Binnenschifffahrt

Umschlagstruktur der wichtigsten Häfen



Ausgabe 2002

Herausgeber: Statistische Ämter des Bundes und der Länder

Herstellung: Statistisches Bundesamt

Fachliche Informationen

zu dieser Veröffentlichung:

Statistisches Bundesamt

Gruppe VC,

Tel.: 0611/75-2114 Fax: 0611/72-4000

binnenschifffahrt@destatis.de

Erscheinungsfolge: jährlich

Erschienen im 2003

Preis: EUR (D) zuzüglich Versandkosten

Bestellnummer:

ISBN:

Recyclingpapier aus 100 % Altpapier.

© Statistisches Bundesamt, Wiesbaden 2003 (im Auftrag der Herausgebergemeinschaft)

Für nichtgewerbliche Zwecke sind Vervielfältigung und unentgeltliche Verbreitung, auch auszugsweise, mit Quellenangabe gestattet. Die Verbreitung, auch auszugsweise, über elektronische Systeme/Datenträger bedarf der vorherigen Zustimmung. Alle übrigen Rechte bleiben vorbehalten.

Vertriebspartner: SFG-Servicecenter Fachverlage GmbH

Postfach 43 43 72774 Reutlingen

Telefon: 07071/93 53 50 Telefax: 07071/93 53 35

www.s-f-g.com destatis@s-f-g-.com

Inhalt

			Seite
Vorbemerkung			6
Tabellen			
1 Umschlag nach Güterabteilungen 2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bu	undes)land		
In der Reihenfolge der Veröffentlichur	ng	Alphabetische Reihenfolge	
	Seite		Seite
Duisburg	8	Andernach	54
Köln	10	Aschaffenburg	126
Hamburg	12	Bamberg	152
Mannhein	14	Bendorf	74
Ludwigshafen	16	Berlin	40
Karlsruhe	18	Bonn-Rheindorf	190
Bremen/Bremerhaven	20	Bottrop	160
Heilbronn	22	Brake	98
Neuss	24	Brandenburg	146
Frankfurt am Main	26	Braunschweig	166
Wesel	28	Breisach	124
Marl	30	Bremen/Bremerhaven	20
Gelsenkirchen	32	Brunsbüttel	64
Krefeld-Uerdingen	34	Bundesgebiet	200
Kehl	36	Bützfleth	178
Hamm	38	Castrop-Rauxel	130
Berlin	40	Deez	172
Rheinberg	42	Dörpen	92
Mainz	44	Dortmund	50
Düsseldorf	46	Duisburg	8
Wesseling	48	Düsseldorf	46
Dortmund	50	Emden	84
Regensburg	52	Emmelsum	136
Andernach	54	Emmerich	104
Saarlouis-Dillingen	56	Essen	70
Hanau	58	Flörsheim	116
Magdeburg	60	Frankfurt am Main	26
Salzgitter	62	Freistett	150
Brunsbüttel	64	Gelsenkirchen	32
Königs-Wusterhausen	66	Germersheim	94
Leverkusen	68	Gernsheim	132
Essen	70	Großkrotzenburg	82
Holthausen	72	Hamburg	12
Bendorf	74	Hamm	38

76

Hanau

Nordenham

58

Alphabetische Reihenfolge

	Seite		Seite
Kelsterbach	78	Hannover	88
Kleve	80	Heilbronn	22
Großkrotzenburg	82	Herne	112
Emden	84	Hildesheim	158
Koblenz	86	Holthausen	72
Hannover	88	Ibbenbüren	122
Oldenburg	90	Ichenheim	186
Dörpen	92	Karlsruhe	18
Germersheim	94	Kehl	36
Mehrum	96	Kelheim	140
Brake	98	Kelsterbach	78
Stuttgart	100	Kleve	80
Plochingen	102	Koblenz	86
Emmerich	104	Köln	10
Worms	106	Königs-Wusterhausen	66
Werne-Rünthe	108	Krefeld-Uerdingen	34
Wörth	110	Lampertheim Altrhein	174
Herne	112	Leer	184
Münster	114	Lengfurt-Wetterau	192
Flörsheim	116	Leverkusen	68
Speyer	118	Lübeck	162
Lünen	120	Ludwigshafen	16
Ibbenbüren	122	Lünen	120
Breisach	124	Magdeburg	60
Aschaffenburg	126	Mainz	44
Stollhofen	128	Mannhein	14
Castrop-Rauxel	130	Marl	30
Gernsheim	132	Mehrum	96
Mülheim an der Ruhr	134	Minden	154
Emmelsum	136	Mülheim an der Ruhr	134
Trier	138	Münster	114
Kelheim	140	Neuss	24
Wiesbaden	142	Neuwied	188
Otterstadt	144	Nordenham	76
Brandenburg	146	Nürnberg	164
Thune	148	Oldenburg	90
Freistett	150	Osnabrück	182
Bamberg	152	Otterstadt	144
Minden	154	Plochingen	102
Vahldorf	156	Regensburg	52
Hildesheim	158	Rheinberg	42
Bottrop	160	Riesa	194
Lübeck	162	Saarlouis-Dillingen	56
Nürnberg	164	Salzgitter	62

In der Reihenfolge der Veröffentlichung

Alphabetische Reihenfolge

	Seite		Seite
Braunschweig	166	Schweinfurt	176
Würzburg	168	Speyer	118
Weil	170	Stollhofen	128
Deez	172	Stürzelberg (Nievenheim)	180
Lampertheim Altrhein	174	Stuttgart	100
Schweinfurt	176	Thune	148
Bützfleth	178	Trier	138
Stürzelberg (Nievenheim)	180	Übrige Häfen	198
Osnabrück	182	Vahldorf	156
Leer	184	Vitte/Hiddensee	196
Ichenheim	186	Weil	170
Neuwied	188	Werne-Rünthe	108
Bonn-Rheindorf	190	Wesel	28
Lengfurt-Wetterau	192	Wesseling	48
Riesa	194	Wiesbaden	142
Vitte/Hiddensee	196	Worms	106
Übrige Häfen	198	Wörth	110
Bundesgebiet	200	Würzburg	168

Anhang

Häfen nach Bundesländern	202
Veröffentlichte Häfen bzw. Hafengruppen	205
Anschriften der Statistischen Ämter des Bundes und der Länder	214

Gebietsstand

Die Angaben beziehen sich auf die Bundesrepublik Deutschland nach dem Gebietsstand seit dem 3.10.1990.

Zeichenerklärung

- = nichts vorhanden
- x = Tabellenfach gesperrt, weil Aussage nicht sinnvoll
- 0 = weniger als die Hälfte von 1 in der letzten besetzten Stelle, jedoch mehr als nichts
- * = prozentuale Veränderung größer als 999,9 %

Abweichungen in den Summen durch Runden der Zahlen

Vorbemerkung

Sowohl auf nationaler als auch EU-Ebene wird der Binnenschifffahrt eine zunehmende Bedeutung zugewiesen. So fordert das Weißbuch der Kommission "Europäische Verkehrspolitik bis 2010" u.a. eine stärkere Verlagerung von Verkehren von der Straße auf Wasserstraßen und Schienen, verbunden mit Investitionen in die entsprechenden Infrastrukturen.

Die Gründe für diese Forderungen sind darin zu sehen, dass die Binnenschifffahrt verglichen mit anderen Verkehrsträgern als äußerst kostengünstig und durch ihren geringen spezifischen Energieund Flächenverbrauch sowie aufgrund niedriger Emissionswerte als relativ umweltfreundliches Transportmittel anzusehen ist. Hinzu kommt, dass sich Binnenschiffe gerade auch beim Transport gefährlicher Güter in der Vergangenheit als sehr sichere Verkehrsmittel erwiesen haben. Nachteilig gegenüber anderen Verkehrsträgern wirken sich allerdings die geringe Geschwindigkeit und die zeitweiligen Einschränkungen aufgrund schwankender Wasserführung vieler Flüsse und möglicher Eisblockaden im Winter aus.

In Deutschland weist das Binnenwasserstraßennetz eine Gesamtlänge von knapp 7 500 km auf und verbindet nahezu alle größeren Industriegebiete miteinander.

Mit Ausnahme von München sind alle deutschen Großstädte über 500 000 Einwohner mit dem Schiff erreichbar. Innerhalb der EU - hier werden nur die Binnenwasserstraßen berücksichtigt, die eine regelmäßige Nutzung durch Schiffe mit einer Tragfähigkeit von 50 t und mehr aufweisen steht Deutschland mit 6 740 km Binnenwasserstraßen an erster Stelle vor Finnland mit 6 245 km und dem flächenmäßig wesentlich größerem Frankreich mit etwas über 5 700 km.

Mit der hier vorliegenden Veröffentlichung stellen die Statistischen Ämter des Bundes und der Länder erstmals detaillierte Umschlagsergebnisse für die wichtigsten Häfen Deutschlands vor. Für jeden dieser Häfen werden in zwei Tabellen die Umschlagszahlen nach 10 Güterabteilungen und Ein- oder Ausladeland bzw. -bundesland vorgestellt.

Zusätzlich enthalten die Tabellen eine Differenzierung nach Empfang und Versand sowie eine Darstellung der absoluten und relativen Veränderung gegenüber dem Vorjahr.

Im Jahr 2002 schlugen die deutschen Häfen in der Binnenschifffahrt 262,1 Mill. t Güter um und damit knapp 7 Mill. t oder 2,6 % weniger als im Vorjahr. Gelöscht wurden 157,7 Mill. t (- 2,9 %), geladen 104,4 Mill. t (- 2,0 %).

Der stärkste Rückgang im Vergleich mit dem Vorjahr ist bei Steinen und Erden (-10,3%), Düngemitteln (-6,3%) und bei Eisen, Stahl und NE-Metallen (-4,2%) zu verzeichnen.

Trotz der Zunahme des Umschlags von sonstigen Halb- und Fertigwaren (9,8%), chemischen Erzeugnissen (5,1%) und von anderen Nahrungs- und Futtermitteln (3,7%) war der Umschlag insgesamt erneut so niedrig wie letztmalig Mitte der 60er Jahre.

Als größter deutscher Binnenhafen konnte Duisburg seine überragende Position bewahren und sogar geringfügig ausbauen. Mit über 47 Mill. t wurde hier sogar eine wenn auch geringe Zunahme des Güterumschlags um 0,4 % verzeichnet, der Anteil dieses Hafens an allen deutschen Häfen erhöhte sich von knapp 17,5 % im Jahr 2001 auf nunmehr 18 %. Auffällig für Duisburg ist, dass knapp 81 % des Umschlags auf den Empfang entfallen und nur knapp ein Fünftel auf den Versand. Der Empfang hat dabei mit 1,6 % etwas zugenommen, beim Versand ist ein überdurchschnittlicher Rückgang von 4,5 % zu verzeichnen. Ursache für diese Entwicklungen dürfte die weiterhin bestehende starke Abhängigkeit von der Eisen und Stahlindustrie im Ruhrgebiet sein, wobei die Stahlproduktion - trotz der insgesamt schlechten Konjunktur - 2002 leicht zugenommen hat.

Geringfügig zulegen konnte auch der zweitgrößte deutsche Binnenhafen Köln. Hier nahm der Umschlag gegenüber dem Vorjahr um 0,7 % auf 13,2 Mill. t zu. Damit bleibt Köln einer der wenigen Häfen, deren Umschlagsleistung in der Vergangenheit kontinuierlich angewachsen ist.

Der größte Seehafen Deutschlands Hamburg, der im Binnenschiffsverkehr an dritter Stelle liegt, verzeichnete dagegen einen starken Rückgang mit -8,5 %. Hier nahm der Güterumschlag um knapp 900 000 t ab, wobei insbesondere der Empfang mit -13,5 % betroffen war. Von 2000 auf 2001 hatte Hamburg noch eine verhältnismäßig starke Zunahme um 5,7 % zu verzeichnen.

Von den zehn umschlagsstärksten Häfen wiesen noch Ludwigshafen, Karlsruhe und Heilbronn Zunahmen auf, wobei die beiden letztgenannten ihren Umschlag um über 10 % gesteigert haben. Die stärksten Rückgänge in dieser Spitzengruppe waren dagegen für den Hafen Frankfurt mit -9,6 % und den Häfen Bremen/Bremerhaven mit knapp -11 % festzustellen. Die Zunahme für Heilbronn und der Rückgang in Frankfurt haben zu einem Austausch der Rangplätze unter den ersten zehn Binnenhäfen Deutschlands geführt: Heilbronn nimmt nunmehr den 8., Frankfurt nur noch den 10. Platz ein.

Für das Jahr 2003 zeigen Schätzungen der ersten sechs Monate eine geringfügige Zunahme der Beförderungsleistung an, obwohl in diesem Zeitraum die gesamtwirtschaftliche Leistung leicht rückläufig war.

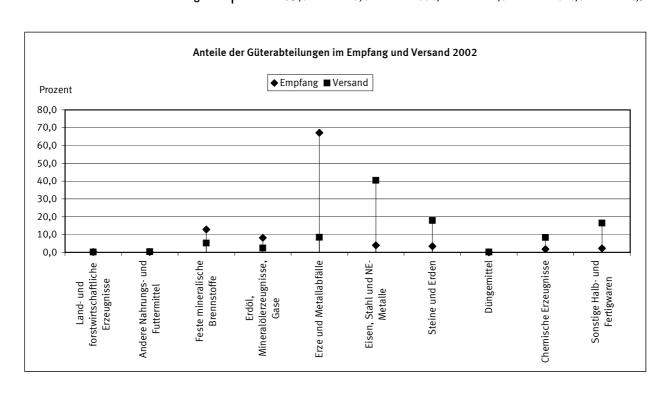
Insgesamt wird derzeit davon ausgegangen, dass die deutsche Wirtschaft 2003 stagnieren wird, wobei für das zweite Halbjahr leichte Verbesserungstendenzen erwartet werden.

Für die Binnenschifffahrt dürfte das zweite Halbjahr zunächst von den erheblichen Niedrigwasserständen zahlreicher Wasserstraßen - bedingt durch die lang anhaltenden Trockenheit in den Monaten Juli und August - geprägt sein.

Inwieweit Nachholeffekte und konjunktuerelle Einflüsse im letzten Drittel des Jahres das Gesamtergebnis 2003 beinflussen, kann derzeit noch nicht beurteilt werden.

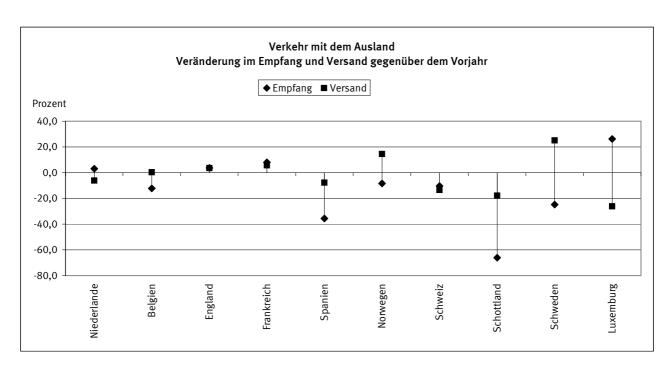
Duisburg

	la - a		Davon				
Güterabteilung	Insgesar	nt	Empfang	S	Versand		
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	
	U	mschlag					
Land- und							
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	85,7	0,2	69,4	0,2	16,4	0,2	
Andere Nahrungs- und Futtermittel	86,4	0,2	52,6	0,1	33,7	0,4	
Feste mineralische Brennstoffe	5 360,5	11,4	4 884,8	12,8	•	5,2	
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	3 347,5	7,1	3 125,2	8,2	•	2,4	
Erze und Metallabfälle	26 358,2	55,9	25 590,4	67,2	•	8,4	
Eisen, Stahl und NE-Metalle	5 182,8	11,0	1 498,0	3,9	3 684,8	40,5	
Steine und Erden	2 938,6	6,2	1 309,4	3,4		17,9	
Düngemittel	18,3	0,0	3,8	0,0		0,2	
Chemische Erzeugnisse	1 461,4	3,1	700,9	1,8	760,5	8,4	
Sonstige Halb- und Fertigwaren	2 353,0	5,0	855,0	2,2	1 498,1	16,5	
Insgesamt	47 192,5	100	38 089,3	100	9 103,2	100	
	Veränderung g	egenüber o	lem Vorjahr				
Land- und							
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	- 65,3	- 43,2	- 61,9	- 47,2	- 3 , 4	- 17,1	
Andere Nahrungs- und Futtermittel	6,0	7,4	3,3	6,8	2,6	8,5	
Feste mineralische Brennstoffe	- 310,3	- 5,5	38,2	0,8	- 348,5	- 42,3	
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	- 62,6	- 1,8	- 96,3	- 3,0	33,7	17,9	
Erze und Metallabfälle	999,2	3,9	762,2	3,1	237,1	44,7	
Eisen, Stahl und NE-Metalle	- 190,4	- 3,5	- 177,4	- 10,6	- 13,0	- 0,4	
Steine und Erden	- 611,6	- 17,2	- 78 , 9	- 5,7	•	- 24,6	
Düngemittel	6,3	52 , 9	- 4,7	- 55,7	,	318,1	
Chemische Erzeugnisse	259,0	21,5	127,4	22,2	•	20,9	
Sonstige Halb- und Fertigwaren	149,3	6,8	92,3	12,1	57,0	4,0	
Insgesamt	179,6	0,4	604,2	1,6	- 424,6	- 4,5	



Duisburg
2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

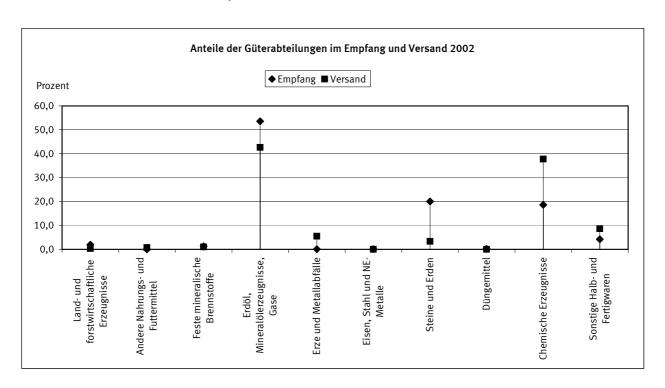
	Güter	umschlag 20	002	Veränderung gegenüber dem Vorjahr					
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	von .	insgesamt	dav	on .	insgesamt	dav	/on
	iiisgesaiiit	Empfang	Versand	iiisgesaiiit	Empfang	Versand	iiisgesaiiit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	4 219,9	1 591,2	2 628,7	- 236,5	46,1	- 282,6	-5,3	3,0	-9,7
davon:									
Schleswig-Holstein	5,5	-	5,5	4,2	- 1,3	5,5	308,5	-100,0	*
Hamburg	21,9	14,6	7,3	- 6,7	- 10,8	4,0	-23,5	-42,5	120,7
Niedersachsen	297,0	191,4	105,6	- 56,2	19,1	- 75,3	-15,9	11,1	-41,6
Bremen	13,0	8,5	4,4	- 14,6	- 10,4	- 4,2	-53,0	-54,9	-48,9
Nordrhein-Westfalen	1 914,3	768,8	1 145,5	238,6	208,1	30,5	14,2	37,1	2,7
Hessen	163,6	9,6	154,0	- 74,2	- 25,9	- 48,3	-31,2	-72,9	-23,9
Rheinland-Pfalz	442,4	169,1	273,3	- 58,7	27,0	- 85,8	-11,7	19,0	-23,9
Baden-Württemberg	869,7	307,3	562,4	- 95,1	- 68,5	- 26,6	-9,9	-18,2	-4,5
Bayern	241,9	21,2	220,7	- 141,7	- 57,1	- 84,6	-36,9	-72,9	-27,7
Saarland	97,0	79,0	18,0	- 6 , 8	- 19,2	12,4	-6,6	-19,6	222,2
Berlin	24,0	-	24,0	- 51,9	- 20,0	- 32,0	-68,4	-100,0	-57,1
Mecklenburg-Vorpommern	3,7	3,5	0,2	0,8	0,6	0,2	26,0	18,9	Х
Brandenburg	20,2	2,4	17,8	- 6,9	1,3	- 8,3	-25,6	121,7	-31,7
Sachsen-Anhalt	99,7	13,2	86,6	29,1	1,3	27,8	41,3	11,1	47,4
Sachsen	5,9	2,5	3,4	3,6	1,6	2,0	162,2	183,9	148,0
Verkehr mit dem Ausland darunter:	42 972,6	36 498,1	6 474,5	416,1	558,2	- 142,1	1,0	1,6	-2,1
Niederlande	35 977,4	33 387,1	2 590,3	813,2	984,2	- 171,0	2,3	3,0	-6,2
Belgien	3 732,7	2 185,8	1 546,9	- 298,0		4,9	-7,4	,	0,3
England	1 338,5	272,5	1 066,0	46,2	•	36,5	3,6	3,7	3,5
Frankreich	394,5	155,4	239,1	24,3	•	12,7	•	8,1	5,6
Spanien	311,3	96,7	214,6	- 71,5	- 53,4	- 18,1	-18,7	-35,6	-7,8
Norwegen	306,4	158,6	147,7	4,2	•	18,8	1,4	-8,4	14,6
Schweiz	195,5	20,1	175,4	- 29,5	- 2,3	- 27,2		-10,4	-13,4
Schottland	145,4	4,6	140,8	- 39,4		- 30,4		-66,1	-17,8
Schweden	118,0	7,5	110,5	19,7		22,1	20,0	-24,7	25,1
Luxemburg	73,9	6,0	67,8	- 22,8	1,3	- 24,1	-23,6	26,2	-26,2
Insgesamt	47 192,5	38 089,3	9 103,2	179,6	604,2	- 424,6	0,4	1,6	-4,5



Köln

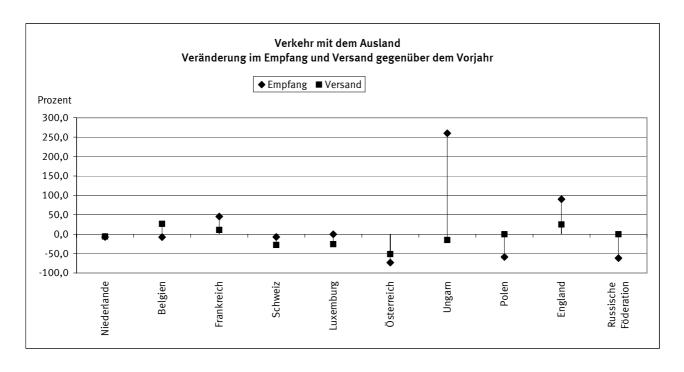
1 Umschlag nach Güterabteilungen 2002

			Davon					
Güterabteilung	Insgesan	1t	Empfan	g	Versand	I		
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%		
	Uı	mschlag						
Land- und								
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	139,9	1,1	116,1	1,9	23,8	0,3		
Andere Nahrungs- und Futtermittel	54,0	0,4	0,8	0,0	53,2	0,7		
Feste mineralische Brennstoffe	146,8	1,1	75,6	1,3	71,2	1,0		
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	6 287,5	47,7	3 235,9	53,6	3 051,6	42,7		
Erze und Metallabfälle	398,8	3,0	5,8	0,1	393,0	5,5		
Eisen, Stahl und NE-Metalle	7,1	0,1	5,6	0,1	1,5	0,0		
Steine und Erden	1 447,8	11,0	1 209,2	20,0	238,6	3,3		
Düngemittel	12,1	0,1	12,1	0,2	-	-		
Chemische Erzeugnisse	3 824,7	29,0	1 125,0	18,6	2 699,7	37,8		
Sonstige Halb- und Fertigwaren	871,0	6,6	254,4	4,2	616,6	8,6		
Insgesamt	13 189,7	100	6 040,6	100	7 149,0	100		
	Veränderung g	egenüber o	lem Vorjahr					
Land- und								
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	- 8,8	- 5,9	- 11,3	- 8,8	2,5	11,6		
Andere Nahrungs- und Futtermittel	8,0	17,5	- 0,5	- 40,7	8,6	19,2		
Feste mineralische Brennstoffe	- 1,4	- 0,9	38,4	103,3	- 39,8	- 35,8		
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	304,5	5,1	548,8	20,4	- 244,2	- 7,4		
Erze und Metallabfälle	38,8	10,8	- 9,3	- 61,6	48,1	13,9		
Eisen, Stahl und NE-Metalle	- 24,0	- 77,2	- 24,0	- 81,0	- 0,0	- 1,2		
Steine und Erden	160,8	12,5	165,0	15,8	- 4,3	- 1,8		
Düngemittel	- 5,2	- 29,9	- 4,7	- 28,1	- 0,4	- 100,0		
Chemische Erzeugnisse	- 487,3	- 11,3	- 821,5	- 42,2	334,2	14,1		
Sonstige Halb- und Fertigwaren	101,0	13,1	42,2	19,9	58,8	10,5		
Insgesamt	86,5	0,7	- 76,9	- 1,3	163,4	2,3		



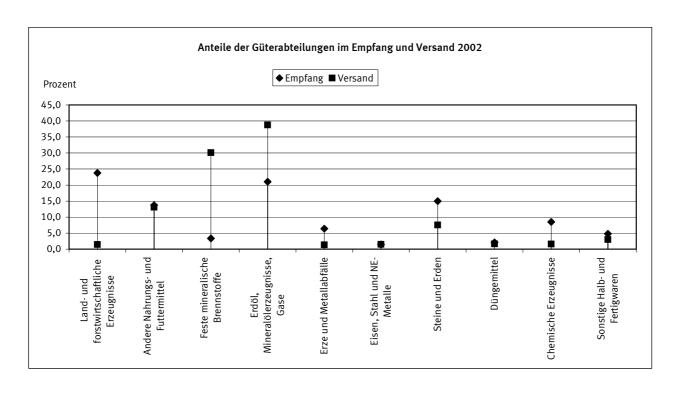
Köln
2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

	Güter	umschlag 20	002		Verände	rung gegen	über dem V	'orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	on/on	insgesamt	davon		insgesamt	dav	on/
,	mogesami	Empfang	Versand	mogesami	Empfang	Versand	mogesami	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	5 569,0	1 599,2	3 969,8	420,8	210,9	209,8	8,2	15,2	5,6
davon:									
Schleswig-Holstein	15,7	15,7	-	1,0	5,6	- 4,6	6,7	55,7	-100,0
Hamburg	6,8	6,8	-	3,2	3,2	-	91,8	91,8	-
Niedersachsen	462,8	274,2	188,6	186,6	160,3	26,3	67,5	140,7	16,2
Bremen	1,0	1,0	-	- 2,1	- 2,1	-	-66,5	-66,5	-
Nordrhein-Westfalen	2 102,5	675,7	1 426,8	70,7	- 53,7	124,4	3,5	-7,4	9,6
Hessen	668,0	34,2	633,8	58,5	- 15,0	73,5	9,6	-30,5	13,1
Rheinland-Pfalz	1 093,9	50,1	1 043,9	8,9	11,0	- 2,2	0,8	28,3	-0,2
Baden-Württemberg	822,8	511,2	311,6	108,1	120,7	- 12,6	15,1	30,9	-3,9
Bayern	364,7	27,6	337,1	- 22,8	- 11,3	- 11,5	-5,9	-29,0	-3,3
Saarland	15,9	2,6	13,2	3,6	- 2,3	5,8	29,2	-46,1	78,9
Berlin	7,1	0,1	7,0	5,9	0,1	5,8	496,1	Х	485,0
Mecklenburg-Vorpommern	-	-	-	- 0,8	-	- 0,8	-100,0	-	-100,0
Brandenburg	7,8	-	7 , 8	3,5	- 2,3	5,8	82,1	-100,0	294,4
Sachsen-Anhalt	-	-	-	- 3,5	- 3,5	-	-100,0	-100,0	-
Sachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Verkehr mit dem Ausland	7 620,7	4 441,5	3 179,2	- 334,3	- 287,8	- 46,5	-4,2	-6,1	-1,4
darunter: Niederlande	5 438,4	3 640,8	1 797,6	- 405,8	- 291,3	- 114,5	-6,9	-7,4	-6,0
Belgien	1 289,8	540,8	748,9	113,3	- 44,2	157,5		-7 , 5	26,6
Frankreich	532,8	203,2	329,6	96,2	63,5	32,6		45,5	11,0
Schweiz	167,8	30,1	137,7	- 55,3	- 2,4	- 52,9	,	-7,3	-27,8
Luxemburg	129,4	-	129,4	- 44,7	-,-	- 44 , 7	,		-25,6
Österreich	23,8	2,3	21,4	- 29,2	- 6,4	- 22,8	,	-73,3	-51,5
Ungarn	21,3	11,9	9,5	6,9	8,6	- 1,7	-	260,1	-15,1
Polen	8,1	8,1	-	- 11,5	- 11,5	-,,		-58,6	
England	7,9	2,9	5,1	2,4	1,4	1,0	,	90,3	25,0
Russische Föderation	1,3	1,3	-	- 2,2	- 2,2	-	,	-61,6	- 3,0
Insgesamt	13 189,7	6 040,6	7 149,0	86,5	- 76,9	163,4	0,7	-1,3	2,3



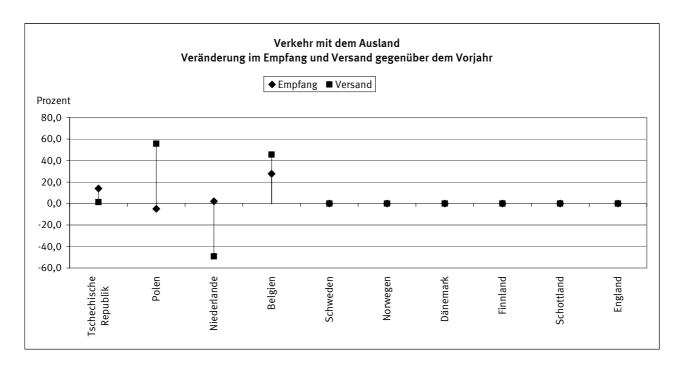
Hamburg

			Davon					
Güterabteilung	Insgesan	nt	Empfang	3	Versand	I		
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%		
	U	mschlag						
Land- und								
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	945,0	10,0	860,1	23,8	84,9	1,5		
Andere Nahrungs- und Futtermittel	1 255,9	13,3	493,8	13,7	762,1	13,1		
Feste mineralische Brennstoffe	1 874,3	19,9	120,5	3,3	1 753,7	30,1		
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	3 018,3	32,0	760,2	21,0	2 258,1	38,8		
Erze und Metallabfälle	310,4	3,3	231,2	6,4	79,1	1,4		
Eisen, Stahl und NE-Metalle	138,6	1,5	52,6	1,5	86,0	1,5		
Steine und Erden	981,9	10,4	541,3	15,0	440,6	7,6		
Düngemittel	171,5	1,8	75,5	2,1	96,0	1,6		
Chemische Erzeugnisse	399,4	4,2	306,9	8,5	92,5	1,6		
Sonstige Halb- und Fertigwaren	346,5	3,7	172,7	4,8	173,8	3,0		
Insgesamt	9 441,7	100	3 614,8	100	5 826,9	100		
	Veränderung g	egenüber o	lem Vorjahr					
Land- und								
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	- 125,3	- 11,7	- 173,3	- 16,8	48,0	129,9		
Andere Nahrungs- und Futtermittel	192,7	18,1	114,1	30,0	78,6	11,5		
Feste mineralische Brennstoffe	250,8	15,4	0,4	0,3	250,4	16,7		
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	- 545,1	- 15,3	- 75,1	- 9,0	- 470,0	- 17,2		
Erze und Metallabfälle	12,5	4,2	- 11,0	- 4,6	23,6	42,4		
Eisen, Stahl und NE-Metalle	- 104,2	- 42,9	- 33,7	- 39,1	- 70 , 4	- 45,0		
Steine und Erden	- 623,5	- 38,8	- 382,1	- 41,4	- 241,3	- 35,4		
Düngemittel	- 109,3	- 38 , 9	- 67,6	- 47,2	•	- 30,3		
Chemische Erzeugnisse	67,0	20,2	21,1	7,4	-	98,5		
Sonstige Halb- und Fertigwaren	110,3	46,7	44,5	34,7	65,8	60,9		
Insgesamt	- 874,0	- 8,5	- 562,7	- 13,5	- 311,3	- 5,1		



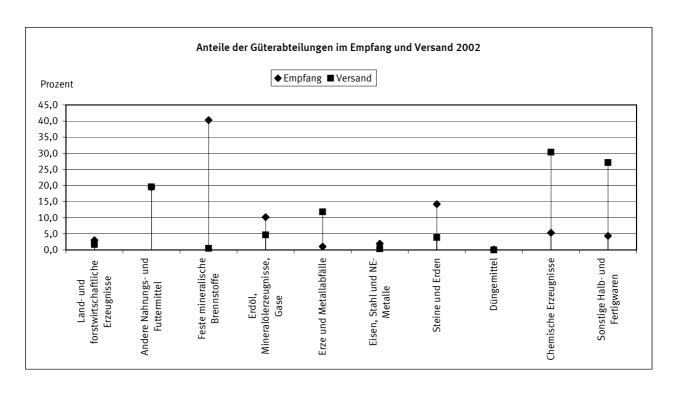
Hamburg
2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

	Güter	umschlag 20	002	Veränderung gegenüber dem Vorjahr					
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	/on	insgesamt	dav	on .	insgesamt	dav	/on
,	iiisgesaiiit	Empfang	Versand	msgesami	Empfang	Versand	iiisgesaiiit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	8 591,3	3 296,4	5 294,9	- 977,0	- 592,5	- 384,5	-10,2	-15,2	-6,8
davon:									
Schleswig-Holstein	2 170,6	1 066,2	1 104,5	- 206,0	- 494,5	288,5	-8,7	-31,7	35,4
Hamburg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Niedersachsen	3 767,9	853,6	2 914,2	- 580,6	- 97 , 8	- 482,8	-13,4	-10,3	-14,2
Bremen	1,9	1,3	0,6	- 2,5	- 1,9	- 0,6	-56,6	-59,5	-48,7
Nordrhein-Westfalen	322,6	159,2	163,4	20,6	- 49,2	69,8	6,8	-23,6	74,5
Hessen	1,5	1,5	-	- 1,9	- 0,7	- 1,2	-56,1	-32,8	-100,0
Rheinland-Pfalz	52,9	52,9	-	6,3	22,5	- 16,2	13,5	74,2	-100,0
Baden-Württemberg	0,2	0,2	-	- 3,3	- 1,3	- 2,0	-93,8	-85,3	-100,0
Bayern	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Saarland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Berlin	177,8	28,2	149,6	25,1	- 15,9	41,1	16,5	-36,1	37,8
Mecklenburg-Vorpommern	4,6	3,2	1,4	4,6	3,2	1,4	x	X	X
Brandenburg	100,3	75,0	25,3	2,0	16,3	- 14,4	2,0	27,9	-36,2
Sachsen-Anhalt	1 908,3	981,4	926,9	- 272,6	- 6,3	- 266,3		-0,6	-22,3
Sachsen	82,8	73,8	9,0	31,3	33,1	- 1,8		81,4	-16,6
Verkehr mit dem Ausland darunter:	850,3	318,4	532,0	103,0	29,8	73,2	13,8	10,3	16,0
Tschechische Republik	522,6	235,1	287,5	32,9	28,9	4,0	6,7	14,0	1,4
Polen	242,2	12,8	229,4	81,5	- 0,7	82,1	•	,	55,8
Niederlande	81,7	67,9	13,8	- 11,9	1.4	- 13,3	,	,	-49,1
Belgien	3,8	2,6	1,2	0,9	0,6	0,4		27,8	45,7
Schweden	5,0		-,2	-	-	-	•		
Norwegen	_	_	_	_	_	-	_	_	_
Dänemark	-	_	-	_	_	-	_	-	-
Finnland	_	_	_	_	_	-	_	_	_
Schottland	_	_	_	_	_	-	_	_	_
England	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	9 441,7	3 614,8	5 826,9	- 874,0	- 562,7	- 311,3	-8,5	-13,5	-5,1



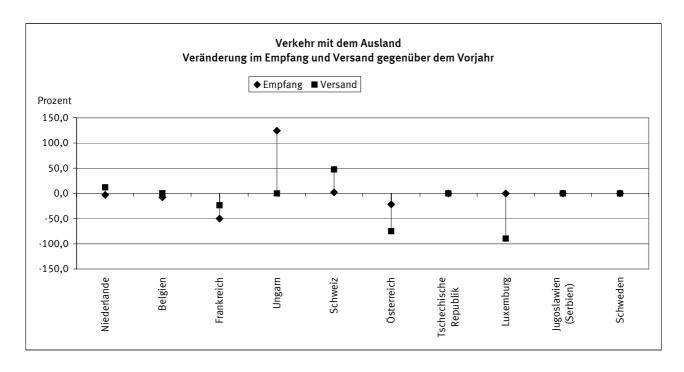
Mannheim

	lman	-+	Davon				
Güterabteilung	Insgesar	nt	Empfaı	ng	Versand	I	
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	
	U	mschlag					
		J					
Land- und							
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	214,6	2,7	181,6	3,0	33,0	1,7	
Andere Nahrungs- und Futtermittel	1 552,4	19,5	1 174,5	19,5	377,9	19,6	
Feste mineralische Brennstoffe	2 437,0	30,6	2 427,1	40,3	9,9	0,5	
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	704,3	8,9	614,2	10,2	90,1	4,7	
Erze und Metallabfälle	290,6	3,7	62,2	1,0	228,4	11,8	
Eisen, Stahl und NE-Metalle	123,6	1,6	116,8	1,9	6,9	0,4	
Steine und Erden	931,6	11,7	856,8	14,2	74,8	3,9	
Düngemittel	10,3	0,1	10,3	0,2	0,0	0,0	
Chemische Erzeugnisse	905,3	11,4	319,0	5,3	586,3	30,4	
Sonstige Halb- und Fertigwaren	787,9	9,9	263,9	4,4	524,0	27,1	
Insgesamt	7 957,6	100	6 026,4	100	1 931,3	100	
	Veränderung g	gegenüber (dem Vorjahr				
Land- und							
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	- 3,6	- 1,6	4,7	2,7	- 8,3	- 20,1	
Andere Nahrungs- und Futtermittel	- 10,1	- 0,6	- 23,8	- 2,0	13,7	3,8	
Feste mineralische Brennstoffe	- 89,1	- 3,5	- 73,0	- 2,9	- 16,1	- 62,0	
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	- 97,2	- 12,1	- 120,8	- 16,4	23,6	35,4	
Erze und Metallabfälle	8,2	2,9	5,7	10,1	2,5	1,1	
Eisen, Stahl und NE-Metalle	- 13,9	- 10,1	- 8,3	- 6,6	- 5,6	- 45,0	
Steine und Erden	- 235,8	- 20,2	- 102,2	- 10,7	- 133,6	- 64,1	
Düngemittel	4,1	65,7	4,1	65,3	0,0	,	
Chemische Erzeugnisse	- 37,0	- 3,9	- 18,2	- 5,4	- 18,8	- 3,1	
Sonstige Halb- und Fertigwaren	91,4	13,1	- 20,4	- 7,2	111,9	27,1	
Insgesamt	- 382,9	- 4,6	- 352,0	- 5,5	- 30,8	- 1,6	



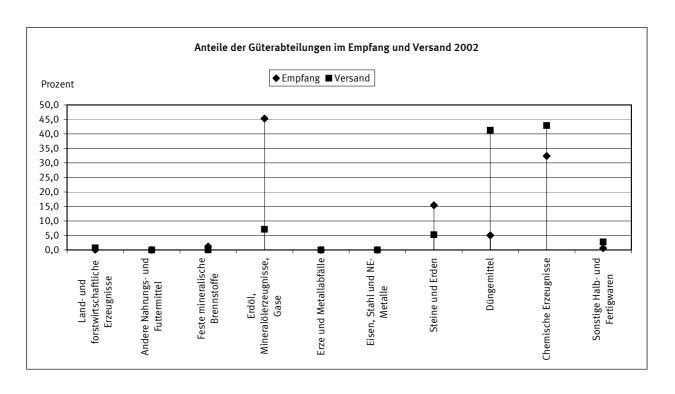
Mannheim
2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

	Güter	rumschlag 20	002		Verände	rung gegen	über dem V	'orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	on .	insgesamt	dav	on .	insgesamt		/on
, , , ,	mogeounic	Empfang	Versand	mogeounit	Empfang	Versand	mogeounic	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	1 907,0	1 313,2	593,9	- 109,6	- 30,9	- 78,7	-5 , 4	-2,3	-11,7
davon:	_ , , , ,			,-	2 - 1,2	, -,,	-,,	_,_	,,
Schleswig-Holstein	1,1	1,1	-	1,1	1,1	-	Х	Х	-
Hamburg	1,0	1,0	-	- 1,0	- 1,0	-	-49,6	-49,6	-
Niedersachsen	151,2	1,9	149,3	19,3	0,7	18,5	14,6	62,8	14,2
Bremen	16,7	5,2	11,6	6,1	1,8	4,2	56,7	55,1	57,5
Nordrhein-Westfalen	485,4	399,7	85,7	- 17 , 9	- 25,1	7,2	-3,6	-5,9	9,2
Hessen	95 , 4	81,1	14,3	11,9	21,4	- 9,6	14,2	35,9	-40,0
Rheinland-Pfalz	486,0	457,4	28,6	201,8	187,4	14,4	71,0	69,4	100,9
Baden-Württemberg	609,4	314,6	294,7	- 296,4	- 188,4	- 108,0	-32,7	-37,5	-26,8
Bayern	59 , 4	50,5	9,0	- 32,4	- 26,3	- 6,2	-35,3	-34,2	-40,8
Saarland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Berlin	0,3	0,3	-	0,3	0,3	-	Х	Х	-
Mecklenburg-Vorpommern	-	-	-	-	-	-	-		-
Brandenburg	1,2	0,5	0,7	0,2	- 0,4	0,7	•	-43,9	Х
Sachsen-Anhalt	-	-	-	- 2,4	- 2,4	-	-100,0	-100,0	-
Sachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Verkehr mit dem Ausland darunter:	6 050,6	4 713,2	1 337,4	- 273,3	- 321,2	47,9	-4,3	-6,4	3,7
Niederlande	4 756,0	3 988,5	767,5	- 41,6	- 124,1	82,5	-0,9	-3,0	12,0
Belgien	961,6	463,7	497,9	- 38,7	- 38,8	0,1	-3,9	-7,7	0,0
Frankreich	250,8	190,3	60,6	- 209,2	- 190,3	- 18,9	-45,5	-50,0	-23,8
Ungarn	56,3	55,3	1,0	31,6	30,7	1,0	128,0	124,2	Х
Schweiz	15,5	8,3	7,2	2,5	0,2	2,3	19,2	2,2	47,5
Österreich	5,5	4,6	0,9	- 4,0	- 1,3	- 2,7	-42,3	-21,9	-75,2
Tschechische Republik	2,6	2,6	-	2,6	2,6	-	Х	Х	-
Luxemburg	1,8	-	1,8	- 15 , 7	-	- 15,7	-89,5	-	-89,5
Jugoslawien (Serbien)	0,5	-	0,5	0,5	-	0,5	Х	-	Х
Schweden	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	7 957,6	6 026,4	1 931,3	- 382,9	- 352,0	- 30,8	-4,6	-5,5	-1,6



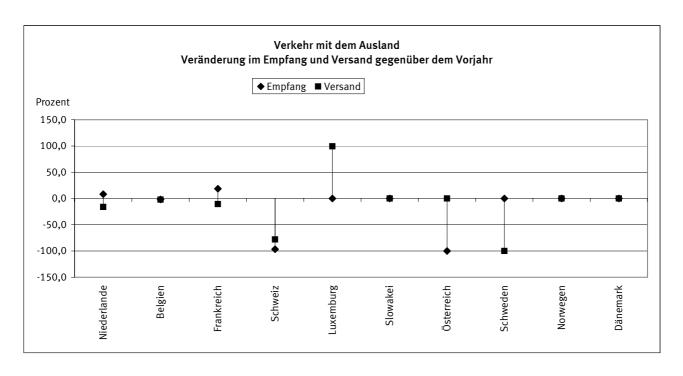
Ludwigshafen

				Dav	von	
Güterabteilung	Insgesar	nt	Empfa	ng	Versand	
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	U	Imschlag				
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	15,3	0,2	2,6	0,0	12,7	0,7
Andere Nahrungs- und Futtermittel	0,4	0,2	0,2	0,0	0,2	0,7
Feste mineralische Brennstoffe	73,4	0,0	73,4	1,2	•	0,0
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	2 841,6	36,4	2 711,8	45,3		7,1
Erze und Metallabfälle	2 041,0	50,4	2 / 11,0	43,3	129,0	/,1
Eisen, Stahl und NE-Metalle	0,4	0,0	0,4	0,0	_	
Steine und Erden	1 015,8	13,0	920,7	15,4	95,1	5,2
Düngemittel	1 053,1	13,5	301,7	5,0	•	41,3
Chemische Erzeugnisse	2 722,5	34,9	1 941,4	32,4	•	42,9
Sonstige Halb- und Fertigwaren	86,2	1,1	35,7	0,6	50,5	2,8
Insgesamt	7 808,8	100	5 988,0	100	1 820,8	100
	Veränderung g	gegenüber o	lem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	- 11,8	-43,5	2,6	Х	- 14,5	-53,3
Andere Nahrungs- und Futtermittel	- 1,4	-76,2	0,2	Х	- 1,6	-88,2
Feste mineralische Brennstoffe	- 29,5	-28,6	- 28,6	-28,1	- 0,9	-100,0
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	25,6	0,9	156,9	6,1	- 131,3	-50,3
Erze und Metallabfälle	-	-	-	-	-	
Eisen, Stahl und NE-Metalle	- 0,1	-16,5	- 0,1	-16,5	-	
Steine und Erden	- 1,4	-0,1	- 12,1	-1,3	10,7	12,7
Düngemittel	- 114,0	-9,8	- 67,6	-18,3	- 46,4	-5,8
Chemische Erzeugnisse	316,3	13,1	302,8	18,5	13,5	1,8
Sonstige Halb- und Fertigwaren	4,1	4,9	2,5	7,6	1,5	3,1
Insgesamt	187,8	2,5	356,7	6,3	- 168,9	-8,5



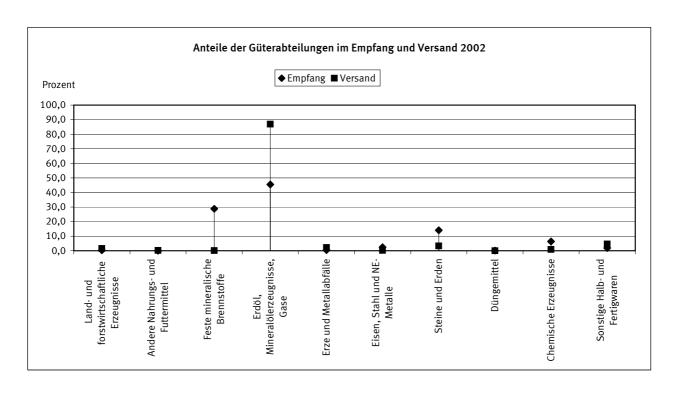
Ludwigshafen

	Güter	umschlag 20	002		Verände	rung gegen	über dem V	orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	on .	insgesamt	dav	on .	insgesamt	dav	on.
	msgesami	Empfang	Versand	iiisgesaiiit	Empfang	Versand	ilisgesailit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	3 137,9	2 580,8	557,2	151,5	154,8	- 3,3	5,1	6,4	-0,6
davon:									
Schleswig-Holstein	39,2	1,2	38,0	- 18,9	- 3,6	- 15,3		-75,1	-28,6
Hamburg	1,6	-	1,6	0,5	-	0,5	50,3	-	50,3
Niedersachsen	213,1	184,7	28,5	45,7	42,8	2,9	27,3	30,2	11,4
Bremen	2,3	1,3	1,0	0,1	1,2	- 1,1	3,0	*	-53,4
Nordrhein-Westfalen	1 143,6	996,5	147,1	67,4	48,4	19,0	6,3	5,1	14,9
Hessen	24,0	15,4	8,6	- 20,9	- 19,2	- 1,7	-46,5	-55,6	-16,2
Rheinland-Pfalz	493,6	346,0	147,6	8,8	- 30,0	38,7	1,8	-8,0	35,6
Baden-Württemberg	1 110,1	1 030,5	79,6	78,9	116,4	- 37,4	7,7	12,7	-32,0
Bayern	65,8	-	65,8	- 10,9	-	- 10,9		-	-14,2
Saarland	0,4	-	0,4	- 0,2	-	- 0,2	-30,1	-	-30,1
Berlin	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Mecklenburg-Vorpommern	14,5	-	14,5	- 5,0	-	- 5,0	-25,5	-	-25,5
Brandenburg	9,5	-	9,5	4,6	- 0,7	5,3	92,5	-100,0	124,8
Sachsen-Anhalt	16,0	5,3	10,8	- 0,9	- 0,4	- 0,4	-5,3	-7,8	-4,0
Sachsen	4,3	-	4,3	2,2	-	2,2	105,0	-	105,0
Verkehr mit dem Ausland	4 670,8	3 407,3	1 263,6	36,3	201,9	- 165,6	0,8	6,3	-11,6
darunter:									
Niederlande	2 847,4	2 295,2	552,1	71,4		- 105,3		8,3	-16,0
Belgien	1 509,0	866,2	642,9	- 29,8	- 15,8	- 14,0	-	-1,8	-2,1
Frankreich	286,0	238,5	47,5	32,0	37,7	- 5,7		,	-10,6
Schweiz	11,9	0,1	11,8	- 44,3	- 2,6	- 41,8		-	-77,9
Luxemburg	7,3	-	7,3	3,6		٥,٠		-	99,5
Slowakei	7,3	7,3	-	7,3	7,3	- 2.0	^		-
Österreich	2,0	-	2,0	0,8	- 1,2	2,0	•	,	X
Schweden	-	-	-	- 4,6	-	- 4,6	-	-	-100,0
Norwegen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Dänemark	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	7 808,8	5 988,0	1 820,8	187,8	356,7	- 168,9	2,5	6,3	-8,5



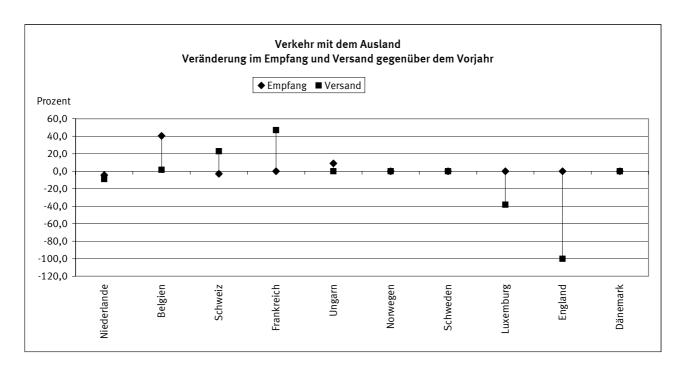
Karlsruhe

	la an			Dav	von	
Güterabteilung	Insgesa	mt	Empfai	ng	Versand	
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	U	Imschlag				
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	62,4	0,9	13,6	0,4	48,8	1,0
Andere Nahrungs- und Futtermittel	9,2	0,1	1,5	0,0	7,8	0,2
Feste mineralische Brennstoffe	1 073,8	15,6	1 070,8	28,7	•	0,1
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	4 430,2	64,4	1 694,9	45,5	2 735,2	86,9
Erze und Metallabfälle	86,4	1,3	16,8	0,5	69,6	2,2
Eisen, Stahl und NE-Metalle	99,2	1,4	91,9	2,5	7,3	0,2
Steine und Erden	627,3	9,1	523,8	14,1	103,5	3,3
Düngemittel	5,0	0,1	5,0	0,1	-	
Chemische Erzeugnisse	265,5	3,9	237,5	6,4	28,1	0,9
Sonstige Halb- und Fertigwaren	215,3	3,1	70,4	1,9	145,0	4,6
Insgesamt	6 874,4	100	3 726,1	100	3 148,3	100
	Veränderung g	gegenüber o	lem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	- 22,5	- 26,5	- 14,3	- 51,3	- 8,2	- 14,4
Andere Nahrungs- und Futtermittel	- 7,1	- 43,6	- 0,4	- 23,2	- 6,7	- 46,1
Feste mineralische Brennstoffe	27,0	2,6	79,6	8,0	- 52,6	- 94,
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	496,2	12,6	- 32,8	- 1,9	529,0	24,0
Erze und Metallabfälle	14,0	19,3	8,5	102,2	5,5	8,
Eisen, Stahl und NE-Metalle	4,2	4,4	0,2	0,3	4,0	119,
Steine und Erden	167,8	36,5	127,2	32,1	40,6	64,6
Düngemittel	- 1,9	- 27,1	- 1,9	- 27,1	-	•
Chemische Erzeugnisse	16,1	6,4	15,5	7,0	0,5	2,0
Sonstige Halb- und Fertigwaren	- 32,2	- 13,0	- 6,3	- 8,2		- 15,
Insgesamt	661,5	10,6	175,4	4,9	486,1	18,3



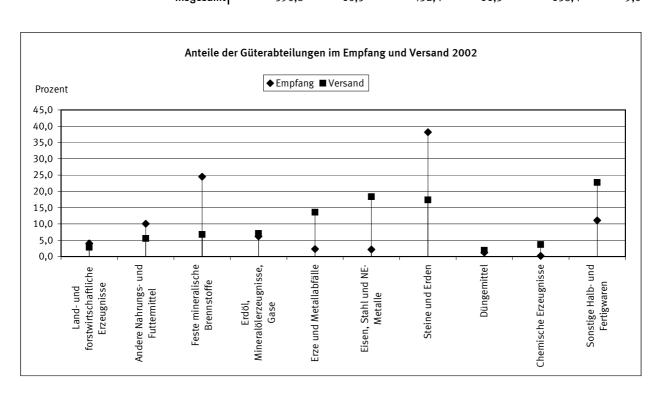
Karlsruhe
2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

	Güter	umschlag 20	002		Verände	rung geger	ıüber dem V	'orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	/on	insgesamt	dav	on .	insgesamt	dav	von
2 // 1031000 (5011005) (0.110	iiisgesaiiit	Empfang	Versand	msgesami	Empfang	Versand	ilisgesailit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	2 454,9	769,7	1 685,2	328,0	- 29,3	357,3	15,4	-3,7	26,9
davon:									
Schleswig-Holstein	-	-	-	-	-	-	-	-	
Hamburg	-	-	-	- 5,1	-	- 5,1	-100,0	-	-100,0
Niedersachsen	57,3	5,7	51,5	7,8	- 5,2	13,0	15,7	-47,7	33,8
Bremen	-	-	-	-	-	-	-	-	•
Nordrhein-Westfalen	857,8	371,3	486,5	- 62,0	- 123,5	61,5	-6,7	-25,0	14,5
Hessen	375,7	· -	375,7	184,8	- 5,0	189,8			102,1
Rheinland-Pfalz	548,8	39,6	509,2	84,8	- 5,5	90,4		-12,2	
Baden-Württemberg	578,1	345,4	232,8	124,1	109,3	14,9			6,8
Bayern	34,6	5,1	29,5	- 5 , 6	1,5	- 7,1	-	-	-
Saarland	-	- ,	-	-	•	-		-	
Berlin	-	_	-	_		-	_	-	,
Mecklenburg-Vorpommern	2,5	2,5	-	2,5	2,5	-	х	Х	,
Brandenburg	-	-	-	-	-	-	_	-	
Sachsen-Anhalt	_	_	_	- 3,4	- 3,4	_	-100,0	-100,0	
Sachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	
Verkehr mit dem Ausland	4 419,5	2 956,4	1 463,1	333,5	204,7	128,8	8,2	7,4	9,7
darunter:	7 717,5	2 7 3 0, 4	1 405,1	,,,,	204,7	120,0	0,2	, , , ,	2,1
Niederlande	2 250,4	1 782,5	467,9	- 126,6	- 80,5	- 46,2	-5,3	-4,3	-9,0
Belgien	1 128,7	989,0	139,7	286,7	284,6	2,2		40,4	
Schweiz	814,1	76,6	737,5	134,6	- 2,3	136,9		-	22,8
Frankreich	188,3	89,5	98,9	31,5	- 0,1	31,6	,	-0,1	47.0
Ungarn	17,3	17,3	-	1,4	1,4	-	,	9,0	77,0
Norwegen	7,8	0,7	7,1	7,8	0,7	7,1	,	,)
Schweden	6,2	-	6,2	6,2	,	6,2)
Luxemburg	5,8	_	5,8	- 3,6	_	- 3,6			-38,3
England	0,8	0,8	-	- 4,6	0,8	- 5 , 4	,		,
Dänemark	-	-	-	-	-	-	-	-	100,0
Insgesamt	6 874,4	3 726,1	3 148,3	661,5	175,4	486,1	10,6	4,9	18,3



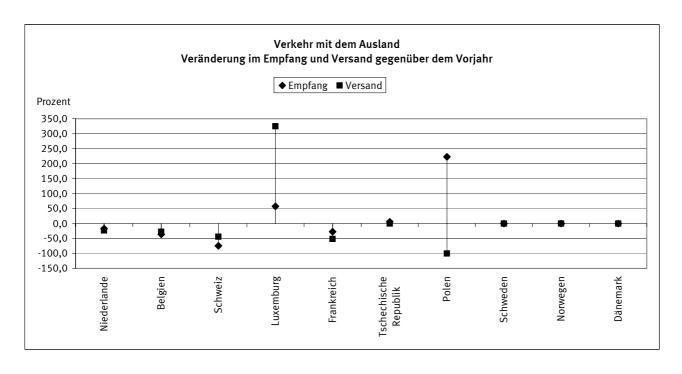
Bremen/Bremerhaven

	la a a	- 4		Dav	von	
Güterabteilung	Insgesar	nt	Empfang	3	Versand	
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	U	mschlag				
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	183,3	3,7	137,9	4,0	45,4	2,8
Andere Nahrungs- und Futtermittel	432,4	3,7 8,6	343,0	10,1	89,3	2,0 5,6
Feste mineralische Brennstoffe	944,9	18,9	835,9	24,5	109,0	6,8
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	324,5	6,5	211,2	6,2	113,4	7,1
Erze und Metallabfälle	296,8	5,9	78,4	2,3	218,4	13,6
Eisen, Stahl und NE-Metalle	368,8	7,4	74,5	2,2	,	18,4
Steine und Erden	1 579,3	31,5	1 300,7	38,2	278,7	17,4
Düngemittel	72,5	1,4	41,8	1,2		1,9
Chemische Erzeugnisse	65,7	1,3	6,7	0,2	59,1	3,7
Sonstige Halb- und Fertigwaren	743,1	14,8	378,1	11,1	365,0	22,8
Insgesamt	5 011,3	100	3 408,0	100	1 603,3	100
	Veränderung g	egenüber o	lem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	- 7,3	- 3,8	- 14,2	- 9,3	6,9	18,0
Andere Nahrungs- und Futtermittel	6,9	1,6	24,2	7,6	- 17,3	- 16,3
Feste mineralische Brennstoffe	- 239,9	- 20,3	- 200,2	- 19,3	- 39,7	- 26,7
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	- 72,3	- 18,2	- 66,0	- 23,8	- 6,4	- 5,3
Erze und Metallabfälle	- 13,0	- 4,2	- 58,1	- 42,6	45,1	26,0
Eisen, Stahl und NE-Metalle	- 26,0	- 6,6	12,3	19,9	- 38,3	- 11,5
Steine und Erden	- 46,1	- 2,8	- 12,2	- 0,9	- 33,9	- 10,8
Düngemittel	- 7,9	- 9,8	- 4,8	- 10,3	- 3,1	- 9,1
Chemische Erzeugnisse	3,5	5,6	1,6	32,7	1,9	3,3
Sonstige Halb- und Fertigwaren	- 188,6	- 20,2	- 115,1	- 23,3	- 73,5	- 16,8
Insgesamt	- 590,8	- 10,5	- 432,4	- 11,3	- 158,4	- 9,0



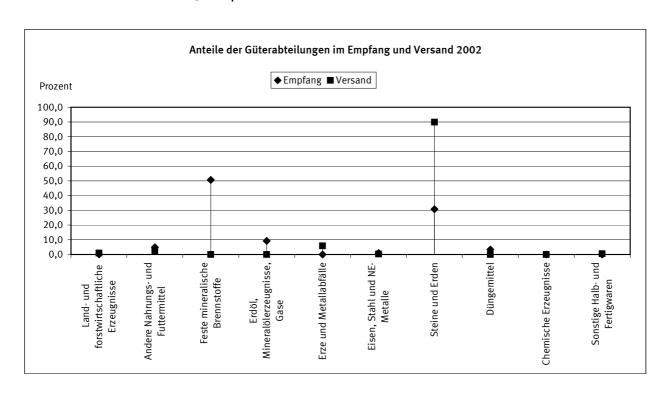
Bremen/Bremerhaven

	Güter	umschlag 20	002		Verände	rung geger	nüber dem V	orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	/on	insgesamt	dav	on	insgesamt	dav	/on
	msgesami	Empfang	Versand	msgesami	Empfang	Versand	IIISgesaiiit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	4 305,6	3 188,5	1 117,1	- 350,0	- 368,6	18,7	-7 , 5	-10,4	1,7
davon:									
Schleswig-Holstein	15,1	14,4	0,7	10,3	11,8	- 1,6	215,5	473,0	-68,7
Hamburg	31,5	11,9	19,6	4,6	- 7,0	11,6	17,1	-36,9	143,4
Niedersachsen	2 301,4	1 965,0	336,4	- 300,0	- 330,1	30,1	-11,5	-14,4	9,8
Bremen	1 122,3	561,1	561,1	2,6	- 3,7	6,2	0,2	-0,7	1,1
Nordrhein-Westfalen	483,2	422,8	60,3	- 53,7	- 42,1	- 11,7	-10,0	-9,0	-16,2
Hessen	14,3	13,8	0,6	- 5,8	- 4,9	- 0,9	-28,8	-26,2	-61,0
Rheinland-Pfalz	18,4	18,1	0,3	2,9	3,0	- 0,1	18,3	19,6	-23,2
Baden-Württemberg	114,8	10,8	104,0	3,0	- 4,7	7,8	2,7	-30,5	8,1
Bayern	18,3	8,0	10,3	- 4,2	2,8	- 7,0	-18,6	54,3	-40,3
Saarland	-	-	-	- 0,5	- 0,5	-	-100,0	-100,0	-
Berlin	11,0	3,9	7,0	1,6	- 0,7	2,3	17,3	-15,6	49,7
Mecklenburg-Vorpommern	0,7	0,7	-	0,7	0,7	-	X	Х	-
Brandenburg	17,7	4,3	13,4	0,5	1,9	- 1,4	2,8	77,8	-9,4
Sachsen-Anhalt	133,3	130,8	2,4	- 19,5	- 7,7	- 11,8	-12,8	-5,5	-82,9
Sachsen	23,7	23,0	0,8	7,6	12,4	- 4 , 9	47,0	117,9	-86,6
Verkehr mit dem Ausland darunter:	705,8	219,5	486,3	- 240,8	- 63,8	- 177,0	-25,4	-22,5	-26,7
Niederlande	381,6	124,3	257,2	- 103,9	- 26,2	- 77 , 7	-21,4	-17,4	-23,2
Belgien	250,9	69,9	181,0	- 108,7	- 39,6	- 69,1		-36,2	-27,6
Schweiz	38,0	0,3	37,6	- 30,5	- 1,0	- 29,5		-74,5	-44,0
Luxemburg	14,0	8,5	5,5	7,3	3,1	4,2	109,6	57,7	325,1
Frankreich	11,1	7,4	3,7	- 6,8	- 2,8	- 4,0	-38,0	-27,8	-51,7
Tschechische Republik	5,8	4,7	1,2	1,4	0,2	1,2	31,8	5,5	Х
Polen	4,4	4,4	-	2,9	3,0	- 0,1	199,2	222,9	-100,0
Schweden	-	-	-	· -	-	-	-	-	-
Norwegen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Dänemark	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	5 011,3	3 408,0	1 603,3	- 590,8	- 432,4	- 158,4	-10,5	-11,3	-9,0



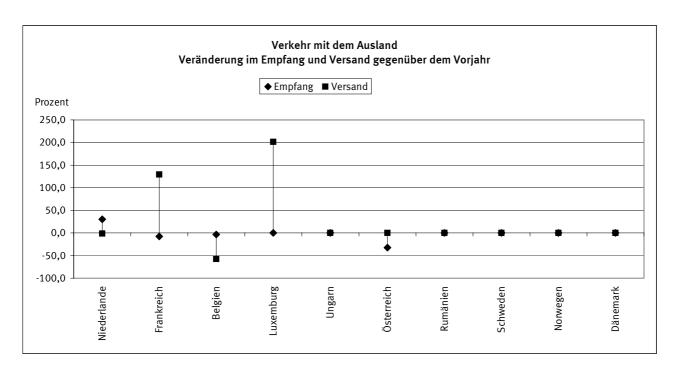
Heilbronn

				Dav	von	
Güterabteilung	Insgesa	mt	Empfa	ng	Versand	d
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	ι	Jmschlag				
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	24,0	0,5	4,9	0,2	19,1	1,0
Andere Nahrungs- und Futtermittel	194,8	4,0	148,0	4,9	46,8	2,5
Feste mineralische Brennstoffe	1 537,5	31,2	1 536,6	50,7	0,8	0,0
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	280,1	5,7	280,1	9,2	-	- ,
Erze und Metallabfälle	110,4	2,2	-	-	110,4	5,8
Eisen, Stahl und NE-Metalle	34,1	0,7	28,8	1,0	5,3	0,3
Steine und Erden	2 635,1	53,5	931,7	30,7	1 703,4	89,9
Düngemittel	101,6	2,1	101,6	3,3	-	
Chemische Erzeugnisse	1,0	0,0	1,0	0,0	-	
Sonstige Halb- und Fertigwaren	10,4	0,2	0,6	0,0	9,8	0,5
Insgesamt	4 928,9	100	3 033,3	100	1 895,6	100
	Veränderung s	gegenüber o	lem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	- 28,9	- 54,6	3,9	392,2	- 32,8	- 63,2
Andere Nahrungs- und Futtermittel	22,0	12,7	19,0	14,7	3,0	7,0
Feste mineralische Brennstoffe	426,0	38,3	427,3	38,5	- 1,3	- 60,2
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	- 61,4	- 18,0	- 61,4	- 18,0	-	
Erze und Metallabfälle	- 2,2	- 1,9	-	-	- 2,2	- 1,9
Eisen, Stahl und NE-Metalle	6,7	24,3	1,4	5,0	5,3	>
Steine und Erden	247,3	10,4	- 58,8	- 5,9	306,2	21,9
Düngemittel	- 11,4	- 10,1	- 11,4	- 10,1	-	-
Chemische Erzeugnisse	- 3,5	- 77 , 5	- 2,4	- 70 , 7		- 100,0
Sonstige Halb- und Fertigwaren	- 1,0	- 8,7	0,2	52,3	- 1,2	- 10,7
Insgesamt	593,8	13,7	317,7	11,7	276,1	17,0



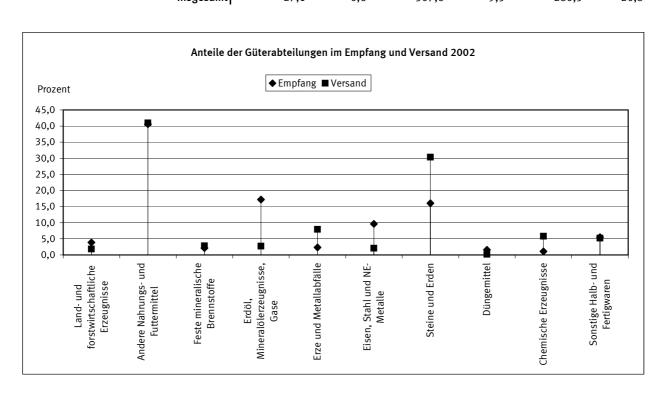
Heilbronn
2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

	Güter	umschlag 20	002		Verände	rung gegen	über dem V	'orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	on/on	incoccamt	dav	on .	incoccamt	dav	/on
Ziii //iusiude(buiides)iuiid	insgesami	Empfang	Versand	insgesamt	Empfang	Versand	insgesamt	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	2 179,6	537,5	1 642,1	231,4	- 38,1	269,5	11,9	-6,6	19,6
davon:									
Schleswig-Holstein	0,5	-	0,5	0,2	-	0,2	52,9	-	52,9
Hamburg	0,2	-	0,2	0,2	-	0,2	Х	-	Х
Niedersachsen	0,3	0,2	0,1	- 1,4	- 0,5	- 0,9	-83,2	-72,3	-91,3
Bremen	-	-	-	- 1,9	- 1,9	-	-100,0	-100,0	-
Nordrhein-Westfalen	743,9	167,9	576,0	164,4	- 7,9	172,3	28,4	-4,5	42,7
Hessen	267,9	2,3	265,6	- 2,4	2,3	- 4,7	-0,9	Х	-1,7
Rheinland-Pfalz	657,5	36,7	620,7	- 11,9	- 49,9	38,0	-1,8	-57,6	6,5
Baden-Württemberg	471,7	329,8	142,0	56,6	21,2	35,4	13,6	6,9	33,2
Bayern	36,9	-	36,9	32,0	-	32,0	641,1	-	641,1
Saarland	0,3	0,3	-	0,3	0,3	-	X	Х	-
Berlin	-	-	-	- 4,4	- 1,3	- 3,1	-100,0	-100,0	-100,0
Mecklenburg-Vorpommern	-	-	-	-	-		-	-	
Brandenburg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Sachsen-Anhalt	0,4	0,4	-	- 0,3	- 0,3	-	-44,6	-44,6	-
Sachsen	0,0	-	0,0	0,0	-	0,0		•	х
Verkehr mit dem Ausland	2 749,3	2 495,8	253,5	362,4	355,8	6,6	15,2	16,6	2,7
darunter:	,-	,.	,-	, -	,-	-,-	-,	-,-	,-
Niederlande	1 974.4	1 765,9	208,5	408,1	410,8	- 2,7	26,1	30,3	-1,3
Frankreich	592,4	568,2	24,3	- 33,3	- 47,0	13,7	,	,	129,2
Belgien	166,5	158,2	8,3	- 17,1	- 5,8	- 11,3	-9,3	,	-57,7
Luxemburg	12,3		12,3	8,2	-	8,2	,	-	201,6
Ungarn	1,8	1,8	,5	1,8	1,8	-	•	х	
Österreich	1,7	1,7	_	- 0,8	- 0,8	-	,,	-32,5	_
Rumänien	0,2	-,,	0,2	0,2	-	0,2		-	х
Schweden	-	_		-	_		-	_	-
Norwegen	-	_	_	-	_	-	_	_	-
Dänemark	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	4 928,9	3 033,3	1 895,6	593,8	317,7	276,1	13,7	11,7	17,0



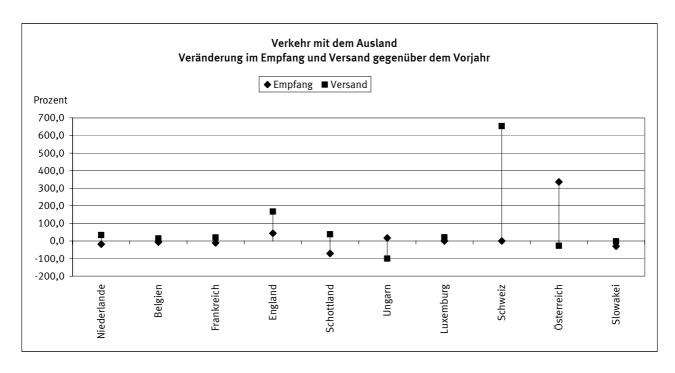
Neuss
1 Umschlag nach Güterabteilungen 2002

	ln an			Dav	von	
Güterabteilung	Insgesar	nt	Empfang	3	Versand	
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	U	mschlag				
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	143,6	3,2	113,8	3,9	29,8	1,8
Andere Nahrungs- und Futtermittel	1 853,3	40,7	1 186,4	40,6	666,9	41,0
Feste mineralische Brennstoffe	108,2	2,4	62,0	2,1	46,2	2,8
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	547,5	12,0	502,8	17,2	44,7	2,7
Erze und Metallabfälle	197,5	4,3	68,3	2,3	129,2	7,9
Eisen, Stahl und NE-Metalle	315,7	6,9	281,8	9,6	33,9	2,1
Steine und Erden	963,5	21,2	469,2	16,0	494,3	30,4
Düngemittel	50,5	1,1	46,9	1,6	3,6	0,2
Chemische Erzeugnisse	127,3	2,8	32,7	1,1	94,6	5,8
Sonstige Halb- und Fertigwaren	246,9	5,4	161,6	5,5	85,3	5,2
Insgesamt	4 553,9	100	2 925,4	100	1 628,5	100
	Veränderung g	egenüber o	lem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	- 19,8	- 12,1	- 5,3	- 4,4	- 14,5	- 32,7
Andere Nahrungs- und Futtermittel	- 53,7	- 2,8	- 107,0	- 8,3	53,4	8,7
Feste mineralische Brennstoffe	- 7,2	- 6,3	- 10,4	- 14,3	3,1	7,3
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	- 123,9	- 18,5	- 135,9	- 21,3	12,1	37,0
Erze und Metallabfälle	- 6,6	- 3,2	8,6	14,4	- 15,2	- 10,5
Eisen, Stahl und NE-Metalle	- 6,4	- 2,0	- 13,5	- 4,6	7,1	26,6
Steine und Erden	263,5	37,7	39,0	9,1	224,5	83,2
Düngemittel	- 1,7	- 3,2	- 3,8	- 7,6	2,1	143,8
Chemische Erzeugnisse	- 5 , 9	- 4,4	- 14,3	- 30,5	8,5	9,8
Sonstige Halb- und Fertigwaren	- 65,6	- 21,0	- 65,0	- 28,7	- 0,6	- 0,7
Insgesamt	- 27,1	- 0,6	- 307,6	- 9 , 5	280,5	20,8



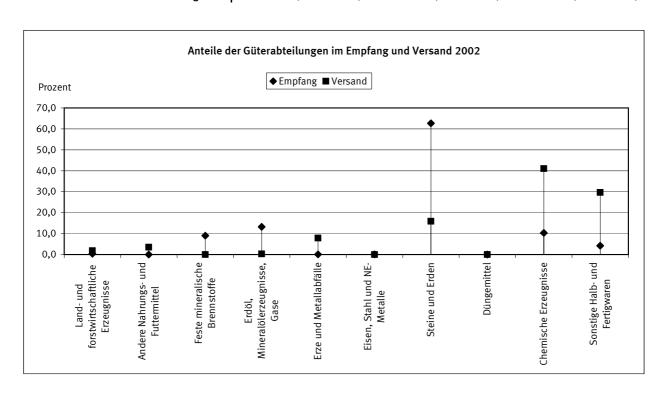
Neuss
2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

	Güter	umschlag 20	002		Verände	rung geger	ıüber dem V	'orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	/on	insgesamt	dav	on .	insgesamt	dav	on.
	iiisgesaiiit	Empfang	Versand	msgesami	Empfang	Versand	ilisgesailit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	1 178,1	906,2	271,8	- 71,2	- 38,7	- 32,5	-5,7	-4,1	-10,7
davon:									
Schleswig-Holstein	4,1	1,9	2,2	2,9	0,7	2,2	244,1	57,8	Х
Hamburg	11,6	8,3	3,3	- 5,6	0,2	- 5,8	-32,5	2,8	-63,5
Niedersachsen	71,5	50,5	21,0	- 31,8	- 17,0	- 14,8	-30,8	-25,1	-41,4
Bremen	0,6	0,1	0,5	0,0	0,0	-	3,4	56,3	0,0
Nordrhein-Westfalen	759,5	577,7	181,8	- 32,9	- 13,6	- 19,3	-4,2	-2,3	-9,6
Hessen	38,2	24,7	13,5	20,1	17,5	2,6	111,4	244,7	23,7
Rheinland-Pfalz	49,8	44,9	4,9	- 9,6	- 3,3	- 6,3	-16,1	-6,8	-56,4
Baden-Württemberg	63,7	36,0	27,7	3,4	0,2	3,2	5,6	0,5	13,1
Bayern	86,2	73,9	12,4	- 7,9	- 13,3	5,4	-8,4	-15,2	76,8
Saarland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Berlin	1,7	-	1,7	- 0,5	-	- 0,5	-23,2	-	-23,2
Mecklenburg-Vorpommern	-	-	-	-	-	-		-	-
Brandenburg	20,5	20,5	-	- 3,3	- 3,3	-	-14,0	-14,0	-
Sachsen-Anhalt	69,3	66,4	3,0	- 7,4	- 8,4	1,0	-9,6	-11,2	49,1
Sachsen	1,4	1,4	-	1,4	1,4	-	Х	Х	-
Verkehr mit dem Ausland darunter:	3 375,8	2 019,2	1 356,6	44,1	- 268,9	313,0	1,3	-11,8	30,0
Niederlande	2 068,5	1 123,1	945,3	- 5,5	- 243,8	238,3	-0,3	-17,8	33,7
Belgien	700,0	443,3	256,8	5 , 9	- 27,5	33,3	0,8	-5,8	14,9
Frankreich	338,9	275,7	63,2	- 21,7	- 32,5	10,7	-6,0	-10,5	20,5
England	129,0	108,7	20,3	46,0	33,3	12,7	55,4	44,1	167,2
Schottland	30,2	8,7	21,5	- 14,8	- 20,8	5,9	-32,9	-70,3	38,3
Ungarn	24,6	24,6	-	2,5	3,7	- 1,2	11,3	17,5	-100,0
Luxemburg	20,9	-	20,9	3,6	-	3,6	20,9		20,9
Schweiz	19,1	5,5	13,6	17,3	5,5	11,8		*	653,6
Österreich	15,4	9,6	5,8	5,3	7,4	- 2,1		336,2	-26,9
Slowakei	7,5	5,4	2,1	- 2,4	- 2,3	- 0,0	-23,9	-30,0	-1,3
Insgesamt	4 553,9	2 925,4	1 628,5	- 27,1	- 307,6	280,5	-0,6	-9,5	20,8



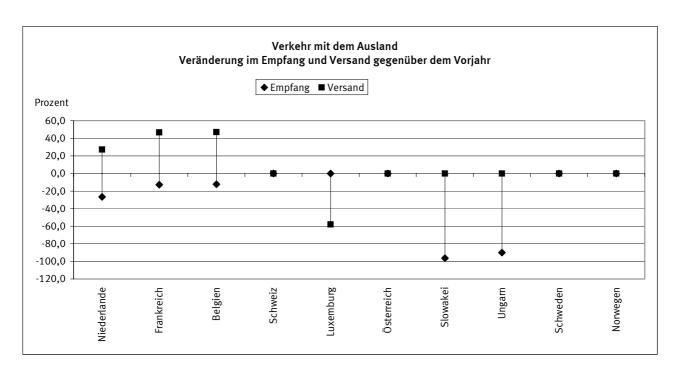
Frankfurt am Main

				Dav	/on	
Güterabteilung	Insgesan	1t	Empfang	3	Versand	l
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	U	nschlag				
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	27,3	0,7	13,7	0,4	13,6	1,8
Andere Nahrungs- und Futtermittel	26,3	0,6		-	26,3	3,5
Feste mineralische Brennstoffe	299,9	7,4	299,9	9,0	-	-
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	441,6	10,8	439,5	13,2	2,1	0,3
Erze und Metallabfälle	61,2	1,5	2,6	0,1	58,6	7,8
Eisen, Stahl und NE-Metalle	2,1	0,1	2,1	0,1	-	-
Steine und Erden	2 203,8	54,1	2 085,0	62,7	118,7	15,9
Düngemittel	-	-	-	-	-	-
Chemische Erzeugnisse	650,9	16,0	343,7	10,3	307,2	41,1
Sonstige Halb- und Fertigwaren	362,1	8,9	140,4	4,2	221,7	29,6
Insgesamt	4 075,3	100	3 326,9	100	748,4	100
	Veränderung g	egenüber o	lem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	12,7	87,3	1,7	13,9	11,1	433,5
Andere Nahrungs- und Futtermittel	2,6	11,0	- 1,7	- 100,0	4,3	19,7
Feste mineralische Brennstoffe	- 117,3	- 28,1	- 117,2	- 28,1	- 0,2	- 100,0
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	- 218,7	- 33,1	- 220,3	- 33,4	1,6	311,0
Erze und Metallabfälle	10,8	21,5	2,6	Х	8,2	16,3
Eisen, Stahl und NE-Metalle	- 1,2	- 37 , 1	- 1,2	- 37,1	-	-
Steine und Erden	- 189,2	- 7,9	- 54 , 6	- 2,6	- 134,6	- 53,1
Düngemittel	-	-	-	-	-	-
Chemische Erzeugnisse	- 0,9	- 0,1	0,3	0,1	- 1,2	- 0,4
Sonstige Halb- und Fertigwaren	66,9	22,7	10,1	7,7	56,8	34,5
Insgesamt	- 434,4	- 9,6	- 380,4	- 10,3	- 53,9	- 6,7



Frankfurt am Main

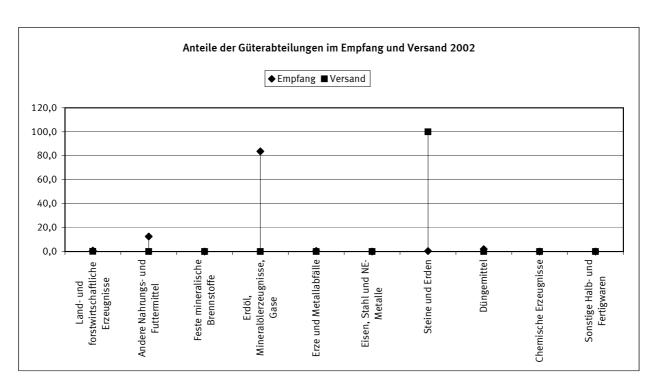
	Güter	rumschlag 20	002		Verände	rung gegen	über dem V	orjahr orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	on .	insgesamt	dav	on	insgesamt		/on
, , ,	mogesum	Empfang	Versand	mogeounit	Empfang	Versand	mogeounic	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	2 015,7	1 648,4	367,3	- 87,1	54,6	- 141,6	-4,1	3,4	-27,8
davon:	,.		2 - 7,2	-,,-	.,.	, -	.,-	-,.	,
Schleswig-Holstein	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Hamburg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Niedersachsen	2,5	2,1	0,5	2,5	2,1	0,5	Х	Х	Х
Bremen	5,3	0,1	5,2	- 3,4	- 0,8	- 2,6	-39,5	-93,1	-33,5
Nordrhein-Westfalen	429,0	308,9	120,1	- 102,2	2,1	- 104,3	-19,2	0,7	-46,5
Hessen	49,6	30,0	19,6	- 32,1	- 14,1	- 18,0	-39,3	-31,9	-48,0
Rheinland-Pfalz	159,8	129,0	30,8	64,9	83,9	- 19,0	68,4	186,0	-38,1
Baden-Württemberg	1 347,7	1 175,6	172,2	- 16,0	- 18,7	2,6	-1,2	-1,6	1,5
Bayern	21,8	2,7	19,0	- 0,3	0,0	- 0,3		•	-1,4
Saarland	-	-	-	- 0,5	-	- 0,5	-100,0	-	-100,0
Berlin	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Mecklenburg-Vorpommern	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Brandenburg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Sachsen-Anhalt	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Sachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Verkehr mit dem Ausland	2 059,6	1 678,5	381,0	- 347,3	- 435,0	87,7	-14,4	-20,6	29,9
darunter: Niederlande	1 099,7	773,3	326,4	- 211,9	- 281,9	70,0	-16,2	-26,7	27,3
Frankreich	803,8	773,3	14,8	- 110,3	- 115,0	70,0 4,7	,	,	46,7
Belgien	148,0	112,3	35,7	- 4,4	- 115,0	11,4	,	-12,7	47,1
Schweiz	4,6	1,6	3,0	4,6	1,6	3,0	,	•	47,1 X
Luxemburg	1,1	1,0	1,1	- 1,4		- 1,4	-57,9	-	-57,9
Österreich	1,1	1,1		1,1	1,1	-,-	-		-
Slowakei	0,8	0,8	-	- 20,1	- 20,1	-			-
Ungarn	0,5	0,5	-	- 4 , 8	- 4 , 8	-	-89,9	-89,9	_
Schweden	-	-	-	-		-	,,-	,,-	-
Norwegen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	4 075,3	3 326,9	748,4	- 434,4	- 380,4	- 53,9	-9,6	-10,3	-6,7



Wesel

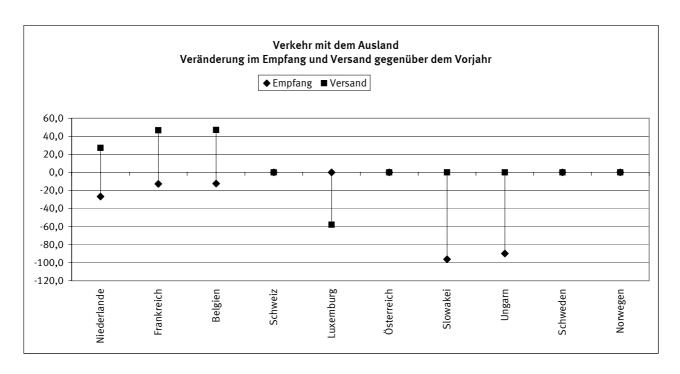
1 Umschlag nach Güterabteilungen 2002

				Dav	von	
Güterabteilung	Insgesar	nt	Empfang	3	Versand	
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	U	mschlag				
Land- und	İ					
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	14,9	0,4	12,4	0,9	2,5	0,1
Andere Nahrungs- und Futtermittel	182,5	4,5	182,5	12,6	-	
Feste mineralische Brennstoffe	-		-	,-	_	
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	1 214,2	30,0	1 214,2	83,6	-	-
Erze und Metallabfälle	8,6	0,2	8,6	0,6	-	-
Eisen, Stahl und NE-Metalle	-	-	-	-	-	-
Steine und Erden	2 601,3	64,2	5,3	0,4	2 596,0	99,9
Düngemittel	28,5	0,7	28,5	2,0	-	-
Chemische Erzeugnisse	-	-	-	-	-	-
Sonstige Halb- und Fertigwaren	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	4 050,0	100	1 451,5	100	2 598,5	100
	Veränderung g	egenüber o	lem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	- 1,9	- 11,3	- 2,4	- 16,1	0,5	24,6
Andere Nahrungs- und Futtermittel	49,1	36,9	49,1	36,9	-	-
Feste mineralische Brennstoffe	-	-	-	-	-	-
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	- 216,5	- 15,1	- 216,5	- 15,1	-	-
Erze und Metallabfälle	- 10,4	- 54,8	- 10,4	- 54 , 8	-	-
Eisen, Stahl und NE-Metalle	-	-	-	-	-	-
Steine und Erden	962,3	58,7	- 0,6	- 10,4	962,9	59,0
Düngemittel	2,2	8,3	2,2	8,3	-	-
Chemische Erzeugnisse	- 0,5	- 100,0	- 0,5	- 100,0	-	-
Sonstige Halb- und Fertigwaren	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	784,3	24,0	- 179,1	- 11,0	963,4	58,9



Wesel
2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

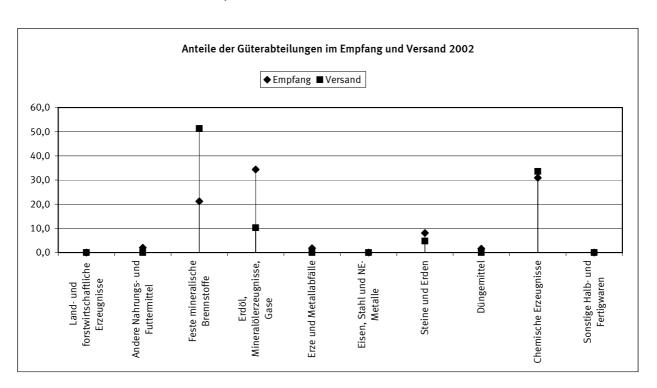
	Güterumschlag 2002 Veränderung gegenüber dem Vorjahr								
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	on	insgesamt	dav	on	insgesamt		on .
,	msgesami	Empfang	Versand	msgesamt	Empfang	Versand	mogesami	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 0	000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	675,5	270,7	404,7	281,3	231,3	49,9	71,3	587,0	14,1
davon:									
Schleswig-Holstein	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Hamburg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Niedersachsen	94,9	9,6	85,2	22,6	8,0	14,6	31,3	509,1	20,7
Bremen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Nordrhein-Westfalen	439,6	227,2	212,5	236,5	204,2	32,3	116,4	889,5	17,9
Hessen	40,6	5,6	34,9	9,3	- 0,4	9,7	29,8	-6,3	38,4
Rheinland-Pfalz	76,3	16,7	59,5	11,3	13,0	- 1,6	17,4	344,8	-2,7
Baden-Württemberg	18,3	7,0	11,2	1,1	3,8	- 2,6	6,5	114,7	-19,0
Bayern	3,7	3,7	-	1,2	1,9	- 0,6	49,5	102,5	-100,0
Saarland	1,4	-	1,4	- 1,7	-	- 1,7	-55,6	-	-55,6
Berlin	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Mecklenburg-Vorpommern	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Brandenburg	0,9	0,9	-	0,9	0,9	-	Х	Х	-
Sachsen-Anhalt	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Sachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Verkehr mit dem Ausland darunter:	3 374,5	1 180,8	2 193,7	503,1	- 410,4	913,4	17,5	-25,8	71,3
Niederlande	2 600,2	1 060,6	1 539,5	320,0	- 310,1	630,1	14,0	-22,6	69,3
Belgien	757,3	115,4	641,9	187,9	- 96,7	284,6	•		79,7
Luxemburg	8,5	113,4	8,5	- 5,1	- 90,7	- 5,1	-37,7		-37,7
Frankreich	3,9	2,2	1,7	- 4,3	- 6,0	1,7			-5/,/ X
Schweden	2,2		2,2	2,2	-	2,2)2,) X	-	X
Ungarn	2,0	2,0		1,8	1,8	2,2	*		^
Norwegen	0,6	0,6	_	0,6	0,6		х	х	_
Dänemark	0,0	J,U	_	0,0	0,0	_	^	^	_
Finnland	_	-	-	_	-	-	-	-	_
Schottland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	4 050,0	1 451,5	2 598,5	784,3	- 179,1	963,4	24,0	-11,0	58,9



Marl

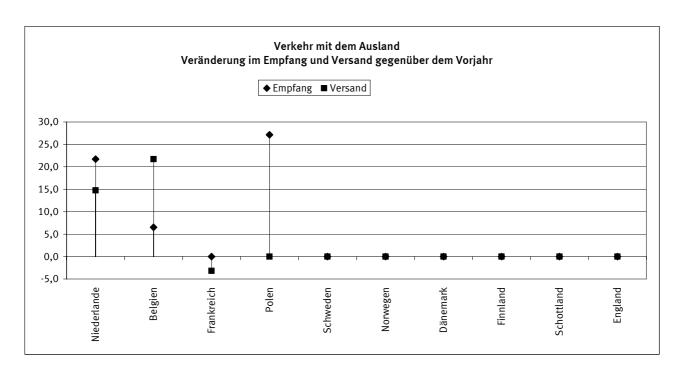
1 Umschlag nach Güterabteilungen 2002

				Dav	von	
Güterabteilung	Insgesan	1t	Empfan	g	Versand	d
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	Ui	mschlag				
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	-	-	-	-	-	
Andere Nahrungs- und Futtermittel	41,9	1,0	41,9	2,0	-	
Feste mineralische Brennstoffe	1 449,3	35,8	441,0	21,2	1 008,3	51,3
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	918,8	22,7	716,7	34,4	202,1	10,3
Erze und Metallabfälle	36,9	0,9	36,9	1,8	-	
Eisen, Stahl und NE-Metalle	-	-	-	-	-	
Steine und Erden	263,0	6,5	168,9	8,1	94,1	4,8
Düngemittel	33,7	0,8	33,7	1,6	-	
Chemische Erzeugnisse	1 303,9	32,2	644,7	30,9	659,2	33,6
Sonstige Halb- und Fertigwaren	0,4	0,0	0,4	0,0	-	-
Insgesamt	4 048,0	100	2 084,2	100	1 963,8	100
	Veränderung g	egenüber o	lem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	-	-	-	-	-	-
Andere Nahrungs- und Futtermittel	38,2	*	41,9	Х	- 3,7	- 100,0
Feste mineralische Brennstoffe	83,1	6,1	167,5	61,3	•	- 7,7
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	138,0	17,7	143,4	25,0	- 5,3	- 2,6
Erze und Metallabfälle	28,7	350,7	33,4	934,5	- 4,6	- 100,0
Eisen, Stahl und NE-Metalle	-	-	-	-	-	
Steine und Erden	- 6,9	- 2,6	- 21,0	- 11,1	14,1	17,6
Düngemittel	6,6	24,2	6,6	24,2		
Chemische Erzeugnisse	12,4	1,0	- 71,1	- 9 , 9	83,5	14,5
Sonstige Halb- und Fertigwaren	0,0	10,1	0,0	10,1	-	
Insgesamt	300,2	8,0	300,6	16,9	- 0,5	0,0



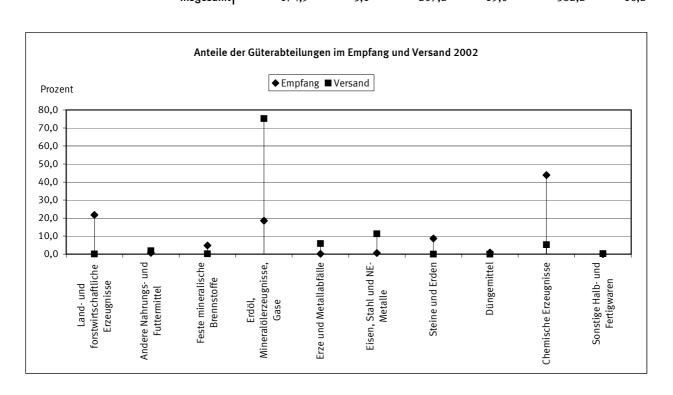
Marl
2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

	Güter	umschlag 20	002	Veränderung gegenüber dem Vorjahr					
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	on/on	insgesamt	davon		insgesamt	dav	/on
	msgesami	Empfang	Versand	mageaunt	Empfang	Versand	ilisgesailit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	1 603,7	469,1	1 134,6	- 29,2	72,0	- 101,2	-1,8	18,1	-8,2
davon:									
Schleswig-Holstein	13,2	-	13,2	- 0,0	-	- 0,0	0,0	-	0,0
Hamburg	84,7	-	84,7	32,4	-	32,4	61,8	-	61,8
Niedersachsen	241,7	1,7	240,0	33,5	0,9	32,6	16,1	115,6	15,7
Bremen	16,3	-	16,3	- 2,1	-	- 2,1	-11,5	-	-11,5
Nordrhein-Westfalen	845,6	362,3	483,3	- 136,7	30,9	- 167,6	-13,9	9,3	-25,7
Hessen	14,8	5,4	9,4	5,9	- 0,6	6,5	66,5	-10,8	229,6
Rheinland-Pfalz	66,7	17,5	49,2	19,8	10,6	9,2	42,2	155,4	22,8
Baden-Württemberg	239,9	82,1	157,8	46,5	30,1	16,4	24,0	57,9	11,6
Bayern	68,5	-	68,5	8,7	-	8,7	14,6	-	14,6
Saarland	-	-	-	- 1,4	-	- 1,4	-100,0	-	-100,0
Berlin	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Mecklenburg-Vorpommern	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Brandenburg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Sachsen-Anhalt	12,4	0,2	12,2	- 35,7	0,2	- 35,8	-74,2	Х	-74,5
Sachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Verkehr mit dem Ausland	2 444,3	1 615,1	829,2	329,3	228,6	100,7	440,8	257,3	x
darunter:	4 700 4	4 4 0 4 7		2014	407.0	07.0	400	24 =	4.0
Niederlande	1 780,1	1 104,7	675,4	284,1	197,2	87,0		21,7	14,8
Belgien	593,1	509,1	84,0	46,2	31,2	15,0		6,5	21,7
Frankreich	68,8	-	68,8	- 2,3	-	- 2,3	,	-	-3,2
Polen	2,3	1,3	1,0	1,3	0,3	1,0	-	27,1	Х
Schweden	-	-	-	-	-	-	-	-	•
Norwegen	-	-	-	-	-	-	-	-	
Dänemark	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Finnland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Schottland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
England	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	4 048,0	2 084,2	1 963,8	300,2	300,6	- 0,5	8,0	16,9	0,0



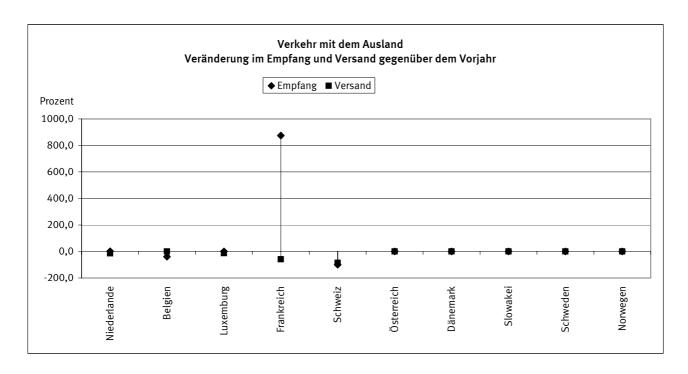
Gelsenkirchen

				Dav	/on	
Güterabteilung	Insgesan	nt	Empfang	5	Versand	
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	U	mschlag				
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	195,5	5,4	191,9	21,8	3,6	0,1
Andere Nahrungs- und Futtermittel	56,8	1,6	5,9	0,7	50,9	1,9
Feste mineralische Brennstoffe	47 , 0	1,3	42,0	4,8	4,9	0,2
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	2 224,2	61,4	163,2	18,5	2 061,0	75 , 2
Erze und Metallabfälle	162,7	4,5	1,3	0,2	161,3	5,9
Eisen, Stahl und NE-Metalle	314,8	8,7	5,2	0,6	309,6	11,3
Steine und Erden	76,7	2,1	76,6	8,7	0,1	0,0
Düngemittel	8,4	0,2	8,2	0,9	0,2	0,0
Chemische Erzeugnisse	529,6	14,6	386,2	43,8	143,4	5,2
Sonstige Halb- und Fertigwaren	6,9	0,2	0,1	0,0	6,8	0,2
Insgesamt	3 622,6	100	880,7	100	2 741,8	100
	Veränderung g	egenüber o	lem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	- 10,5	- 5,1	- 10,7	- 5,3	0,3	8,0
Andere Nahrungs- und Futtermittel	- 9,1	- 13,9	- 0,9	- 13,4	- 8,2	- 13,9
Feste mineralische Brennstoffe	- 51,5	- 52,3	- 56,2	- 57,2	4,6	*
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	257,7	13,1	- 129,8	- 44,3	387,5	23,2
Erze und Metallabfälle	- 27,3	- 14,4	- 4,3	- 76 , 3	- 23,0	- 12,5
Eisen, Stahl und NE-Metalle	3,5	1,1	- 8,1	- 61,0	11,6	3,9
Steine und Erden	- 8,2	- 9,6	- 5,5	- 6,7	- 2,7	- 98,2
Düngemittel	4,2	99,1	8,2	Х	,	- 94,4
Chemische Erzeugnisse	27,0	5,4	1,2	0,3	25,8	22,0
Sonstige Halb- und Fertigwaren	- 10,8	- 61,0	- 1,0	- 91,9	- 9,8	- 58 , 9
Insgesamt	174,9	5,1	- 207,2	- 19,0	382,2	16,2



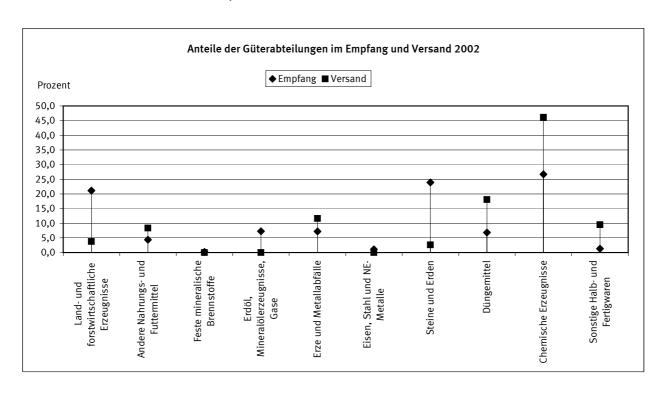
Gelsenkirchen

	Güter	rumschlag 20	002	Veränderung gegenüber dem Vorjahr					
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	on .	insgesamt	davon		insgesamt		von
, , ,	mageaunt	Empfang	Versand	mageaunt	Empfang	Versand	mogeoanne	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	2 339,8	249,1	2 090,7	351,4	- 144,1	495,5	17,7	-36,7	31,1
davon:									
Schleswig-Holstein	-	-	-	- 0,8	- 0,8	-	-100,0	-100,0	-
Hamburg	34,1	23,1	11,1	32,0	23,1	9,0	*	Х	425,9
Niedersachsen	83,3	13,8	69,5	- 94,6	- 75,2	- 19,4	-53,2	-84,5	-21,9
Bremen	38,2	0,6	37,7	3,8	- 1,4	5,2	11,1	-71,1	16,0
Nordrhein-Westfalen	1 171,0	149,7	1 021,3	321,2	- 25,4	346,5	37,8	-14,5	51,4
Hessen	525,5	3,4	522,1	96,5	- 12,7	109,2	22,5	-78,9	26,4
Rheinland-Pfalz	153,6	16,4	137,2	49,2	5,6	43,6	47,1	51,3	46,6
Baden-Württemberg	288,2	34,7	253,5	- 44,5	- 37,9	- 6,5	-13,4	-52,2	-2,5
Bayern	43,7	7,4	36,3	- 9,1	- 19,4	10,3	-17,2	-72,4	39,7
Saarland	-	-	-	- 4,5	-	- 4 , 5	-100,0	-	-100,0
Berlin	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Mecklenburg-Vorpommern	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Brandenburg	2,1	-	2,1	2,1	-	2,1	Х	-	Х
Sachsen-Anhalt	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Sachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Verkehr mit dem Ausland	1 282,8	631,7	651,1	- 176,5	- 63,1	- 113,4	-12,1	-9,1	-14,8
darunter:	ŕ	•	•	ŕ	,	,	,	•	,
Niederlande	652,4	486,8	165,6	- 16,0	10,4	- 26,4	-2,4	2,2	-13,8
Belgien	498,8	127,8	370,9	- 83,9	- 84,4	0,5	-14,4	-39,8	0,1
Luxemburg	93,3	-	93,3	- 13,9	-	- 13,9	-13,0	-	-13,0
Frankreich	24,7	13,2	11,5	- 4,8	11,9	- 16,7	-16,2	874,3	-59,1
Schweiz	9,6		9,6	- 60,8		- 57,0		-100,0	-85,6
Österreich	2,8		-	2,8		-			
Dänemark	1,0		-	1,0		-	х	Х	-
Slowakei	0,2		0,2	0,2	-	0,2	х	-	х
Schweden	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Norwegen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	3 622,6	880,7	2 741,8	174,9	- 207,2	382,2	5,1	-19,0	16,2



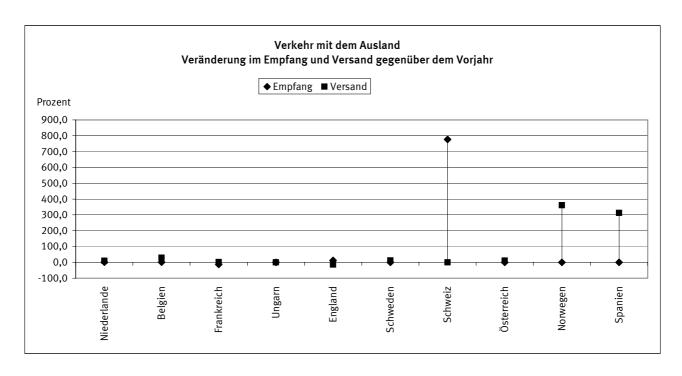
Krefeld-Uerdingen

				Dav	von	
Güterabteilung	Insgesan	nt	Empfan	3	Versand	
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	U	mschlag				
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	595,8	16,8	562,0	21,1	33,9	3,8
Andere Nahrungs- und Futtermittel	191,0	5,4	116,3	4,4	74,6	8,3
Feste mineralische Brennstoffe	5,5	0,2	5,5	0,2	-	-
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	192,3	5,4	192,3	7,2	-	-
Erze und Metallabfälle	295,6	8,3	191,6	7,2	104,0	11,6
Eisen, Stahl und NE-Metalle	29,3	0,8	29,3	1,1	-	-
Steine und Erden	659,0	18,5	635,6	23,9	23,4	2,6
Düngemittel	342,9	9,6	181,0	6,8	161,8	18,1
Chemische Erzeugnisse	1 122,7	31,6	709,7	26,7	413,0	46,1
Sonstige Halb- und Fertigwaren	119,4	3,4	34,6	1,3	84,8	9,5
Insgesamt	3 553,4	100	2 657,9	100	895,5	100
	Veränderung g	egenüber o	lem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	54,3	10,0	65,9	13,3	- 11,6	- 25,5
Andere Nahrungs- und Futtermittel	29,4	18,2	- 4 , 5	- 3,7	33,8	83,0
Feste mineralische Brennstoffe	- 1,8	- 24,6	- 1,8	- 24,6	-	-
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	5,1	2,7	5,1	2,7	-	-
Erze und Metallabfälle	66,6	29,1	54,0	39,2	12,6	13,8
Eisen, Stahl und NE-Metalle	- 21,7	- 42,5	- 21,7	- 42,5	-	-
Steine und Erden	- 85,2	- 11,4	- 88,7	- 12,2	3,6	17,9
Düngemittel	- 8,4	- 2,4	10,4	6,1	- 18,9	- 10,4
Chemische Erzeugnisse	339,0	43,3	202,3	39,9	136,6	49,4
Sonstige Halb- und Fertigwaren	110,1	*	33,2	*	76,9	972,1
Insgesamt	487,2	15,9	254,2	10,6	233,1	35,2



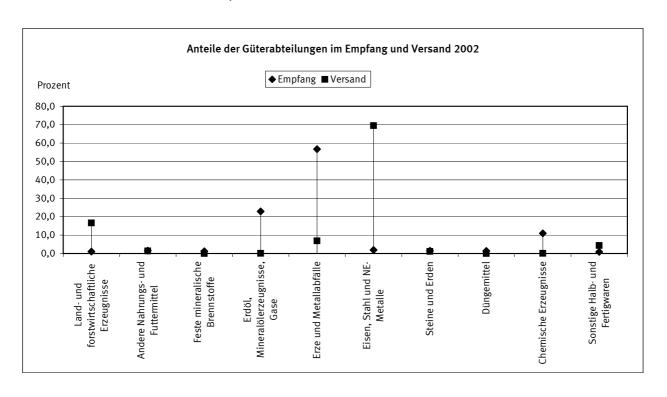
Krefeld-Uerdingen

	Güter	rumschlag 20	002	Veränderung gegenüber dem Vorjahr					
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	on/on	insgesamt	dav	on .	insgesamt		von
, , ,	msgcsamt	Empfang	Versand	mageaunt	Empfang	Versand	mogesame	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	1 622,0	1 131,0	491,0	336,7	175,9	160,8	26,2	18,4	48,7
davon:	,-	,	.,,-,-	222,	,,,	,-	,-	,	, ,
Schleswig-Holstein	201,7	32,6	169,1	128,4	29,2	99,1	175,1	871,6	141,7
Hamburg	13,2		4,0	2,8		3,3	26,4	-5,7	511,7
Niedersachsen	54,2	49,5	4,7	12,5	11,7	0,8	29,9	30,8	20,7
Bremen	-	-	-	- 0,3	-	- 0,3	-100,0	-	-100,0
Nordrhein-Westfalen	813,3	589,7	223,6	223,7	193,6	30,1	37 , 9	48,9	15,6
Hessen	152,9	152,9	-	- 20,8	- 19,8	- 1,0	-12,0	-11,5	-100,0
Rheinland-Pfalz	69,7	37,6	32,1	- 13,3	- 18,5	5,3	-16,0	-33,0	19,7
Baden-Württemberg	142,0	94,6	47,4	17,5	- 9,7	27,2	14,1	-9,3	134,3
Bayern	156,2	147,5	8,7	- 13,3	- 15,3	1,9	-7 , 9	-9,4	28,8
Saarland	-	-	-	- 1,7	-	- 1,7	-100,0	-	-100,0
Berlin	9,3	9,3	0,1	3,9	4,0	- 0,1	72,7	76,4	-43,7
Mecklenburg-Vorpommern	1,4	-	1,4	- 0,9	-	- 0,9	-38,6	-	-38,6
Brandenburg	7,4	7,4	-	6,6	7,3	- 0,7	887,7	*	-100,0
Sachsen-Anhalt	0,6	0,6	-	- 7,1	- 6,0	- 1,1	-92,2	-90,9	-100,0
Sachsen	-	-	-	- 1,3	-	- 1,3	-100,0	-	-100,0
Verkehr mit dem Ausland	1 931,4	1 526,9	404,5	150,5	78,3	72,2	8,5	5,4	21,7
darunter:	024 5	705.7	125.0	22.2	11 1	11.2	2.5	1 /	0.0
Niederlande Belgien	921,5 407,0	795,7 179,5	125,8 227,6	22,3 54,1	11,1 2,7	11,2	-	1,4 1,6	9,8 29,1
Frankreich	394 , 8	387,6	,	- 56,6	•	51,3	-	-12,8	,
Ungarn	394,8 107,8	,	7,2 1,7	103,5	,	0,1 1,7		,	1,8
England	48,2		1,7 8,6	2,8	-	1,7 - 1,5			-14 , 5
Schweden	22,3	5,9	16,4	2,6 7,6	-				-
Schweden	11,1	10,3	0,8	7,6 9,9	-	1,7 0,8	-		11,/ X
Österreich	7,7	•	7,7	0,8	9,1	0,8	,	,	11,7
Norwegen	•		-	2,7		2,2	,		
Spanien	3,3 3,2		2,8 3,2	2,7	0,4	2,2			312,2
Spanien	3,2	-	<i>ا</i> ,2	2,4	-	2,4	212,2	-	212,2
Insgesamt	3 553,4	2 657,9	895,5	487,2	254,2	233,1	15,9	10,6	35,2



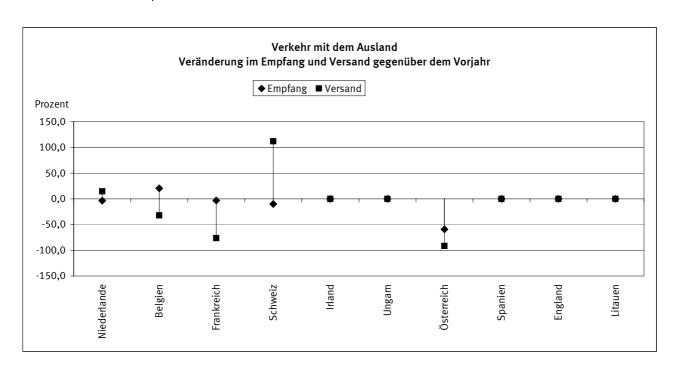
Kehl
1 Umschlag nach Güterabteilungen 2002

				Dav	/on	
Güterabteilung	Insgesan	nt	Empfan	g	Versand	
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	Uı	mschlag				
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	179,1	5,3	24,8	1,0	154,3	16,7
Andere Nahrungs- und Futtermittel	51,6	1,5	38,9	1,6	12,7	1,4
Feste mineralische Brennstoffe	30,4	0,9	30,4	1,2	-	, -
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	557,4	16,6	556,5	22,8	0,9	0,1
Erze und Metallabfälle	1 444,5	42,9	1 381,2	56,7	63,3	6,8
Eisen, Stahl und NE-Metalle	690,8	20,5	46,8	1,9	644,0	69,5
Steine und Erden	45,6	1,4	35,4	1,5	10,3	1,1
Düngemittel	34,3	1,0	34,3	1,4	-	-
Chemische Erzeugnisse	268,5	8,0	267,9	11,0	0,6	0,1
Sonstige Halb- und Fertigwaren	62,2	1,8	21,5	0,9	40,7	4,4
Insgesamt	3 364,3	100	2 437,6	100	926,7	100
	Veränderung g	egenüber o	lem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	- 85,5	- 32,3	3,3	15,1	- 88,7	- 36,5
Andere Nahrungs- und Futtermittel	- 3,6	- 6,6	- 5,9	- 13,2	2,3	22,1
Feste mineralische Brennstoffe	- 5 , 4	- 15,1	- 5,4	- 15,1	-	-
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	- 73 , 6	- 11,7	- 74,6	- 11,8	0,9	Х
Erze und Metallabfälle	43,1	3,1	29,0	2,1	14,2	28,8
Eisen, Stahl und NE-Metalle	131,0	23,4	22,2	90,1	108,8	20,3
Steine und Erden	- 26,5	- 36,8	- 24,5	- 40,9	- 2,0	- 16,4
Düngemittel	2,0	6,1	2,0	6,1	-	-
Chemische Erzeugnisse	103,4	62,7	103,4	62,8	0,1	17,5
Sonstige Halb- und Fertigwaren	11,3	22,2	- 7,1	- 24,7	18,4	82,6
Insgesamt	96,2	2,9	42,2	1,8	54,0	6,2



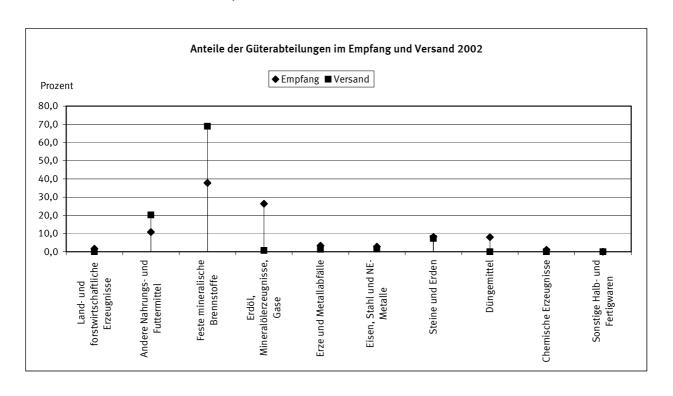
Kehl
2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

	Güter	umschlag 20	002		Verände	rung gegen	ıüber dem V	orjahr (
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	von .	insgesamt	dav	on .	insgesamt	dav	/on
	iiisgesaiiit	Empfang	Versand	iiisgesaiiit	Empfang	Versand	ilisgesailit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	1 925,6	1 308,7	616,9	135,4	44,1	91,4	7,6	3,5	17,4
davon:									
Schleswig-Holstein	-	-	-	- 0,9	- 0,9	-	-100,0	-100,0	-
Hamburg	2,1	2,1	-	1,0	1,0	-	100,3	100,3	-
Niedersachsen	38,4	38,4	-	- 2,6	- 2,6	-	-6,3	-6,3	-
Bremen	68,7	68,7	-	4,1	4,1	-	6,3	6,3	-
Nordrhein-Westfalen	845,3	437,7	407,5	53,7	5,4	48,3	6,8	1,3	13,4
Hessen	183,2	139,8	43,4	40,7	33,6	7,0	28,5	31,7	19,4
Rheinland-Pfalz	47,9	43,9	3,9	- 30,7	- 31,8	1,1	-39,1	-42,0	36,8
Baden-Württemberg	693,1	532,9	160,2	74,2	40,8	33,4	12,0	8,3	26,3
Bayern	36,5	35,5	1,0	- 11,7	- 12,7	1,0	-24,3	-26,4	Х
Saarland	7,8	7,8	-	5,7	5,7	-	267,9	267,9	-
Berlin	0,1	0,1	-	- 0,3	- 0,1	- 0,2	-76,9	-58,7	-100,0
Mecklenburg-Vorpommern	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Brandenburg	0,8	-	0,8	0,8	-	0,8	X	-	Х
Sachsen-Anhalt	1,8	1,8	-	1,4	1,4	-	342,1	342,1	-
Sachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Verkehr mit dem Ausland	1 438,7	1 128,9	309,8	- 39,3	- 1,8	- 37,4	-2,7	-0,2	-10,8
darunter: Niederlande	051.7	(15.6	207.1	2.0	27.2	26.2	0.2	2.6	1//
	851,7	645,6	206,1	2,0	- 24,3	26,2			14,6
Belgien	288,8	200,9	87,9	- 8,0	33,8	- 41,8		-	-32,2
Frankreich	233,6	227,5	6,1	- 27,4	- 7 , 8	- 19,6	,	,	-76,2
Schweiz	53,3	50,0	3,3	- 4,0	- 5 , 7	1,7	,	-10,2	111,7
Irland	3,0		3,0	3,0		3,0			Х
Ungarn Österreich	2,7	2,7		2,7	2,7	- 0.4	^		
	2,0	1,2	0,9	- 11,1	- 1,7	- 9,4	-	-59,2	-91,5
Spanien	1,3	-	1,3	1,3	-	1,3			X
England	1,2	- 1 1	1,2	1,2		1,2			Х
Litauen	1,1	1,1	-	1,1	1,1	-	х	Х	-
Insgesamt	3 364,3	2 437,6	926,7	96,2	42,2	54,0	2,9	1,8	6,2



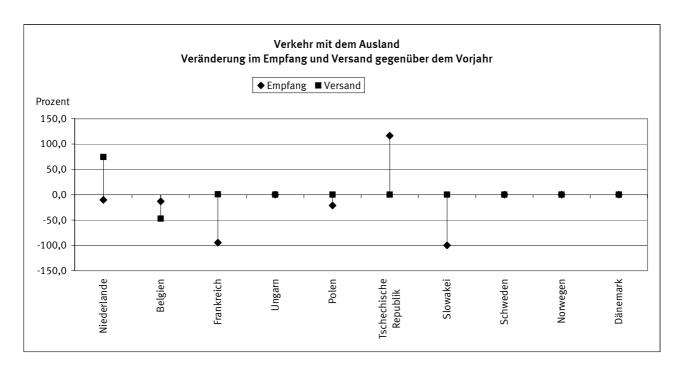
Hamm

				Dav	von	
Güterabteilung	Insgesan	nt	Empfan	g	Versand	
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	U	mschlag				
Land- und	1					
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	41,3	1,3	41,3	1,6	_	_
Andere Nahrungs- und Futtermittel	401,9	12,7	273,8	10,8	128,2	20,3
Feste mineralische Brennstoffe	1 395,1	44,1	958,8	37,8	436,3	68,9
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	671,7	21,2	667,4	26,3	4,3	0,7
Erze und Metallabfälle	93,3	2,9	84,9	3,4	8,3	1,3
Eisen, Stahl und NE-Metalle	80,6	2,5	70,9	2,8	9,7	1,5
Steine und Erden	252,9	8,0	206,8	8,2	46,1	7,3
Düngemittel	203,0	6,4	203,0	8,0	-	-
Chemische Erzeugnisse	26,8	0,8	26,8	1,1	-	-
Sonstige Halb- und Fertigwaren	0,0	0,0	-	-	0,0	0,0
Insgesamt	3 166,6	100	2 533,7	100	633,0	100
	Veränderung g	egenüber o	lem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	4,3	11,8	4,3	11,8	-	-
Andere Nahrungs- und Futtermittel	141,4	54,3	60,3	28,2	81,1	172,3
Feste mineralische Brennstoffe	244,7	21,3	140,6	17,2	104,0	31,3
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	- 147,0	- 18,0	- 150,2	- 18,4	3,3	311,9
Erze und Metallabfälle	- 1,9	- 2,0	5,3	6,7	- 7,2	- 46,5
Eisen, Stahl und NE-Metalle	- 0,2	- 0,3	10,0	16,3	- 10,2	- 51,1
Steine und Erden	- 78,9	- 23,8	- 72,0	- 25,8	- 6,9	- 13,1
Düngemittel	14,4	7,6	14,4	7,6	-	-
Chemische Erzeugnisse	- 10,3	- 27,7	- 10,3	- 27,7	-	-
Sonstige Halb- und Fertigwaren	- 1,4	- 98,6	- 0,4	- 100,0	- 1,0	- 98,0
Insgesamt	165,1	5,5	2,0	0,1	163,1	34,7



Hamm
2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

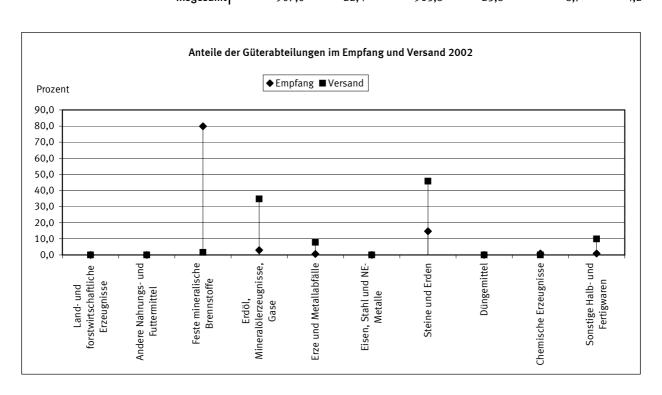
	Güter	umschlag 20	002		Verände	rung gegen	über dem V	orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	/on	insgesamt	dav	on .	insgesamt	dav	/on
/	iiisgesaiiit	Empfang	Versand	msgesami	Empfang	Versand	iiisgesaiiit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	1 645,3	1 143,4	501,9	307,5	180,7	126,8	23,0	18,8	33,8
davon:									
Schleswig-Holstein	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Hamburg	41,7	35,6	6,1	- 8,9	- 6,6	- 2,4	-17,6	-15,6	-28,1
Niedersachsen	303,8	29,4	274,3	36,3	4,1	32,2	13,6	16,3	13,3
Bremen	9,0	7,7	1,3	- 25,8	- 26,6	0,8	-74,2	-77,5	150,2
Nordrhein-Westfalen	1 196,6	1 028,7	167,9	334,2	204,7	129,5	38,8	24,8	337,6
Hessen	3,4	3,4	-	- 5,1	1,1	- 6,1	-59,8	47,1	-100,0
Rheinland-Pfalz	11,9	10,3	1,6	6,8	5,4	1,5	133,7	109,2	805,6
Baden-Württemberg	1,2	1,2	-	- 2,7	- 2,7	-	-69,4	-69,4	-
Bayern	0,9	0,9	-	- 21,2	- 0,7	- 20,5	-95,9	-45,0	-100,0
Saarland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Berlin	50,9	0,8	50,1	- 9,6	- 0,8	- 8,8	-15,9	-50,2	-14,9
Mecklenburg-Vorpommern	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Brandenburg	-	-	-	- 1,1	- 1,1	-	-100,0	-100,0	-
Sachsen-Anhalt	25,9	25,3	0,6	4,5	3,9	0,6	21,1	18,3	Х
Sachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Verkehr mit dem Ausland darunter:	1 521,4	1 390,3	131,1	- 142,4	- 178 , 7	36,3	-8,6	-11,4	38,3
Niederlande	1 293,3	1 189,6	103,7	- 91.7	- 135,9	44,2	-6,6	-10,3	74,3
Belgien	209,4	198,3	11,1	- 40,2	•	- 10,0	,	,	-47.3
Frankreich	14,8	0,5	14,3	- 8,8	- 8,9	0,1	-37,3	-94,7	0,7
Ungarn	1,1	-	1,1	1,1	-	1,1	X	· -	X
Polen	1,0	1,0	-	- 0,3	- 0,3				-
Tschechische Republik	0,9	0,9	-	0,5	0,5	-	116,4	116,4	-
Slowakei	0,9	-	0,9	- 3,0	- 3,9	0,9	-76,6	-100,0	х
Schweden	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Norwegen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Dänemark	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	3 166,6	2 533,7	633,0	165,1	2,0	163,1	5,5	0,1	34,7



Berlin

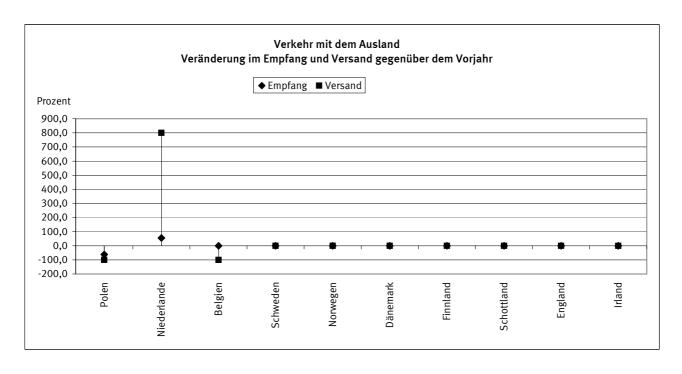
1 Umschlag nach Güterabteilungen 2002

	ln a a			Dav	von	
Güterabteilung	Insgesar	nt	Empfan	g	Versand	
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	U	mschlag				
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	_	_	-	_	_	
Andere Nahrungs- und Futtermittel	-	_	-	_	_	-
Feste mineralische Brennstoffe	2 342,9	74,4	2 339,4	79,9	3,5	1,6
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	164,6	5,2	•	3,0	-	34,8
Erze und Metallabfälle	35,0	1,1	17,7	0,6	17,3	7,9
Eisen, Stahl und NE-Metalle	-	-	-	-	-	-
Steine und Erden	531,3	16,9	430,9	14,7	100,3	45,8
Düngemittel	-	-	-	-	-	-
Chemische Erzeugnisse	25,5	0,8	25,5	0,9	-	-
Sonstige Halb- und Fertigwaren	48,7	1,5	26,9	0,9	21,8	10,0
Insgesamt	3 147,9	100	2 928,7	100	219,2	100
	Veränderung g	gegenüber o	lem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	- 0,4	- 100,0	- 0,4	- 100,0	-	-
Andere Nahrungs- und Futtermittel	-	-	-	-	-	-
Feste mineralische Brennstoffe	- 734,1	- 23,9	- 736,7	- 23,9	2,6	317,3
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	18,7	12,8	- 5 , 9	- 6,2	24,6	47,6
Erze und Metallabfälle	- 24,6	- 41,3	- 5 , 9	- 25,1	- 18,7	- 51,9
Eisen, Stahl und NE-Metalle	- 0,9	- 100,0	- 0,9	- 100,0	-	-
Steine und Erden	- 113,9	- 17,7	. ,	- 22,8		15,2
Düngemittel	- 16 , 5	- 100,0		-	10,5	- 100,0
Chemische Erzeugnisse	,	- 45,2	,	- 35,5	,	- 100,0
Sonstige Halb- und Fertigwaren	- 14,4	- 22,8	- 24,8	- 48,0	10,4	91,3
Insgesamt	- 907,0	- 22,4	- 915,8	- 23,8	8,7	4,2



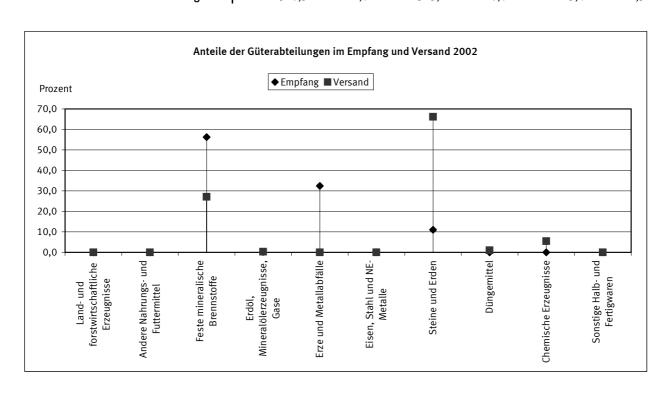
Berlin
2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

	Güter	umschlag 20	002		Verände	rung gegen	über dem V	orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	/on	insgesamt	dav	on .	insgesamt		von
,	mogesami	Empfang	Versand	mogesami	Empfang	Versand	inisgesanit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	2 493,6	2 274,8	218,8	48,4	39,1	9,3	2,0	1,8	4,4
davon:									
Schleswig-Holstein	0,8	0,8	-	- 19 , 9	- 14,0	- 5 , 9	-96,0	-94,4	-100,0
Hamburg	168,1	162,1	6,0	68,4	76,0	- 7 , 7	68,6	88,3	-56,2
Niedersachsen	12,5	12,5	-	- 35,0	- 15,7	- 19,3	-73,6	-55,6	-100,0
Bremen	2,0	1,5	0,5	0,4	0,9	- 0,5	22,9	147,9	-48,7
Nordrhein-Westfalen	221,3	221,3	-	79,3	81,4	- 2,1	55,9	58,2	-100,0
Hessen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Rheinland-Pfalz	-	-	-	- 2,6	- 2,6	-	-100,0	-100,0	-
Baden-Württemberg	0,1	-	0,1	- 1,5	- 0,5	- 1,0	-93,8	-100,0	-90,9
Bayern	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Saarland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Berlin	249,4	124,7	124,7	137,1	68,5	68,6	122,0	122,0	122,1
Mecklenburg-Vorpommern	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Brandenburg	1 530,4	1 450,4	79,9	- 168,0	- 146,1	- 21,8	-9,9	-9,2	-21,5
Sachsen-Anhalt	308,9	301,4	7,5	- 9 , 8	- 8,8	- 0,9	-3,1	-2,8	-11,1
Sachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Verkehr mit dem Ausland	654,3	653,9	0,4	- 955 , 4	- 954,9	- 0 , 5	-59,4	-59,4	-56,1
darunter:									
Polen	596,9	596,9	-	- 976 , 5	- 976,1	- 0,4		-62,1	-100,0
Niederlande	55,8	55,4	0,4	19,9	19,6	0,4	-	54,7	800,0
Belgien	1,6	1,6	-	1,1	1,6	- 0,5	227,0	Х	-100,0
Schweden	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Norwegen	-	-	-	-	-	-	-	-	
Dänemark	-	-	-	-	-	-	-	-	
Finnland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Schottland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
England	-	-	-	-	-	-	-	-	
Irland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	3 147,9	2 928,7	219,2	- 907,0	- 915,8	8,7	-22,4	-23,8	4,2



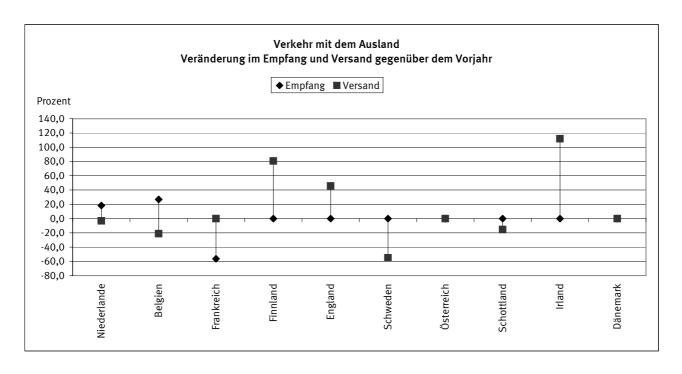
Rheinberg

				Dav	von	
Güterabteilung	Insgesar	nt	Empfang	3	Versand	
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	U	mschlag				
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	-	_	_	-	_	
Andere Nahrungs- und Futtermittel	-	_	_	_	-	
Feste mineralische Brennstoffe	1 414,5	46,2	1 129,3	56,3	285,2	27,1
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	6,5	0,2	3,4	0,2	3,1	0,3
Erze und Metallabfälle	650,8	21,3	650,8	32,4	-	
Eisen, Stahl und NE-Metalle	1,0	0,0	1,0	0,0	-	
Steine und Erden	918,2	30,0	221,8	11,1	696,4	66,1
Düngemittel	10,4	0,3	-	-	10,4	1,0
Chemische Erzeugnisse	57,9	1,9	-	-	57 , 9	5,5
Sonstige Halb- und Fertigwaren	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	3 059,3	100	2 006,3	100	1 053,0	100
	Veränderung g	egenüber o	lem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	-	-	-	-	-	-
Andere Nahrungs- und Futtermittel	-	-	-	-	-	-
Feste mineralische Brennstoffe	477,0	50,9	390,1	52,8	86,9	43,8
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	- 21,0	- 76,3	- 24,1	- 87 , 6	3,1	Х
Erze und Metallabfälle	- 63,8	- 8,9	- 63,8	- 8,9	-	-
Eisen, Stahl und NE-Metalle	- 4,1	- 80,6	1,0	Х	- 5 , 1	- 100,0
Steine und Erden	- 104,7	- 10,2	11,9	5,7	- 116,6	- 14,3
Düngemittel	10,4	Х	-	-	10,4	Х
Chemische Erzeugnisse	34,8	150,5	-	-	34,8	150,5
Sonstige Halb- und Fertigwaren	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	328,5	12,0	315,1	18,6	13,4	1,3



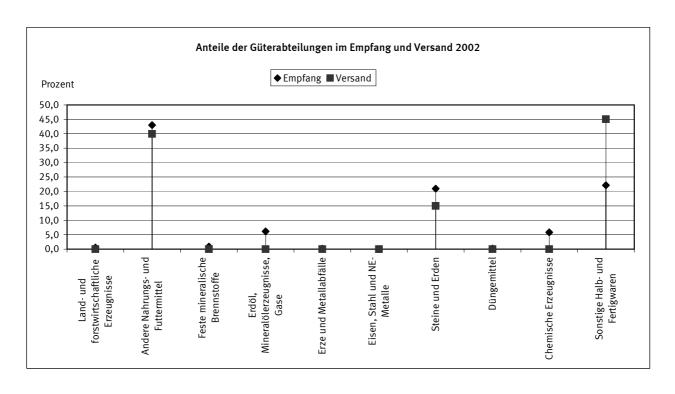
Rheinberg
2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

	Güter	umschlag 20	002		Verände	rung gegen	über dem V	orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	on .	insgesamt	dav	on .	insgesamt		/on
,	mogesami	Empfang	Versand	mogesami	Empfang	Versand	inisgesanit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	350,8	8,8	342,0	112,8	7,8	105,1	47,4	772,0	44,3
davon:									
Schleswig-Holstein	-	-	-	- 10,3	-	- 10,3		-	-100,0
Hamburg	3,0	-	3,0	2,2	-	2,2		-	260,8
Niedersachsen	28,0	-	28,0	8,3	-	8,3	42,1	-	42,1
Bremen	-	-	-	-	-	-		-	-
Nordrhein-Westfalen	250,8	8,8	242,0	62,3	7,8	54,5	33,0	772,0	29,1
Hessen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Rheinland-Pfalz	16,2	-	16,2	- 2,2	-	- 2,2		-	-12,1
Baden-Württemberg	20,0	-	20,0	19,8	-	19,8	*	-	*
Bayern	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Saarland	2,9	-	2,9	2,9	-	2,9	х	-	Х
Berlin	29,9	-	29,9	29,9	-	29,9	х	-	Х
Mecklenburg-Vorpommern	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Brandenburg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Sachsen-Anhalt	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Sachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Verkehr mit dem Ausland	2 708,5	1 997,5	711,0	215,7	307,4	- 91,7	8,7	18,2	-11,4
darunter:	4 700 0	4.524.7	252.4	220 (220.0	0.2	44.0	40.7	2.2
Niederlande	1 789,8	1 536,7	253,1	230,6	238,9	- 8,3		18,4	-3,2
Belgien	842,8	441,6	401,2	- 14,9	93,3	- 108,3		26,8	-21,3
Frankreich	34,0	19,2	14,8	- 10,1	- 24,9	14,8		-56,4	X
Finnland	12,8	-	12,8	5,7	-	5,7		-	80,6
England	10,7	-	10,7	3,3	-	3,3		-	45,8
Schweden	5,6	-	5,6	- 6,9	-	- 6,9	-55,2	-	-55,2
Österreich	5,5	-	5,5	5,5	-	5,5	X		X
Schottland	3,1	-	3,1	- 0,6	-	- 0,6		-	-15,3
Irland	2,8	-	2,8	1,5	-	1,5	-	-	112,0
Dänemark	1,5	-	1,5	1,5	-	1,5	х	-	х
Insgesamt	3 059,3	2 006,3	1 053,0	328,5	315,1	13,4	12,0	18,6	1,3



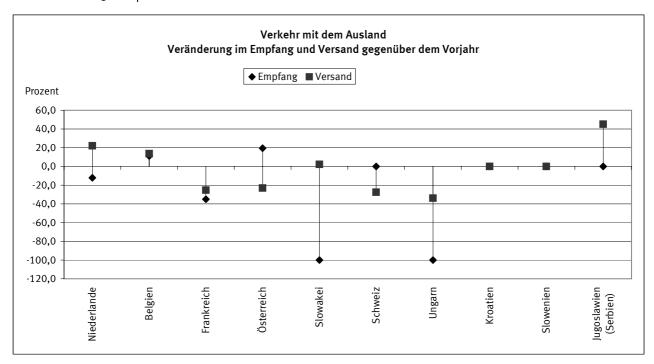
Mainz
1 Umschlag nach Güterabteilungen 2002

				Dav	/on	
Güterabteilung	Insgesan	nt	Empfan	g	Versand	l
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	U	mschlag				
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	10,8	0,4	10,8	0,6	_	
Andere Nahrungs- und Futtermittel	1 209,9	42,0	805,9	43,0	404,0	40,0
Feste mineralische Brennstoffe	16,6	0,6	16,6	0,9	-	
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	115,5	4,0	115,5	6,2	-	
Erze und Metallabfälle	2,8	0,1	2,8	0,1	-	
Eisen, Stahl und NE-Metalle	-	-	-	-	-	
Steine und Erden	544,6	18,9	393,2	21,0	151,5	15,0
Düngemittel	4,3	0,1	4,3	0,2	-	
Chemische Erzeugnisse	109,0	3,8	109,0	5,8	-	
Sonstige Halb- und Fertigwaren	870,3	30,2	414,8	22,1	455,6	45,1
Insgesamt	2 883,9	100	1 872,9	100	1 011,0	100
	Veränderung g	egenüber o	lem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	- 3,8	- 25,8	4,7	75,3	- 8,4	- 100,0
Andere Nahrungs- und Futtermittel	- 179 , 6	- 12,9	- 98,8	- 10,9	- 80,8	- 16,7
Feste mineralische Brennstoffe	- 50 , 6	- 75,3	- 50,6	- 75,3	-	
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	- 66,3	- 36,5	- 66,3	- 36,5	-	
Erze und Metallabfälle	1,4	107,7	1,4	107,7	-	
Eisen, Stahl und NE-Metalle	- 0,6	- 100,0	- 0,6	- 100,0	-	-
Steine und Erden	43,5	8,7	- 6,4	- 1,6	49,9	49,2
Düngemittel	- 3,3	- 43,3	- 3,3	- 43,3	-	-
Chemische Erzeugnisse	4,3	4,1	4,3	4,1	-	-
Sonstige Halb- und Fertigwaren	34,2	4,1	2,2	0,5	32,1	7,6
Insgesamt	- 220,7	- 7,1	- 213,5	- 10,2	- 7,2	- 0,7



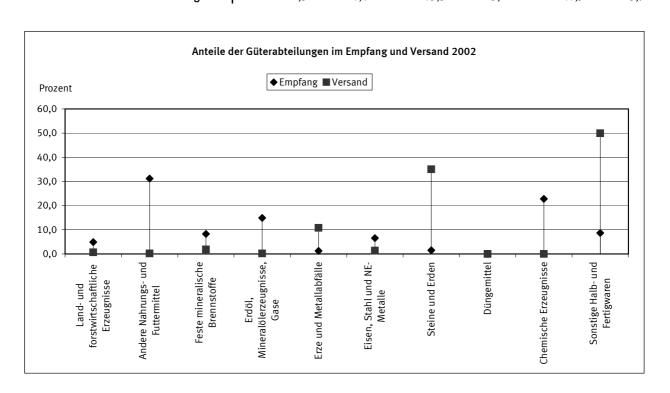
Mainz
2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

	Güter	umschlag 20	002		Verände	rung geger	über dem V	'orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	on .	insgesamt	dav	on .	insgesamt	dav	/on
	msgesami	Empfang	Versand	msgesami	Empfang	Versand	iiisgesaiiit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	653,3	415,7	237,7	- 114,1	- 34,2	- 79,9	-14,9	-7 , 6	-25,2
davon:									
Schleswig-Holstein	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Hamburg	5,7	-	5,7	4,6	-	4,6	393,9	-	393,9
Niedersachsen	6,6	-	6,6	5,9	-	5,9	786,1	-	786,1
Bremen	4,5	-	4,5	- 1,4	-	- 1,4	-23,3	-	-23,3
Nordrhein-Westfalen	132,7	97,2	35,4	- 27,6	- 43,4	15,8	-17,2	-30,9	80,8
Hessen	84,7	32,2	52,6	2,6	- 14,0	16,7	3,2	-30,3	46,4
Rheinland-Pfalz	144,5	138,1	6,4	34,2	53,0	- 18,8	31,0	62,3	-74,7
Baden-Württemberg	172,8	132,8	40,0	- 69,6	- 14,9	- 54,8	-28,7	-10,1	-57,8
Bayern	60,8	15,3	45,5	- 54,9	- 11,9	- 43,0	-47,5	-43,8	-48,6
Saarland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Berlin	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Mecklenburg-Vorpommern	-	-	-	- 1,7	- 1,7	-	-100,0	-100,0	-
Brandenburg	-	-	-	- 1,4	- 1,4	-	-100,0	-100,0	-
Sachsen-Anhalt	40,9	-	40,9	- 4 , 9	-	- 4,9	-10,7	-	-10,7
Sachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Verkehr mit dem Ausland	2 230,6	1 457,2	773,3	- 106,5	- 179,2	72,7	-4,6	-11,0	10,4
darunter:	4 522 /	44/25	200.0	06.2	457.0	70.0	5.2	42.4	22.4
Niederlande	1 533,4	1 142,5	390,9	- 86,2	- 157,0	70,8		-12,1	22,1
Belgien	490,8	240,1	250,6	54,2	24,1	30,1		11,1	13,7
Frankreich	94,1	73,6	20,5	- 46,5	- 39,6	- 6,9		-35,0	-25,3
Österreich	74,7	0,9	73,8	- 22,1	0,2	- 22,2		19,4	-23,2
Slowakei	27,1	-	27,1	- 2,2	- 2,8	0,6	-7 , 5	-100,0	2,2
Schweiz	4,0	0,1	3,9	- 1,4	0,1	- 1,5	-	100 O	,
Ungarn	2,0	-	2,0	- 2,8	- 1,8	- 1,0		-100,0	-33,9
Kroatien	1,9	-	1,9	1,9	-	1,9			Х
Slowenien	1,8	-	1,8	1,8	-	1,8		-	, r 2
Jugoslawien (Serbien)	0,9	-	0,9	0,3	-	0,3	45,2	-	45,2
Insgesamt	2 883,9	1 872,9	1 011,0	- 220,7	- 213,5	- 7,2	-7,1	-10,2	-0,7



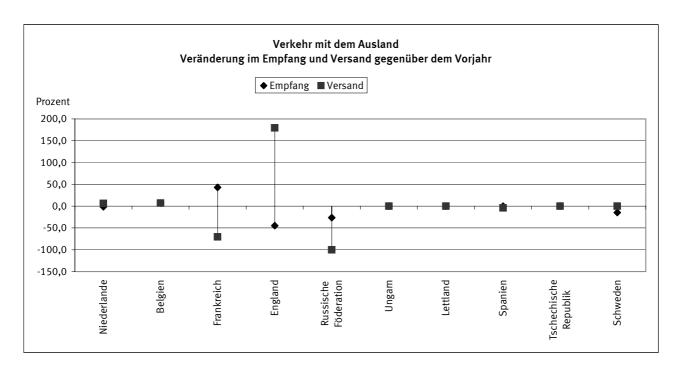
Düsseldorf

	lm a a	-4		Dav	von	
Güterabteilung	Insgesar	nt	Empfang	3	Versand	l
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	U	mschlag				
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	98,4	3,7	93,5	4,9	4,8	0,6
Andere Nahrungs- und Futtermittel	599,0	22,4	597 , 5	31,2	1,5	0,2
Feste mineralische Brennstoffe	172,1	6,4	158,2	8,3	14,0	1,8
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	287,3	10,7	285,9	14,9	1,5	0,2
Erze und Metallabfälle	106,2	4,0	24,1	1,3	82,1	10,8
Eisen, Stahl und NE-Metalle	135,9	5,1	125,3	6,5	10,7	1,4
Steine und Erden	295,5	11,0	28,6	1,5	266,9	35,0
Düngemittel	-	-	-	-	-	
Chemische Erzeugnisse	436,1	16,3	436,1	22,8	-	
Sonstige Halb- und Fertigwaren	547,4	20,4	166,9	8,7	380,6	49,9
Insgesamt	2 678,0	100	1 916,0	100	761,9	100
	Veränderung g	egenüber o	lem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	19,2	24,3	24,1	34,7	- 4 , 9	- 50,2
Andere Nahrungs- und Futtermittel	5,6	0,9	4,7	0,8	0,8	120,8
Feste mineralische Brennstoffe	- 74,0	- 30,1	- 85,0	- 35,0	11,0	364,9
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	29,4	11,4	27,9	10,8	1,5	Х
Erze und Metallabfälle	- 19,0	- 15,2	- 3,5	- 12,7	- 15 , 5	- 15,9
Eisen, Stahl und NE-Metalle	- 20,2	- 12,9	- 13,2	- 9,5	- 7 , 0	- 39,7
Steine und Erden	18,3	6,6	- 28,6	- 50,1	46,9	21,3
Düngemittel	-	-	-	-	-	-
Chemische Erzeugnisse	11,7	2,8	15,7	3,7	•	- 100,0
Sonstige Halb- und Fertigwaren	6,8	1,2	- 5 , 4	- 3,1	12,1	3,3
Insgesamt	- 22,3	- 0,8	- 63,3	- 3,2	40,9	5,7



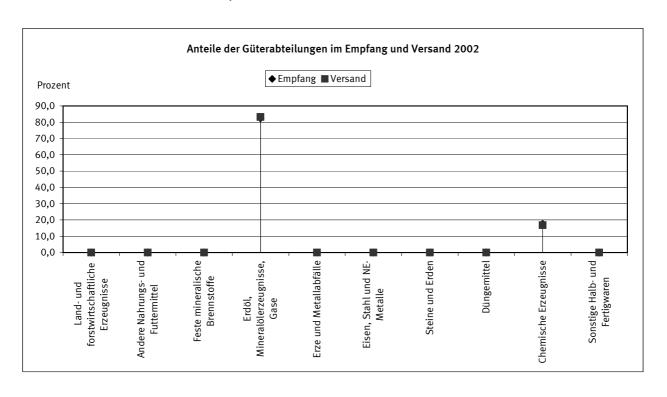
Düsseldorf
2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

	Güter	umschlag 20	002		Verände	rung gegen	über dem V	orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	on .	insgesamt	dav	on .	insgesamt	dav	on.
	iiisgesaiiit	Empfang	Versand	msgesami	Empfang	Versand	iiisgesaiiit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	324,3	223,0	101,4	- 36,4	- 53,8	17,4	-10,1	-19,4	20,8
davon:									
Schleswig-Holstein	0,9	0,9	-	0,9	0,9	-	Х	Х	-
Hamburg	0,4	0,4	-	0,4	0,4	-	Х	Х	-
Niedersachsen	44,4	37,5	7,0	- 29,4	- 25,0	- 4,4	-39,8	-40,0	-38,5
Bremen	2,9	2,9	-	2,9	2,9	-	Х	Х	-
Nordrhein-Westfalen	202,3	131,0	71,3	24,2	- 6,8	31,0	13,6	-4,9	77,1
Hessen	-	-	-	- 0,2	-	- 0,2	-100,0	-	-100,0
Rheinland-Pfalz	16,7	14,6	2,1	- 5,9	- 6,0	0,1	-26,1	-29,0	4,3
Baden-Württemberg	41,5	24,3	17,1	- 33,8	- 22,8	- 11,0	-44,9	-48,4	-39,0
Bayern	3,3	3,3	-	- 5,5	- 5,5	-	-62,3	-62,3	-
Saarland	1,2	-	1,2	0,8	-	0,8	230,0	-	230,0
Berlin	0,5	-	0,5	0,5	-	0,5	х	-	Х
Mecklenburg-Vorpommern	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Brandenburg	2,8	0,6	2,2	1,1	0,6	0,5	66,2	Х	30,3
Sachsen-Anhalt	6,7	6,7	-	6,7	6,7	-	х	Х	-
Sachsen	0,7	0,7	-	0,7	0,7	-	х	Х	-
Verkehr mit dem Ausland darunter:	2 353,6	1 693,0	660,6	14,1	- 9,4	23,5	0,6	-0,6	3,7
Niederlande	1 958,4	1 449,8	508,6	10,4	- 19,7	30,1	0,5	-1,3	6,3
Belgien	278,0	142,0	136,1	18,5	9,5	9,1	•	7,2	7,1
Frankreich	45,5	38,6	6,9	- 4,8	11,6	- 16,5		43,1	-70,5
England	31,3	30,2	1,1	- 23,8	- 24,5	0,7		-44,7	179,4
Russische Föderation	8,6	8,6	-	- 3,5	- 3,1	- 0,4	-28,7	-26,3	-100,0
Ungarn	7,1	7,1	-	7,1	7,1	-	-	X	-
Lettland	5,0	4,8	0,2	5,0	4,8	0,2	х	х	Х
Spanien	3,7	-	3,7	- 0,2	-	- 0,2		-	-4,1
Tschechische Republik	3,6	3,6	-	3,6	3,6	-	-	Х	-
Schweden	3,5	3,5	-	- 0,6	- 0,6	-	-14,7	-14,7	-
Insgesamt	2 678,0	1 916,0	761,9	- 22,3	- 63,3	40,9	-0,8	-3,2	5,7



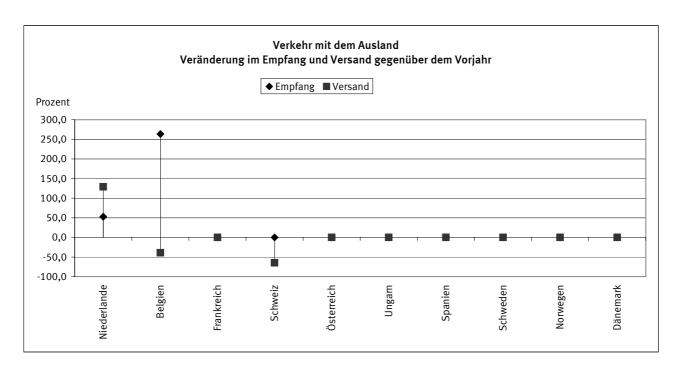
Wesseling

				Dav	von	
Güterabteilung	Insgesam	IT	Empfang	3	Versand	
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	Uı	nschlag				
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	-	-	-	-	-	
Andere Nahrungs- und Futtermittel	-	-	-	-	-	
Feste mineralische Brennstoffe	<u>-</u>	-	-	-	<u>-</u>	
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	2 165,8	83,1	217,5	82,4	1 948,4	83,2
Erze und Metallabfälle Eisen, Stahl und NE-Metalle	-	-	-	-	-	
Steine und Erden	-	-	-	-	-	
Düngemittel	-	_	-	_	-	
Chemische Erzeugnisse	440,3	16,9	46,5	17,6	393,9	16,8
Sonstige Halb- und Fertigwaren	-	-	-	-	-	
Insgesamt	2 606,2	100	263,9	100	2 342,2	100
	Veränderung ge	egenüber o	lem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	-	-	-	-	-	
Andere Nahrungs- und Futtermittel	-	-	-	-	-	
Feste mineralische Brennstoffe Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	1.4.1	0.6	126.6	168,2	- - 150 , 5	- 7,2
Erdoi, Milleratolerzeughisse, Gase Erze und Metallabfälle	- 14,1	- 0,6	136,4	100,2	- 150,5	- /,2
Eisen, Stahl und NE-Metalle	- -	_	- -	_	- -	
Steine und Erden	-	-	-	-	-	
Düngemittel	-	-	-	-	-	
Chemische Erzeugnisse	- 89,1	- 16,8	- 33,0	- 41,5	- 56,1	- 12,5
Sonstige Halb- und Fertigwaren	-	-	-	-	-	
Insgesamt	- 103,2	- 3,8	103,4	64,4	- 206,5	- 8,1



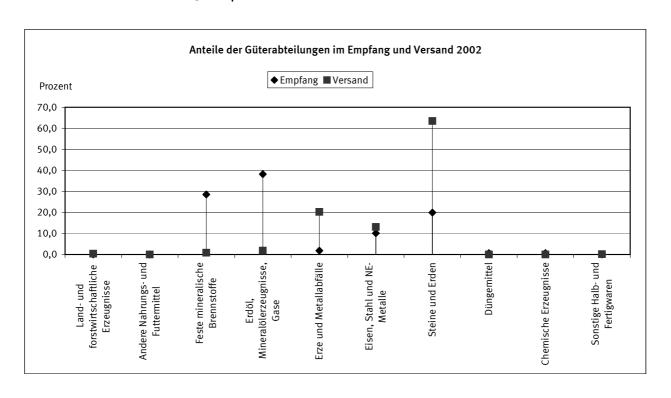
Wesseling
2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

	Güter	rumschlag 20	002		Verände	rung geger	nüber dem V	'orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	/on	insgesamt	dav	on .	insgesamt	dav	/on
2 //	iiisgesaiiit	Empfang	Versand	msgesami	Empfang	Versand	IIISgesaiiit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	2 097,1	75,2	2 021,9	- 320,9	23,9	- 344,8	-13,3	46,6	-14,6
davon:									
Schleswig-Holstein	-	-	-	- 2,4	-	- 2,4	-100,0	-	-100,0
Hamburg	31,2	-	31,2	- 3,5	-	- 3,5	-10,0	-	-10,0
Niedersachsen	51,7	-	51,7	- 9 , 8	-	- 9,8	-16,0	-	-16,0
Bremen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Nordrhein-Westfalen	381,8	38,4	343,4	- 243,8	11,9	- 255,7	-39,0	44,9	-42,7
Hessen	516,1	9,2	507,0	- 99,1	0,5	- 99,6		5,8	-16,4
Rheinland-Pfalz	825,9	6,9	819,0	50,2	5,2	45,0		313,0	5,8
Baden-Württemberg	145,6	20,8	124,8	- 12,6	6,3	- 18,9		43,6	-13,2
Bayern	144,9	-	144,9	0,2	-	0,2	-	-	0,1
Saarland	-	_	-	-	-	- ,	,	_	٠,
Berlin	-	_	_	_	_	_	_	_	_
Mecklenburg-Vorpommern	-	-	_	-	_	_	_	_	_
Brandenburg	-	-	_	-	_	_	-	_	_
Sachsen-Anhalt	-	_	_	_	_	_	_	_	_
Sachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Verkehr mit dem Ausland	509,0	188,7	320,3	217,7	79,4	138,3	74,7	72,7	76,0
darunter:									
Niederlande	381,7		231,0	182,0	51,9	130,2		52,5	129,0
Belgien	68,4	38,0	30,4	8,1	27,6	- 19,5	13,4	263,8	-39,0
Frankreich	40,9	-	40,9	40,9	-	40,9	х	-	Х
Schweiz	10,9	-	10,9	- 20,3	-	- 20,3	-65,0	-	-65,0
Österreich	3,2	-	3,2	3,2	-	3,2	Х	-	х
Ungarn	2,1	-	2,1	2,1	-	2,1	Х	-	х
Spanien	1,8	-	1,8	1,8	-	1,8	Х	-	х
Schweden	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Norwegen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Dänemark	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	2 606,2	263,9	2 342,2	- 103,2	103,4	- 206,5	-3,8	64,4	-8,1



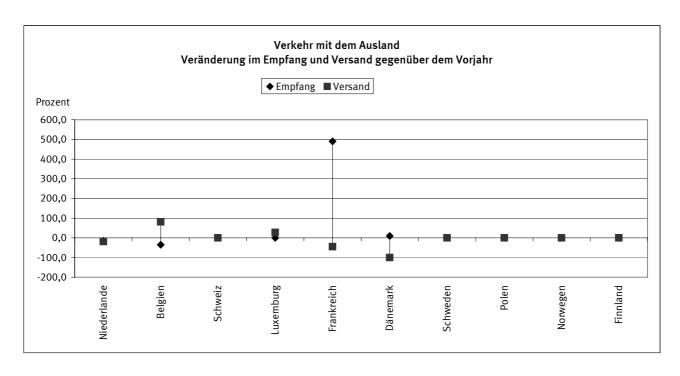
Dortmund

	lm a m	-4		Dav	von	
Güterabteilung	Insgesar	nt	Empfan	3	Versand	
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	U	mschlag				
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	3,6	0,1	-	-	3,6	0,4
Andere Nahrungs- und Futtermittel	-	-,-	-	-	-	-, -
Feste mineralische Brennstoffe	435,0	17,3	426,0	28,6	9,0	0,9
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	588,4	23,4	569,9	38,2	18,5	1,8
Erze und Metallabfälle	234,6	9,3	26,7	1,8	207,8	20,3
Eisen, Stahl und NE-Metalle	285,2	11,3	151,0	10,1	134,1	13,1
Steine und Erden	947,6	37,7	296,9	19,9	650,7	63,4
Düngemittel	10,0	0,4	10,0	0,7	-	-
Chemische Erzeugnisse	10,6	0,4	10,6	0,7	-	-
Sonstige Halb- und Fertigwaren	1,9	0,1	-	-	1,9	0,2
Insgesamt	2 516 , 8	100	1 491,2	100	1 025,6	100
	Veränderung g	egenüber o	lem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	- 9 , 9	- 73,2	- 10,9	- 100,0	1,0	37,5
Andere Nahrungs- und Futtermittel	-	-	-	-	-	-
Feste mineralische Brennstoffe	38,1	9,6	29,1	7,3	9,0	Х
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	- 53,4	- 8,3	- 58,4	- 9,3	4,9	36,4
Erze und Metallabfälle	- 95,0	- 28,8	- 94,0	- 77 , 9	- 1,0	- 0,5
Eisen, Stahl und NE-Metalle	- 60,3	- 17,4	- 65,3	- 30,2	5,0	3,9
Steine und Erden	- 36 , 8	- 3,7	- 41,6	- 12,3	4,8	0,7
Düngemittel	1,8	22,5	1,8	22,5	-	-
Chemische Erzeugnisse	- 5,0	- 31,8	- 5,0	- 31,8	-	-
Sonstige Halb- und Fertigwaren	- 0,9	- 31,1	- 0,3	- 100,0	- 0,6	- 22,5
Insgesamt	- 221,3	- 8,1	- 244,5	- 14,1	23,1	2,3



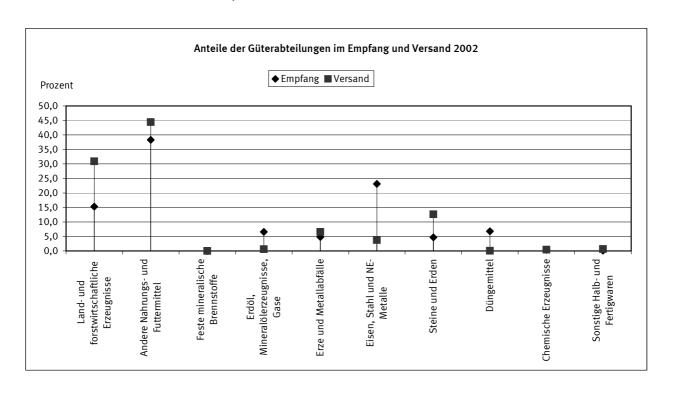
Dortmund
2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

	Güter	umschlag 20	002		Verände	rung geger	ıüber dem V	'orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	/on	insgesamt	dav	on .	insgesamt	dav	von
2 // 1031000 (5011005) (0.110	iiisgesaiiit	Empfang	Versand	msgesami	Empfang	Versand	ilisgesailit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	853,0	498,2	354,8	13,7	- 54,5	68,2	1,6	-9,9	23,8
davon:									
Schleswig-Holstein	-	-	-	- 2,0	- 0,6	- 1,4	-100,0	-100,0	-100,0
Hamburg	2,9	-	2,9	2,6	-	2,6	*	-	*
Niedersachsen	35,5	17,4	18,2	- 1,5	5,0	- 6,5	-4,0	41,0	-26,4
Bremen	2,2	2,2	-	1,6	2,2	- 0,6	263,8	Х	-100,0
Nordrhein-Westfalen	654,6	413,6	241,0	16,7	- 54,6	71,3	2,6	-11,7	42,0
Hessen	1,4	-	1,4	- 0,6	- 2,0	1,4	-28,6	-100,0	Х
Rheinland-Pfalz	1,9	1,9	-	- 2,3	1,5	- 3,8	-54,7	354,5	-100,0
Baden-Württemberg	86,9	14,2	72,7	- 13,0	- 6,3	- 6,8	-13,0	-30,6	-8,5
Bayern	32,8	30,4	2,3	- 3,2	- 3,8	0,6	-9,0	-11,2	34,4
Saarland	24,0	10,4	13,6	7 , 5	- 2,7	10,2	45,5	-20,4	299,2
Berlin	1,4	-	1,4	1,4	-	1,4	Х	-	Х
Mecklenburg-Vorpommern	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Brandenburg	6,0	6,0	-	5,1	6,0	- 0,9	543,3	Х	-100,0
Sachsen-Anhalt	3,4	2,1	1,3	1,4	0,7	0,7	67,1	48,9	110,6
Sachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Verkehr mit dem Ausland darunter:	1 663,9	993,0	670,9	- 235,0	- 190,0	- 45,0	-50,1	-56,6	-35,7
Niederlande	1 272,6	783,0	489,6	- 248,5	- 134,5	- 114,0	-16,3	-14,7	-18,9
Belgien	312,2	163,2	149,0	- 19,7		66,7	,	•	81,0
Schweiz	30,4	27,1	3,3	28,2	24,9	3,3			
Luxemburg	20,7		20,7	4,5		4,5		_	28,0
Frankreich	14,1	6,8	7,3	- 0,2	5,6	- 5,8	,		-44.4
Dänemark	11,4	11,4		0,4	1,0	- 0,7	,	9,9	-100,0
Schweden	1,4	1,4	_	1,4	1,4	-	•	,	•
Polen	1,0	-,-	1,0	1,0	-,¬	1,0			х
Norwegen	-	_	-,0	-	_	-	-	_	,
Finnland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	2 516,8	1 491,2	1 025,6	- 221,3	- 244,5	23,1	-8,1	-14,1	2,3



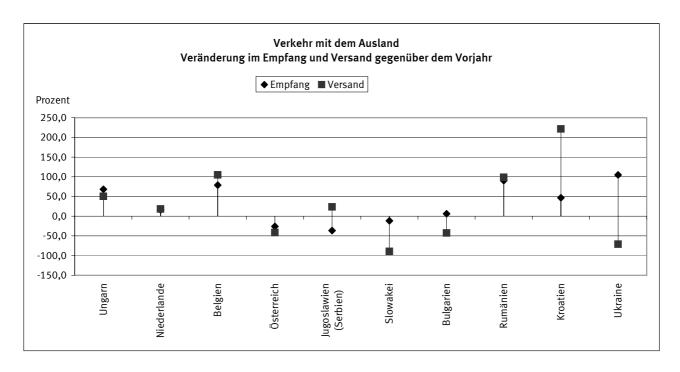
Regensburg

	lu an			Dav	von	
Güterabteilung	Insgesar	nt	Empfang	3	Versand	
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	U	mschlag				
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	526,9	21,5	225,6	15,3	301,3	30,9
Andere Nahrungs- und Futtermittel	999,0	40,7	565,7	38,3	433,3	44,4
Feste mineralische Brennstoffe	-	-	-	-	-	-1-1,
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	102,5	4,2	96,8	6,5	5,7	0,6
Erze und Metallabfälle	135,0	5,5	71,0	4,8	64,0	6,6
Eisen, Stahl und NE-Metalle	378,2	15,4	341,8	23,1	36,4	3,7
Steine und Erden	192,7	7,9	69,3	4,7	123,4	12,7
Düngemittel	100,6	4,1	100,1	6,8	0,5	0,1
Chemische Erzeugnisse	10,3	0,4	5,8	0,4	4,5	0,5
Sonstige Halb- und Fertigwaren	7,6	0,3	1,3	0,1	6,3	0,6
Insgesamt	2 452,7	100	1 477,4	100	975,4	100
	Veränderung g	egenüber o	lem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	267,0	102,8	146,2	184,2	120,8	66,9
Andere Nahrungs- und Futtermittel	354,5	55,0	192,0	51,4	162,5	60,0
Feste mineralische Brennstoffe	- 12,0	- 100,0	- 5,5	- 100,0	- 6 , 5	- 100,0
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	- 86,9	- 45,9	- 15,1	- 13,5	- 71 , 8	- 92,6
Erze und Metallabfälle	- 42,6	- 24,0	- 18,7	- 20,8	- 23,9	- 27,2
Eisen, Stahl und NE-Metalle	- 93,0	- 19,7	- 59,4	- 14,8	- 33,6	- 48,0
Steine und Erden	- 54,1	- 21,9	- 32,8	- 32,1	- 21,3	- 14,7
Düngemittel	- 18,8	- 15,8	- 11,5	- 10,3	- 7 , 4	- 93,6
Chemische Erzeugnisse	- 23,6	- 69,7	- 18,5	- 76,2	- 5 , 0	- 53,0
Sonstige Halb- und Fertigwaren	1,3	19,9	0,9	227,4	0,4	5,9
Insgesamt	291,8	13,5	177,7	13,7	114,1	13,2



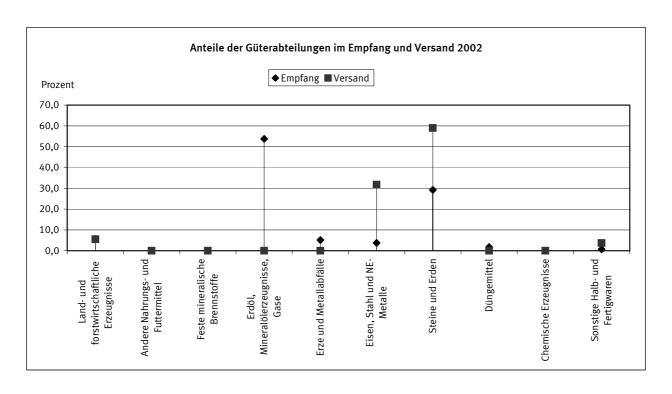
Regensburg
2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

	Güter	umschlag 20	002		Verände	rung gegen	über dem V	′orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	on .	insgesamt	dav	on	insgesamt	dav	/on
	msgesami	Empfang	Versand	msgesami	Empfang	Versand	ilisgesailit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	316,4	90,2	226,3	1,4	- 30,2	31,6	0,4	-25,1	16,2
davon:									
Schleswig-Holstein	-	-	-	- 0,3	- 0,3	-	-100,0	-100,0	-
Hamburg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Niedersachsen	4,7	2,6	2,0	1,6	- 0,5	2,0	50,9	-14,8	Х
Bremen	-	-	-	- 1,5	- 1,5	-	-100,0	-100,0	-
Nordrhein-Westfalen	217,9	23,1	194,8	31,0	1,4	29,5	16,6	6,6	17,9
Hessen	2,2	1,1	1,1	0,8	1,1	- 0,3	54,7	Х	-22,5
Rheinland-Pfalz	36,4	33,4	3,0	- 16,6	- 17,0	0,4	-31,3	-33,8	15,8
Baden-Württemberg	37,0	21,6	15,3	- 9,5	- 3,8	- 5 , 7	-20,5	-15,0	-27,1
Bayern	18,3	8,3	10,0	- 4,0	- 9,6	5,7	-17,8	-53,7	129,1
Saarland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Berlin	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Mecklenburg-Vorpommern	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Brandenburg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Sachsen-Anhalt	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Sachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Verkehr mit dem Ausland darunter:	2 136,3	1 387,2	749,1	290,4	207,9	82,5	15,7	17,6	12,4
Ungarn	719,1	483,6	235,5	274,8	195,9	78,9	61,9	68,1	50,4
Niederlande	567,9	452,4	115,5	79,2	61,5	17,7	16,2	15,7	18,1
Belgien	229,5	72,8	156,7	112,3	32,0	80,3	95,9	78,7	105,0
Österreich	179,5	60,6	118,9	- 105,5	- 21,4	- 84,2	-37,0	-26,1	-41,5
Jugoslawien (Serbien)	158,8	83,6	75,1	- 33,7	- 48,1	14,4	-17,5	-36,5	23,7
Slowakei	148,1	144,1	4,1	- 53,6	- 19,0	- 34,6	-26,6	-11,6	-89,5
Bulgarien	41,7	37,4	4,3	- 1,1	2,1	- 3,2	-2,6	6,0	-42,9
Rumänien	40,1	33,1	6,9	19,2	15,7	3,4	91,7	90,3	98,7
Kroatien	25,5	7,2	18,4	14,9	2,3	12,7	141,0	46,8	221,4
Ukraine	14,5	12,4	2,1	1,2	6,4	- 5,2	8,7	105,0	-71,3
Insgesamt	2 452,7	1 477,4	975,4	291,8	177,7	114,1	13,5	13,7	13,2



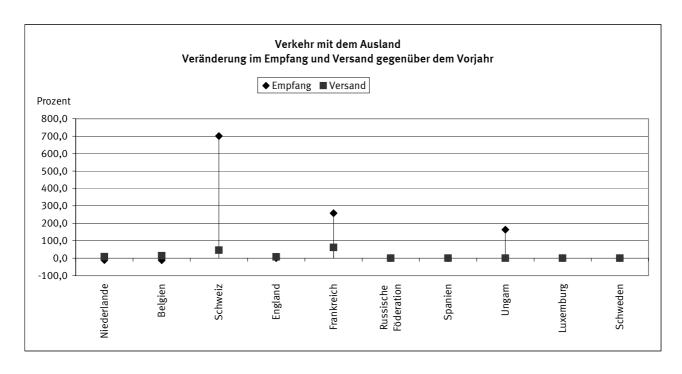
Andernach

	la access			Dav	von	
Güterabteilung	Insgesa	mt	Empfai	ng	Versand	d
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	ι	Imschlag				
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	133,0	5,6	49,2	5,6	-	5,5
Andere Nahrungs- und Futtermittel	0,2	0,0	0,1	0,0	0,1	0,0
Feste mineralische Brennstoffe	0,3	0,0	0,1	0,0	-	0,0
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	472,6	19,7	472,6	53,8		
Erze und Metallabfälle	45,9	1,9	45,4	5,2	•	0,0
Eisen, Stahl und NE-Metalle	515,2	21,5	32,9	3,8	•	31,8
Steine und Erden	1 152,7	48,1	256,6	29,2	896,1	59,0
Düngemittel	15,7	0,7	15,7	1,8	-	
Chemische Erzeugnisse	-	-	-	-	-	
Sonstige Halb- und Fertigwaren	61,3	2,6	5,8	0,7	55,5	3,7
Insgesamt	2 397,0	100	878,5	100	1 518,5	100
	Veränderung g	gegenüber o	dem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	- 9,3	- 6,5	3,1	6,7	- 12,4	- 12,8
Andere Nahrungs- und Futtermittel	- 0,7	- 81,7	0,1	600,0	- 0,8	- 94,2
Feste mineralische Brennstoffe	- 0,2	- 45,8	- 0,1	- 45,8	- 0,1	- 45,8
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	10,3	2,2		2,5		- 100,0
Erze und Metallabfälle	- 13,4	- 22,5	- 12,8	- 22,0		- 53,7
Eisen, Stahl und NE-Metalle	- 23,2	- 4,3		- 75,9		20,1
Steine und Erden	5,0	0,4		10,3		- 2,1
Düngemittel	- 7,4	- 32,0		- 32,0		,
Chemische Erzeugnisse	- 0,1	- 100,0	-	-	- 0,1	- 100,0
Sonstige Halb- und Fertigwaren	4,6	8,1	1,6	38,6	•	5,7
Insgesamt	- 34,3	- 1,4	- 84,1	- 8,7	49,8	3,4



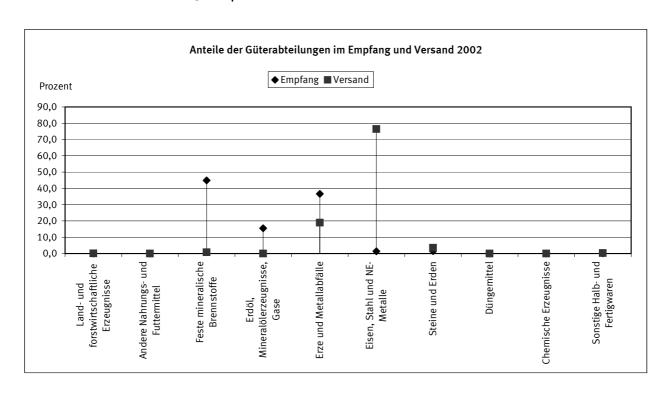
Andernach
2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

	Güter	umschlag 20	002		Verände	rung geger	nüber dem V	'orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	/on	insgesamt	dav	on .	insgesamt	dav	/on
	msgesami	Empfang	Versand	msgesami	Empfang	Versand	IIISgesaiiit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	654,3	387,5	266,8	- 124,3	- 40,5	- 83,8	-16,0	-9,5	-23,9
davon:									
Schleswig-Holstein	3,9	-	3,9	1,6	-	1,6	69,4	-	69,4
Hamburg	34,9	-	34,9	14,6	-	14,6	72,4	-	72,4
Niedersachsen	39,0	-	39,0	11,8	-	11,8	43,2	-	43,2
Bremen	4,5	-	4,5	2,9	-	2,9	182,9	-	182,9
Nordrhein-Westfalen	468,3	342,3	126,0	- 169,5	- 51,6	- 117,9	-26,6	-13,1	-48,3
Hessen	5,2	2,0	3,2	5,2	2,0	3,2	х	Х	>
Rheinland-Pfalz	6,8	3,5	3,3	- 3,7	- 3,5	- 0,1	-35,2	-50,4	-3,8
Baden-Württemberg	69,4	34,3	35,1	11,1	11,2	- 0,1	19,0	48,3	-0,3
Bayern	8,4	4,3	4,1	1,6	0,4	1,1	22,9	11,2	38,4
Saarland	-	-	-	-	-	-	-	-	
Berlin	8,4	-	8,4	3,7	-	3,7	80,6	-	80,6
Mecklenburg-Vorpommern	-	-	-	-	-	-	-	-	
Brandenburg	-	-	-	- 2,4	-	- 2,4	-100,0	-	-100,0
Sachsen-Anhalt	5,5	1,0	4,5	- 1,2	1,0	- 2,3	-18,3	Х	-33,3
Sachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	
Verkehr mit dem Ausland	1 742,7	491,1	1 251,6	90,0	- 43,6	133,6	154,9	17,3	372 , 6
darunter:									
Niederlande	996,1	344,3	651,8	4,8	- 44,1	49,0	0,5	-11,4	8,1
Belgien	640,3	125,5	514,7	45,2	- 17,1	62,2	7,6	-12,0	13,8
Schweiz	47 , 8	1,4	46,4	15,9	1,2	14,7	49,9	700,6	46,3
England	28,1	-	28,1	1,9	-	1,9	7,3	-	7,3
Frankreich	13,4	8,6	4,8	8,0	6,2	1,8	148,5	258,1	61,4
Russische Föderation	6,8	6,8	-	6,8	6,8	-	Х	Х	
Spanien	5,8	-	5,8	5,8	-	5,8	Х	-	>
Ungarn	3,0	3,0	-	1,8	1,8	-	163,3	163,3	
Luxemburg	1,5	1,5	-	1,5	1,5	-	Х	Х	
Schweden	-	-	-	-	-	-	-	-	
Insgesamt	2 397,0	878,5	1 518,5	- 34,3	- 84,1	49,8	-1,4	-8,7	3,4



Saarlouis-Dillingen

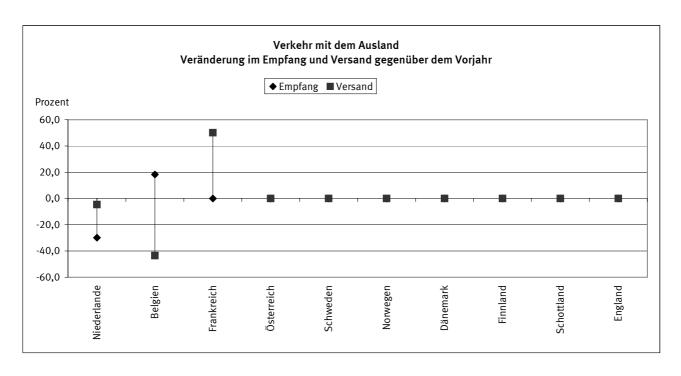
				Dav	von	
Güterabteilung	Insgesa	mt	Empfar	ıg	Versand	
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	ι	Imschlag				
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	0,4	0,0	_	_	0,4	0,1
Andere Nahrungs- und Futtermittel	-	-	-	_	-	0,1
Feste mineralische Brennstoffe	778,6	32,9	773,6	44,9	5,0	0,8
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	268,2	11,3	268,2	15,6	-	
Erze und Metallabfälle	752,5	31,8	630,7	36,6	121,8	18,9
Eisen, Stahl und NE-Metalle	514,6	21,8	22,9	1,3	491,8	76,5
Steine und Erden	48,2	2,0	25,7	1,5	22,5	3,5
Düngemittel	-	-	-	-	-	
Chemische Erzeugnisse	-	-	-	-	-	
Sonstige Halb- und Fertigwaren	3,2	0,1	1,4	0,1	1,8	0,3
Insgesamt	2 365,7	100	1 722,5	100	643,2	100
	Veränderung §	gegenüber o	lem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	0,4	Х	-	-	0,4	х
Andere Nahrungs- und Futtermittel	- 0,8	- 100,0	- 0,8	- 100,0	-	
Feste mineralische Brennstoffe	117,2	17,7	122,8	18,9	- 5 , 6	- 52,8
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	- 61,6	- 18,7	- 61,6	- 18,7	-	
Erze und Metallabfälle	- 531,8	- 41,4	,	- 47,9		63,6
Eisen, Stahl und NE-Metalle	- 232,7	- 31,1		- 59 , 6		- 28,8
Steine und Erden	13,6	39,2		210,2	- 3 , 8	- 14,5
Düngemittel	-	-	-	-	-	
Chemische Erzeugnisse	- 0.2	-	-	-		2.0
Sonstige Halb- und Fertigwaren	0,3	9,3	0,9	144,7	- 0,6	- 24,9
Insgesamt	- 695,6	- 22,7	- 534,3	- 23,7	- 161,3	- 20,0



Saarlouis-Dillingen

2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

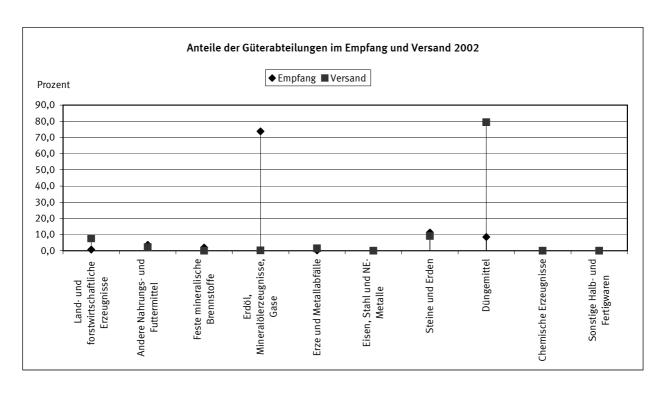
	Güter	umschlag 20	002		Verände	rung geger	ıüber dem V	orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	/on	insgesamt	dav	on .	insgesamt		/on
2 /	msgesami	Empfang	Versand	iiisgesaiiit	Empfang	Versand	ilisgesailit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	231,4	23,0	208,4	5,7	2,7	3,0	2,5	13,5	1,5
davon:									
Schleswig-Holstein	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Hamburg	-	-	-	-	-	-	-	-	
Niedersachsen	3,4	-	3,4	0,4	-	0,4	14,6	-	14,6
Bremen	0,5	-	0,5	- 3,7	-	- 3,7	-89,0	-	-89,0
Nordrhein-Westfalen	116,3	20,1	96,3	- 22,9	14,3	- 37,2	-16,4	249,9	-27,9
Hessen	-	-	-	- 0,4	- 0,4	-	-100,0	-100,0	-
Rheinland-Pfalz	-	-	-	- 0,5	- 0,5	-	-100,0	-100,0	-
Baden-Württemberg	7,7	2,9	4,8	- 11,9	- 4,9	- 7,0	-60,6	-62,8	-59,1
Bayern	6,5	-	6,5	5,8	- 0,6	6,5	938,8	-100,0	Х
Saarland	97,0	-	97,0	38,9	- 5,1	44,0	66,8	-100,0	82,9
Berlin	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Mecklenburg-Vorpommern	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Brandenburg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Sachsen-Anhalt	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Sachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Verkehr mit dem Ausland	2 134,3	1 699,5	434,8	- 701,3	- 537,0	- 164,3	-24,7	-24,0	-27,4
darunter:									
Niederlande	1 571,4	1 374,6	196,8	- 596 , 8	- 587,3	- 9,6	,		-4,6
Belgien	536,8	324,8	212,0	- 112,8		- 163,1			-43,5
Frankreich	26,1	-	26,1	8,7		8,7	50,2	-	50,2
Österreich	0,1	0,1	-	0,1	0,1	-	Х	Х	-
Schweden	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Norwegen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Dänemark	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Finnland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Schottland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
England	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	2 365,7	1 722,5	643,2	- 695,6	- 534,3	- 161,3	-22,7	-23,7	-20,0



Hanau

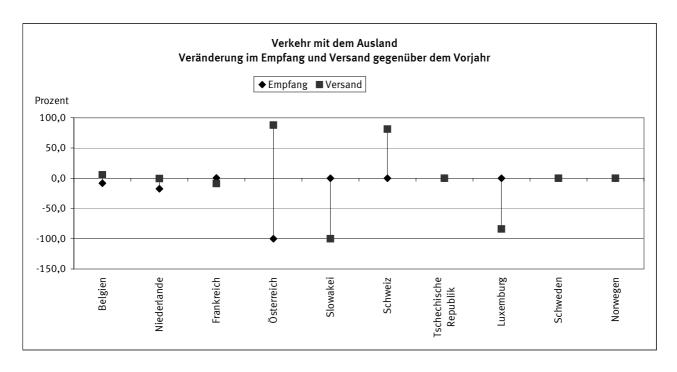
1 Umschlag nach Güterabteilungen 2002

				Dav	von	
Güterabteilung	Insgesan	nt	Empfan	g	Versand	
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	U	mschlag				
Land- und	İ					
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	102,4	4,4	6,8	0,6	95,6	7,6
Andere Nahrungs- und Futtermittel	65,2	2,8	38,5	3,6	26,7	2,1
Feste mineralische Brennstoffe	20,9	0,9	20,9	2,0	-	-,-
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	780,7	33,9	777,8	73,7	2,9	0,2
Erze und Metallabfälle	20,7	0,9	1,8	0,2	18,8	1,5
Eisen, Stahl und NE-Metalle	-	-	-	-	-	-
Steine und Erden	232,7	10,1	119,1	11,3	113,6	9,1
Düngemittel	1 083,1	47,0	89,8	8,5	993,4	79,4
Chemische Erzeugnisse	-	-	-	-	-	-
Sonstige Halb- und Fertigwaren	0,4	0,0	0,1	0,0	0,2	0,0
Insgesamt	2 306,2	100	1 054,9	100	1 251,3	100
	Veränderung g	egenüber o	lem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	- 15,4	- 13,1	6,1	764,1	- 21,5	- 18,4
Andere Nahrungs- und Futtermittel	3,0	4,8	- 0,5	- 1,4	3,5	15,2
Feste mineralische Brennstoffe	14,0	203,8	14,0	203,8	-	-
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	- 130,3	- 14,3	- 127,8	- 14,1	- 2,4	- 45,7
Erze und Metallabfälle	2,7	14,9	1,8	Х	0,9	4,7
Eisen, Stahl und NE-Metalle	-	-	-	-	-	-
Steine und Erden	- 30,0	- 11,4	- 23,1	- 16,2	,	- 5 , 8
Düngemittel	65,8	6,5	- 21,3	- 19,2	87,1	9,6
Chemische Erzeugnisse	-	-	-	-	<u>-</u>	-
Sonstige Halb- und Fertigwaren	- 0,1	- 23,2	0,1	451,9	- 0,2	- 51,4
Insgesamt	- 90,4	- 3,8	- 150,7	- 12,5	60,4	5,1



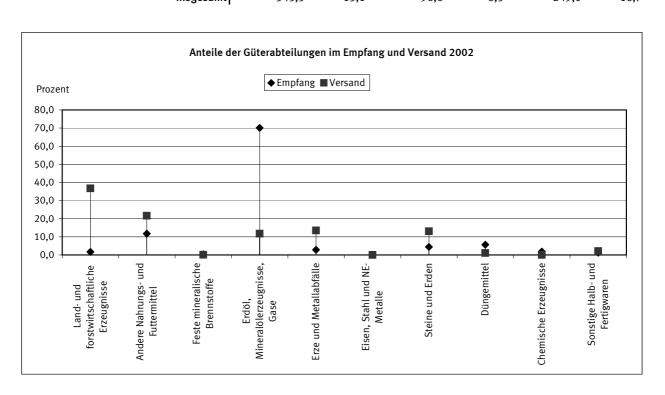
Hanau
2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

	Güter	umschlag 20	002		Verände	rung geger	nüber dem V	'orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	/on	insgesamt	dav	on	insgesamt	dav	/on
	iiisgesaiiit	Empfang	Versand	msgesami	Empfang	Versand	IIISgesaiiit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	588,5	347,7	240,8	- 20,3	- 32,8	12,5	-3,3	-8,6	5,5
davon:									
Schleswig-Holstein	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Hamburg	-	-	-	- 1,9	- 0,7	- 1,2	-100,0	-100,0	-100,0
Niedersachsen	25,4	6,1	19,3	6,7	0,3	6,4	36,2	5,6	50,0
Bremen	2,3	-	2,3	- 1,1	-	- 1,1	-32,1	-	-32,1
Nordrhein-Westfalen	372,3	208,9	163,4	- 30,3	- 22,8	- 7 , 5	-7,5	-9,8	-4,4
Hessen	2,2	-	2,2	- 8,4	- 7,0	- 1,5	-79,0	-100,0	-39,4
Rheinland-Pfalz	82,1	52,4	29,7	0,4	- 13,1	13,5	0,5	-20,0	83,1
Baden-Württemberg	78,2	56,0	22,2	- 1,5	- 7,2	5,7	-1,9	-11,3	34,5
Bayern	23,5	21,8	1,7	13,7	15,0	- 1,4	138,8	222,0	-44,6
Saarland	-	-	-	- 0,4	-	- 0,4	-100,0	-	-100,0
Berlin	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Mecklenburg-Vorpommern	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Brandenburg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Sachsen-Anhalt	2,5	2,5	-	2,5	2,5	-	х	Х	-
Sachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Verkehr mit dem Ausland	1 717,7	707,2	1 010,4	- 70,1	- 117,9	47,9	-3,9	-14,3	5,0
darunter:									
Belgien	956,8	174,8	782,0	24,8	- 15,8	40,6	,	•	5,5
Niederlande	628,7	491,9	136,9	- 105,3	- 104,4	- 0,9	,	-17,5	-0,7
Frankreich	82,5	33,5	49,0	- 4,5	0,2	- 4,6	,	0,5	-8,6
Österreich	39,8	-	39,8	17,7	- 0,9	18,6		-100,0	88,0
Slowakei	5,2	5,2	-	3,2	5,2	- 2,0		Х	-100,0
Schweiz	2,1	-	2,1	0,9		0,9	81,2	-	81,2
Tschechische Republik	1,8	1,8	-	1,8	1,8	-	Х	Х	
Luxemburg	0,7	-	0,7	- 3,7	-	- 3,7	-83,9	-	-83,9
Schweden	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Norwegen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	2 306,2	1 054,9	1 251,3	- 90,4	- 150,7	60,4	-3,8	-12,5	5,1



Magdeburg

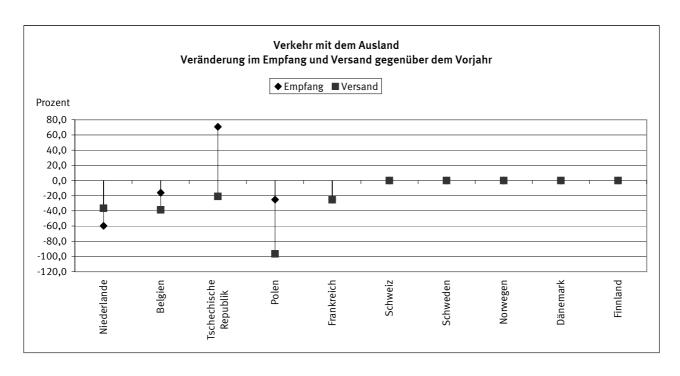
	lu an			Dav	von	
Güterabteilung	Insgesar	nt	Empfang	3	Versand	
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	U	mschlag				
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	475,1	20,8	17,9	1,7	457,2	36,7
Andere Nahrungs- und Futtermittel	392,0	17,1	122,2	11,7	269,8	21,7
Feste mineralische Brennstoffe	4,3	0,2	3,7	0,4	0,6	0,0
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	876,6	38,3	730,2	70,1	146,5	11,8
Erze und Metallabfälle	197,3	8,6	29,6	2,8	167,7	13,5
Eisen, Stahl und NE-Metalle	0,9	0,0	0,5	0,0	0,5	0,0
Steine und Erden	209,4	9,2	46,4	4,5	163,0	13,1
Düngemittel	72,4	3,2	59,1	5,7	13,4	1,1
Chemische Erzeugnisse	19,5	0,9	18,9	1,8	0,5	0,0
Sonstige Halb- und Fertigwaren	39,6	1,7	13,2	1,3	26,4	2,1
Insgesamt	2 287,2	100	1 041,7	100	1 245,6	100
	Veränderung g	egenüber o	lem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	- 149,4	- 23,9	13,9	347,5	- 163,3	- 26,3
Andere Nahrungs- und Futtermittel	97,4	33,1	6,1	5,2	91,3	51,1
Feste mineralische Brennstoffe	1,8	73,5	3,0	397,9	- 1,2	- 65,9
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	- 59 , 9	- 6,4	40,5	5,9	- 100,4	- 40,7
Erze und Metallabfälle	- 22,1	- 10,1	- 3,4	- 10,3	- 18,7	- 10,0
Eisen, Stahl und NE-Metalle	- 6 , 3	- 87,3	- 5,3	- 92,0	- 1,0	- 68,9
Steine und Erden	- 113,8	- 35,2	- 48,1	- 50,9	- 65,7	- 28,7
Düngemittel	- 35,1	- 32,6	- 36,2	- 38,0	1,2	9,5
Chemische Erzeugnisse	- 66,8	- 77,4	- 66,8	- 77 , 9	0,0	2,6
Sonstige Halb- und Fertigwaren	8,7	28,0	- 0,3	- 2,0	8,9	51,2
Insgesamt	- 345,5	- 13,1	- 96,6	- 8,5	- 249,0	- 16,7



Magdeburg

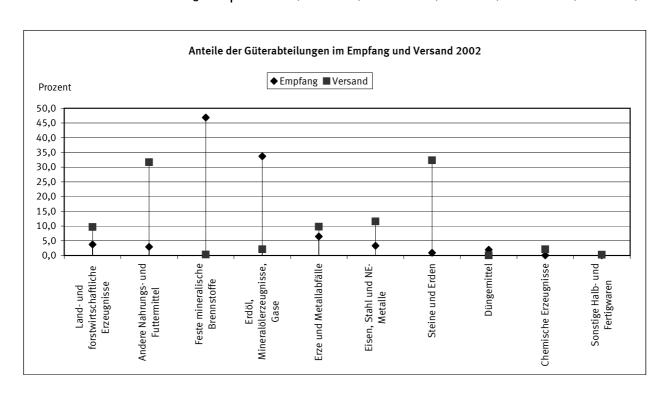
2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

	Güter	umschlag 20	002		Verände	rung gegen	über dem V	'orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	on_	insgesamt	dav	on_	insgesamt	dav	/on
	msgesami	Empfang	Versand	msgesami	Empfang	Versand	ilisgesailit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	1 924,5	949,9	974,6	- 127,4	- 36,7	- 90,7	-6,2	-3,7	-8,5
davon:									
Schleswig-Holstein	49,8	4,4	45,4	- 76,5	- 5,8	- 70,6	-60,6	-56,9	-60,9
Hamburg	1 189,9	826,7	363,3	27,6	44,7	- 17,1	2,4	5,7	-4,5
Niedersachsen	239,8	5,6	234,2	50,0	- 0,9	50,9	26,4	-14,0	27,8
Bremen	69,4	0,4	68,9	- 15,5	- 0,8	- 14,7	-18,3	-63,6	-17,6
Nordrhein-Westfalen	138,1	37,6	100,5	- 60,3	- 50,0	- 10,3	-30,4	-57,1	-9,3
Hessen	0,6	0,6	-	0,6	0,6	-	х	х	
Rheinland-Pfalz	47,0	47,0	-	- 4,1	- 3,6	- 0,6	-8,1	-7,0	-100,0
Baden-Württemberg	1,0	1,0	-	0,2	0,8	- 0,5	34,2	376,5	-100,0
Bayern	-	-	-	, -	-	· -		· -	-
Saarland	0,0	-	0,0	- 0,8		- 0,8	-95,2	-	-95,2
Berlin	87,9	22,0	65,9	- 25,0	- 5,2	- 19,8		-19,2	-23,1
Mecklenburg-Vorpommern		,-	-		-,-		,-	,-	,-
Brandenburg	95,2	0,2	95,0	- 27,1	- 18,7	- 8,4	-22,2	-99,2	-8,1
Sachsen-Anhalt	4,5	4,5	0,1	2,5	2,4	0,1	•	113,3	х
Sachsen	1,3	-	1,3	1,1	-, -	1,1	531,5	-	531,5
Verkehr mit dem Ausland	362,7	91,8	270,9	- 218,1	- 59,9	- 158,3	-37,6	-39,5	-36,9
darunter:									
Niederlande	193,8	35,4	158,3	- 143,2	- 52,4	- 90,8		-59,6	-36,5
Belgien	100,4	10,1	90,4	- 58 , 8	- 1,9	- 56,9	-36,9	-16,0	-38,6
Tschechische Republik	32,8	14,1	18,6	0,9	5,9	- 4 , 9	2,9	70,7	-21,0
Polen	31,2	31,0	0,2	- 17,6	- 10,4	- 7,2	-36,1	-25,1	-96,7
Frankreich	2,5	1,2	1,3	- 0,8	- 0,4	- 0,4	-25,4	-25,5	-25,4
Schweiz	2,1	-	2,1	2,1	-	2,1	Х	-	Х
Schweden	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Norwegen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Dänemark	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Finnland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	2 287,2	1 041,7	1 245,6	- 345,5	- 96,6	- 249,0	-13,1	-8,5	-16,7



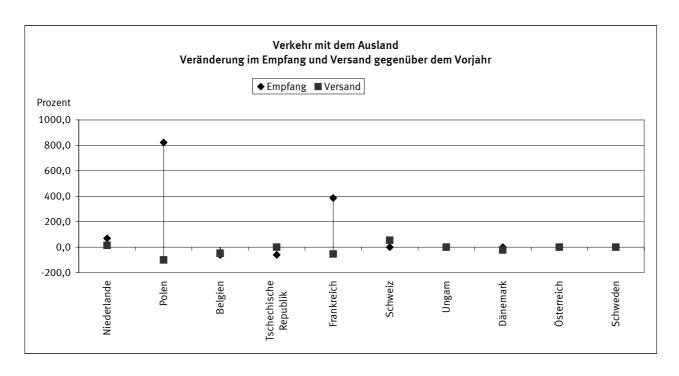
Salzgitter

				Dav	/on	
Güterabteilung	Insgesar	nt	Empfang	3	Versand	
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	U	mschlag				
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	118,0	5,2	63,7	3,8	54,3	9,7
Andere Nahrungs- und Futtermittel	228,0	10,1	49,9	2,9	178,1	31,7
Feste mineralische Brennstoffe	795,2	35,2	793,5	46,8	1,7	0,3
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	582,7	25,8	570,6	33,7	12,1	2,1
Erze und Metallabfälle	164,9	7,3	109,9	6,5	54,9	9,8
Eisen, Stahl und NE-Metalle	121,0	5,4	55 , 8	3,3	65,2	11,6
Steine und Erden	197,7	8,8	15,8	0,9	181,9	32,4
Düngemittel	33,3	1,5	33,0	2,0	0,3	0,1
Chemische Erzeugnisse	12,7	0,6	0,8	0,0	11,9	2,1
Sonstige Halb- und Fertigwaren	2,6	0,1	1,0	0,1	1,6	0,3
Insgesamt	2 256,2	100	1 694,1	100	562,1	100
	Veränderung g	egenüber o	lem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	59,5	101,8	34,7	119,5	24,8	84,3
Andere Nahrungs- und Futtermittel	- 94,5	- 29,3	- 63,9	- 56,1	- 30,6	- 14,7
Feste mineralische Brennstoffe	156,1	24,4	164,1	26,1	- 8,0	- 82,1
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	- 69,1	- 10,6	- 77 , 5	- 12,0	8,4	232,1
Erze und Metallabfälle	71,9	77,4	74,2	207,2	- 2,2	- 3,9
Eisen, Stahl und NE-Metalle	- 1,3	- 1,1	- 23,4	- 29,5	22,1	51,2
Steine und Erden	- 25,8	- 11,5	7,0	78,8	- 32,7	- 15,2
Düngemittel	8,9	36,5	10,2	44,8	- 1,3	- 81,2
Chemische Erzeugnisse	- 10,3	- 44,7	- 10,0	- 92 , 9	- 0,3	- 2,1
Sonstige Halb- und Fertigwaren	0,1	2,4	0,5	94,0	- 0,4	- 20,7
Insgesamt	95,7	4,4	115,9	7,3	- 20,2	- 3,5



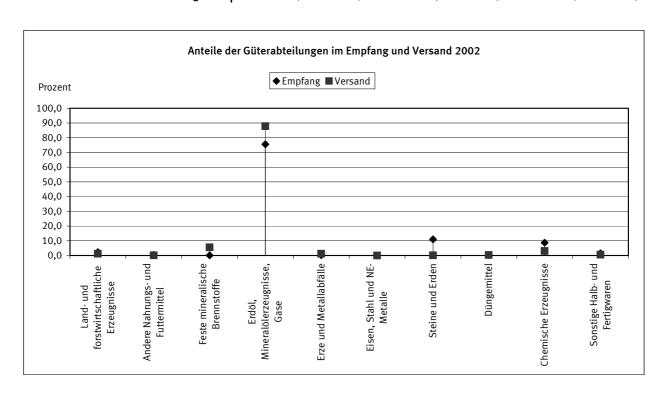
Salzgitter
2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

	Güter	umschlag 20	002		Verände	rung geger	ıüber dem V	'orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	/on	insgesamt	dav	on .	insgesamt	dav	von
	msgesami	Empfang	Versand	msgesami	Empfang	Versand	ilisgesailit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	1 771,9	1 320,8	451,1	6,4	3,6	2,8	0,4	0,3	0,6
davon:									
Schleswig-Holstein	69,4	49,6	19,7	29,2	22,2	7,0	72,8	81,0	55,2
Hamburg	1 014,9	905,4	109,6	- 80,1	- 92,2	12,0	-7,3	-9,2	12,3
Niedersachsen	203,5	39,9	163,6	- 30,9	7,5	- 38,4	-13,2	23,2	-19,0
Bremen	41,4	12,9	28,5	9,7	7,4	2,3	30,6	133,2	8,9
Nordrhein-Westfalen	376,5	273,7	102,9	57,2	56,4	0,9	17,9	25,9	0,8
Hessen	-	-	-	- 2,0	-	- 2,0	-100,0	-	-100,0
Rheinland-Pfalz	7,5	7,1	0,5	7,1	7,1	-	*	*	0,0
Baden-Württemberg	4,9	-	4,9	1,7	-	1,7	51,6	-	51,6
Bayern	-	-	-	- 0,1	- 0,1	-	-100,0	-100,0	-
Saarland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Berlin	1,5	-	1,5	0,7	- 0,8	1,5	81,1	-100,0	Х
Mecklenburg-Vorpommern	2,0	2,0	-	2,0	2,0	-	Х	Х	-
Brandenburg	10,1	0,6	9,6	- 0,7	- 9,7	9,0	-6,3	-94,4	*
Sachsen-Anhalt	40,1	29,6	10,5	12,7	3,8	8,9	46,2	14,7	553,8
Sachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Verkehr mit dem Ausland	484,2	373,3	110,9	89,2	112,3	- 23,0	22,6	43,0	-17,2
darunter:									
Niederlande	177,9	110,4	67,5	53,1	45,2	7,9		69,3	13,2
Polen	175,1	175,1	-	155,5	156,1	- 0,6			
Belgien	67,6	37,5	30,1	- 87,4	- 59,4	- 28,0		,	-48,2
Tschechische Republik	31,0	31,0	-	- 46,4	- 46,4	-	00,0	-60,0	-
Frankreich	15,7	12,2	3,5	5,7	9,7	- 4,0	-	386,3	-53,6
Schweiz	7,0	-	7,0	2,5	-	2,5	54,5	-	54,5
Ungarn	4,4	4,4	-	4,4	4,4	-	^		
Dänemark	4,0	1,2	2,8	0,4	1,2	- 0,8	9,9	Х	-22,3
Österreich	1,5	1,5	-	1,5	1,5	-	Х	Х	-
Schweden	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	2 256,2	1 694,1	562,1	95,7	115,9	- 20,2	4,4	7,3	-3,5



Brunsbüttel

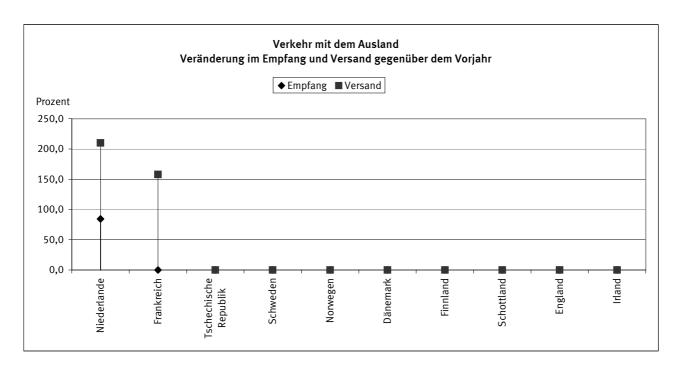
	la - a			Dav	von	
Güterabteilung	Insgesar	nt	Empfang	3	Versand	
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	U	mschlag				
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	30,0	1,5	13,4	2,3	16,5	1,2
Andere Nahrungs- und Futtermittel	4,1	0,2	2,3	0,4	1,8	0,1
Feste mineralische Brennstoffe	80,6	4,0	0,7	0,1	79,9	5,6
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	1 703,1	84,3	442,2	75,5	1 260,9	87 , 8
Erze und Metallabfälle	18,9	0,9	1,1	0,2	17,8	1,2
Eisen, Stahl und NE-Metalle	-	-	, -	-	-	-
Steine und Erden	66,3	3,3	64,2	11,0	2,1	0,1
Düngemittel	5,8	0,3	1,8	0,3	4,0	0,3
Chemische Erzeugnisse	94,9	4,7	50,8	8,7	44,1	3,1
Sonstige Halb- und Fertigwaren	17,0	0,8	8,8	1,5	8,2	0,6
Insgesamt	2 020,7	100	585,3	100	1 435,3	100
	Veränderung g	egenüber o	lem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	- 10,7	- 26,3	- 2,0	- 12,7	- 8,7	- 34,6
Andere Nahrungs- und Futtermittel	- 10,5	- 71,8	- 12,1	- 84,0	1,6	587,2
Feste mineralische Brennstoffe	8,5	11,8	0,7	Х	7,8	10,8
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	59,5	3,6	- 45,2	- 9,3	104,7	9,1
Erze und Metallabfälle	4,0	26,4	- 6,7	- 85 , 9	10,6	148,5
Eisen, Stahl und NE-Metalle	-	-	-	-	-	-
Steine und Erden	- 26,8	- 28,8	- 27,2	- 29,8	0,4	21,8
Düngemittel	- 10,0	- 63,4	- 4,4	- 70,9	- 5,6	- 58,6
Chemische Erzeugnisse	- 3,0	- 3,0	- 13,4	- 20,9	10,5	31,1
Sonstige Halb- und Fertigwaren	4,9	40,9	2,8	46,3	2,2	35,5
Insgesamt	15 , 8	0,8	- 107,5	- 15,5	123,3	9,4



Brunsbüttel

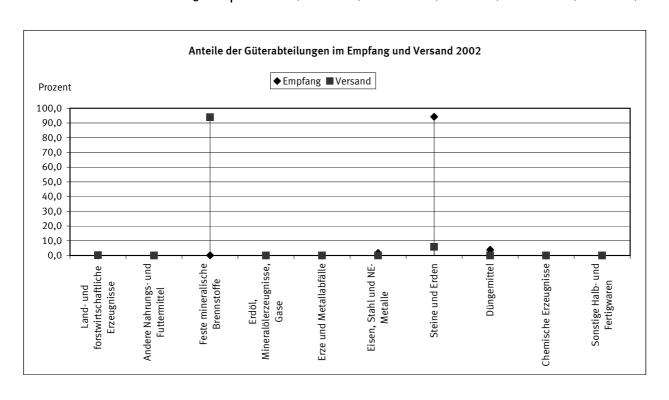
2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

	Güter	umschlag 20	002		Verände	rung gegen	ıüber dem V	orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	on .	inconcemt	dav	on .	incoccamt	dav	von
	iiisgesaiiit	Empfang	Versand	insgesamt	Empfang	Versand	insgesamt	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	2 005,7	581,0	1 424,7	10,7	- 105,6	116,3	0,5	-15,4	8,9
davon:									
Schleswig-Holstein	184,6	1,6	183,0	- 19,2	0,7	- 19,9	-9,4	72,6	-9,8
Hamburg	1 116,8	455,5	661,4	- 14,5	- 33,6	19,1	-1,3	-6,9	3,0
Niedersachsen	441,7	17,0	424,7	66,6	- 15,1	81,7	17,8	-47,0	23,8
Bremen	0,3	-	0,3	- 3,2	- 3,1	- 0,1	-90,8	-100,0	-22,0
Nordrhein-Westfalen	24,8	21,4	3,5	- 6,6	- 10,1	3,5	-21,0	-32,0	Х
Hessen	0,6	0,3	0,3	0,6		0,3	X	Х	
Rheinland-Pfalz	0,3	0,3	-	- 3,3	- 0,7	- 2,6	-91,6	-70,1	-100,0
Baden-Württemberg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Bayern	-	-	-	- 0,2	- 0,2	-	-100,0	-100,0	-
Saarland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Berlin	-	-	-	- 22,5	- 0,6	- 21,9	-100,0	-100,0	-100,0
Mecklenburg-Vorpommern	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Brandenburg	-	-	-	- 1,1	- 1,1	-	-100,0	-100,0	-
Sachsen-Anhalt	236,5	84,9	151,5	15,1	- 41,0	56,1	6,8	-32,6	58,8
Sachsen	-	-	-	- 1,1	- 1,1	-	-100,0	-100,0	-
Verkehr mit dem Ausland	15,0	4,4	10,6	5,1	- 1,9	7,1	52,0	-30,8	198,2
darunter: Niederlande	12,4	3,8	8,5	7,5	1,8	5,8	155,9	84,3	210,1
Frankreich	2,1	3,0	2,1	1,3		5,0 1,3		64,5	158,1
Tschechische Republik	0,5	0,5	2,1	0,5	0,5	1,5	•		,
Schweden	0,5	0,5		-	0,5	_	,,	^	
Norwegen	_					_			
Dänemark	_	_	_	_	_	_	_	_	_
Finnland	_	_	_	_	_	_	-	_	_
Schottland	_	_	_	_	_	_	-	_	_
England	_	_	_	_	_	_	-	_	_
Irland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	2 020,7	585,3	1 435,3	15,8	- 107,5	123,3	0,8	-15,5	9,4



Königs Wusterhausen

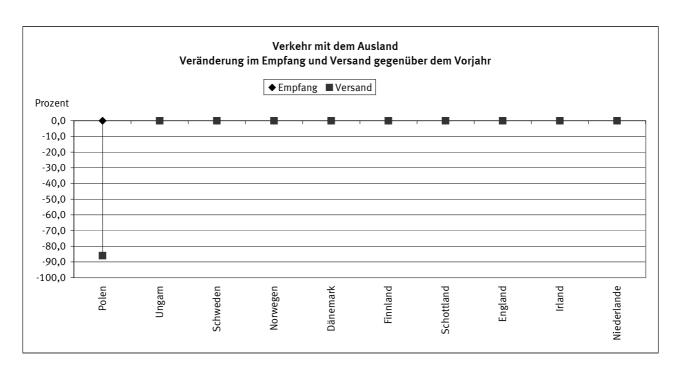
		4		Dav	von	
Güterabteilung	Insgesar	nt	Empfang	3	Versand	I
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	U	mschlag				
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	3,9	0,2	_	_	3,9	0,3
Andere Nahrungs- und Futtermittel	-	-	_	_	-	
Feste mineralische Brennstoffe	1 420,1	74,5	0,5	0,1	1 419,6	93,9
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	- 120,2		-	-	- 125,0	
Erze und Metallabfälle	-	-	_	_	-	
Eisen, Stahl und NE-Metalle	6,9	0,4	6,9	1,7	0,0	0,0
Steine und Erden	460,5	24,1	372,3	94,2		5,8
Düngemittel	15,6	0,8	15,6	3,9	-	
Chemische Erzeugnisse	-	-	-	-	-	
Sonstige Halb- und Fertigwaren	-	-	-	-	-	
Insgesamt	1 907,0	100	395,2	100	1 511,7	100
	Veränderung g	egenüber o	lem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	1,5	62,8	-	-	1,5	62,8
Andere Nahrungs- und Futtermittel	-	-	-	-	-	
Feste mineralische Brennstoffe	- 9,5	- 0,7	0,0	2,0	- 9,6	- 0,7
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	-	-	-	-	-	
Erze und Metallabfälle	- 0,4	- 100,0	- 0,4	- 100,0	-	
Eisen, Stahl und NE-Metalle	6,9	Х	6,9	Х	0,0	>
Steine und Erden	- 190,6	- 29,3	- 6,6	- 1,7	•	- 67 , 6
Düngemittel	6,5	71,5	6,5	71,5	-	-
Chemische Erzeugnisse	<u>-</u>	-	-	-		-
Sonstige Halb- und Fertigwaren	- 2,6	- 100,0	-	-	- 2,6	- 100,0
Insgesamt	- 188,2	- 9,0	6,4	1,7	- 194,6	- 11,4



Königs Wusterhausen

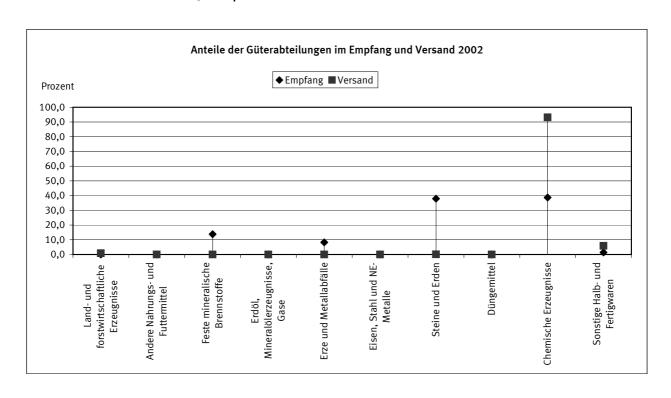
2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

	Güter	rumschlag 20	002		Verände	rung gegen	über dem V	orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	on .	insgesamt	dav	on .	insgesamt	dav	/on
,	msgesami	Empfang	Versand	iiisgesaiiit	Empfang	Versand	iiisgesaiiit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	1 722,3	212,0	1 510,2	- 352,9	- 167,4	- 185,4	-17,0	-44,1	-10,9
davon:									
Schleswig-Holstein	-	-	-	-	-	-		-	-
Hamburg	3,9	-	3,9	3,5	- 0,4	•		-100,0	Х
Niedersachsen	-	-	-	- 4 , 9	- 2,3	- 2,6	-100,0	-100,0	-100,0
Bremen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Nordrhein-Westfalen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Hessen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Rheinland-Pfalz	0,5	0,5	-	0,5	0,5	-	Х	Х	-
Baden-Württemberg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Bayern	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Saarland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Berlin	1 654,7	151,7	1 503,0	- 18,4	151,7	- 170,1	-1,1	Х	-10,2
Mecklenburg-Vorpommern	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Brandenburg	59 , 8	59, 8	-	- 335,3	- 316,9	- 18,4	-84,9	-84,1	-100,0
Sachsen-Anhalt	3,3	-	3,3	1,7	-	1,7	108,5	-	108,5
Sachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Verkehr mit dem Ausland	184,7	183,2	1,5	164,7	173,9	- 9,2	822,5	*	-86,0
darunter:									
Polen	177,8	176,3	1,5	157,8	167,0	- 9,2	788,0	*	-86,0
Ungarn	6,9	6,9	-	6,9	6,9	-	Х	Х	-
Schweden	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Norwegen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Dänemark	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Finnland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Schottland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
England	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Irland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Niederlande	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	1 907,0	395,2	1 511,7	- 188,2	6,4	- 194,6	-9,0	1,7	-11,4



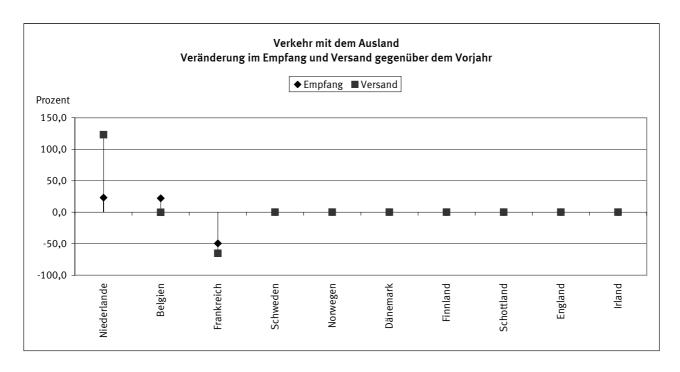
Leverkusen

				Dav	von	
Güterabteilung	Insgesan	nt	Empfang	3	Versand	
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	U	mschlag				
Land- und	I					
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	4,0	0,2	0,1	0,0	3,9	0,9
Andere Nahrungs- und Futtermittel	-	-,-	-	-	-	-
Feste mineralische Brennstoffe	198,2	10,5	198,2	13,8	-	-
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	-	-	-	-	-	-
Erze und Metallabfälle	118,2	6,3	118,2	8,2	-	-
Eisen, Stahl und NE-Metalle	-	-	-	-	-	-
Steine und Erden	547,6	29,0	547,3	38,0	0,3	0,1
Düngemittel	-	-	-	-	-	-
Chemische Erzeugnisse	973,3	51,6	557,2	38,7	416,1	93,2
Sonstige Halb- und Fertigwaren	45,8	2,4	19,6	1,4	26,2	5,9
Insgesamt	1 887,1	100	1 440,6	100	446,5	100
	Veränderung g	egenüber o	lem Vorjahr			
Land- und	I					
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	- 2,6	- 40,0	0,1	353,3	- 2,7	- 40,9
Andere Nahrungs- und Futtermittel	-	-	-	-	-	-
Feste mineralische Brennstoffe	23,0	13,1	23,0	13,1	-	-
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	- 1,2	- 100,0	- 1,2	- 100,0	-	-
Erze und Metallabfälle	44,7	60,8	44,7	60,8	-	-
Eisen, Stahl und NE-Metalle	-	-	-	-	-	-
Steine und Erden	28,7	5,5	29,9	5,8	- 1,3	- 82,3
Düngemittel	-	-	-	-	-	-
Chemische Erzeugnisse	348,5	55,8	189,6	51,6	•	61,8
Sonstige Halb- und Fertigwaren	13,5	41,6	6,9	54,1	6,6	33,4
Insgesamt	454,5	31,7	293,0	25,5	161,5	56,7



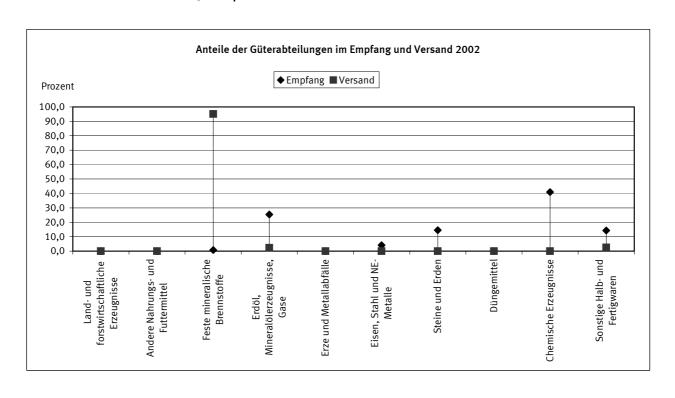
Leverkusen
2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

	Güter	umschlag 20	002		Verände	rung geger	ıüber dem V	'orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	on/on	insgesamt	dav	on.	insgesamt	dav	/on
,	msgesamt	Empfang	Versand	mageaamt	Empfang	Versand	Illisgesallit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	823,5	532,8	290,7	314,9	181,2	133,7	61,9	51,5	85,2
davon:									
Schleswig-Holstein	2,4	-	2,4	0,9	-	0,9	63,1	-	63,1
Hamburg	27,3	27,3	-	27,3	27,3	-	х	Х	-
Niedersachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Bremen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Nordrhein-Westfalen	749,3	505,5	243,8	262,9	158,9	104,0	54,1	45,9	74,4
Hessen	-	-	-	- 1,2	- 1,2	-	-100,0	-100,0	-
Rheinland-Pfalz	22,2	-	22,2	15,7	-	15,7	239,3	-	239,3
Baden-Württemberg	22,2	-	22,2	9,3	- 3,8	13,1	71,7	-100,0	143,3
Bayern	-	-	-	-			-	· -	-
Saarland	-	-	-	-	-	_	-	_	-
Berlin	-	-	-	-	-	-	_	_	-
Mecklenburg-Vorpommern	-	_	-	_		-	_	-	-
Brandenburg	-	_	-	_	-	_	_	_	-
Sachsen-Anhalt	_	_	_	-	_	_	_	_	-
Sachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Verkehr mit dem Ausland	1 063,6	907,8	155,8	139,6	111,8	27,8	-55,8	-57,0	-46,9
darunter:	1 005,0	907,0	155,6	139,0	111,0	27,0	-55,6	-57,0	-40,9
Niederlande	942,3	849,9	92,4	211,7	160,7	51,0	29,0	23,3	123,1
Belgien	63,2	12,2	51,0	2,1	2,2	- 0,1		22,1	-0,3
Frankreich	58,0	45,7	12,3	- 67,7	- 44,6	- 23,1		-49,4	-65,2
Schweden	50,0	43,7	12,5	07,7	44,0	23,1	55,0	42,4	05,2
Norwegen	_	_	_	_	_		_	_	_
Dänemark	_	-	_	-	_		-	-	-
Finnland	_	-	_	-	_		-	-	-
Schottland	-	-	•	-	•		-	-	-
England	-	-	•	-	•		-	-	-
Irland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	1 887,1	1 440,6	446,5	454,5	293,0	161,5	31,7	25,5	56,7



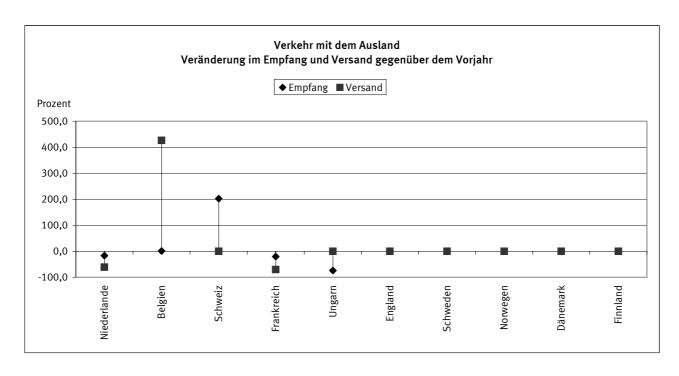
Essen
1 Umschlag nach Güterabteilungen 2002

	lm a a			Dav	von	
Güterabteilung	Insgesar	nt	Empfan	g	Versand	d
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	U	mschlag				
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	-	_	-	_	-	
Andere Nahrungs- und Futtermittel	-	_	_	_	-	
Feste mineralische Brennstoffe	996,4	56,0	5,5	0,7	990,8	95,1
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	211,9	11,9	187,7	25,4	•	2,3
Erze und Metallabfälle	-	-	-	-	-	
Eisen, Stahl und NE-Metalle	30,3	1,7	30,3	4,1	-	
Steine und Erden	107,4	6,0	107,4	14,5	-	-
Düngemittel	-	-	-	-	-	-
Chemische Erzeugnisse	302,4	17,0	302,4	40,9	-	-
Sonstige Halb- und Fertigwaren	131,8	7,4	105,3	14,3	26,5	2,5
Insgesamt	1 780,2	100	738,6	100	1 041,5	100
	Veränderung g	egenüber o	lem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	-	-	-	-	-	-
Andere Nahrungs- und Futtermittel	-	-	-	-	-	-
Feste mineralische Brennstoffe	6,9	0,7	0,4	8,2	6,5	0,7
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	- 209,8	- 49 , 8	- 87,1	- 31,7	- 122,8	- 83,5
Erze und Metallabfälle	- 2,6	- 100,0	- 2,6	- 100,0	-	-
Eisen, Stahl und NE-Metalle	- 19,7	- 39,4	- 17 , 8	- 37,0	- 1,9	- 100,0
Steine und Erden	- 33,4	- 23,7	- 10,7	- 9,0	- 22,7	- 100,0
Düngemittel	-	-	-	-	-	-
Chemische Erzeugnisse	- 47,6	- 13,6	- 47 , 6	- 13,6		
Sonstige Halb- und Fertigwaren	17,6	15,4	12,2	13,0	5,5	26,0
Insgesamt	- 288,7	- 14,0	- 153,2	- 17,2	- 135,5	- 11,5



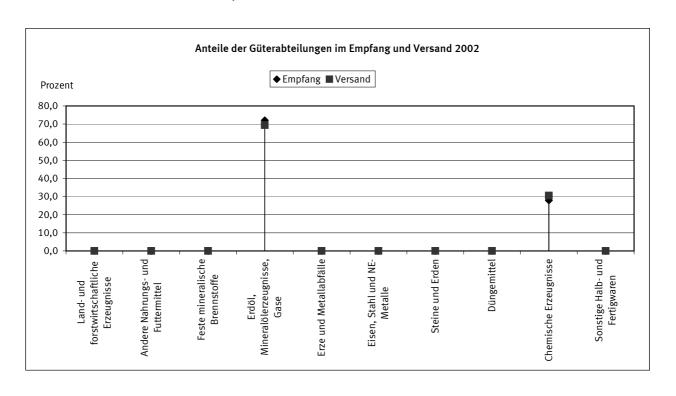
Essen
2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

	Güter	umschlag 20	002		Verände	rung geger	nüber dem V	'orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	on .	insgesamt	dav	on .	insgesamt	dav	von
	msgesami	Empfang	Versand	msgesami	Empfang	Versand	IIISgesaiiit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	L.
Innerdeutscher Verkehr	1 155,6	146,5	1 009,1	- 148,8	- 48,1	- 100,7	-11,4	-24,7	-9,1
davon:									
Schleswig-Holstein	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Hamburg	27,9	-	27,9	- 36,4	- 3,4	- 32,9	-56,6	-100,0	-54,1
Niedersachsen	276,9	4,5	272,5	- 102,3	2,0	- 104,3	-27,0	84,0	-27,7
Bremen	0,9	-	0,9	0,9	-	0,9	X	-	Х
Nordrhein-Westfalen	424,2	23,2	401,1	- 60,1	- 63,9	3,8	-12,4	-73,4	1,0
Hessen	131,2		130,1	48,0	1,0	46,9	57,7	X	56,4
Rheinland-Pfalz	8,9	6,4	2,5	- 2,7	- 1,5	- 1,1		-19,2	-31,2
Baden-Württemberg	148,3	108,6	39,7	- 76,6	19,8	- 96,5		22,4	-70,8
Bayern	5,3	0,6	4,7	- 4,2	- 0,2	-	-	-28,0	-46,0
Saarland	-	•	-	- 1,2	- 1,2	-	•	-100,0	-
Berlin	129,6	-	129,6	86,4	-	86,4	,	-	200,1
Mecklenburg-Vorpommern	-	-	-	-		-	-	-	-
Brandenburg	-	-	-	_		-	_	-	-
Sachsen-Anhalt	2,3	2,3	_	- 0,7	- 0,7	_	-23,1	-23,1	-
Sachsen	-,-	-,-	-	-	-	-	,-	,-	-
Verkehr mit dem Ausland	624,6	592,2	32,4	- 139,8	- 105,1	- 34,7	-18,3	-15,1	-51,7
darunter:									
Niederlande	472,3		21,4	- 127,0	- 93,6	- 33,4		-17,2	-60,9
Belgien	119,1	112,4	6,8	6,5	1,0	5,5	-		425,9
Schweiz	17,3	16,1	1,2	12,0	10,8	1,2		202,2	Х
Frankreich	8,2	-	3,1	- 8,6	- 1,3	- 7,3		-20,6	-70,3
Ungarn	6,9	6,9	-	- 20,2	- 20,2	-	-74,4	-74,4	-
England	0,7	0,7	-	0,7	0,7	-	Х	Х	-
Schweden	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Norwegen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Dänemark	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Finnland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	1 780,2	738,6	1 041,5	- 288,7	- 153,2	- 135,5	-14,0	-17,2	-11,5



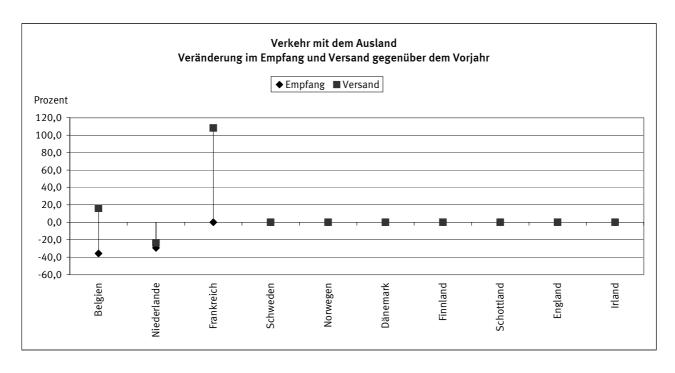
Holthausen

				Dav	von	
Güterabteilung	Insgesar	nt	Empfang	S	Versand	
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	U	mschlag				
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	-	_	-	_	-	
Andere Nahrungs- und Futtermittel	-	-	-	-	_	
Feste mineralische Brennstoffe	-	-	-	-	_	
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	1 228,2	70,2	388,0	72,1	840,2	69,4
Erze und Metallabfälle	-	-	-	-	· -	
Eisen, Stahl und NE-Metalle	-	-	-	-	-	
Steine und Erden	-	-	-	-	-	
Düngemittel	-	-	-	-	-	
Chemische Erzeugnisse	520,5	29,8	150,3	27,9	370,3	30,6
Sonstige Halb- und Fertigwaren	-	-	-	-	-	
Insgesamt	1 748,8	100	538,3	100	1 210,5	100
	Veränderung g	egenüber o	lem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	-	-	-	-	-	
Andere Nahrungs- und Futtermittel	-	-	-	-	-	
Feste mineralische Brennstoffe	- 2,7	- 100,0	-	-	- 2,7	- 100,0
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	248,5	25,4	5,5	1,4	243,0	40,7
Erze und Metallabfälle	-	-	-	-	-	
Eisen, Stahl und NE-Metalle	-	-	-	-	-	
Steine und Erden	-	-	-	-	-	
Düngemittel	-	-	-	-	-	
Chemische Erzeugnisse	36,5	7,5	9,1	6,4	27,4	8,0
Sonstige Halb- und Fertigwaren	-	-	-	-	-	
Insgesamt	282,3	19,2	14,6	2,8	267,7	28,4



Holthausen
2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

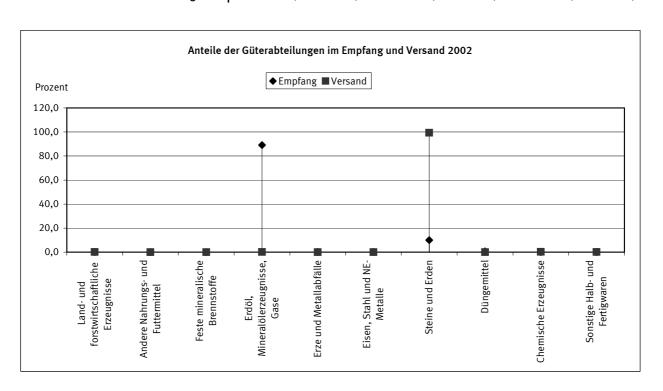
	Güter	umschlag 20	002		Verände	rung geger	ıüber dem V	'orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	von	insgesamt	dav	on .	insgesamt	dav	/on
	msgesami	Empfang	Versand	msgesami	Empfang	Versand	ilisgesailit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 0	000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	1 455,9	446,6	1 009,3	318,6	56,3	262,2	28,0	14,4	35,1
davon:									
Schleswig-Holstein	24,9	24,9	-	24,9	24,9	-	X	Х	-
Hamburg	33,2	33,2	-	27,4	27,4	-	471,0	471,0	-
Niedersachsen	534,8	0,8	534,0	233,6	0,8	232,7	77,5	Х	77,3
Bremen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Nordrhein-Westfalen	554,5	241,4	313,1	- 4,1	- 15,5	11,4	-0,7	-6,0	3,8
Hessen	4,3	3,3	1,0	- 12,1	3,3	- 15,4	-74,0	х	-93,9
Rheinland-Pfalz	154,8	2,5	152,3	37,0	1,4	35,6	31,4	131,7	30,5
Baden-Württemberg	143,7	140,5	3,2	7,4	15,1	- 7,7	5,4	12,0	-70,3
Bayern	-	-	-	-	-	-	_	-	-
Saarland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Berlin	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Mecklenburg-Vorpommern	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Brandenburg	-	-	-	- 1,1	- 1,1	-	-100,0	-100,0	-
Sachsen-Anhalt	5,7	-	5,7	5,7	-	5,7	х	-	Х
Sachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Verkehr mit dem Ausland	292,8	91,7	201,2	- 36,3	- 41,8	5,5	-11,0	-31,3	2,8
darunter:									
Belgien	151,0	25,9	125,0	2,9		17,3		,	16,1
Niederlande	126,9	65,7	61,2	- 46,2		- 18,9			-23,6
Frankreich	13,9	-	13,9	7,2		7,2		-	108,3
Schweden	1,1	-	1,1	1,1	-	1,1		-	Х
Norwegen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Dänemark	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Finnland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Schottland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
England	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Irland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	1 748,8	538,3	1 210,5	282,3	14,6	267,7	19,2	2,8	28,4



Bendorf

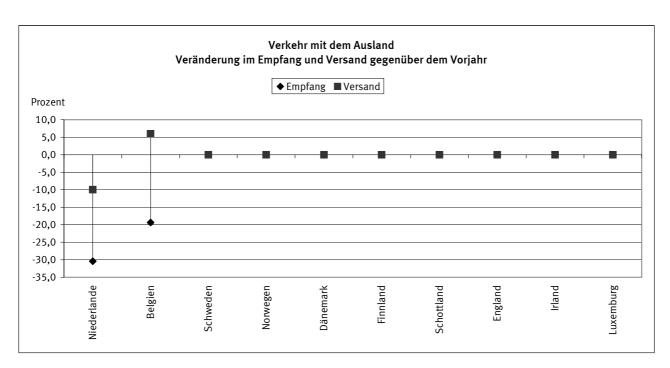
1 Umschlag nach Güterabteilungen 2002

				Dav	/on	
Güterabteilung	Insgesam	1T	Empfang	3	Versand	
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	Uı	nschlag				
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	1,6	0,1	-	-	1,6	0,2
Andere Nahrungs- und Futtermittel	-	-	-	-	-	
Feste mineralische Brennstoffe	-	-	-	-	-	
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	644,1	40,4	642,9	89,0	1,1	0,1
Erze und Metallabfälle	1,2	0,1	1,2	0,2	-	
Eisen, Stahl und NE-Metalle	1,5	0,1	1,5	0,2	-	
Steine und Erden	939,5	58,9	72,0	10,0	867,5	99,
Düngemittel	4,4	0,3	4,4	0,6	-	
Chemische Erzeugnisse	2,1	0,1	-	-	2,1	0,
Sonstige Halb- und Fertigwaren	0,6	0,0	-	-	0,6	0,
Insgesamt	1 594,9	100	722,0	100	872,9	100
	Veränderung g	egenüber o	dem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	0,9	124,4	-	-	0,9	124,
Andere Nahrungs- und Futtermittel	-	-	-	-	-	
este mineralische Brennstoffe	-	-	-	-	-	
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	- 111,3	- 14,7	- 106,6	- 14,2	- 4,7	- 80,
Erze und Metallabfälle	- 3,2	- 72,2	- 3,2	- 72,2	-	
Eisen, Stahl und NE-Metalle	- 1,6	- 52,2	- 1,6	- 52,2	-	
Steine und Erden	59,1	6,7	- 24,5	- 25,4	83,6	10,
Düngemittel	0,6	14,6	•	14,6	-	
Chemische Erzeugnisse	- 0,1	- 4,2	- 1,6	- 100,0	1,5	273
Sonstige Halb- und Fertigwaren	0,6	Х	-	-	0,6	
Insgesamt	- 55,1	- 3,3	- 137,0	- 15,9	81,9	10,



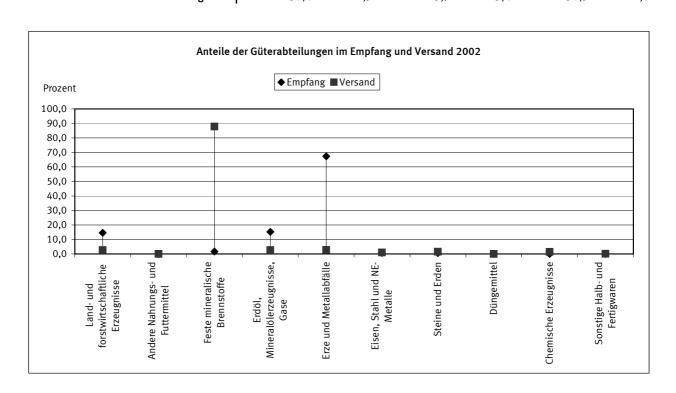
Bendorf
2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

	Güter	rumschlag 20	002		Verände	rung gegen	über dem V	orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	on .	insgesamt	dav	on	insgesamt	dav	/on
,	mogesami	Empfang	Versand	mogesami	Empfang	Versand	mogesami	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	548,9	251,2	297,7	154,2	42,9	111,3	39,1	20,6	59,7
davon:									
Schleswig-Holstein	7,7	-	7,7	2,5	-	2,5	48,8	-	48,8
Hamburg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Niedersachsen	84,3	3,3	81,0	41,4	- 0,2	41,6	96,6	-5,4	105,7
Bremen	-	-	-	- 1,5	-	- 1,5	-100,0	-	-100,0
Nordrhein-Westfalen	146,2	142,3	3,9	33,0	34,8	- 1,8	29,2	32,4	-31,5
Hessen	25 , 9	25,9	-	7,4	8,4	- 1,0	40,1	48,0	-100,0
Rheinland-Pfalz	11,1	2,6	8,5	- 29,4	- 37 , 9	8,5	-72,7	-93,7	Х
Baden-Württemberg	76,2	75,0	1,1	33,0	35,7	- 2,7	76,4	90,7	-70,1
Bayern	3,3	2,0	1,3	2,1	2,0	0,1	172,2	Х	5,6
Saarland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Berlin	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Mecklenburg-Vorpommern	-	-	-	- 0,4	-	- 0,4	-100,0	-	-100,0
Brandenburg	-	-	-	-	-	-		-	-
Sachsen-Anhalt	194,2	-	194,2	65,9	-	65,9	51,4	-	51,4
Sachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Verkehr mit dem Ausland darunter:	1 046,0	470,9	575,2	- 209,2	- 179,8	- 29,4	-16,7	-27,6	-4,9
Niederlande	692,0	325,7	366,3	- 183,0	- 142,4	- 40,7	-20,9	-30,4	-10,0
Belgien	354,0	145,1	208,9	- 23,0	- 34,8	11,8	-6,1	-19,4	6,0
Schweden	-	-	-	-		-	- ,		-
Norwegen	-	-	-	-	_	-	-	-	-
Dänemark	-	-	-	-	-	-	-	_	-
Finnland	-	-	-	-	-	-	-	_	-
Schottland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
England	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Irland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Luxemburg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	1 594,9	722,0	872,9	- 55,1	- 137,0	81,9	-3,3	-15,9	10,4



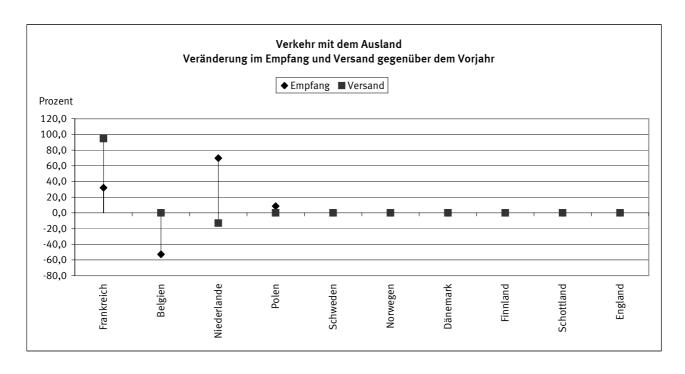
Nordenham

				Dav	von	
Güterabteilung	Insgesan	nt	Empfang	3	Versand	d
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	U	mschlag				
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	62,3	4,0	26,3	14,5	35,9	2,6
Andere Nahrungs- und Futtermittel	-	-	-	-	-	-
Feste mineralische Brennstoffe	1 207,3	77,8	3,1	1,7	1 204,2	87,9
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	64,4	4,2	27,5	15,2	36,9	2,7
Erze und Metallabfälle	159,6	10,3	122,0	67,3	37,7	2,8
Eisen, Stahl und NE-Metalle	14,8	1,0	1,2	0,6	13,6	1,0
Steine und Erden	22,4	1,4	1,1	0,6	21,3	1,6
Düngemittel	-	-	-	-	-	-
Chemische Erzeugnisse	19,6	1,3	-	-	19,6	1,4
Sonstige Halb- und Fertigwaren	0,9	0,1	-	-	0,9	0,1
Insgesamt	1 551,3	100	181,2	100	1 370,1	100
	Veränderung g	egenüber o	lem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	19,7	46,4	22,8	639,6	- 3,1	- 7,9
Andere Nahrungs- und Futtermittel	- 16,2	- 100,0	- 1,0	- 100,0	- 15,2	- 100,0
Feste mineralische Brennstoffe	51,0	4,4	1,8	132,3	49,2	4,3
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	- 66,2	- 50,7	7,9	40,6	- 74,2	- 66,7
Erze und Metallabfälle	- 0,2	- 0,1	- 14,8	- 10,8	14,6	63,0
Eisen, Stahl und NE-Metalle	- 13,5	- 47 , 8	- 6,9	- 85 , 6	- 6,6	- 32,7
Steine und Erden	7,7	52,2	1,1	Х	,	44,7
Düngemittel	- 1,6	- 100,0	-	-	1,0	- 100,0
Chemische Erzeugnisse	- 8,7	- 30,7	- 5,0	- 100,0	,	- 15,8
Sonstige Halb- und Fertigwaren	- 2,5	- 72,9	-	-	- 2,5	- 72,9
Insgesamt	- 30,4	- 1,9	5,9	3,4	- 36,3	- 2,6



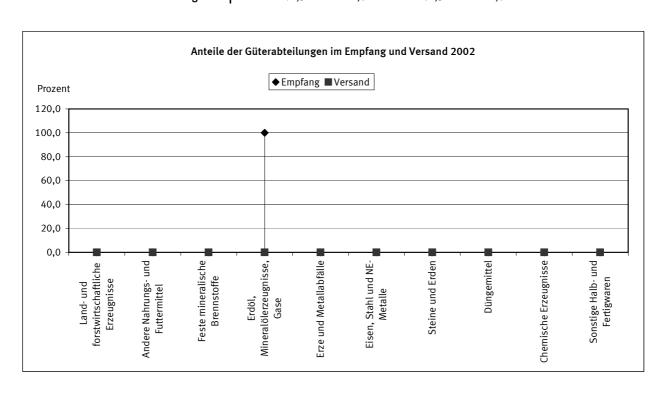
Nordenham

	Güter	rumschlag 20	002		Verände	rung gegen	ıüber dem V	ʻorjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	on .	insgesamt	dav	on .	insgesamt	dav	von
	msgesami	Empfang	Versand	iiisgesaiiit	Empfang	Versand	ilisgesailit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Landa de la Maria I	4.252.0	50.2	4 205 (12.1	27.2	// 5	2.0	74.4	
Innerdeutscher Verkehr davon:	1 353,8	58,2	1 295,6	- 42,4	24,2	- 66,5	-3,0	71,1	-4,9
Schleswig-Holstein	_	_	_	_	_	_	_	_	_
Hamburg	_	_	_	_	_	_	_	_	_
Niedersachsen	310,2	7,5	302,7	- 110,1	7,5	- 117,7	-26,2	X	-28,0
Bremen	985,2	-	959,7	68,9	7,3 7,8	61,1			-
Nordrhein-Westfalen	45,7	12,5	33,2	- 3,4		- 0,8			-2,2
Hessen	43,7	12,5	JJ,2	- 5,4	- 2,7	- 0,0	-7,0	-17,7	-2,2
Rheinland-Pfalz	_			_	_	_	_		_
Baden-Württemberg	6,2	6,2	_	3,5	5,0	- 1,6	126,1	425,0	-100,0
Bayern	0,2	-	_	ے, _ح	-	1,0	120,1		100,0
Saarland	_	_	_	_	_	_	_	_	_
Berlin	-	_	_	-	_	_	-	_	_
Mecklenburg-Vorpommern	-	_	_	-	_	-	-	_	_
Brandenburg	-	_	_	-	-	-	-	_	-
Sachsen-Anhalt	6,5	6,5	_	- 1,2	6,5	- 7 , 7	-15,2	х	-100,0
Sachsen	-	-	-	-,-	-	-	-	-	-
Verkehr mit dem Ausland	197,5	123,0	74,6	12,0	- 18,2	30,2	6,5	-12,9	68,2
darunter:	-21,12	,-	, ,,-	,-	,-	,-	-,-	,-	,-
Frankreich	125,1	64,9	60,2	45,0	15,7	29,3	56,2	32,0	94,7
Belgien	38,0	35,3	2,7	- 36,8		2,7		,	X
Niederlande	22,8	11,2	11,6	2,8	•	- 1,8	,	-	-13,2
Polen	11,6	11,6	-	0,9		-	8,6		- ,
Schweden	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Norwegen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Dänemark	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Finnland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Schottland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
England	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	1 551,3	181,2	1 370,1	- 30,4	5,9	- 36,3	-1,9	3,4	-2,6



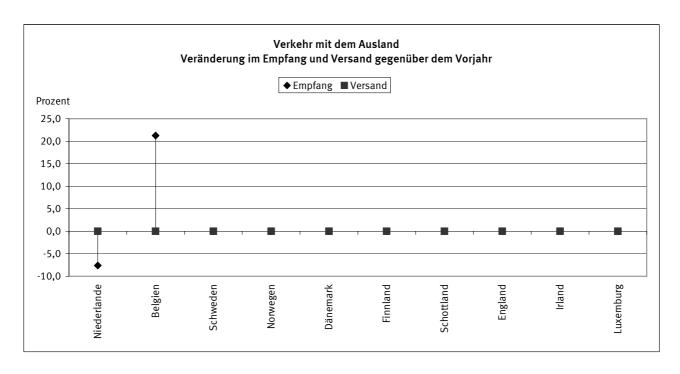
Kelsterbach

				Dav	von	
Güterabteilung	Insgesan	nt	Empfang	3	Versand	l
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	U	mschlag				
and- und	I					
orstwirtschaftliche Erzeugnisse	_	_	-	_	-	
ndere Nahrungs- und Futtermittel	-	-	-	-	_	
este mineralische Brennstoffe	-	-	-	-	-	
rdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	1 535,9	100,0	1 535,9	100,0	-	
rze und Metallabfälle	-	-	-	-	-	
sen, Stahl und NE-Metalle	-	-	-	-	-	
teine und Erden	-	-	-	-	-	
üngemittel	-	-	-	-	-	
nemische Erzeugnisse	-	-	-	-	-	
onstige Halb- und Fertigwaren	-	-	-	-	-	
Insgesam	t 1 535,9	100	1 535,9	100	-	
	Veränderung g	egenüber o	dem Vorjahr			
and- und	1					
rstwirtschaftliche Erzeugnisse	-	-	-	-	-	
ndere Nahrungs- und Futtermittel	-	-	-	-	-	
ste mineralische Brennstoffe	-	-	-	-	-	
döl, Mineralölerzeugnisse, Gase	41,5	2,8	41,5	2,8	-	
ze und Metallabfälle	-	-	-	-	-	
sen, Stahl und NE-Metalle	-	-	-	-	-	
eine und Erden	-	-	-	-	-	
ingemittel	-	-	-	-	-	
nemische Erzeugnisse	-	-	-	-	-	
onstige Halb- und Fertigwaren	-	-	-	-	-	
Insgesam	t 41,5	2,8	41,5	2,8	-	



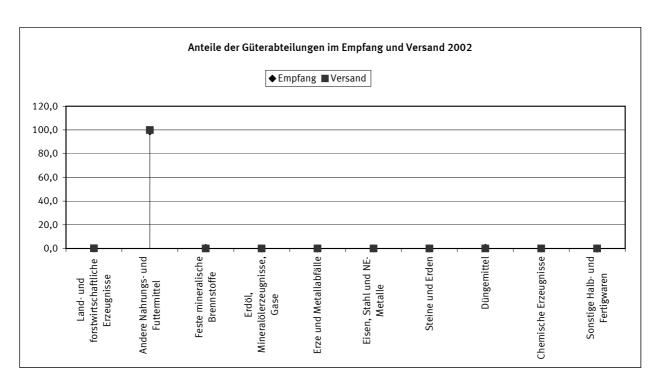
Kelsterbach

	Güter	umschlag 20	002		Verände	rung geger	nüber dem V	orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	on .	insgesamt	dav	on	insgesamt	dav	/on
	msgesami	Empfang	Versand	iiisgesaiiit	Empfang	Versand	IIISgesaiiit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	700,0	700,0	-	68,8	68,8	-	10,9	10,9	-
davon:									
Schleswig-Holstein	-	-	-	-	-	-	-	-	
Hamburg	-	-	-	-	-	-	-	-	
Niedersachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	
Bremen	-	-	-	-	-	-	-	-	
Nordrhein-Westfalen	700,0	700,0	-	68,8	68,8	-	10,9	10,9	
Hessen	-	-	-	-	-	-	-	-	
Rheinland-Pfalz	-	-	-	-	-	-	-	-	
Baden-Württemberg	-	-	-	-	-	-	-	-	
Bayern	-	-	-	-	-	-	-	-	
Saarland	-	-	-	-	-	-	-	-	
Berlin	-	-	-	-	-	-	-	-	
Mecklenburg-Vorpommern	-	-	-	-	-	-	-	-	
Brandenburg	-	-	-	-	-	-	-	-	
Sachsen-Anhalt	-	-	-	-	-	-	-	-	
Sachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	
Verkehr mit dem Ausland	835,9	835,9	-	- 27,3	- 27,3	-	-3,2	-3,2	
darunter:									
Niederlande	674,5	674,5	-	- 55,7	- 55,7	-	-7,6	-7,6	
Belgien	161,4	161,4	-	28,3	28,3	-	21,3	21,3	
Schweden	-	-	-	-	-	-	-	-	
Norwegen	-	-	-	-	-	-	-	-	
Dänemark	-	-	-	-	-	-	-	-	
Finnland	-	-	-	-	-	-	-	-	
Schottland	-	-	-	-	-	-	-	-	
England	-	-	-	-	-	-	-	-	
Irland	-	-	-	-	-	-	-	-	
Luxemburg	-	-	-	-	-	-	-	-	
Insgesamt	1 535,9	1 535,9	-	41,5	41,5	-	2,8	2,8	



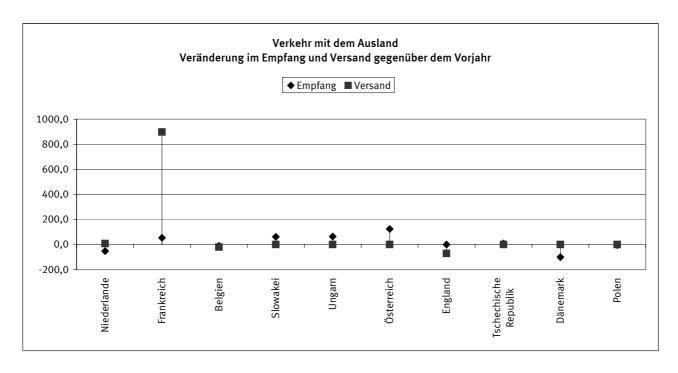
Kleve
1 Umschlag nach Güterabteilungen 2002

	1	- 4		Dav	/on	
Güterabteilung	Insgesar	nt	Empfan	g	Versand	
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	U	mschlag				
Lond and	1					
Land- und	1.0	0.1			1.0	0.2
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	1,0	0,1	- 077 (-	1,0	0,2
Andere Nahrungs- und Futtermittel	1 470,7	99,2	877,4	98,8	593,3	99,8
Feste mineralische Brennstoffe	5,2	0,3	5,2	0,6	-	-
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	-	-	-	-	-	-
Erze und Metallabfälle	-	-	-	-	-	-
Eisen, Stahl und NE-Metalle	-	-	-	-	-	-
Steine und Erden	-	-	-	-	-	-
Düngemittel	5,6	0,4	5,6	0,6	-	-
Chemische Erzeugnisse	-	-	-	-	-	-
Sonstige Halb- und Fertigwaren	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	1 482 , 4	100	888,1	100	594,3	100
	Veränderung g	egenüber o	lem Vorjahr			
Land- und	1					
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	0,5	98,6	- 0 , 5	- 100,0	1,0	Х
Andere Nahrungs- und Futtermittel	59,1	4,2	22,2	2,6	36,9	6,6
Feste mineralische Brennstoffe	5,2	Х	5,2	Х	-	-
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	-	-	-	-	-	-
Erze und Metallabfälle	-	-	-	-	-	-
Eisen, Stahl und NE-Metalle	-	-	-	-	-	-
Steine und Erden	-	-	-	-	-	-
Düngemittel	- 0,4	- 6,6	- 0,4	- 6,6	-	-
Chemische Erzeugnisse	-	-	-	-	-	-
Sonstige Halb- und Fertigwaren	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	64,4	4,5	26,5	3,1	37,9	6,8



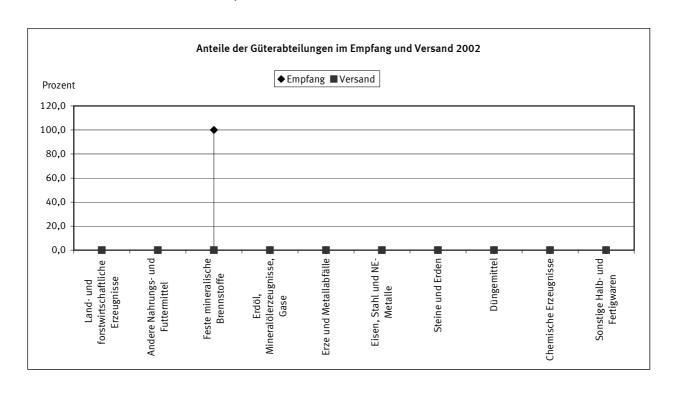
Kleve
2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

	Güter	umschlag 20	002		Verände	rung geger	ıüber dem V	orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	/on	insgesamt	dav	on .	insgesamt	dav	/on
2 // 1031000 (5011005) (0.110	iiisgesaiiit	Empfang	Versand	msgesami	Empfang	Versand	ilisgesailit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	442,6	359,2	83,4	39,0	21,2	17,8	9,7	6,3	27,1
davon:									
Schleswig-Holstein	7,1	7,1	-	5,5	5,5	-	348,8	348,8	-
Hamburg	-	-	-	- 1,9	- 1,9	-	-100,0	-100,0	-
Niedersachsen	18,7	9,6	9,1	- 3,1	- 5,6	2,5	-14,1	-36,8	38,4
Bremen	-	-	-	- 1,1	-	- 1,1	-100,0	-	-100,0
Nordrhein-Westfalen	184,0	111,1	72,9	39,4	24,4	14,9	27,2	28,2	25,7
Hessen	1,7	1,3	0,4	- 1,6	- 2,0	0,4	-48,9	-61,3	Х
Rheinland-Pfalz	4,8	4,3	0,5	0,3	- 0,2	0,5	6,3	-5,4	Х
Baden-Württemberg	8,7	8,2	0,5	- 3,0	- 3,5	0,5	-25,7	-29,9	Х
Bayern	105,8	105,8	-	21,9	21,9	-	26,0	26,0	-
Saarland	-	-	-	´-	-	-	-	· -	-
Berlin	-	-	-	-	-	-	-	_	-
Mecklenburg-Vorpommern	11,7	11,7	-	10,3	10,3	-	729,9	729,9	-
Brandenburg	-	-	-	- 4,2		-	-100,0	-100,0	-
Sachsen-Anhalt	98,2	98,2	-	- 18,5		-	-15,9	-15,9	-
Sachsen	1,9	1,9	-	- 4,9	- 4,9	-	-71,8	-71,8	-
Verkehr mit dem Ausland	1 039,9	529,0	510,9	25,4	5,3	20,1	2,5	1,0	4,1
darunter:									
Niederlande	589,7	113,0	476,6	- 82,5	- 120,0	37,5	-12,3	-51,5	8,5
Frankreich	327,6	322,6	5,0	118,1	113,6	4,5	56,4	54,4	897,6
Belgien	64,8	44,1	20,7	- 9,9	- 4,7	- 5,2	-13,3	-9,6	-20,2
Slowakei	21,7	21,7	-	8,2	8,2	-	61,2	61,2	-
Ungarn	14,3	14,3	-	5,6	5,6	-	63,8	63,8	-
Österreich	8,8	8,8	-	4,9	4,9	-			-
England	7,3	-	7,3	- 17 , 9		- 17,9	-71,1	· -	-71,1
Tschechische Republik	2,3	2,3	-	0,2	0,2	-	-	9,2	-
Dänemark	1,3	-	1,3	0,8	- 0,5	1,3	,	,	Х
Polen	1,1	1,1	-	- 0,1	- 0,1	-	-4,3	-4,3	-
Insgesamt	1 482,4	888,1	594,3	64,4	26,5	37,9	4,5	3,1	6,8



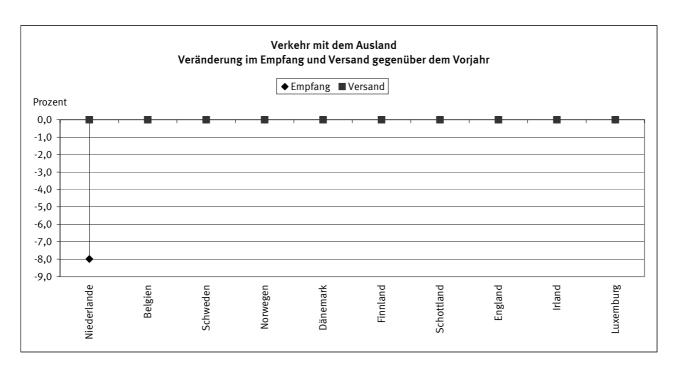
Großkrotzenburg

Güterabteilung	Insgesar					
		IIL	Empfan	g	Versand	i
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	U	mschlag				
and- und	1					
orstwirtschaftliche Erzeugnisse	-	-	_	-	_	
Andere Nahrungs- und Futtermittel	-	-	-	-	-	
este mineralische Brennstoffe	1 436,0	100,0	1 436,0	100,0	-	
rdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	-	-	-	-	-	
rze und Metallabfälle	-	-	-	-	-	
Eisen, Stahl und NE-Metalle	-	-	-	-	-	
Steine und Erden	-	-	-	-	-	
Düngemittel	-	-	-	-	-	
Chemische Erzeugnisse	-	-	-	-	-	
Sonstige Halb- und Fertigwaren	-	-	-	-	-	
Insgesan	nt 1 436,0	100	1 436,0	100	-	
	Veränderung g	egenüber o	lem Vorjahr			
and- und	1					
orstwirtschaftliche Erzeugnisse	-	-	-	-	-	
Indere Nahrungs- und Futtermittel	-	-	-	-	-	
este mineralische Brennstoffe	- 113,8	- 7,3	- 113,8	- 7 , 3	-	
rdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	- 5,2	- 100,0	- 5,2	- 100,0	-	
rze und Metallabfälle	-	-	-	-	-	
isen, Stahl und NE-Metalle	-	-	-	-	-	
teine und Erden	- 0,9	- 100,0	- 0,9	- 100,0	-	
Düngemittel	-	-	-	-	-	
hemische Erzeugnisse	-	-	-	-	-	
ionstige Halb- und Fertigwaren	-	-	-	-	-	
Insgesan	nt - 120,0	- 7,7	- 120,0	- 7,7	-	



Großkrotzenburg

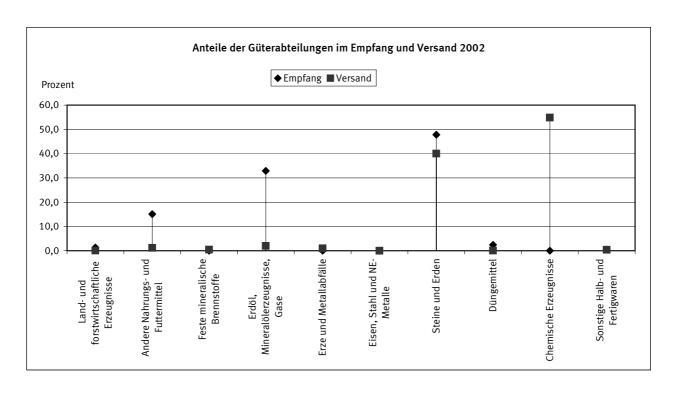
	Güter	rumschlag 20	002		Verände	rung geger	nüber dem V	orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	on .	insgesamt	dav	on .	insgesamt	dav	on.
2 // (astage(samaes)(ama	msgesami	Empfang	Versand	iiisgesaiiit	Empfang	Versand	IIISgesaiiit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	3,8	3,8	-	- 3,2	- 3,2	-	-45,8	-45,8	-
davon:									
Schleswig-Holstein	-	-	-	-	-	-	-	-	
Hamburg	-	-	-	-	-	-	-	-	
Niedersachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	
Bremen	-	-	-	-	-	-	-	-	
Nordrhein-Westfalen	3,8	3,8	-	- 1,1	- 1,1	-	-22,9	-22,9	
Hessen	-	-	-	-	-	-	-	-	
Rheinland-Pfalz	-	-	-	-	-	-			
Baden-Württemberg	-	-	-	- 2,1	- 2,1	-	-100,0	-100,0	
Bayern	-	-	-	-	-	-	-	-	
Saarland	-	-	-	-	-	-	-	-	
Berlin	-	-	-	-	-	-	-	-	
Mecklenburg-Vorpommern	-	-	-	-	-	-	-	-	
Brandenburg	-	-	-	-	-	-	-	-	
Sachsen-Anhalt	-	-	-	-	-	-	-	-	
Sachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	
Verkehr mit dem Ausland darunter:	1 432,2	1 432,2	-	- 116,7	- 116,7	-	-7,5	-7,5	
Niederlande	1 424,3	1 424,3	_	- 123,7	- 123,7	_	-8,0	-8,0	
Belgien	7,9	7,9	-	7,9	7 , 9	_	х х	х	
Schweden	-		-			_	-	-	
Norwegen	-	_	-	-	_	_	_	_	
Dänemark	_	_	-	_	-	_	_	_	
Finnland	-	-	-	-	-	-	-	-	
Schottland	-	_	-	-	_	-	-	_	
England	-	-	-	-	-	-	-	-	
Irland	-	-	-	-	-	-	-	-	
Luxemburg	-	-	-	-	-	-	-	-	
Insgesamt	1 436,0	1 436,0	-	- 120,0	- 120,0	-	-7,7	-7,7	



Emden

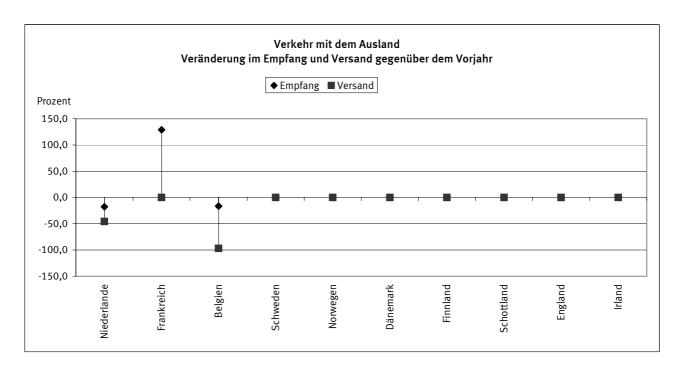
1 Umschlag nach Güterabteilungen 2002

				Dav	von	
Güterabteilung	Insgesan	nt	Empfan	3	Versand	
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	Uı	mschlag				
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	5,2	0,4	4,7	1,3	0,6	0,1
Andere Nahrungs- und Futtermittel	64,6	4,9	52,9	15,1	11,7	1,2
Feste mineralische Brennstoffe	4,5	0,3	-	-	4,5	0,5
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	134,3	10,1	115,1	32,9		2,0
Erze und Metallabfälle	9,6	0,7	-	-	9,6	1,0
Eisen, Stahl und NE-Metalle	-	-	-	-	-	-
Steine und Erden	557,1	42,1	167,3	47,8	389,8	40,0
Düngemittel	8,9	0,7	8,4	2,4	0,5	0,1
Chemische Erzeugnisse	534,3	40,4	-	-	534,3	54,9
Sonstige Halb- und Fertigwaren	5,2	0,4	1,6	0,5	3,6	0,4
Insgesamt	1 323,8	100	350,1	100	973,7	100
	Veränderung g	egenüber o	lem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	2,2	72,2	3,1	196,9	- 0,9	- 61,7
Andere Nahrungs- und Futtermittel	3,9	6,4	22,5	73,9	- 18,6	- 61,4
Feste mineralische Brennstoffe	- 7,0	- 61,1	-	-	- 7,0	- 61,1
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	17,6	15,1	6,7	6,2	10,8	130,5
Erze und Metallabfälle	- 32,7	- 77 , 3	-	-	- 32,7	- 77,3
Eisen, Stahl und NE-Metalle	-	-	-	-	-	-
Steine und Erden	- 99,0	- 15,1	- 64,1	- 27,7	- 34,9	- 8,2
Düngemittel	- 9 , 7	- 52,1	- 10,2	- 54,8	0,5	Х
Chemische Erzeugnisse	58,0	12,2		-	58,0	12,2
Sonstige Halb- und Fertigwaren	- 33,1	- 86,5	- 18,5	- 91,9	- 14,6	- 80,5
Insgesamt	- 99,9	- 7,0	- 60,5	- 14,7	- 39,5	- 3,9



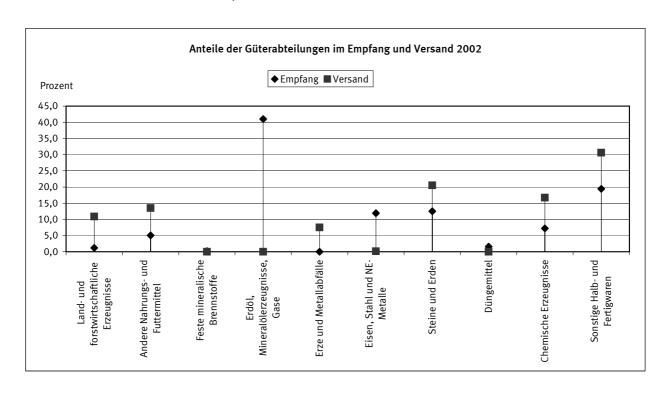
Emden
2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

	Güter	umschlag 20	002		Verände	rung geger	nüber dem V	'orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	/on	insgesamt	dav	on .	insgesamt	dav	/on
	msgesami	Empfang	Versand	msgesami	Empfang	Versand	IIISgesaiiit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	1 184,7	220,5	964,2	- 62,2	- 47,2	- 15,0	-5,0	-17,6	-1,5
davon:									
Schleswig-Holstein	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Hamburg	-	-	-	- 0,9	- 0,9	-	-100,0	-100,0	
Niedersachsen	1 006,9	68,2	938,7	34,2	11,2	22,9	3,5	19,7	2,5
Bremen	9,2	5,6	3,6	- 1,7	- 4,0	2,3	-15,4	-41,5	188,9
Nordrhein-Westfalen	99,1	80,8	18,4	- 57 , 9	- 47,4	- 10,5	-36,9	-37,0	-36,4
Hessen	-	-	-	- 5,5	- 5,5	-	-100,0	-100,0	
Rheinland-Pfalz	5,9	5,9	-	- 0,0	- 0,0	-	-0,8	-0,8	-
Baden-Württemberg	52,1	48,9	3,1	- 41,5	- 11,4	- 30,1	-44,3	-18,9	-90,5
Bayern	2,7	2,7	-	2,4	2,4	-	830,3	830,3	-
Saarland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Berlin	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Mecklenburg-Vorpommern	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Brandenburg	0,4	-	0,4	0,4	-	0,4	х	-	Х
Sachsen-Anhalt	8,3	8,3	-	8,3	8,3	-	х	Х	-
Sachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Verkehr mit dem Ausland	139,1	129,6	9,5	- 37,7	- 13,3	- 24,5	-21,3	-9,3	-72,0
darunter:	139,1	129,0	9,5	- 57,7	- 1,5,5	- 24,5	-21,5	-2,2	-72,0
Niederlande	114,5	105,5	9,0	- 30,5	- 22,9	- 7,6	-21,0	-17,8	-45,9
Frankreich	18,9	18,9	<i></i>	10,6	10,6	,,0		128,9	73,7
Belgien	5,7	5,2	0,5	- 17,9	- 1,0	- 16,8		-16,4	-97,0
Schweden	-	-	-			10,0	, 5,5	-	<i>71</i> ,0
Norwegen	-	_	_	-	_	_	-	_	
Dänemark	-	_	_	-	_	_	_	_	
Finnland	-	-	_	-	_	-	-	_	
Schottland	-	-	-	-	_	-	-	-	-
England	-	-	_	-	_	-	-	_	
Irland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	1 323,8	350,1	973,7	- 99 , 9	- 60,5	- 39,5	-7,0	-14,7	-3,9



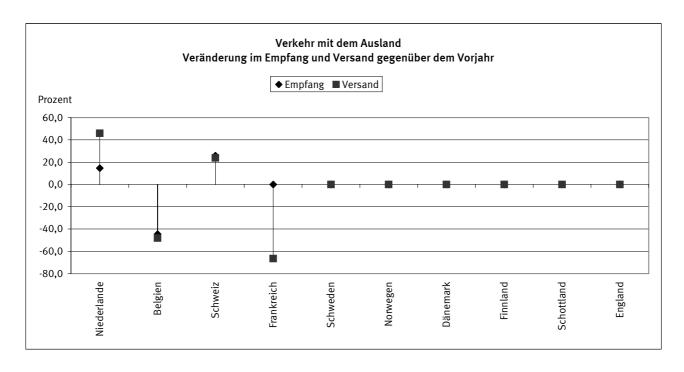
Koblenz

	la a a			Dav	/on	
Güterabteilung	Insgesan	nt	Empfang	3	Versand	l
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	Uı	mschlag				
Land- und	İ					
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	57 , 8	4,5	10,2	1,2	47,6	10,9
Andere Nahrungs- und Futtermittel	101,8	7,9	42,6	5,0	59,2	13,5
Feste mineralische Brennstoffe	1,6	0,1	1,5	0,2	0,1	0,0
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	348,1	27,0	348,1	41,0	-	
Erze und Metallabfälle	32,9	2,6	-	-	32,9	7,5
Eisen, Stahl und NE-Metalle	101,8	7,9	101,0	11,9	0,7	0,2
Steine und Erden	195,9	15,2	106,1	12,5	89,8	20,5
Düngemittel	13,6	1,1	13,6	1,6	-	
Chemische Erzeugnisse	134,5	10,5	61,3	7,2	73,2	16,7
Sonstige Halb- und Fertigwaren	298,9	23,2	165,0	19,4	134,0	30,6
Insgesamt	1 286,9	100	849,4	100	437,5	100
	Veränderung g	egenüber o	lem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	- 6 , 5	- 10,1	- 7,7	- 43,1	1,2	2,6
Andere Nahrungs- und Futtermittel	1,2	1,2	- 4,8	- 10,2	6,0	11,4
Feste mineralische Brennstoffe	- 0,3	- 17,8	- 0,2	- 12,9	- 0,1	- 58,7
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	32,6	10,3	33,6	10,7	- 1,0	- 100,0
Erze und Metallabfälle	5,6	20,6	- 0,2	- 100,0	5,8	21,6
Eisen, Stahl und NE-Metalle	5,4	5,6	8,5	9,2	- 3,2	- 81,4
Steine und Erden	13,8	7,6	- 2,5	- 2,3	16,3	22,2
Düngemittel	5,5	67,6	5,5	67,6	-	
Chemische Erzeugnisse	44,6	49,6	25,9	73,0	18,7	34,3
Sonstige Halb- und Fertigwaren	24,6	9,0	21,0	14,6	3,5	2,7
Insgesamt	126,4	10,9	79,0	10,3	47,3	12,1



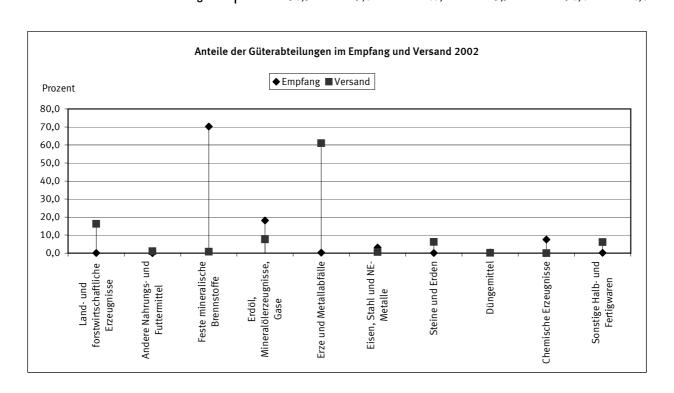
Koblenz
2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

	Güter	umschlag 20	002		Verände	rung geger	ıüber dem V	'orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	on .	insgesamt	dav	on.	insgesamt	dav	/on
2 // 1031000 (5011005) (0.110	msgesami	Empfang	Versand	msgesami	Empfang	Versand	ilisgesailit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen	l .		%	
Innerdeutscher Verkehr	470,0	381,4	88,5	102,7	89,4	13,3	28,0	30,6	17,7
davon:									
Schleswig-Holstein	-	-	-	- 10,9	- 10,2	- 0,7	-100,0	-100,0	-100,0
Hamburg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Niedersachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Bremen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Nordrhein-Westfalen	201,4	196,1	5,2	86,9	89,9	- 3,0	75,9	84,7	-36,7
Hessen	7,9	0,5	7,4	6,3	- 0,8	7,1		-60,0	*
Rheinland-Pfalz	104,5	72,2	32,3	30,6	26,8	3,8			13,5
Baden-Württemberg	11,7	2,9	8,8	- 29,5	- 28,9	- 0,6			-6,4
Bayern	144,3	109,7	34,6	19,0	12,5	6,5	-	12,8	23,1
Saarland	-	-		-	-	-,-	- ,	-	- ,
Berlin	-	-	-	_		-	_	-	-
Mecklenburg-Vorpommern	-	-	-	_		-	_	-	-
Brandenburg	-	-	-	-	-	-	-	_	-
Sachsen-Anhalt	0,3	_	0,3	0,3	_	0,3	Х	_	х
Sachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Verkehr mit dem Ausland	816,9	468,0	349,0	23,7	- 10,3	34,1	3,0	-2,2	10,8
darunter:									
Niederlande	637,5	363,5	274,0	132,6	46,3	86,3	26,3	14,6	45,9
Belgien	127,2	77,5	49,7	- 108,3	- 62,2	- 46,1	-46,0	-44,5	-48,1
Schweiz	47,2	27,0	20,2	9,4	5,6	3,9	25,0	25,9	23,9
Frankreich	5,0	-	5,0	- 10,0	-	- 10,0	-66,6	-	-66,6
Schweden	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Norwegen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Dänemark	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Finnland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Schottland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
England	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	1 286,9	849,4	437 , 5	126,4	79,0	47,3	10,9	10,3	12,1



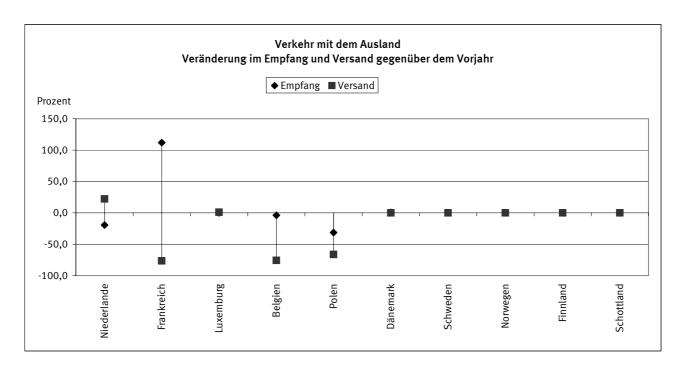
Hannover

				Dav	von	
Güterabteilung	Insgesan	nt	Empfang	3	Versand	
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	U	mschlag				
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	49,0	3,8	0,8	0,1	48,1	16,3
Andere Nahrungs- und Futtermittel	3,2	0,2	-	-	3,2	1,1
Feste mineralische Brennstoffe	694,8	54,2	692,4	70,3	2,5	0,8
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	200,8	15,7	178,4	18,1	22,5	7,6
Erze und Metallabfälle	183,2	14,3	2,9	0,3	180,3	61,0
Eisen, Stahl und NE-Metalle	32,1	2,5	30,2	3,1	1,9	0,6
Steine und Erden	19,4	1,5	1,0	0,1	18,5	6,3
Düngemittel	4,1	0,3	3,6	0,4	0,5	0,2
Chemische Erzeugnisse	74,3	5,8	74,3	7 , 5	-	-
Sonstige Halb- und Fertigwaren	20,0	1,6	2,0	0,2	18,0	6,1
Insgesamt	1 281,0	100	985,5	100	295,4	100
	Veränderung g	egenüber o	lem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	- 0,9	- 1,8	- 0,7	- 45,0	- 0,2	- 0,5
Andere Nahrungs- und Futtermittel	- 3 , 4	- 51,6	-	-	- 3,4	- 51,6
Feste mineralische Brennstoffe	- 15,9	- 2,2	50,3	7,8	- 66,1	- 96,4
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	- 107,9	- 34,9	- 104,1	- 36,9	- 3,7	- 14,3
Erze und Metallabfälle	- 7 , 9	- 4,1	1,2	70,2	- 9,1	- 4 , 8
Eisen, Stahl und NE-Metalle	4,1	14,7	8,1	36,7	- 4,0	- 68,2
Steine und Erden	- 20,6	- 51,4	1,0	Х	•	- 53,8
Düngemittel	0,2	6,1	- 0,3	- 7,4	0,5	Х
Chemische Erzeugnisse	2,4	3,4	2,4	3,4		-
Sonstige Halb- und Fertigwaren	13,2	193,2	2,0	Х	11,2	163,8
Insgesamt	- 136,5	- 9,6	- 40,1	- 3,9	- 96,4	- 24,6



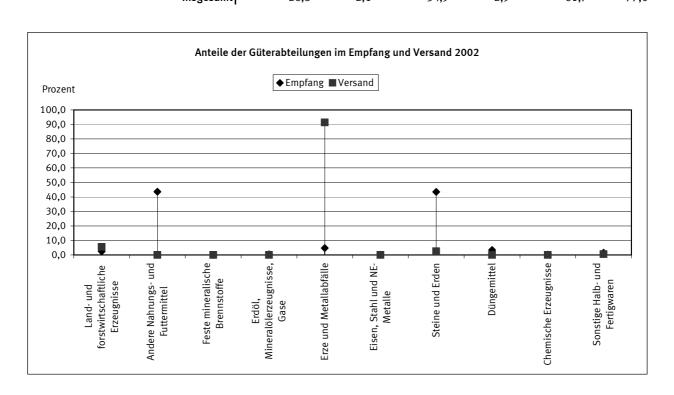
Hannover
2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

	Güter	umschlag 20	002		Verände	rung geger	ıüber dem V	'orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	/on	insgesamt	dav	on .	insgesamt	dav	/on
Em //tustude(bullues)tulla	msgesami	Empfang	Versand	msgesami	Empfang	Versand	Illisgesailit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	1 180,9	935,0	245,9	- 126,4	- 36,5	- 89,8	-9,7	-3,8	-26,8
davon:									
Schleswig-Holstein	58,2	58,2	-	0,9	3,6	- 2,7	1,6	6,6	-100,0
Hamburg	165,4	134,9	30,6	- 79,9	- 65,7	- 14,2	-32,6	-32,8	-31,7
Niedersachsen	426,8	316,9	109,9	47,5	68,9	- 21,4	12,5	27,8	-16,3
Bremen	16,7	0,9	15,7	- 50,4	- 3,5	- 46,9	-75,1	-79,1	-74,8
Nordrhein-Westfalen	407,5	389,8	17,7	- 83,6	- 49,5	- 34,0	-17,0	-11,3	-65,8
Hessen	2,3	-	2,3	2,3	-	2,3			,
Rheinland-Pfalz	7,9	1,3	6,6	5,7	1,3	4,4	257,2	Х	199,4
Baden-Württemberg	3,5	-	3,5	3,5	-	3,5	х	-)
Bayern	-	-	-	-	-	-	-	-	
Saarland	4,2	-	4,2	1,6	-	1,6	60,4	-	60,4
Berlin	17,8	-	17,8	- 16,3	- 0,8	- 15,5	-47,8	-100,0	-46,5
Mecklenburg-Vorpommern	1,0	-	1,0	1,0	-	1,0	х	-)
Brandenburg	33,8	0,8	33,0	31,5	0,8	30,7	*	Х	,
Sachsen-Anhalt	36,0	32,4	3,6	9,9	8,5	1,4	37,9	35,4	64,4
Sachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	
Verkehr mit dem Ausland	100,0	50,5	49,5	- 10,1	- 3,6	- 6,6	-9,2	-6,6	-11,7
darunter:	,	•	•	ŕ	•	•	,	•	,
Niederlande	69,5	32,5	37,1	- 1,1	- 7 , 8	6,7	-1,6	-19,4	22,2
Frankreich	10,4	9,3	1,1	1,4	4,9	- 3,6	15,0		-76,5
Luxemburg	8,9	-	8,9	0,1	-	0,1	1,0	-	1,0
Belgien	8,8	6,8	2,1	- 6,7	- 0,3	- 6,4	-43,1	-3,9	-75,7
Polen	1,3	0,9	0,4	- 1,2	- 0,4	- 0,8	-48,1	-31,4	-66,4
Dänemark	1,1	1,1		0,0	0,0	-		0,7	
Schweden	-	-	-	-	-	-	-	-	
Norwegen	-	-	-	-	-	-	-	-	
Finnland	-	-	-	-	-	-	-	-	
Schottland	-	-	-	-	-	-	-	-	
Insgesamt	1 281,0	985,5	295,4	- 136,5	- 40,1	- 96,4	-9,6	-3,9	-24,6



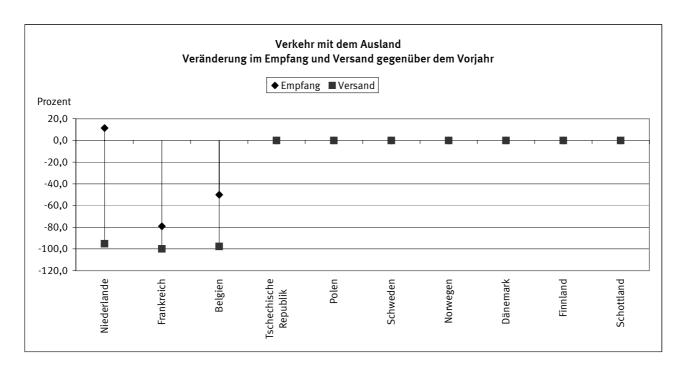
Oldenburg

				Dav	/on	
Güterabteilung	Insgesar	nt	Empfang	3	Versand	d
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	U	mschlag				
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	31,3	2,5	30,3	2,5	1,0	5,5
Andere Nahrungs- und Futtermittel	538,0	42,9	538,0	43,6	-	-
Feste mineralische Brennstoffe	-		-	-	_	_
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	5,0	0,4	5,0	0,4	-	-
Erze und Metallabfälle	75,2	6,0	58,4	4,7	16,8	91,4
Eisen, Stahl und NE-Metalle	1,1	0,1	1,1	0,1	-	-
Steine und Erden	537,9	42,9	537,4	43,5	0,5	2,6
Düngemittel	42,9	3,4	42,9	3,5	-	-
Chemische Erzeugnisse	2,4	0,2	2,4	0,2	-	-
Sonstige Halb- und Fertigwaren	19,9	1,6	19,7	1,6	0,1	0,6
Insgesamt	1 253,6	100	1 235,2	100	18,4	100
	Veränderung g	egenüber o	lem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	- 65,0	- 67,5	- 46,8	- 60,7	- 18,3	- 94,7
Andere Nahrungs- und Futtermittel	- 5,1	- 0,9	22,8	4,4	- 27 , 9	- 100,0
Feste mineralische Brennstoffe	- 0,2	- 100,0	- 0,2	- 100,0	-	-
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	0,0	0,5	5,0	Х	- 5,0	- 100,0
Erze und Metallabfälle	32,2	74,8	33,5	135,0	- 1,4	- 7,6
Eisen, Stahl und NE-Metalle	1,1	*	1,1	Х	- 0,0	- 100,0
Steine und Erden	24,8	4,8	32,5	6,4	- 7,7	- 94 , 3
Düngemittel	- 2,5	- 5,4	- 0,9	- 2,0	- 1,6	- 100,0
Chemische Erzeugnisse	2,4	Х	,	Х		-
Sonstige Halb- und Fertigwaren	- 14,5	- 42,1	- 14,6	- 42,5	0,1	Х
Insgesamt	- 26,8	- 2,1	34,9	2,9	- 61,7	- 77,0



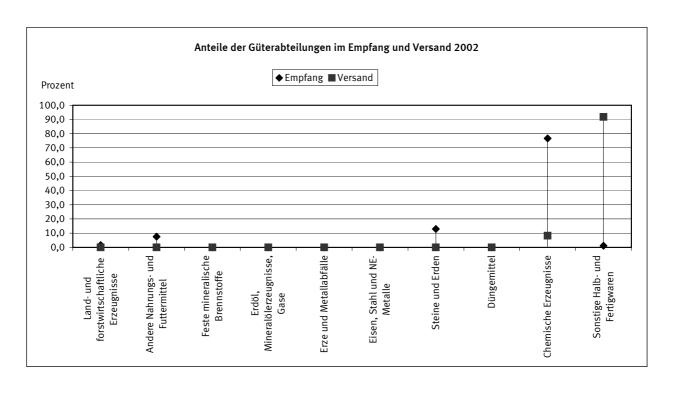
Oldenburg
2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

	Güter	umschlag 20	002		Verände	rung gegen	ıüber dem V	'orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	/on	insgesamt	dav	on .	insgesamt	dav	von
2 // 1031000 (5011005) (0.110	iiisgesaiiit	Empfang	Versand	iiisgesaiiit	Empfang	Versand	ilisgesailit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	l.
Innerdeutscher Verkehr	855,3	838,0	17,3	28,5	55,7	- 27,2	3,4	7,1	-61,2
davon:	•	•	•		•	•		·	•
Schleswig-Holstein	-	-	-	- 0,9	- 0,9	-	-100,0	-100,0	-
Hamburg	-	-	-	- 0,5	- 0,5	-	-100,0	-100,0	-
Niedersachsen	531,3	520,6	10,6	- 92,8	- 78,9	- 13,9	-14,9	-13,2	-56,6
Bremen	11,7	5,5	6,2	- 28,6	- 18,1	- 10,4	-71,0	-76,7	-62,9
Nordrhein-Westfalen	24,1	24,1	-	8,3	8,3	-	52,9	52,9	-
Hessen	3,9	3,9	-	- 1,0	- 1,0	-	-20,0	-20,0	-
Rheinland-Pfalz	106,2	106,2	-	25,0	28,4	- 3,4	30,9	36,6	-100,0
Baden-Württemberg	13,9	13,9	-	6,5	6,5	-	88,3	88,3	-
Bayern	3,3	3,3	-	3,3	3,3	-	Х	Х	-
Saarland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Berlin	0,7	0,7	-	0,7	0,7	-	х	Х	-
Mecklenburg-Vorpommern	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Brandenburg	1,1	1,1	-	- 1,4	- 1,4	-	-55,9	-55,9	-
Sachsen-Anhalt	159,2	158,7	0,5	109,7	109,2	0,5	221,7	220,7	Х
Sachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Verkehr mit dem Ausland	398,3	207.2	1 1		- 20,8	24.5	-12,2	-5,0	07.0
darunter:	398,3	397,2	1,1	- 55,3	- 20,8	- 34,5	-12,2	-5,0	-96,9
Niederlande	370,6	369,5	1,0	17,0	38,0	- 21,0	4,8	11,5	-95,3
Frankreich	14,6	14,6	1,0	- 65,8	- 55,4	- 10,4		,	
Belgien	8,3	8,2	0,1	- 11,3	- 8,2	- 3,1			-97,7
Tschechische Republik	4,2	4,2	-	4,2	4,2	- 5,1		•	•
Polen	0,7	0,7	_	0,7	0,7	_	,,		
Schweden	0,7	0,7		0,7	0,7		^	^	-
Norwegen	_			-	-		-	-	-
Dänemark	_	_	_	_	_	_	_	_	_
Finnland	_			-	-		-	-	-
Schottland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	1 253,6	1 235,2	18,4	- 26,8	34,9	- 61,7	-2,1	2,9	-77,0



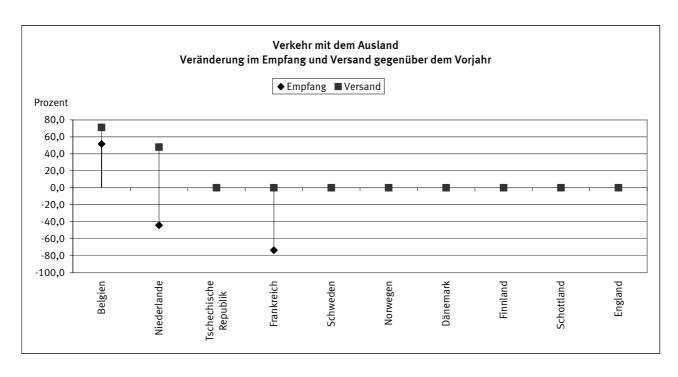
Dörpen

				Dav	von	
Güterabteilung	Insgesan	nt	Empfang	3	Versand	
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	U	mschlag				
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	17,4	1,4	17,4	1,6	-	
Andere Nahrungs- und Futtermittel	81,7	6,7	81,7	7,5	-	
Feste mineralische Brennstoffe	-	-	-		-	
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	-	_	-	-	-	
Erze und Metallabfälle	-	_	-	_	-	
Eisen, Stahl und NE-Metalle	_	-	-	-	-	
Steine und Erden	140,7	11,6	140,7	13,0	-	
Düngemittel	· -	-	-	-	-	
Chemische Erzeugnisse	841,9	69,2	831,0	76,7	10,9	8,2
Sonstige Halb- und Fertigwaren	134,1	11,0	12,7	1,2	121,5	91,8
Insgesamt	1 215,8	100	1 083,4	100	132,3	100
	Veränderung g	egenüber o	lem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	- 2,1	- 10,7	- 2,1	- 10,7	-	
Andere Nahrungs- und Futtermittel	- 15,0	- 15,5	- 15,0	- 15,5	-	
este mineralische Brennstoffe	-	-	-	-	-	
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	-	-	-	-	-	
Erze und Metallabfälle	-	-	-	-	-	
Eisen, Stahl und NE-Metalle	-	-	-	-	-	
Steine und Erden	- 204,4	- 59,2	- 204,4	- 59,2	-	
Düngemittel	-	-	-	-	-	
Chemische Erzeugnisse	255,3	43,5	255,6	44,4	- 0,3	- 2,6
Sonstige Halb- und Fertigwaren	47,3	54,5	1,3	11,0	46,1	61,1
Insgesamt	81,1	7,1	35,3	3,4	45,8	52,9



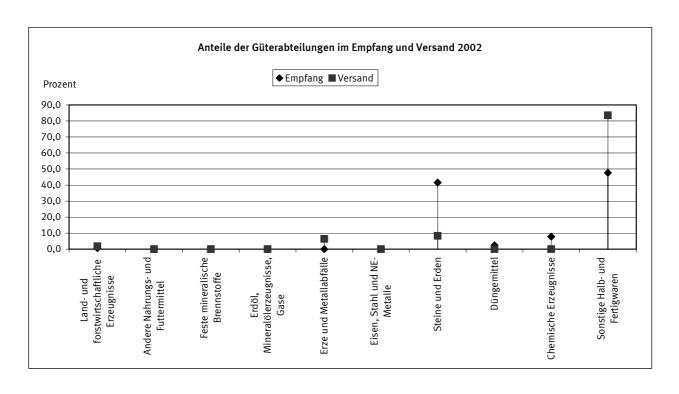
Dörpen
2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

	Güter	umschlag 20	002		Verände	rung gegen	über dem V	orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	on	insgesamt	dav	on .	insgesamt		/on
, , ,	mageaunt	Empfang	Versand	mageaami	Empfang	Versand	mogesame	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	1 032,4	1 018,1	14,3	59,1	60,8	- 1,6	6,1	6,3	-10,2
davon:									
Schleswig-Holstein	1,6	1,6	-	0,0	0,0	-	1,7	1,7	-
Hamburg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Niedersachsen	1 005,4	1 005,4	-	72,7	72,7	-	7,8	7,8	-
Bremen	20,8	6,5	14,3	- 14,6	- 12,9	- 1,6	-41,1	-66,4	-10,2
Nordrhein-Westfalen	0,8	0,8	-	- 1,4	- 1,4	-	-64,6	-64,6	-
Hessen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Rheinland-Pfalz	-	-	-	- 0,5	- 0,5	-	-100,0	-100,0	-
Baden-Württemberg	-	-	-	- 0,9	- 0,9	-	-100,0	-100,0	-
Bayern	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Saarland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Berlin	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Mecklenburg-Vorpommern	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Brandenburg	0,7	0,7	-	0,7	0,7	-	Х	Х	-
Sachsen-Anhalt	3,1	3,1	-	3,1	3,1	-	Х	Х	-
Sachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Verkehr mit dem Ausland	183,4	65,3	118,0	22,0	- 25,4	47,4	13,6	-28,0	67,1
darunter:	110.0	10.0	100.2	40.0	()	11.6	(7.7	F4 0	71.0
Belgien Niederlande	119,0	18,8	100,2	48,0	6,4	41,6	,	,	71,0
	57,2	39,3	17,9	- 25,4	- 31,2	5 , 8	-	-44,2	47,9
Tschechische Republik Frankreich	5,1	5,1	-	5,1	5,1		^	-73 . 6	-
Schweden	2,1	2,1	-	- 5,8	- 5 , 8	-	-73,6	-/3,6	-
Norwegen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Dänemark	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Finnland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Schottland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
England	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	4 24 5 2	4.000 :	400.0	24.1	25.2			2 .	-0.0
Insgesamt	1 215,8	1 083,4	132,3	81,1	35,3	45,8	7,1	3,4	52,9



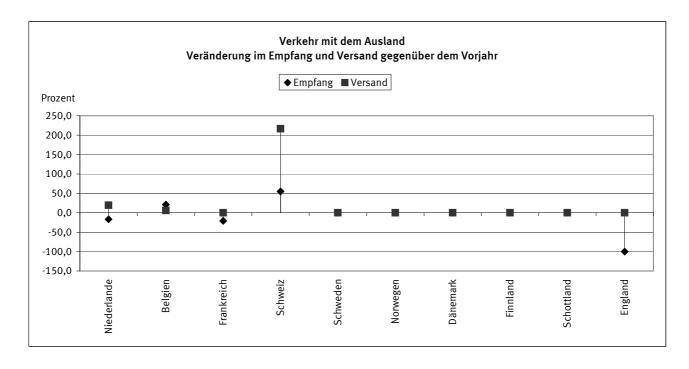
Germersheim

	lm a m			Dav	von	
Güterabteilung	Insgesan	1t	Empfang	S	Versand	
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	U	mschlag				
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	15,1	1,2	3,6	0,6	11,5	1,8
Andere Nahrungs- und Futtermittel	,-	-,-	-	-	,-	_,-
Feste mineralische Brennstoffe	-	-	-	-	-	
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	-	-	-	-	-	
Erze und Metallabfälle	39,8	3,3	-	-	39,8	6,4
Eisen, Stahl und NE-Metalle	-	-	-	-	-	-
Steine und Erden	295,4	24,4	244,0	41,6	51,4	8,3
Düngemittel	14,0	1,2	14,0	2,4	-	
Chemische Erzeugnisse	45,8	3,8	45,8	7,8	-	-
Sonstige Halb- und Fertigwaren	799,0	66,1	279,2	47,6	519,8	83,5
Insgesamt	1 209,0	100	586,5	100	622,5	100
	Veränderung g	egenüber o	dem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	8,6	133,4	3,6	Х	5,0	77,4
Andere Nahrungs- und Futtermittel	-	-	-	-	-	-
Feste mineralische Brennstoffe	-	-	-	-	-	-
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	-	-	-	-	-	-
Erze und Metallabfälle	5,2	15,0	-	-	5,2	15,0
Eisen, Stahl und NE-Metalle	-	-	-	-	-	-
Steine und Erden	- 117,6	- 28,5	- 158,3	- 39,4	40,7	379 , 8
Düngemittel	- 1,0	- 6,5	- 1,0	- 6,5	-	-
Chemische Erzeugnisse	- 7 , 5	- 14,1	•	- 14,1	-	-
Sonstige Halb- und Fertigwaren	67,3	9,2	- 8,7	- 3,0	75,9	17,1
Insgesamt	- 45,0	- 3,6	- 171,8	- 22,7	126,9	25,6



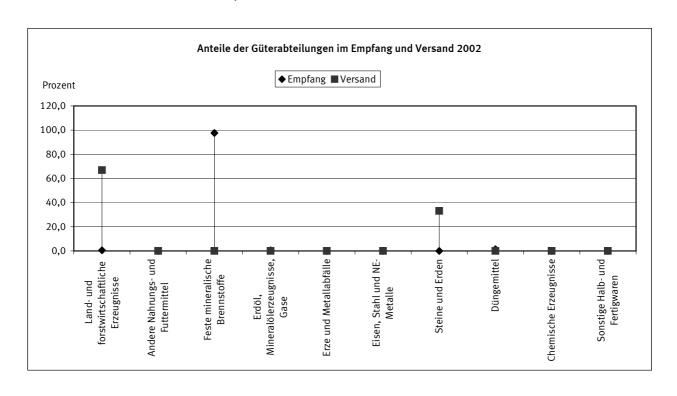
Germersheim

	Güter	rumschlag 20	002		Verände	rung geger	ıüber dem V	'orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	on .	insgesamt	dav	on .	incoccamt		von
Em //tustude(bullues)tulla	msgesami	Empfang	Versand	msgesami	Empfang	Versand	insgesamt	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	249,4	181,8	67,6	- 96,2	- 137,6	41,3	-27,8	-43,1	157,3
davon:									
Schleswig-Holstein	3,1	3,1	-	1,9	1,9	-	150,9	150,9	-
Hamburg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Niedersachsen	5,7	5,7	-	4,6	4,6	-	418,2	418,2	-
Bremen	0,4	0,4	-	- 0,6	- 0,2	- 0,4	-64,0	-40,0	-100,0
Nordrhein-Westfalen	58,7	2,7	56,1	45,0	2,4	42,6	327,9	*	315,8
Hessen	2,3	2,3	-	- 17,2	- 17,2	-	-88,3	-88,3	-
Rheinland-Pfalz	44,6	40,4	4,3	- 51,6	- 54,6	3,0	-53,6	-57,5	232,3
Baden-Württemberg	131,3	124,1	7,3	- 81,5	- 77,7	- 3,8	-38,3	-38,5	-34,4
Bayern	3,3	3,3	-	3,3	3,3	-		Х	
Saarland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Berlin	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Mecklenburg-Vorpommern	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Brandenburg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Sachsen-Anhalt	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Sachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Verkehr mit dem Ausland	959,6	404,7	554,9	51,2	- 34,3	85 , 5	5,6	-7,8	18,2
darunter:									
Niederlande	528,7	203,5	325,2	12,3	- 40,9	53,2	2,4	-16,7	19,5
Belgien	336,1	136,2	199,9	34,8	23,7	11,2	11,6	21,0	5,9
Frankreich	67,0	64,5	2,5	- 14,5	- 17,0	2,5	-17,8	-20,8	Х
Schweiz	27,7	0,4	27,3	18,8	0,2	18,7	211,5	54,7	216,5
Schweden	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Norwegen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Dänemark	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Finnland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Schottland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
England	-	-	-	- 0,2	- 0,2	-	-100,0	-100,0	-
Insgesamt	1 209,0	586,5	622,5	- 45,0	- 171,8	126,9	-3,6	-22,7	25,6



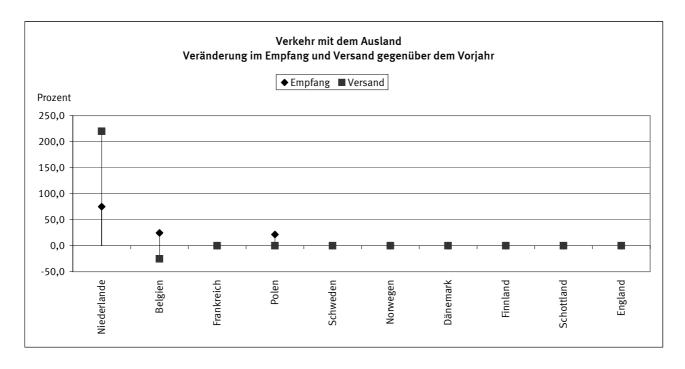
Mehrum

		- 4		Dav	von	
Güterabteilung	Insgesan	π	Empfang	3	Versand	
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	U	mschlag				
Land- und	1					
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	52,0	4,4	5,4	0,5	46,6	66,9
Andere Nahrungs- und Futtermittel	-		-	-		00,2
Feste mineralische Brennstoffe	1 093,2	91,8	1 093,2	97,6	-	
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	5,9	0,5	5,9	0,5	-	
Erze und Metallabfälle	-	-	-	-	-	
Eisen, Stahl und NE-Metalle	-	-	-	-	-	
Steine und Erden	23,0	1,9	-	-	23,0	33,1
Düngemittel	16,1	1,4	16,1	1,4	-	
Chemische Erzeugnisse	-	-	-	-	-	
Sonstige Halb- und Fertigwaren	-	-	-	-	-	
Insgesamt	1 190,3	100	1 120,6	100	69,7	100
	Veränderung g	egenüber o	lem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	8,7	20,0	5,4	Х	3,3	7,6
Andere Nahrungs- und Futtermittel	-	-	-	-	-	-
Feste mineralische Brennstoffe	- 47,5	- 4,2	- 47 , 5	- 4,2	-	-
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	- 3,2	- 34,9	- 3,2	- 34,9	-	
Erze und Metallabfälle	-	-	-	-	-	-
Eisen, Stahl und NE-Metalle	-	-	-	-	-	
Steine und Erden	- 3,1	,		-	- 3,1	- 12,0
Düngemittel	- 3,9	- 19,4	- 3,9	- 19,4	-	-
Chemische Erzeugnisse	-	-	-	-	-	-
Sonstige Halb- und Fertigwaren	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	- 49,0	- 4,0	- 49,2	- 4,2	0,2	0,2



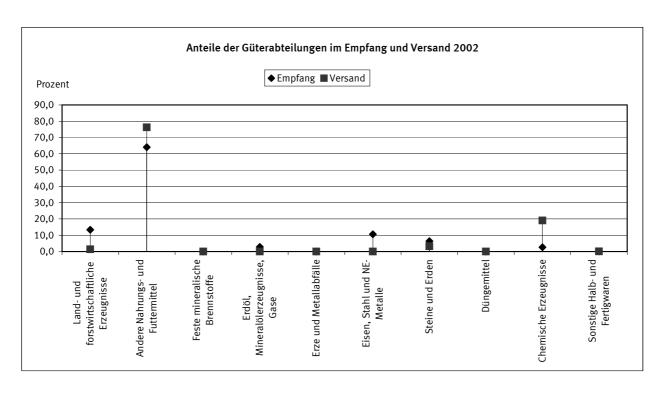
Mehrum
2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

	Güter	umschlag 20	002		Verände	rung gegen	über dem V	ʻorjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	/on	insgesamt	dav	on	insgesamt	dav	/on
	msgesami	Empfang	Versand	msgesami	Empfang	Versand	ilisgesailit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	1 137,8	1 097,2	40,6	- 76,3	- 60,1	- 16,2	-6,3	-5,2	-28,4
davon:									
Schleswig-Holstein	-	-	-	- 0,4	- 0,4	-	-100,0	-100,0	-
Hamburg	987,5	972,6	14,9	- 7 , 9	- 10,1	2,2	-0,8	-1,0	17,6
Niedersachsen	0,8	-	0,8	- 30,0	- 30,8	0,8	-97 , 4	-100,0	Х
Bremen	3,2	-	3,2	- 12,9	-	- 12,9	-80,3	-	-80,3
Nordrhein-Westfalen	142,4	120,6	21,8	- 18,3	- 12,1	- 6,3	-11,4	-9,1	-22,3
Hessen	-	-	-	-	-			-	-
Rheinland-Pfalz	1,1	1,1	-	- 2,2	- 2,2	-	-66,2	-66,2	-
Baden-Württemberg	1,0	1,0	-	1,0	1,0	-	X	-	-
Bayern	-	-	-	· -	•	-	-	_	-
Saarland	-	-	-	_		-	-	_	-
Berlin	-	-	-	- 0,6	- 0,6	-	-100,0	-100,0	-
Mecklenburg-Vorpommern	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Brandenburg	-	-	-	_		-	-	_	-
Sachsen-Anhalt	1,9	1,9	-	- 5,0	- 5,0	-	-71,9	-71,9	-
Sachsen	-,-	-,-	-	-	-	-	,-	-	-
Verkehr mit dem Ausland darunter:	52,4	23,4	29,0	27,3	11,0	16,3	108,4	88,3	128,0
Niederlande	41,4	15,9	25,5	24,3	6,8	17,5	142,7	75,0	219,9
Belgien	6,2	2,6	3,6	- 0 , 7		- 1,2			-25 , 5
Frankreich			ى,ر -			- 1,2			
Polen	3,4 1,5	3,4 1,5	-	3,4 0,3	3,4 0,3	-	x 21,4		-
Schweden	1,5	1,5	-	0,3	0,3	-	21,4	21,4	-
Norwegen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Dänemark	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Finnland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Schottland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
England	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	4.400.0	4.420.4	40.7		46.3	0.0			0.0
Insgesamt	1 190,3	1 120,6	69,7	- 49,0	- 49,2	0,2	-4,0	-4,2	0,2



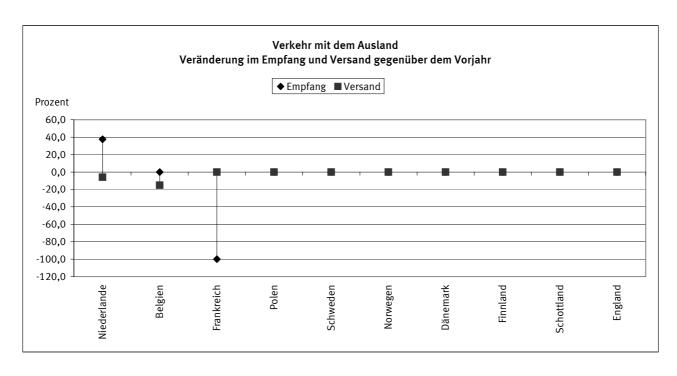
Brake
1 Umschlag nach Güterabteilungen 2002

				Dav	von	
Güterabteilung	Insgesan	nt	Empfan	g	Versand	
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	U	mschlag				
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	26,0	2,2	10,9	13,3	15,1	1,4
Andere Nahrungs- und Futtermittel	881,1	75,4	52,4	64,1	828,7	76,2
Feste mineralische Brennstoffe	-	-	-		-	
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	2,3	0,2	2,3	2,8	-	-
Erze und Metallabfälle	-	-	-	-	-	-
Eisen, Stahl und NE-Metalle	9,1	0,8	8,7	10,6	0,4	0,0
Steine und Erden	40,4	3,5	5,2	6,4	35,2	3,2
Düngemittel	-	-	-	-	-	-
Chemische Erzeugnisse	209,1	17,9	2,2	2,7	206,9	19,0
Sonstige Halb- und Fertigwaren	1,2	0,1	0,1	0,1	1,1	0,1
Insgesamt	1 169,2	100	81,8	100	1 087,4	100
	Veränderung g	egenüber o	lem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	1,5	6,2	- 9 , 4	- 46,3	10,9	259,8
Andere Nahrungs- und Futtermittel	104,6	13,5	11,8	28,9	92,9	12,6
Feste mineralische Brennstoffe	-	-	-	-	-	-
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	- 0,2	- 9,0	- 0,2	- 9,0	-	-
Erze und Metallabfälle	-	-	-	-	-	-
Eisen, Stahl und NE-Metalle	- 2,3	- 20,6	- 2,3	- 21,2	- 0,0	- 2,1
Steine und Erden	- 38,4	- 48,7	- 22,3	- 81,1	- 16,1	- 31,4
Düngemittel	-	-	-	-	-	-
Chemische Erzeugnisse	27,3	15,0	2,2	Х	,	13,8
Sonstige Halb- und Fertigwaren	- 0,8	- 41,1	- 0,6	- 88,7	- 0,3	- 18,6
Insgesamt	91,7	8,5	- 20,8	- 20,3	112,5	11,5



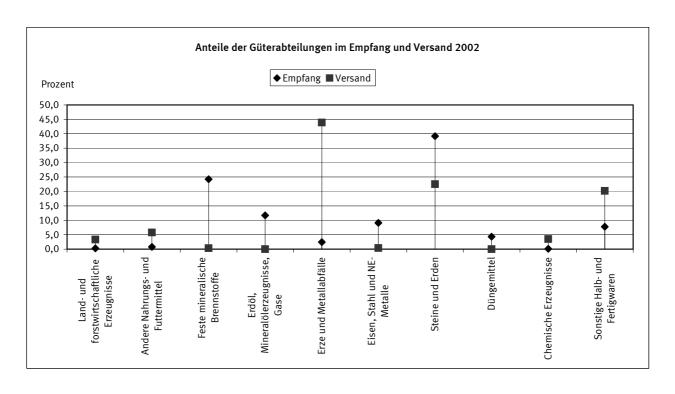
Brake
2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

	Güter	rumschlag 20	002		Verände	rung gegen	über dem V	orjahr (
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	on .	insgesamt	dav	on .	insgesamt	dav	/on
	msgesami	Empfang	Versand	msgesami	Empfang	Versand	iiisgesaiiit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	1 099,0	41,5	1 057,5	76,8	- 36,4	113,2	7 , 5	-46,7	12,0
davon:									
Schleswig-Holstein	45,5	-	45,5	11,7	-	11,7	34,6	-	34,6
Hamburg	2,1	0,4	1,7	- 0,2	0,4	- 0,6	-8,8	Х	-26,3
Niedersachsen	565,1	9,9	555,2	33,9	- 43,0	76,9	6,4	-81,2	16,1
Bremen	172,3	7,2	165,1	16,4	- 4,7	21,0	10,5	-39,1	14,6
Nordrhein-Westfalen	211,9	10,9	201,0	- 9 , 5	- 1,5	- 8,0	-4,3	-11,9	-3,8
Hessen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Rheinland-Pfalz	8,4	3,6	4,7	6,6	3,6	3,0	384,2	Х	173,6
Baden-Württemberg	-	-	-	- 0,6	-	- 0,6	-100,0	-	-100,0
Bayern	-	-	-	- 2,4	-	- 2,4	-100,0	-	-100,0
Saarland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Berlin	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Mecklenburg-Vorpommern	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Brandenburg	11,9	-	11,9	9,0	-	9,0	302,6	-	302,6
Sachsen-Anhalt	78 , 8	6,4	72,4	9,4	5,7	3,7	13,5	910,3	5,3
Sachsen	3,0	3,0	-	2,5	3,0	- 0,5	506,4	х	-100,0
Verkehr mit dem Ausland	70,2	40,3	29,9	14,8	15,5	- 0,7	26,8	62,8	-2,3
darunter:									
Niederlande	56,0	32,3	23,8	7,3	8,8	- 1,5		37,7	-5,9
Belgien	10,0	•	2,0	7,7	,	- 0,4	-	Х	-,
Frankreich	2,2		2,2	1,0	- 1,1	2,2	-	-100,0	Х
Polen	2,0	-	2,0	2,0	-	2,0		-	Х
Schweden	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Norwegen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Dänemark	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Finnland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Schottland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
England	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	1 169,2	81,8	1 087,4	91,7	- 20,8	112,5	8,5	-20,3	11,5



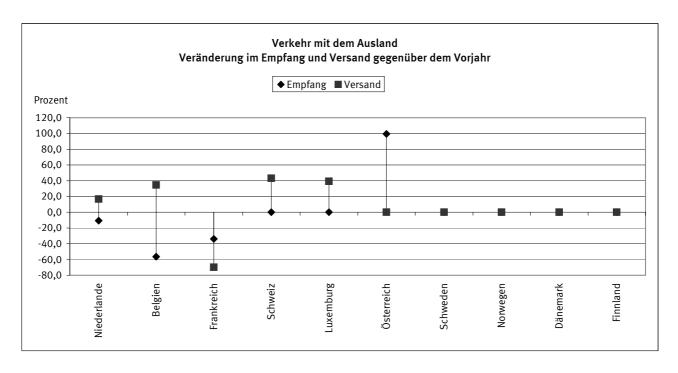
Stuttgart

				Dav	/on	
Güterabteilung	Insgesar	nt	Empfan	3	Versand	
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	U	mschlag				
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	16,0	1,4	1,9	0,3	14,1	3,3
Andere Nahrungs- und Futtermittel	30,2	2,6	5,7	0,8	24,5	5 , 8
Feste mineralische Brennstoffe	176,9	15,4	175,4	24,3	1,5	0,3
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	84,7	7,4	84,7	11,7	-	-
Erze und Metallabfälle	204,0	17,8	17,8	2,5	186,2	43,9
Eisen, Stahl und NE-Metalle	67,6	5,9	65,9	9,1	1,7	0,4
Steine und Erden	378,7	33,0	283,2	39,2	95,4	22,5
Düngemittel	31,1	2,7	31,1	4,3	-	-
Chemische Erzeugnisse	15,8	1,4	0,9	0,1	14,9	3,5
Sonstige Halb- und Fertigwaren	141,9	12,4	56 , 2	7,8	85,7	20,2
Insgesamt	1 146,9	100	722,9	100	424,0	100
	Veränderung g	egenüber o	lem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	- 1,3	- 7,6	- 0,3	- 14,8	- 1,0	- 6,6
Andere Nahrungs- und Futtermittel	6,4	27,0	- 2,8	- 32,6	9,2	60,1
Feste mineralische Brennstoffe	- 4,3	- 2,4	- 5 , 8	- 3,2	1,5	Х
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	- 68,8	- 44,8	- 68,8	- 44,8	-	-
Erze und Metallabfälle	- 17,6	- 7,9	- 4,1	- 18,6	- 13,5	- 6,8
Eisen, Stahl und NE-Metalle	- 40,8	- 37,7	- 40,8	- 38,2	- 0,1	- 3,2
Steine und Erden	- 144,3	- 27,6	- 82,7	- 22,6	- 61,5	- 39,2
Düngemittel	- 10,9	- 25,9	- 10,9	- 25,9	-	-
Chemische Erzeugnisse	4,7	41,9	0,3	56,0	4,3	41,1
Sonstige Halb- und Fertigwaren	20,6	17,0	10,6	23,1	10,0	13,3
Insgesamt	- 256,4	- 18,3	- 205,3	- 22,1	- 51,1	- 10,7



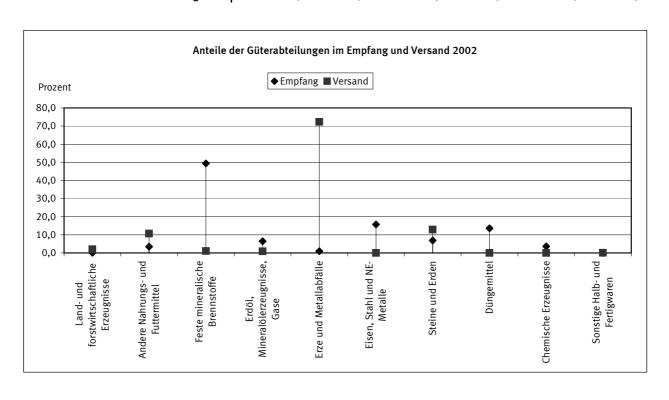
Stuttgart
2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

	Güter	rumschlag 20	002		Verände	rung gegen	über dem V	orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	/on	insgesamt	dav	on	insgesamt	dav	/on
	iiisgesaiiit	Empfang	Versand	msgesami	Empfang	Versand	ilisgesailit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	470,8	195,7	275,0	- 89,6	- 15,0	- 74 , 6	-16,0	-7,1	-21,3
davon:									
Schleswig-Holstein	-	-	-	-	-	-		-	-
Hamburg	-	-	-	- 1,1	-	- 1,1	-100,0	-	-100,0
Niedersachsen	-	-	-	-	-	-		-	-
Bremen	0,4	-	0,4	- 0,2	-	- 0,2		-	-31,3
Nordrhein-Westfalen	166,6	66,9	99,6	- 73,9	- 20,4	- 53,5	-30,7	-23,4	-34,9
Hessen	2,5	-	2,5	1,0	-	1,0	65,5	-	65,5
Rheinland-Pfalz	32,2	32,2	-	25,7	28,4	- 2,7	395,8	738,5	-100,0
Baden-Württemberg	263,4	90,9	172,5	- 46,0	- 28,5	- 17,5	-14,9	-23,9	-9,2
Bayern	5,7	5,7	-	5,6	5,6	-	*	*	-
Saarland	-	-	-	- 0,7	-	- 0,7	-100,0	-	-100,0
Berlin	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Mecklenburg-Vorpommern	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Brandenburg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Sachsen-Anhalt	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Sachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Verkehr mit dem Ausland	676,1	527,2	148,9	- 166 , 8	- 190,3	23,5	-19,8	-26,5	18,8
darunter:									
Niederlande	391,4		53,3	- 32,7	- 40,4	7,6		-10,7	16,7
Belgien	149,2	70,3	78,8	- 70,5	- 90,7	20,3		-56,3	34,6
Frankreich	120,1	116,6	3,6	- 68,0	- 59,8	- 8,3		-33,9	-69,9
Schweiz	9,4	-	9,4	2,8	-	2,8		-	43,1
Luxemburg	3,8	-	3,8	1,1	-	1,1	39,4	-	39,4
Österreich	2,2	2,2	-	1,1	1,1	-	99,5	99,5	-
Schweden	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Norwegen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Dänemark	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Finnland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	1 146,9	722,9	424,0	- 256,4	- 205,3	- 51,1	-18,3	-22,1	-10,7



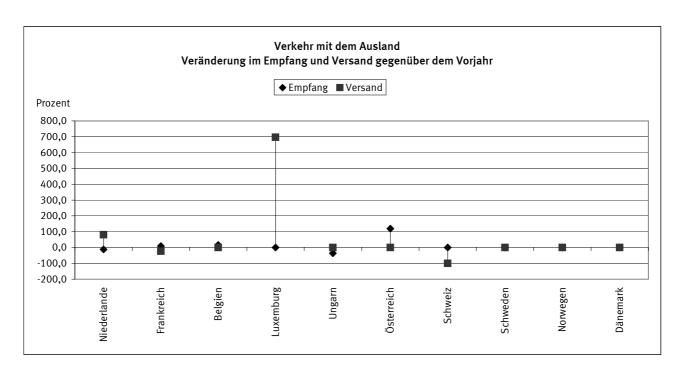
Plochingen

	lm a m	-4		Dav	/on	
Güterabteilung	Insgesan	nt	Empfang	3	Versand	
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	U	mschlag				
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	6,2	0,5	0,6	0,1	5,6	2,1
Andere Nahrungs- und Futtermittel	58 , 9	5,2	29,6	3,4	29,3	10,7
Feste mineralische Brennstoffe	428,9	37,7	425,9	49,3	3,0	1,1
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	58,0	5,1	55,6	6,4	2,4	0,9
Erze und Metallabfälle	207,6	18,2	8,5	1,0	199,1	72,3
Eisen, Stahl und NE-Metalle	135,5	11,9	135,3	15,7	0,1	0,0
Steine und Erden	94,8	8,3	59,3	6,9	35,5	12,9
Düngemittel	117,0	10,3	117,0	13,6	-	-
Chemische Erzeugnisse	31,1	2,7	31,1	3,6	-	-
Sonstige Halb- und Fertigwaren	0,4	0,0	0,1	0,0	0,3	0,1
Insgesamt	1 138,4	100	863,1	100	275,3	100
	Veränderung g	egenüber o	lem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	- 9 , 5	- 60,4	0,6	х	- 10,1	- 64,2
Andere Nahrungs- und Futtermittel	6,7	12,7	6,7	29,3	- 0,1	- 0,2
Feste mineralische Brennstoffe	- 43,9	- 9,3	- 46,8	- 9,9	3,0	Х
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	5,6	10,7	3,2	6,1	2,4	Х
Erze und Metallabfälle	- 9 , 7	- 4,5	5,0	140,1	- 14,7	- 6,9
Eisen, Stahl und NE-Metalle	20,4	17,8	20,3	17,7	0,1	Х
Steine und Erden	11,4	13,7	- 5,3	- 8,2	16,7	89,2
Düngemittel	- 13,9	- 10,6	- 13,9	- 10,6	-	-
Chemische Erzeugnisse	- 4 , 5	- 12,6	- 4,5	- 12,6	-	-
Sonstige Halb- und Fertigwaren	- 0,4	- 52,6	0,0	18,2	- 0,4	- 58,1
Insgesamt	- 37,8	- 3,2	- 34,8	- 3,9	- 3,1	- 1,1



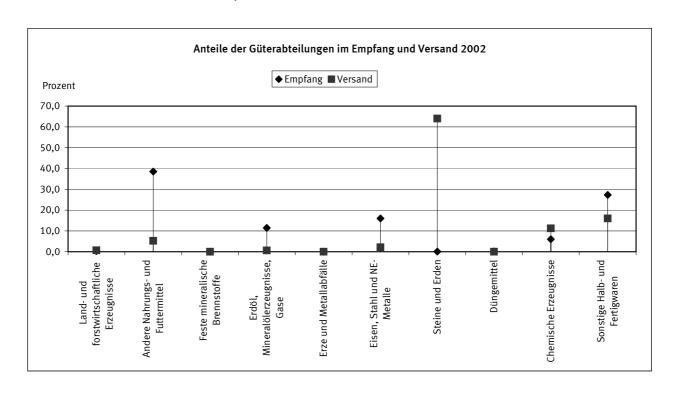
Plochingen
2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

	Güter	umschlag 20	002		Verände	rung gegen	ıüber dem V	'orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	/on	insgesamt	dav	on .	insgesamt	dav	/on
2 //	iiisgesaiiit	Empfang	Versand	msgesami	Empfang	Versand	ilisgesailit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
							•		
Innerdeutscher Verkehr	354,5	276,4	78,1	37,4	34,8	2,6	11,8	14,4	3,5
davon:									
Schleswig-Holstein	-	-	-	-	-	-	-	-	
Hamburg	0,0	0,0	-	0,0	0,0	-	х	Х	
Niedersachsen	1,1	1,1	-	- 0,6	- 0,6	-	-37,9	-37,9	
Bremen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Nordrhein-Westfalen	130,5	106,1	24,5	15,6	17,0	- 1,4	13,6	19,1	-5,3
Hessen	3,2	-	3,2	- 2,2	-	- 2,2	-41,2	-	-41,2
Rheinland-Pfalz	9,9	6,0	3,9	- 14,1	- 10,6	- 3,5	-58,9	-64,0	-47,4
Baden-Württemberg	209,2	162,6	46,6	40,0	30,3	9,7	23,6	22,9	26,3
Bayern	0,7	0,7	-	- 1,1	- 1,1	-	-62,4	-62,4	
Saarland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Berlin	-	-	-	- 0,2	- 0,2	-	-100,0	-100,0	-
Mecklenburg-Vorpommern	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Brandenburg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Sachsen-Anhalt	-	-	-	-	-	-	-	-	
Sachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Verkehr mit dem Ausland	783,9	586,7	197,2	- 75,2	- 69,5	- 5 , 7	-8,8	-10,6	-2,8
darunter:									
Niederlande	568,5	533,4	35,0	- 58,5	- 74,2	15,7		-12,2	81,0
Frankreich	114,2	3,5	110,7	- 32,2	0,3	- 32,5	-22,0	9,4	-22,7
Belgien	82,8	44,4	38,4	6,5	6,4	0,2	8,6	16,8	0,4
Luxemburg	13,1	-	13,1	11,5	-	11,5	697,3	-	697,3
Ungarn	3,2	3,2	-	- 1,8	- 1,8	-	-36,3	-36,3	-
Österreich	1,6	1,6	-	0,9	0,9	-	119,9	119,9	
Schweiz	0,5	0,5	-	- 0,0	0,5	- 0,5	-1,1	Х	-100,0
Schweden	-	-	-	-	-	-	-	-	
Norwegen	-	-	-	-	-	-	-	-	
Dänemark	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	1 138,4	863,1	275,3	- 37,8	- 34,8	- 3,1	-3,2	-3,9	-1,1



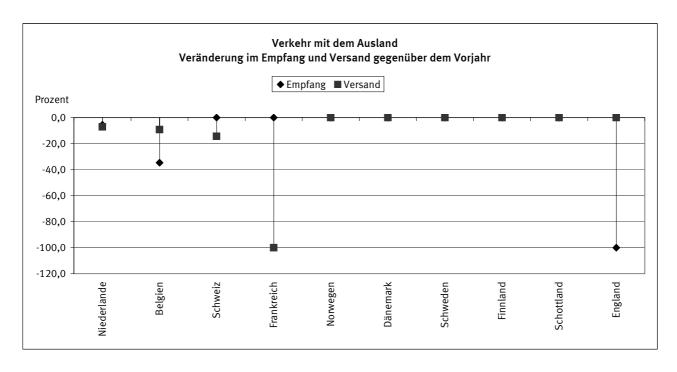
Emmerich

	la a a			Dav	von	
Güterabteilung	Insgesar	nt	Empfai	ng	Versand	l
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	U	mschlag				
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	5,9	0,5	1,5	0,3	4,4	0,7
Andere Nahrungs- und Futtermittel	226,6	20,0	193,5	38,6	33,0	5,2
Feste mineralische Brennstoffe	220,0	20,0	190,5	50,0	-	ر ر
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	61,7	5,4	57,6	11,5	4,1	0,6
Erze und Metallabfälle	0,1	0,0	-		0,1	0,0
Eisen, Stahl und NE-Metalle	94,1	8,3	80,5	16,0	13,7	2,2
Steine und Erden	405,4	35,7	0,5	0,1	404,8	64,0
Düngemittel	0,9	0,1	0,9	0,2	-	- ,,-
Chemische Erzeugnisse	101,2	8,9	30,2	6,0	71,1	11,2
Sonstige Halb- und Fertigwaren	238,6	21,0	137,1	27,3	101,5	16,0
Insgesamt	1 134,6	100	501,9	100	632,7	100
	Veränderung g	gegenüber o	lem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	- 0,2	- 3,6	- 1,4	- 47,2	1,2	35,7
Andere Nahrungs- und Futtermittel	21,9	10,7	7,6	4,1	14,3	76,6
Feste mineralische Brennstoffe	-	-	-	-	-	
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	- 17,3	- 21,9	- 17 , 4	- 23,2	0,0	0,7
Erze und Metallabfälle	0,1	Х	-	-	0,1)
Eisen, Stahl und NE-Metalle	- 15,5	- 14,2	- 13,6	- 14,4	- 1,9	- 12,4
Steine und Erden	- 41,2	- 9,2	0,4	204,0		- 9,3
Düngemittel	- 0,0	- 1,2		- 1,2		
Chemische Erzeugnisse	- 23,3	- 18,7		- 38,6		- 5,8
Sonstige Halb- und Fertigwaren	- 51,0	- 17,6	- 4,7	- 3,3	- 46,3	- 31,3
Insgesamt	- 126,6	- 10,0	- 48,0	- 8,7	- 78 , 6	- 11,0



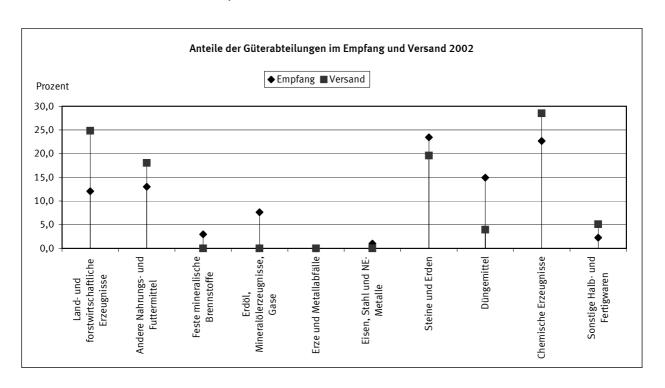
Emmerich
2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

	Güter	umschlag 20	002		Verände	rung gegen	ıüber dem V	'orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	on/on	insgesamt	dav	on .	insgesamt	dav	/on
/	msgesami	Empfang	Versand	msgesami	Empfang	Versand	ilisgesailit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	64,3	48,1	16,2	- 18,3	- 7,8	- 10,5	-22,1	-13,9	-39,3
davon:									
Schleswig-Holstein	0,9	0,8	0,1	0,9	0,8	0,1	Х	Х	Х
Hamburg	-	-	-	- 4,6	- 4,4	- 0,2	-100,0	-100,0	-100,0
Niedersachsen	6,0	-	6,0	0,6	-	0,6	11,1	-	11,1
Bremen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Nordrhein-Westfalen	49,9	42,5	7,4	- 6 , 8	- 0,9	- 5,9	-12,0	-2,1	-44,4
Hessen	0,9	-	0,9	0,7	-	0,7	317,0	-	317,0
Rheinland-Pfalz	0,5	-	0,5	- 3,1	- 1,2	- 1,9	-86,7	-100,0	-79,8
Baden-Württemberg	2,1	2,0	0,1	- 4,2	- 3,9	- 0,2	-66,2	-66,2	-66,1
Bayern	-	-	-	- 1,4	-	- 1,4			-100,0
Saarland	1,2	-	1,2	- 2,2	-	- 2,2			-64,3
Berlin	´-	-	-	´-	-	-		_	-
Mecklenburg-Vorpommern	-	-	-	-	-	-	-	_	-
Brandenburg	-	-	-	-	-	-	-	_	-
Sachsen-Anhalt	-	-	-	_	-	-	-	-	-
Sachsen	2,7	2,7	-	1,9	1,9	-	213,5	213,5	-
Verkehr mit dem Ausland	1 070,3	453 , 8	616,5	- 108,3	- 40,3	- 68 , 1	-9,2	-8,1	-9 , 9
darunter:									
Niederlande	988,8	419,1	569,7	- 68,1	- 24,6	- 43,4	-6,4	-5,5	-7,1
Belgien	73,5	32,7	40,7	- 21,5	- 17,4	- 4,2	-22,7	-34,7	-9,3
Schweiz	5,7	0,4	5,3	- 0,4	0,4	- 0,9	-7,1	Х	-14,4
Frankreich	1,0	1,0	-	- 19,4	1,0	- 20,4	-95,1	Х	-100,0
Norwegen	0,8	-	0,8	0,8	-	0,8	х	-	Х
Dänemark	0,5	0,5	-	0,5	0,5	-	Х	х	-
Schweden	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Finnland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Schottland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
England	-	-	-	- 0,1	- 0,1	-	-100,0	-100,0	-
Insgesamt	1 134,6	501,9	632,7	- 126,6	- 48,0	- 78,6	-10,0	-8,7	-11,0



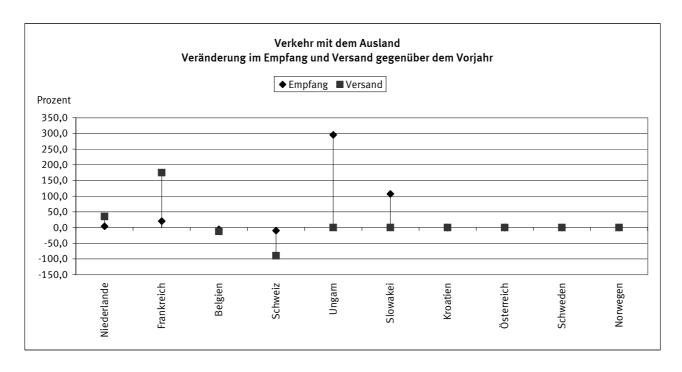
Worms
1 Umschlag nach Güterabteilungen 2002

				Dav	/on	
Güterabteilung	Insgesan	1t	Empfan	g	Versand	
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	U	mschlag				
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	196,0	17,4	79,7	12,1	116,4	24,8
Andere Nahrungs- und Futtermittel	170,3	15,1	85,8	13,0	84,5	18,0
Feste mineralische Brennstoffe	19,7	1,7	19,7	3,0		
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	50,4	4,5	50,4	7,6	-	-
Erze und Metallabfälle	, -	-	-	-	-	-
Eisen, Stahl und NE-Metalle	6,7	0,6	6,7	1,0	-	-
Steine und Erden	246,5	21,8	154,7	23,4	91,8	19,6
Düngemittel	117,1	10,4	98,5	14,9	18,6	4,0
Chemische Erzeugnisse	283,3	25,1	149,7	22,7	133,7	28,5
Sonstige Halb- und Fertigwaren	38,9	3,4	15,0	2,3	23,9	5,1
Insgesamt	1 129,0	100	660,1	100	468,9	100
	Veränderung g	egenüber o	lem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	4,6	2,4	- 0 , 7	- 0,9	5,4	4,8
Andere Nahrungs- und Futtermittel	2,4	1,4	6,9	8,7	- 4 , 5	- 5,0
Feste mineralische Brennstoffe	19,7	Х	19,7	Х	-	-
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	1,9	3,9	2,4	5,1	- 0,5	- 100,0
Erze und Metallabfälle	-	-	-	-	-	-
Eisen, Stahl und NE-Metalle	- 12,6	- 65,3	- 12,6	- 65,3	-	-
Steine und Erden	124,4	101,8	85,8	124,4	38,6	72,6
Düngemittel	1,7	1,5	4,7	5,0	- 3,0	- 13,9
Chemische Erzeugnisse	28,0	10,9	11,6	8,4	16,4	13,9
Sonstige Halb- und Fertigwaren	6,1	18,5	- 5,3	- 26,0	11,4	90,4
Insgesamt	176,2	18,5	112,5	20,5	63,7	15,7



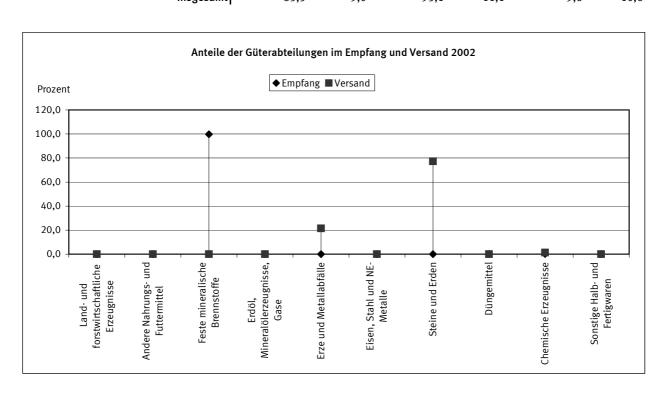
Worms
2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

	Güter	umschlag 20	002		Verände	ung gegen	über dem V	′orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	on .	insgesamt	dav	on	insgesamt		on.
	msgesami	Empfang	Versand	msgesami	Empfang	Versand	ilisgesailit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	298,4	208,7	89,7	29,2	79,7	- 50,6	10,8	61,9	-36,0
davon:									
Schleswig-Holstein	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Hamburg	-	-	-	- 1,1	-	- 1,1	-100,0	-	-100,0
Niedersachsen	31,1	10,0	21,0	- 9,2	4,5	- 13,7	-22,8	81,8	-39,4
Bremen	0,1	0,1	-	- 0,2	- 0,2	-	-59,7	-59,7	-
Nordrhein-Westfalen	134,6	103,6	31,0	28,2	29,8	- 1,6	26,5	40,4	-5,0
Hessen	7,8	4,9	2,9	- 1,1	0,1	- 1,2	-12,8	2,2	-30,2
Rheinland-Pfalz	69,2	65,6	3,5	- 5,4	40,0	- 45,3	-7,2	155,6	-92,8
Baden-Württemberg	53,9	23,1	30,8	17,8	5,0	12,8	49,2	27,3	71,4
Bayern	1,4	0,9	0,5	0,5	0,9	- 0,4	48,7	х	-48,2
Saarland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Berlin	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Mecklenburg-Vorpommern	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Brandenburg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Sachsen-Anhalt	0,4	0,4	-	- 0,4	- 0,4	-	-50,0	-50,0	-
Sachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Verkehr mit dem Ausland darunter:	830,6	451,5	379,2	147,0	32,7	114,3	21,5	7,8	43,1
Niederlande	427,1	210,1	217,0	64,8	8,2	56,5	17,9	4,1	35,2
Frankreich	260,3	150,3	110,0	95,5	25,5	70,0	58,0	20,5	174,9
Belgien	129,2	78,2	51,0	- 11,7	- 4,5	- 7,2	-8,3	-5,4	-12,4
Schweiz	7,6	6,9	0,6	- 6,3	- 0,8	- 5,6	-45,6	-9,8	-89,6
Ungarn	3,4	3,4	-	2,5	2,5	-	295,3	295,3	-
Slowakei	1,9	1,9	-	1,0	1,0	-	106,9	106,9	-
Kroatien	0,7	0,7	-	0,7	0,7	-	Х	Х	-
Österreich	0,6	-	0,6	0,6	-	0,6	Х	-	Х
Schweden	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Norwegen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	1 129,0	660,1	468,9	176,2	112,5	63,7	18,5	20,5	15,7



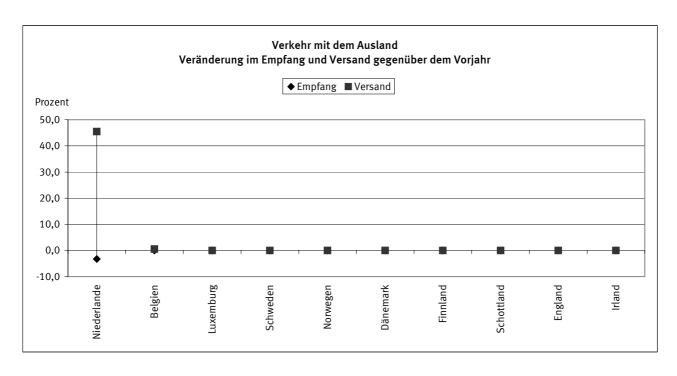
Werne-Rünthe

	lman	-4		Dav	von	
Güterabteilung	Insgesar	nt	Empfang	S	Versand	l
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	U	mschlag				
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	_	_	-	_	-	
Andere Nahrungs- und Futtermittel	_	-	-	-	_	
Feste mineralische Brennstoffe	948,5	91,9	948,5	99,7	<u>-</u>	
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	-	-	-	-	-	
Erze und Metallabfälle	17,3	1,7	-	-	17,3	21,4
Eisen, Stahl und NE-Metalle	-	-	-	-	-	
Steine und Erden	62,5	6,1	-	-	62,5	77,2
Düngemittel	1,2	0,1	1,2	0,1	-	
Chemische Erzeugnisse	2,4	0,2	1,3	0,1	1,1	1,4
Sonstige Halb- und Fertigwaren	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	1 032,0	100	951,0	100	81,0	100
	Veränderung g	egenüber o	dem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	-	-	-	-	-	
Andere Nahrungs- und Futtermittel	-	-	-	-	-	-
Feste mineralische Brennstoffe	81,0	9,3	95,0	11,1	- 14,0	- 100,0
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	-	-	-	-	-	
Erze und Metallabfälle	- 9,1	- 34,5	-	-	- 9,1	- 34,5
Eisen, Stahl und NE-Metalle	-	-	-	-	-	-
Steine und Erden	13,4	27,3	-	-	13,4	27,3
Düngemittel	1,0	728,9	,	728,9	-	-
Chemische Erzeugnisse	0,2	10,5	- 0,9	- 41,0	1,1	>
Sonstige Halb- und Fertigwaren	- 1,0	- 100,0	-	-	- 1,0	- 100,0
Insgesamt	85,5	9,0	95,1	11,1	- 9 , 6	- 10,6



Werne-Rünthe
2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

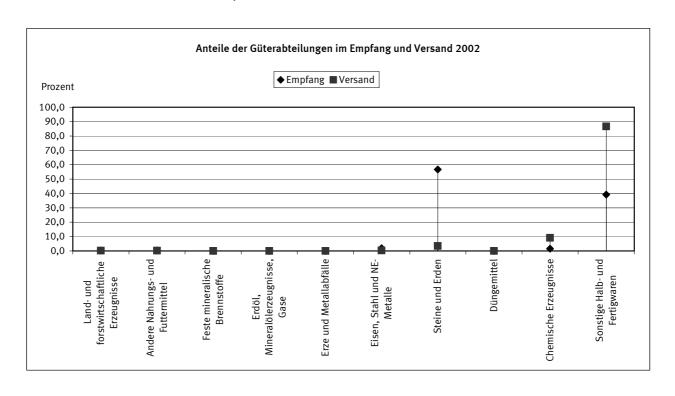
	Güter	umschlag 20	002		Verände	rung gegen	über dem V	'orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	on	insgesamt	dav	on .	insgesamt	dav	on .
	iiisgesaiiit	Empfang	Versand	msgesami	Empfang	Versand	ilisgesailit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	327,4	319,1	8,3	73,0	85,7	- 12,7	28,7	36,7	-60,5
davon:									
Schleswig-Holstein	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Hamburg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Niedersachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Bremen	-	-	-	- 3,1	- 3,1	-	-100,0	-100,0	-
Nordrhein-Westfalen	324,9	316,7	8,3	83,2	88,7	- 5,5	34,4	38,9	-39,9
Hessen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Rheinland-Pfalz	2,5	2,5	-	0,1	0,1	-	6,0	6,0	-
Baden-Württemberg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Bayern	-	-	-	- 7,2	-	- 7,2	-100,0	-	-100,0
Saarland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Berlin	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Mecklenburg-Vorpommern	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Brandenburg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Sachsen-Anhalt	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Sachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Verkehr mit dem Ausland darunter:	704,6	631,9	72,7	12,5	9,4	3,1	1,8	1,5	4,5
Niederlande	604,0	602,1	1,9	- 19,8	- 20,4	0,6	-3,2	-3,3	45,4
Belgien	98,4	29,7	68,6	30,1	29,7	0,3	44,1	Х	0,5
Luxemburg	2,2	-	2,2	2,2	-	2,2	Х	-	Х
Schweden	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Norwegen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Dänemark	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Finnland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Schottland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
England	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Irland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	1 032,0	951,0	81,0	85,5	95,1	- 9,6	9,0	11,1	-10,6



Wörth

1 Umschlag nach Güterabteilungen 2002

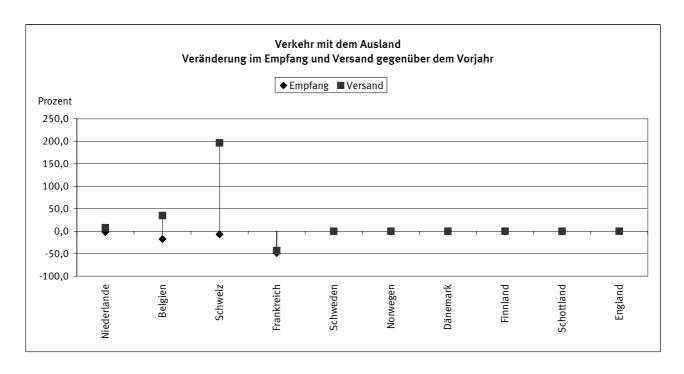
				Dav	/on	
Güterabteilung	Insgesam	it	Empfan	3	Versand	
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	Uı	nschlag				
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	2,7	0,3	1,7	0,4	1,0	0,2
Andere Nahrungs- und Futtermittel	2,8	0,3	1,4	0,3	1,4	0,3
Feste mineralische Brennstoffe	-	-	-	-	-	
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	0,2	0,0	0,0	0,0	0,2	0,0
Erze und Metallabfälle	0,0	0,0	-	-	0,0	0,0
Eisen, Stahl und NE-Metalle	10,1	1,0	8,4	1,8	1,7	0,3
Steine und Erden	275,5	27,8	257,2	56,7	18,3	3,4
Düngemittel	0,1	0,0	-	-	0,1	0,0
Chemische Erzeugnisse	56,0	5,7	7,1	1,6	48,9	9,1
Sonstige Halb- und Fertigwaren	642,5	64,9	178,2	39,3	464,4	86,6
Insgesamt	989,9	100	453,9	100	536,0	100
	Veränderung g	egenüber o	lem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	- 2,5	- 48,2	- 1,3	- 42,9	- 1,2	- 55,4
Andere Nahrungs- und Futtermittel	- 2,1	- 42,2	- 1,6	- 52,5	- 0,5	- 26,0
Feste mineralische Brennstoffe	-	-	-	-	-	-
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	0,1	56,3	- 0,0	- 67 , 7	0,1	96,8
Erze und Metallabfälle	- 0,4	- 97,1	- 0,0	- 100,0	- 0,4	- 96,7
Eisen, Stahl und NE-Metalle	4,2	72,4	4,9	143,1	- 0,7	- 28,1
Steine und Erden	- 144,5	- 34,4	85,3	49,6	- 229,8	- 92,6
Düngemittel	0,1	Х	-	-	0,1	Х
Chemische Erzeugnisse	5,7	11,4	- 4,3	- 37,7	10,0	25,7
Sonstige Halb- und Fertigwaren	84,2	15,1	- 1,1	- 0,6	85,3	22,5
Insgesamt	- 55,2	- 5,3	81,9	22,0	- 137,1	- 20,4



Wörth

2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

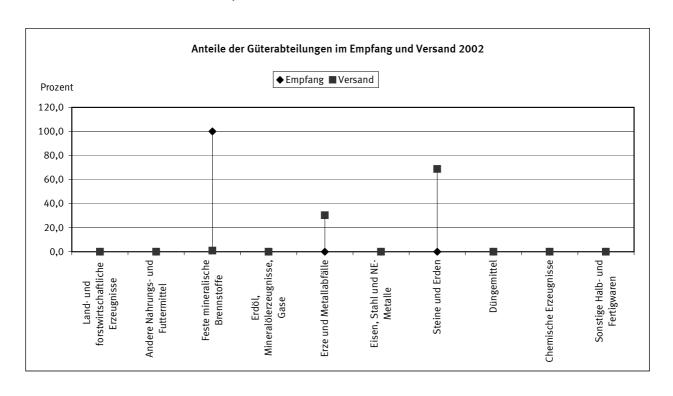
	Güter	rumschlag 20	002		Verände	rung geger	nüber dem V	'orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	on/on	insgesamt	dav	on .	insgesamt	dav	/on
/ (msgesami	Empfang	Versand	msgesami	Empfang	Versand	IIISgesaiiit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	313,5	285,8	27,7	- 121,9	97,1	- 219,0	-28,0	51,4	-88,8
davon:									
Schleswig-Holstein	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Hamburg	-	-	-	- 0,4	- 0,4	-	-100,0	-100,0	-
Niedersachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Bremen	0,1	0,1	-	- 0,9	- 0,9	-	-85,5	-85,5	-
Nordrhein-Westfalen	4,1	4,1	0,0	- 5,2	- 5,2	0,0	-55,7	-55,8	Х
Hessen	3,6	0,9	2,7	- 57,4	0,8	- 58,2	-94,2	843,5	-95,6
Rheinland-Pfalz	296,5	275,3	21,2	- 17,0	101,9	- 119,0	-5,4	58,8	-84,9
Baden-Württemberg	7,1	3,3	3,8	- 30,2	- 1,1	- 29,1	-80,9	-25,5	-88,5
Bayern	0,0	0,0	-	- 12,9	- 0,1	- 12,8	-99,8	-83,3	-100,0
Saarland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Berlin	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Mecklenburg-Vorpommern	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Brandenburg	1,7	1,7	-	1,7	1,7	-	х	Х	-
Sachsen-Anhalt	0,3	0,3	-	0,3	0,3	-	Х	Х	-
Sachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Verkehr mit dem Ausland	676,4	168,1	508,3	66,7	- 15,1	81,8	10,9	-8,2	19,2
darunter:									
Niederlande	367,4		262,7	16,8	- 1,8	18,6		-1,7	7,6
Belgien	306,0	61,1	244,9	50,3		63,1		-	34,7
Schweiz	2,4	1,9	0,5	0,2		0,3	•	,	196,2
Frankreich	0,7	0,4	0,3	- 0,6	- 0,4	- 0,2	-46,3	-48,5	-42,9
Schweden	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Norwegen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Dänemark	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Finnland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Schottland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
England	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	989,9	453,9	536,0	- 55,2	81,9	- 137,1	-5,3	22,0	-20,4



Herne

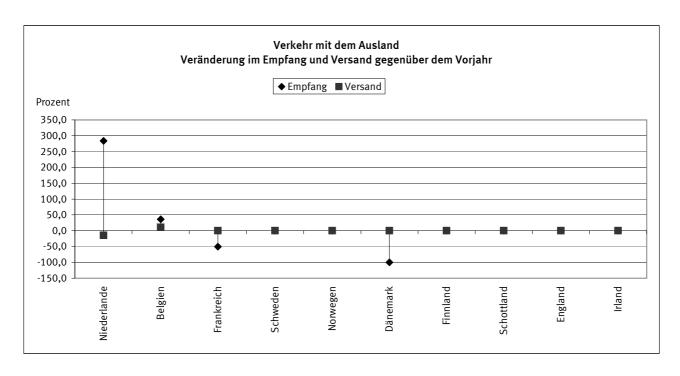
1 Umschlag nach Güterabteilungen 2002

				Dav	von	
Güterabteilung	Insgesam	1T	Empfang	3	Versand	
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	Uı	nschlag				
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	-	-	-	-	-	-
Andere Nahrungs- und Futtermittel Feste mineralische Brennstoffe	- 811,1	- 86 , 4	809,9	100,0	1,2	0,9
Erdöl, Mineralische Breinistone Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	611,1	- 00,4	-	100,0	-	0,9
Erze und Metallabfälle	39,1	4,2	-	-	39,1	30,3
Eisen, Stahl und NE-Metalle	-	-	-	-	-	-
Steine und Erden Düngemittel	88,8	9,5	-	-	88,8	68,8
Chemische Erzeugnisse	-	-	-	-	-	-
Sonstige Halb- und Fertigwaren	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	939,0	100	809,9	100	129,1	100
	Veränderung g	egenüber o	dem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	-	-	-	-	-	-
Andere Nahrungs- und Futtermittel Feste mineralische Brennstoffe	329,4	68,4	- 341,9	73,0	- 12,5	- 91,2 -
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	-	-	-	-	-	-
Erze und Metallabfälle	- 0,2	- 0,5	-	-	- 0,2	- 0,5
Eisen, Stahl und NE-Metalle	-		-	-	-	-
Steine und Erden Düngemittel	9,3	11,7	-	-	9,3	11,7
Chemische Erzeugnisse	-	-	-	-	-	_
Sonstige Halb- und Fertigwaren	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	338,5	56,4	341,9	73,0	- 3,4	- 2,6



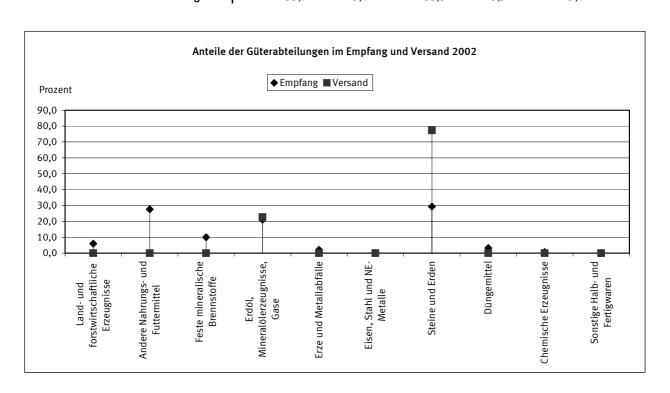
Herne
2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

	Güter	rumschlag 20	002		Verände	rung gegen	über dem V	orjahr orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	on .	insgesamt	dav	on.	insgesamt	dav	on .
	iiisgesaiiit	Empfang	Versand	msgesami	Empfang	Versand	iiisgesaiiit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	88,3	55,0	33,3	- 162,2	- 152,8	- 9,4	-64,7	-73,5	-22,0
davon:									
Schleswig-Holstein	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Hamburg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Niedersachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Bremen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Nordrhein-Westfalen	53,5	51,8	1,6	- 164,5	- 154,9	- 9 , 6	-75,5	-74,9	-85,5
Hessen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Rheinland-Pfalz	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Baden-Württemberg	3,2	3,2	-	3,2	3,2	-	Х	Х	-
Bayern	10,6	-	10,6	7,6	-	7,6	254,5	-	254 , 5
Saarland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Berlin	-	-	-	- 0,7	- 0,7	-	-100,0	-100,0	-
Mecklenburg-Vorpommern	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Brandenburg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Sachsen-Anhalt	21,1	-	21,1	- 7 , 8	- 0,4	- 7,4	-26,8	-100,0	-25,9
Sachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Verkehr mit dem Ausland	850,7	754,9	95,8	500,6	494,7	6,0	143,0	190,1	6,7
darunter:	450.7	(12.7	460	/72.5	/75.0	2.0	252.7	202.7	4.7
Niederlande	658,7	642,7	16,0	472,5	475,2	- 2,8	,	283,7	-14,7
Belgien	183,9		78,6	35,3		7,5	-	36,0	10,5
Frankreich	8,2	6,9	1,3	- 5,7	- 7,0	1,3	-41,2	-50,2	Х
Schweden Norwegen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Dänemark	-	-	-	- 1,5	- 1,5	-	-100,0	-100,0	-
Finnland	-	-	-	- 1,5	- 1,5	-	-100,0	-100,0	-
Schottland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
England	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Irland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	939,0	809,9	129,1	338,5	341,9	- 3,4	56,4	73,0	-2,6



Münster

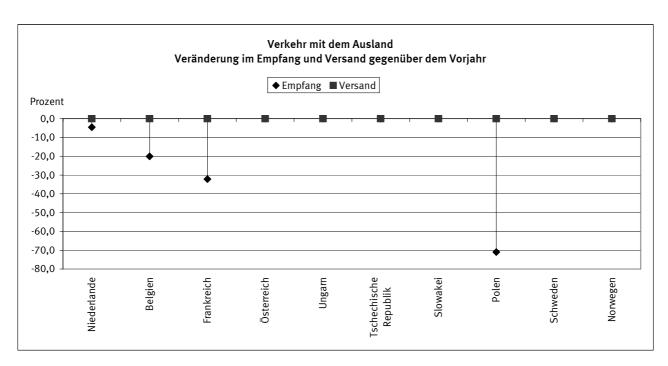
	lm a =	-4		Dav	von	
Güterabteilung	Insgesar	nt	Empfang	3	Versand	l
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	U	mschlag				
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	52,3	5,8	52,3	5,9	_	_
Andere Nahrungs- und Futtermittel	242,5	26,9	242,5	27,6	-	
Feste mineralische Brennstoffe	87,9	9,8	87,9	10,0	-	
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	190,1	21,1	185,3	21,1	4,8	22,7
Erze und Metallabfälle	18,4	2,0	18,4	2,1	-	-
Eisen, Stahl und NE-Metalle	0,7	0,1	0,7	0,1	-	-
Steine und Erden	274,4	30,5	258,0	29,3	16,4	77,3
Düngemittel	28,1	3,1	28,1	3,2	-	-
Chemische Erzeugnisse	6,6	0,7	6,6	0,7	-	-
Sonstige Halb- und Fertigwaren	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	901,0	100	879,7	100	21,3	100
	Veränderung g	egenüber o	lem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	16,3	45,4	17,0	48,3	- 0,7	- 100,0
Andere Nahrungs- und Futtermittel	- 7 , 5	- 3,0	- 7 , 5	- 3,0	-	-
Feste mineralische Brennstoffe	15,7	21,8	15,7	21,8	-	-
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	- 14,6	- 7,1	- 19,4	- 9,5	4,8	Х
Erze und Metallabfälle	18,4	Х	18,4	Х	-	-
Eisen, Stahl und NE-Metalle	0,7	Х	0,7	Х	-	-
Steine und Erden	- 65,3	- 19,2	- 81,7	- 24,1	16,4	х
Düngemittel	- 3,8	- 12,0	- 3,0	- 9 , 8	- 0,8	- 100,0
Chemische Erzeugnisse	4,2	179,8	4,2	179,8	-	-
Sonstige Halb- und Fertigwaren	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	- 35,7	- 3,8	- 55,5	- 5,9	19,8	*



Münster

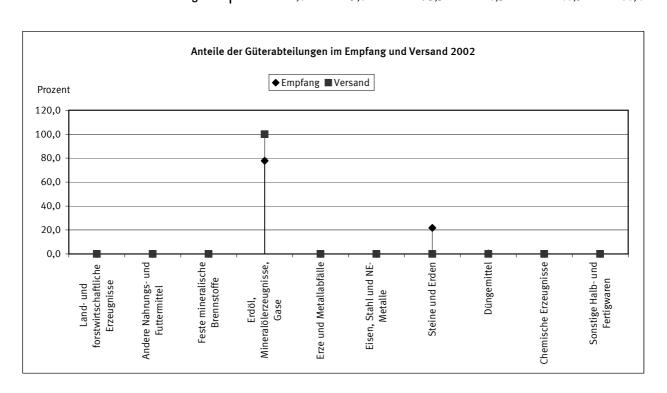
2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

	Güter	umschlag 20	002		Verände	rung gegen	über dem V	ʻorjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	/on	insgesamt	dav	on .	insgesamt		von
2 //	iiisgesaiiit	Empfang	Versand	msgesami	Empfang	Versand	iiisgesaiiit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	638,6	633,8	4,8	- 38,4	- 41,7	3,3	-5,7	-6,2	224,8
davon:	2.0	2.0		4.2	4.2		4.42.5	4/2.5	
Schleswig-Holstein	2,0	2,0		1,2	,	-	143,5	,	-
Hamburg	4,8	1067	4,8	3,3		4,8	224,2		Х
Niedersachsen	196,7	196,7	-	43,6	43,6	-	20,5		-
Bremen Nordrhein-Westfalen	2,8	2,8	-	- 0,6	- 0,6	- 0.7	-,,,		100.0
	372,3	372,3	-	- 82,5	- 81,8	- 0,7	-18,1	-18,0	-100,0
Hessen Rheinland-Pfalz	1,2	1,2	-	- 0,8	- 0,8	-	-40,1	,	-
Baden-Württemberg	24,9	24,9	-	2,5 - 9,3	2,5	-	10,7	,	-
· ·	12,5	12,5	-	,	,		,	,	100.0
Bayern Saarland	3,0	3,0	-	2,2	3,0	- 0,8	284,2	Х	-100,0
Berlin	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Mecklenburg-Vorpommern	-	-	-	-	_	-	-	-	-
Brandenburg	3,6	3,6	_	3,4	3,4	_	*	*	_
Sachsen-Anhalt	14,9	14,9	_	- 1,3		_	-8,2	-8,2	_
Sachsen	-	-	-	- 1,5	- 1,5	-	-0,2	-0,2	-
Verkehr mit dem Ausland	262,3	245,9	16,4	2,6	- 13,8	16,4	1,0	-5,3	х
darunter:									
Niederlande	218,6	202,6	16,0	6,2	- 9,8	16,0	•	,	Х
Belgien	22,4	21,9	0,4	- 5,1	- 5,5	0,4	,	,	Х
Frankreich	10,7	10,7	-	- 5,1	- 5,1	-	22,2	-	-
Österreich	3,1	3,1	-	3,1	3,1	-	^		
Ungarn	2,8	2,8	-	2,8	2,8	-	Х		
Tschechische Republik	2,4	2,4	-	2,4	,	-	Х		
Slowakei	1,2	1,2	-	1,2	,	-	X		-
Polen	1,2	1,2	-	- 2,8	•	-	-71,0	-71,0	-
Schweden	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Norwegen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	901,0	879,7	21,3	- 35,7	- 55 , 5	19,8	-3,8	-5,9	*



Flörsheim

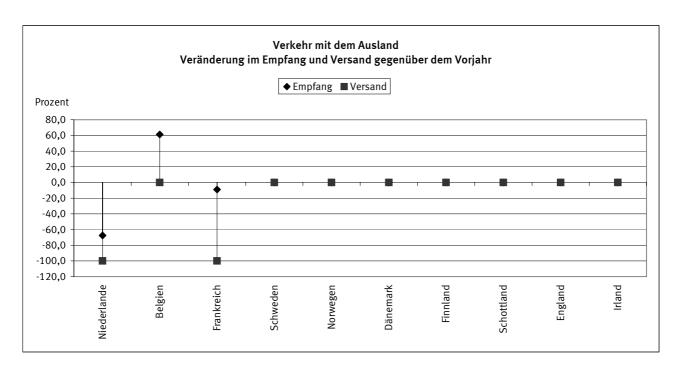
				Dav	von	
Güterabteilung	Insgesar	nt	Empfan	g	Versand	İ
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	U	mschlag				
Land- und	İ					
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	-	-	-	-	-	
Andere Nahrungs- und Futtermittel	-	-	-	-	-	
Feste mineralische Brennstoffe	1,7	0,2	1,7	0,2	-	
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	698,9	77,9	691,6	77,7	7,3	100,0
Erze und Metallabfälle	-	-	-	-	-	
Eisen, Stahl und NE-Metalle	-	-	-	-	-	
Steine und Erden	193,6	21,6	193,6	21,7	-	
Düngemittel	3,2	0,4	3,2	0,4	-	
Chemische Erzeugnisse	-	-	-	-	-	
Sonstige Halb- und Fertigwaren	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	897,4	100	890,1	100	7,3	100
	Veränderung g	egenüber o	lem Vorjahr			
Land- und	1					
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	-	-	-	-	-	-
Andere Nahrungs- und Futtermittel	- 1,1	- 100,0	- 1,1	- 100,0	-	
Feste mineralische Brennstoffe	1,7	Х	1,7	Х	-	
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	- 153,7	- 18,0	- 107,7	- 13,5	- 46,0	- 86,3
Erze und Metallabfälle	- 0,5	- 100,0	-	-	- 0 , 5	- 100,0
Eisen, Stahl und NE-Metalle	-	-	-	-	-	
Steine und Erden	- 67,5	- 25,8	- 67 , 5	- 25,8	-	
Düngemittel	- 0,6	- 16 , 9	- 0,6	- 16,9	-	
Chemische Erzeugnisse	-	-	-	-	-	-
Sonstige Halb- und Fertigwaren	-	-	-	-	-	-
Insgesami	- 221,8	- 19 , 8	- 175,3	- 16,5	- 46,5	- 86,4



Flörsheim

2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

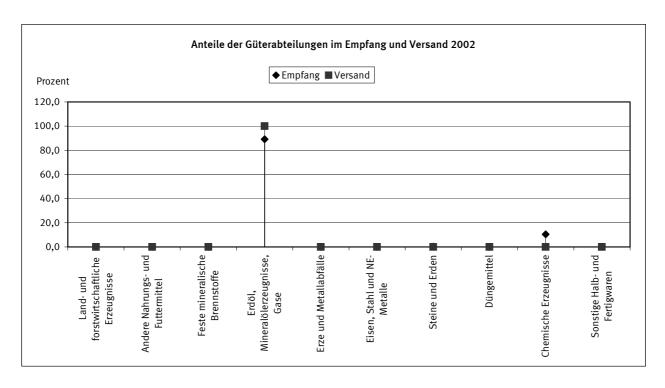
	Güter	umschlag 20	002		Verände	rung gegen	ıüber dem V	'orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	/on	insgesamt	dav	on .	insgesamt		/on
2 // 10310 00 (0 0 11 0 0 0) 10 11 0	msgesami	Empfang	Versand	msgesami	Empfang	Versand	ilisgesailit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	662,6	655,3	7,3	16,2	59,1	- 42,9	2,5	9,9	-85,5
davon:									
Schleswig-Holstein	-	-	-	-	-	-	-	-	
Hamburg	-	-	-	-	-	-	-	-	
Niedersachsen	-	-	-	- 11,9	- 11,9	-	-100,0	-100,0	
Bremen	-	-	-	-	-	-	-	-	
Nordrhein-Westfalen	260,5	260,5	-	- 7 , 8	- 7,8	-	-2,9	-2,9	
Hessen	4,5	1,2	3,3	- 11,6	- 0,9	- 10,7	-72,0	-41,6	-76,5
Rheinland-Pfalz	7,9	6,9	1,0	0,5	- 0,6	1,0	6,1	-7,8	>
Baden-Württemberg	385,2	385,2	-	77,5	80,9	- 3,4	25,2	26,6	-100,0
Bayern	4,4	1,5	3,0	- 30,4	- 0,6	- 29,8	-87,3	-29,3	-91,0
Saarland	-	-	-	-	-	-	-	-	
Berlin	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Mecklenburg-Vorpommern	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Brandenburg	-	-	-	-	-	-	-	-	
Sachsen-Anhalt	-	-	-	-	-	-	-	-	
Sachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	
Verkehr mit dem Ausland	234,8	234,8	-	- 238 , 0	- 234,3	- 3,7	-50,3	-50,0	-100,0
darunter:									
Niederlande	123,2	123,2	-	- 259,0	- 257,4	- 1,6		-67,6	-100,0
Belgien	75,4	75,4	-	28,6	28,6	-	61,2	61,2	-
Frankreich	36,2	36,2	-	- 5 , 7	- 3,6	- 2,1	-13,5	-8,9	-100,0
Schweden	-	-	-	-	-	-	-	-	
Norwegen	-	-	-	-	-	-	-	-	
Dänemark	-	-	-	-	-	-	-	-	
Finnland	-	-	-	-	-	-	-	-	
Schottland	-	-	-	-	-	-	-	-	
England	-	-	-	-	-	-	-	-	
Irland	-	-	-	-	-	-	-	-	
Insgesamt	897,4	890,1	7,3	- 221,8	- 175,3	- 46,5	-19,8	-16,5	-86,4



Speyer

1 Umschlag nach Güterabteilungen 2002

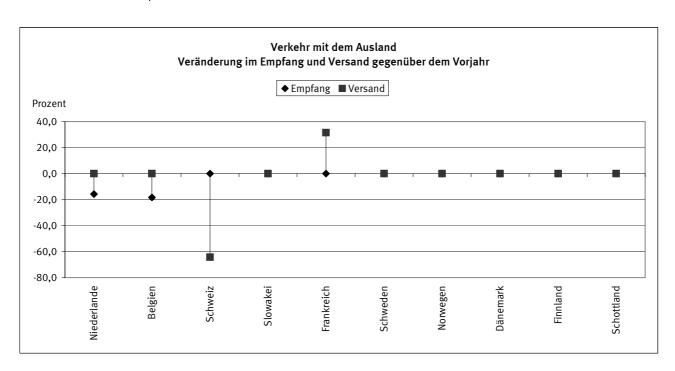
				Dav	von	
Güterabteilung	Insgesam	Ιτ	Empfan	3	Versand	d
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	Uı	mschlag				
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	-	-	_	-	_	
Andere Nahrungs- und Futtermittel	-	-	-	-	-	
Feste mineralische Brennstoffe	-	-	-	-	-	
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	807,5	91,0	656,0	89,2	151,5	100,0
Erze und Metallabfälle	-	-	-	-	-	
Eisen, Stahl und NE-Metalle	-	-	-	-	-	
Steine und Erden	1,9	0,2	1,9	0,3	-	
Düngemittel		-	-	-	-	
Chemische Erzeugnisse	76,9	8,7	76,9	10,5	-	
Sonstige Halb- und Fertigwaren	0,7	0,1	0,7	0,1	-	
Insgesamt	886,9	100	735,4	100	151,5	100
	Veränderung g	egenüber o	lem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	-	-	-	-	-	
Andere Nahrungs- und Futtermittel	-	-	-	-	-	
Feste mineralische Brennstoffe	-	-	-	-	-	
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	60,0	8,0	24,4	3,9	35,6	30,8
Erze und Metallabfälle	-	-	-	-	-	
Eisen, Stahl und NE-Metalle Steine und Erden	1.0	-	- 1.0	-	-	
Düngemittel	1,9	X	1,9	X	-	
Chemische Erzeugnisse	20,4	36,1	21,8	39 , 5	- 1 , 4	- 100,0
Sonstige Halb- und Fertigwaren	0,7	70,1 X	0,7)),) X	•	100,0
Insgesamt	83,0	10,3	48,7	7,1	34,3	29,2



Speyer

2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

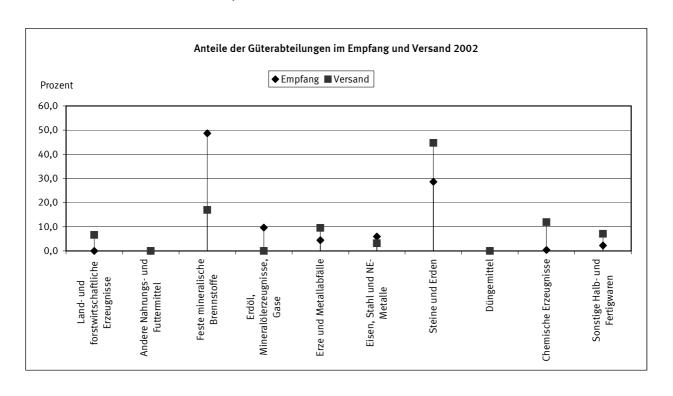
	Güter	umschlag 20	002		Verände	rung geger	nüber dem V	'orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	/on	insgesamt	dav	on.	insgesamt	dav	/on
	iiisgesaiiit	Empfang	Versand	iiisgesaiiit	Empfang	Versand	IIISgesaiiit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	437,5	299,0	138,5	183,3	131,3	52,0	72,1	78,3	60,1
davon:									
Schleswig-Holstein	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Hamburg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Niedersachsen	19,4	19,4	-	12,0	12,0	-	162,9	162,9	-
Bremen	-	-	-	-	-	-		-	-
Nordrhein-Westfalen	226,5	224,5	2,0	93,3	92,0	1,3	70,0	69,4	198,3
Hessen	27,6	-	27,6	- 11,9	- 1,1	- 10,7	-30,0	-100,0	-28,0
Rheinland-Pfalz	43,1	8,6	34,6	17,4	7,7	9,7	67,3	848,3	38,9
Baden-Württemberg	119,8	46,6	73,2	71,4	20,8	50,6	147,7	80,8	224,0
Bayern	1,1	-	1,1	1,1	-	1,1	x	-	Х
Saarland	-	-	-	-	-		-	-	-
Berlin	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Mecklenburg-Vorpommern	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Brandenburg	-	-	-	-	-	-		-	-
Sachsen-Anhalt	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Sachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Verkehr mit dem Ausland	449,4	436,4	13,0	- 100,3	- 82,6	- 17,7	-18,3	-15,9	-57,7
darunter:									
Niederlande	288,3	288,3	-	- 53,9	- 53,9	-	-15,8	-15,8	-
Belgien	144,3	144,3	-	- 32,5	- 32,5	-	-18,4	-18,4	-
Schweiz	10,2	-	10,2	- 18,4	-	- 18,4	-64,3	-	-64,3
Slowakei	3,8	3,8	-	3,8	3,8	-	. х	Х	-
Frankreich	2,8	-	2,8	0,7	-	0,7	31,6	-	31,6
Schweden	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Norwegen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Dänemark	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Finnland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Schottland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	886,9	735,4	151,5	83,0	48,7	34,3	10,3	7,1	29,2



Lünen

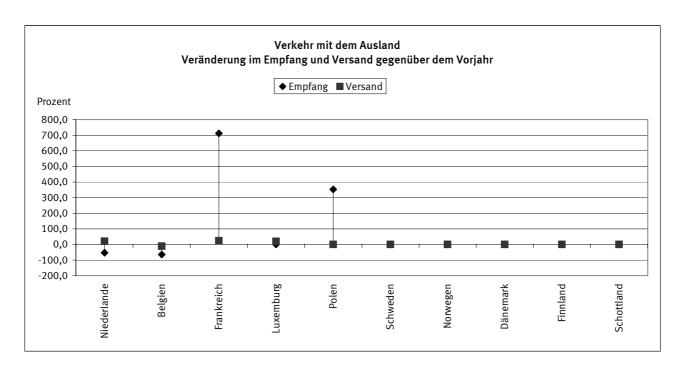
1 Umschlag nach Güterabteilungen 2002

				Dav	/on	
Güterabteilung	Insgesan	nt	Empfang	3	Versand	d
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	U	mschlag				
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	27,4	3,1	-	_	27,4	6,6
Andere Nahrungs- und Futtermittel			-	-		-
Feste mineralische Brennstoffe	297,5	33,8	227,5	48,7	70,0	17,0
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	45,3	5,1	45,3	9,7	-	-
Erze und Metallabfälle	60,1	6,8	20,6	4,4	39,5	9,6
Eisen, Stahl und NE-Metalle	40,8	4,6	27,7	5,9	13,1	3,2
Steine und Erden	318,0	36,1	133,6	28,6	184,4	44,7
Düngemittel	0,3	0,0	0,3	0,1	-	-
Chemische Erzeugnisse	51,0	5,8	1,9	0,4	49,2	11,9
Sonstige Halb- und Fertigwaren	39,7	4,5	10,5	2,2	29,2	7,1
Insgesamt	880,2	100	467,5	100	412,8	100
	Veränderung g	egenüber o	lem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	- 0,4	- 1,5	-	-	- 0,4	- 1,5
Andere Nahrungs- und Futtermittel	-	-	-	-	-	-
Feste mineralische Brennstoffe	- 355 , 9	- 54 , 5	- 388,0	- 63,0	32,1	84,8
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	- 34,0	- 42,8	- 32,5	- 41,8	- 1,5	- 100,0
Erze und Metallabfälle	3,1	5,4	- 5,1	- 19,7	8,1	26,0
Eisen, Stahl und NE-Metalle	- 53,5	- 56,7	- 46,1	- 62,4	- 7,4	- 36,0
Steine und Erden	- 39,3	- 11,0	- 53,0	- 28,4	13,8	8,1
Düngemittel	- 3,2	- 91,7	0,2	110,1	- 3,4	- 100,0
Chemische Erzeugnisse	- 0,4	- 0,7	0,7	56,0	- 1,0	- 2,1
Sonstige Halb- und Fertigwaren	12,1	43,6	0,7	7,3	11,4	63,6
Insgesamt	- 471,5	- 34,9	- 523,2	- 52,8	51,7	14,3



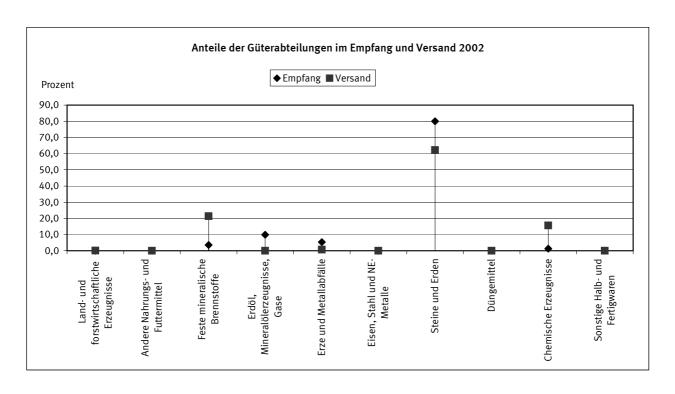
Lünen
2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

	Güter	umschlag 20	002		Verände	rung geger	ıüber dem V	'orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	/on	insgesamt	dav	on .	insgesamt	dav	von
	msgesami	Empfang	Versand	msgesami	Empfang	Versand	ilisgesailit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	L.
Innerdeutscher Verkehr	324,8	169,8	155,0	- 131,0	- 149,2	18,2	-28,7	-46,8	13,3
davon:									
Schleswig-Holstein	-	-	-	- 3,0	-	- 3,0	-100,0	-	-100,0
Hamburg	13,8	13,8	-	- 20,3	- 1,2	- 19,2	-59,7	-7,9	-100,0
Niedersachsen	75,9	-	75,9	60,3	- 1,8	62,1	387,3	-100,0	450,0
Bremen	2,3	2,3	-	- 21,0	2,3	- 23,3	-90,3	Х	-100,0
Nordrhein-Westfalen	155,8	94,8	61,0	- 101,1	- 87,2	- 13,9	-39,4	-47,9	-18,6
Hessen	0,7	0,7	-	- 2,9	- 2,9	-	-79,9	-79,9	-
Rheinland-Pfalz	2,1	2,1	-	- 1,9	- 1,9	-	-48,2	-48,2	-
Baden-Württemberg	6,3	6,3	-	- 24,8	- 22,4	- 2,4	-79,7	-78,0	-100,0
Bayern	52,1	48,7	3,4	- 32,2	- 35,4	3,2	-38,2	-42,1	*
Saarland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Berlin	1,3	1,3	-	1,3	1,3	-	X	Х	-
Mecklenburg-Vorpommern	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Brandenburg	13,7	-	13,7	13,7	-	13,7	х	-	Х
Sachsen-Anhalt	1,0	-	1,0	1,0	-	1,0	Х	-	Х
Sachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Verkehr mit dem Ausland darunter:	555 , 4	297,6	257,8	- 340,5	- 374,0	33,5	-38,0	-55,7	14,9
Niederlande	371,8	217,4	154,4	- 218,5	- 244,9	26,4	-37,0	-53,0	20,6
Belgien	100,7	62,9	37,8	- 120,9	- 116,0	- 4 , 9		-64 , 8	-11,5
Frankreich	58,7	8,4	50,3	16,9	7,4	9,5	-	712,0	23,3
Luxemburg	15,4	0,4	15,4	2,5	7,4	2,5	,	712,0	19,2
Polen	8,9	8,9	13,4	6,9	6,9	2,5	-	353,0	17,2
Schweden	-	0,7	_	0,5	0,7	_	,	JJJ,0 -	
Norwegen	_	_	_	_	_	_	-	_	_
Dänemark	_	_	_	_	_	_	-	_	_
Finnland	-	_	_	_	_	_	_	_	_
Schottland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	880,2	467,5	412,8	- 471,5	- 523,2	51,7	-34,9	-52,8	14,3



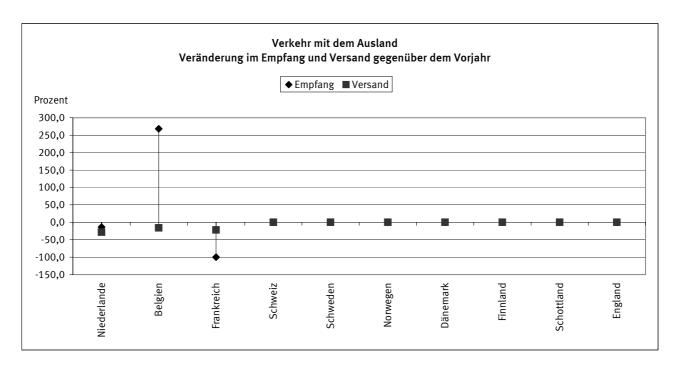
Ibbenbühren

	la an			Dav	von	
Güterabteilung	Insgesar	nt	Empfar	ıg	Versand	
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	U	mschlag				
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	0,5	0,1	_	_	0,5	0,1
Andere Nahrungs- und Futtermittel	-	-	-	_	-	0,
Feste mineralische Brennstoffe	131,0	14,9	11,3	3,5	119,8	21,4
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	31,6	3,6	31,6	9,9	-	,
Erze und Metallabfälle	20,9	2,4	17,0	5,3	3,9	0,7
Eisen, Stahl und NE-Metalle	0,1	0,0	0,1	0,0	-	
Steine und Erden	603,4	68,6	255,5	80,0	348,0	62,2
Düngemittel	-	-	-	-	-	
Chemische Erzeugnisse	91,5	10,4	4,0	1,3	87,5	15,6
Sonstige Halb- und Fertigwaren	0,1	0,0	-	-	0,1	0,0
Insgesamt	879,1	100	319,4	100	559,7	100
	Veränderung g	egenüber o	lem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	0,5	Х	-	-	0,5)
Andere Nahrungs- und Futtermittel	-	-	-	-	-	
Feste mineralische Brennstoffe	- 14,0	- 9,6	- 8,9	- 44,1	- 5,1	- 4,1
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	16,8	113,0	16,8	113,0	-	
Erze und Metallabfälle	6,7	47,8	6,3	59,6	0,4	11,5
Eisen, Stahl und NE-Metalle	0,1	Х	- ,	Х		
Steine und Erden	- 42,6	- 6,6	- 37,9	- 12,9		- 1,3
Düngemittel	- 0,7	- 100,0	- 0,7	- 100,0		
Chemische Erzeugnisse	19,1	26,4	4,0	Х	•	20,9
Sonstige Halb- und Fertigwaren	- 1,2	- 90 , 8	-	-	- 1,2	- 90,8
Insgesamt	- 15,3	- 1,7	- 20,4	- 6,0	5,1	0,9



lbbenbühren

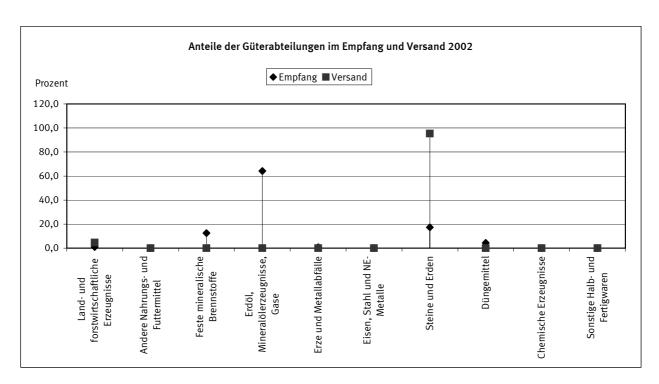
	Güter	umschlag 20	002		Verände	rung gegen	über dem V	'orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	on .	insgesamt	dav	on .	insgesamt	dav	on/
	msgesami	Empfang	Versand	msgesami	Empfang	Versand	ilisgesailit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	420,9	98,6	322,3	70,3	- 12,7	83,0	20,0	-11,4	34,7
davon:									
Schleswig-Holstein	1,9	-	1,9	1,9	-	1,9		-	Х
Hamburg	-	-	-	- 4 , 9	-	- 4 , 9	-100,0	-	-100,0
Niedersachsen	141,3	9,2	132,1	9,2	0,1	9,1	7,0	0,8	7,4
Bremen	1,7	-	1,7	0,7	-	0,7	64,7	-	64,7
Nordrhein-Westfalen	202,2	75, 8	126,4	45,3	- 11,9	57,2	28,9	-13,5	82,6
Hessen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Rheinland-Pfalz	7,7	-	7,7	- 2,6	-	- 2,6	-25,0	-	-25,0
Baden-Württemberg	9,2	0,1	9,1	6,2	0,1	6,1	203,3	Х	200,0
Bayern	42,9	-	42,9	15,9	-	15,9	58,6	-	58,6
Saarland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Berlin	0,5	-	0,5	- 0,4	-	- 0,4	-43,8	-	-43,8
Mecklenburg-Vorpommern	-	-	-	-	-		-	-	-
Brandenburg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Sachsen-Anhalt	13,5	13,5	-	- 1,0	- 1,0	-	-6,6	-6,6	-
Sachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Verkehr mit dem Ausland	458,2	220,8	237,4	- 85,6	- 7,7	- 77 , 8	-15,7	-3,4	-24,7
darunter:									
Niederlande	343,8	189,7	154,1	- 90,3	- 29,7	- 60,6	-20,8	-13,5	-28,2
Belgien	78,4	31,1	47,3	13,8	22,7	- 8,9	21,3	268,3	-15,8
Frankreich	34,7	-	34,7	- 10,3	- 0,7	- 9,6	-22,9	-100,0	-21,7
Schweiz	1,2	-	1,2	1,2	-	1,2	х	-	Х
Schweden	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Norwegen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Dänemark	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Finnland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Schottland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
England	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	879,1	319,4	559,7	- 15,3	- 20,4	5,1	-1,7	-6,0	0,9



Breisach

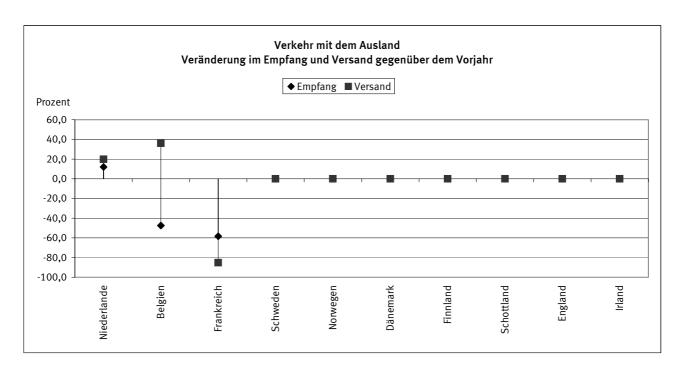
1 Umschlag nach Güterabteilungen 2002

	lm a m			Dav	von	
Güterabteilung	Insgesan	1t	Empfang	3	Versand	
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	Uı	mschlag				
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse Andere Nahrungs- und Futtermittel	30,2	3,5	2,3	0,9	27,9	4,6
Feste mineralische Brennstoffe	33,3	3,8	33,3	12,5	-	-
Erdöl, Mineralislerzeugnisse, Gase	171,5	19,7	,	64,2	- -	-
Erze und Metallabfälle	2,1	0,2	2,1	0,8	_	_
Eisen, Stahl und NE-Metalle	-	-	-	-	-	-
Steine und Erden	624,0	71,5	46,2	17,3	577,9	95,4
Düngemittel	11,7	1,3	11,7	4,4	-	-
Chemische Erzeugnisse	-	-	-	-	-	-
Sonstige Halb- und Fertigwaren	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	872,8	100	267,0	100	605,7	100
	Veränderung g	egenüber o	lem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	- 11,0	- 26,7	- 1,7	- 42,2	- 9,3	- 25,0
Andere Nahrungs- und Futtermittel Feste mineralische Brennstoffe	15,5	87 . 5	15,5	87 . 5	-	-
Erdöl, Mineralislerzeugnisse, Gase	8,4	5,2	,	5,2	_	-
Erze und Metallabfälle	- 1,0	- 32,6	- 1,0	- 32,6	-	-
Eisen, Stahl und NE-Metalle	-	-	-	-	-	-
Steine und Erden	73,1	13,3	- 29,2	- 38,8	102,3	21,5
Düngemittel	- 3,9	- 24,9	- 3,9	- 24,9	- ,-	-
Chemische Erzeugnisse	-	-	-	-	-	-
Sonstige Halb- und Fertigwaren	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	81,2	10,3	- 11,9	- 4,3	93,0	18,1



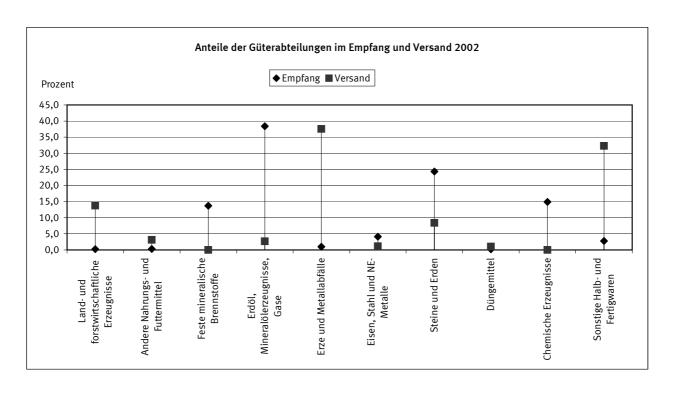
Breisach
2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

	Güter	umschlag 20	002		Verände	rung geger	nüber dem V	'orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	/on	insgesamt	dav	on.	insgesamt	dav	/on
	msgesami	Empfang	Versand	msgesami	Empfang	Versand	iiisgesaiiit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	229,8	106,0	123,8	11,7	- 7,2	18,9	5,4	-6,3	18,0
davon:									
Schleswig-Holstein	1,6	-	1,6	0,9	-	0,9	130,5	-	130,5
Hamburg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Niedersachsen	6,3	0,6	5,7	0,3	0,4	- 0,1	4,5	205,5	-2,3
Bremen	3,5	-	3,5	1,3	-	1,3	55,7	-	55,7
Nordrhein-Westfalen	83,8	19,7	64,1	31,4	9,4	21,9	59,8	91,7	52,0
Hessen	10,6	4,4	6,3	- 3,5	- 0,5	- 3,0	-25,0	-11,2	-32,3
Rheinland-Pfalz	70,2	33,7	36,5	- 5 , 8	- 2,3	- 3,5	-7,6	-6,4	-8,7
Baden-Württemberg	48,2	44,0	4,2	- 16,4	- 15,8	- 0,6	-25,4	-26,4	-11,8
Bayern	0,8	0,8	-	0,8	0,8	-	×	Х	-
Saarland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Berlin	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Mecklenburg-Vorpommern	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Brandenburg	-	-	-	-	-	-		-	-
Sachsen-Anhalt	4,7	2,7	2,0	2,8	0,8	2,0	145,8	42,6	Х
Sachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Verkehr mit dem Ausland	643,0	161,1	481,9	69,5	- 4,7	74,2	12,1	-2,8	18,2
darunter:									
Niederlande	558,3	141,9	416,4	84,2	15,3	68,9	17,7	12,1	19,8
Belgien	79,0	15,5	63,6	2,9	- 14,0	16,8	3,8	-47,4	36,0
Frankreich	5,6	3,6	2,0	- 16,6	- 5,1	- 11,5	-74,7	-58,3	-85,2
Schweden	-	-	-	-	-	-		-	-
Norwegen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Dänemark	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Finnland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Schottland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
England	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Irland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	872,8	267,0	605,7	81,2	- 11,9	93,0	10,3	-4,3	18,1



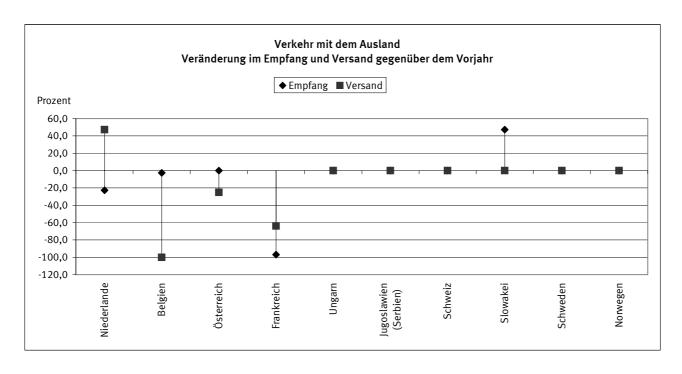
Aschaffenburg

	la an a a a a			Dav	von	
Güterabteilung	Insgesar	nt	Empfa	ng	Versand	l
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	U	mschlag				
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	15,8	1,8	2,0	0,3	13,8	13,8
Andere Nahrungs- und Futtermittel	5,3	0,6	2,0	0,3	3,1	3,1
Feste mineralische Brennstoffe	105,1	12,1	105,1	13,7	J,1 -	٦,1
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	296,7	34,2	293,9	38,4	2,7	2,7
Erze und Metallabfälle	45,2	5,2	7,5	1,0	37,7	37,5
Eisen, Stahl und NE-Metalle	32,9	3,8	31,7	4,1	1,2	1,2
Steine und Erden	195,1	22,5	186,6	24,4	8,4	8,4
Düngemittel	2,7	0,3	1,6	0,2	1,1	1,0
Chemische Erzeugnisse	114,3	13,2	114,3	14,9	, -	, -
Sonstige Halb- und Fertigwaren	53,7	6,2	21,2	2,8	32,4	32,3
Insgesamt	866,5	100	766,1	100	100,5	100
	Veränderung g	gegenüber o	lem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	3,0	23,9	0,9	80,0	2,2	18,7
Andere Nahrungs- und Futtermittel	3,6	216,5	1,4	175,3	2,2	252,4
Feste mineralische Brennstoffe	1,0	0,9	1,0	0,9	-	
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	- 93,2	- 23,9	- 95,9	- 24,6	2,7	>
Erze und Metallabfälle	4,5	11,1	3,5	89,5	1,0	2,7
Eisen, Stahl und NE-Metalle	- 9 , 5	- 22,5	- 9,7	- 23,4	0,2	17,3
Steine und Erden	- 8,5	- 4,2	- 14,7	- 7,3	6,3	293,3
Düngemittel	2,7	Х	, -	Х	1,1	X
Chemische Erzeugnisse	- 0,1	- 0,1	- 0,1	- 0,1	-	
Sonstige Halb- und Fertigwaren	2,2	4,3	8,6	68,4	- 6,4	- 16,5
Insgesamt	- 94,3	- 9,8	- 103,5	- 11,9	9,2	10,1



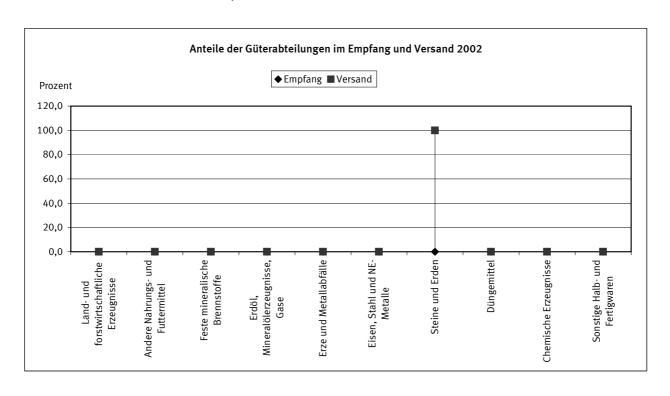
Aschaffenburg

	Güter	umschlag 20	002		Verände	rung geger	nüber dem V	'orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	on/on	insgesamt	dav	on.	insgesamt	dav	von
	msgesami	Empfang	Versand	iiisgesaiiit	Empfang	Versand	IIISgesaiiit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	478,2	402,2	76,0	29,6	12,2	17,4	6,6	3,1	29,6
davon:									
Schleswig-Holstein	29,9	29,9	-	11,2	11,2	-	59,8	59,8	-
Hamburg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Niedersachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Bremen	7,7	7,7	-	1,5	1,5	-	23,3	23,3	-
Nordrhein-Westfalen	260,8	257,8	3,0	- 11,4	- 14,4	3,0	-4,2	-5,3	Х
Hessen	9,8	5,7	4,1	- 16,4	- 18,1	1,8	-62,6	-75,9	76,1
Rheinland-Pfalz	80,4	48,8	31,6	15,7	22,9	- 7,2	24,3	88,5	-18,5
Baden-Württemberg	80,0	50,3	29,7	22,1	9,3	12,8	38,3	22,7	75,8
Bayern	7,6	-	7,6	4,8	- 2,2	7,0	170,8	-100,0	*
Saarland	2,1	2,1	-	2,1	2,1	-	x	X	-
Berlin	´-	-	-	· -	-	_	-	_	-
Mecklenburg-Vorpommern	-	-	-	_	-	_	-	_	-
Brandenburg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Sachsen-Anhalt	-	-	-	_	-	-	_	-	-
Sachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Verkehr mit dem Ausland	388,3	363,9	24,4	- 123,9	- 115,7	- 8,2	-24,2	-24,1	-25,1
darunter:									
Niederlande	307,1	292,5	14,6	- 81,2	- 85,9	4,7	-20,9	-22,7	47,2
Belgien	66,0	66,0	-	- 6,1	- 1,7	- 4,4	-8,5	-2,6	-100,0
Österreich	5,5	-	5,5	- 1,8	-	- 1,8	-25,0	-	-25,0
Frankreich	3,2	1,0	2,2	- 35,6	- 31,8	- 3,9	-91,8	-96,9	-63,8
Ungarn	2,1	-	2,1	2,1	-	2,1	Х	-	Х
Jugoslawien (Serbien)	2,0	2,0	-	2,0	2,0	-	Х	Х	-
Schweiz	1,3	1,3	-	1,3	1,3	-	Х	Х	-
Slowakei	1,2	1,2	-	0,4	0,4	-	47,3	47,3	-
Schweden	-	-	-	-	-	-		-	-
Norwegen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	866,5	766,1	100,5	- 94,3	- 103,5	9,2	-9,8	-11,9	10,1



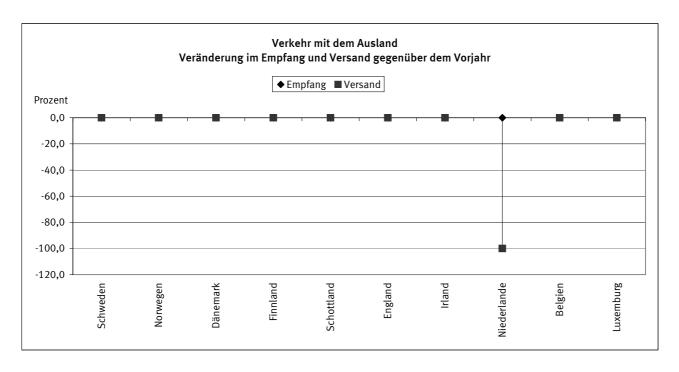
Stollhofen

				Da	von	
Güterabteilung	Insgesam	IT.	Empfan	g	Versand	
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	Uı	nschlag				
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	-	-	-	-	-	
Andere Nahrungs- und Futtermittel	-	-	-	-	-	
Feste mineralische Brennstoffe	-	-	-	-	-	
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	-	-	-	-	-	
Erze und Metallabfälle	-	-	-	-	-	
Eisen, Stahl und NE-Metalle	-		-	-	-	
Steine und Erden	846,2	100,0	-	-	846,2	100,0
Düngemittel	-	-	-	-	-	
Chemische Erzeugnisse Sonstige Halb- und Fertigwaren	-	-	-	-	-	
Solistige hatb- ulid Fertigwaleli	-	-	-	-	-	
Insgesamt	846,2	100	-	-	846,2	100
	Veränderung ge	egenüber (dem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	-	-	-	-	-	
Andere Nahrungs- und Futtermittel	-	-	-	-	-	
Feste mineralische Brennstoffe	-	-	-	-	-	
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	-	-	-	-	-	
Erze und Metallabfälle	-	-	-	-	-	
Eisen, Stahl und NE-Metalle	27.6	- 2.2	-	-	-	2.
Steine und Erden Düngemittel	- 27,6	- 3,2	-	-	27,0	- 3,2
Chemische Erzeugnisse	-	-	-	-		
Sonstige Halb- und Fertigwaren	- -	-	-	_	- -	
zonstige natio una renignaren						
Insgesamt	- 27,6	- 3,2	-	-	- 27,6	- 3,2



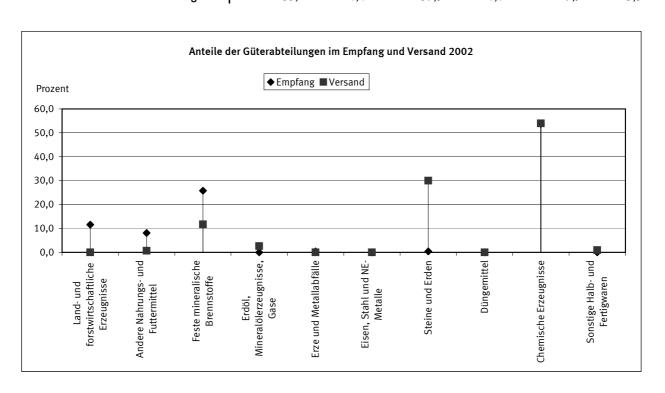
Stollhofen
2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

	Güter	umschlag 20	002		Verände	rung gegen	über dem V	'orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	on/on	insgesamt	dav	on .	insgesamt	dav	/on
	msgesami	Empfang	Versand	msgesami	Empfang	Versand	iiisgesaiiit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	846,2	-	846,2	- 16,3	-	- 16,3	-1,9	-	-1,9
davon:									
Schleswig-Holstein	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Hamburg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Niedersachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Bremen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Nordrhein-Westfalen	2,1	-	2,1	2,1	-	2,1	Х	-	Х
Hessen	383,2	-	383,2	- 48,4	-	- 48,4	-11,2	-	-11,2
Rheinland-Pfalz	111,0	-	111,0	31,2	-	31,2	39,1	-	39,1
Baden-Württemberg	347,8	-	347,8	- 1,8	-	- 1,8	-0,5	-	-0,5
Bayern	2,1	-	2,1	0,6	-	0,6	37,5	-	37,5
Saarland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Berlin	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Mecklenburg-Vorpommern	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Brandenburg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Sachsen-Anhalt	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Sachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Verkehr mit dem Ausland	-	-	-	- 11,3	-	- 11,3	-100,0	-	-100,0
darunter:									
Schweden	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Norwegen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Dänemark	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Finnland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Schottland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
England	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Irland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Niederlande	-	-	-	- 11,3	-	- 11,3	-100,0	-	-100,0
Belgien	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Luxemburg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	846,2	-	846,2	- 27,6	-	- 27,6	-3,2	-	-3,2



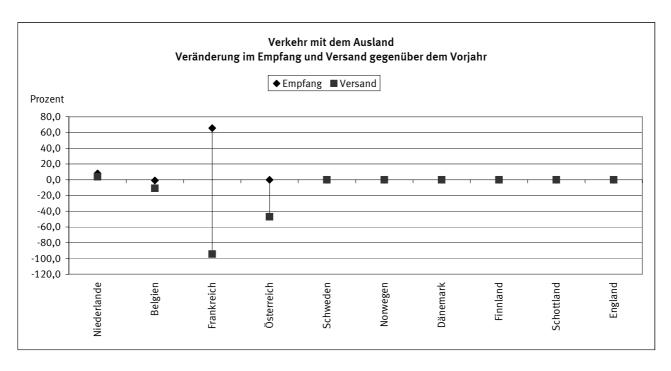
Castrop-Rauxel

				Dav	von	
Güterabteilung	Insgesan	nt	Empfang	3	Versand	l
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	U	mschlag				
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	36,2	4,5	36,2	11,6	_	
Andere Nahrungs- und Futtermittel	28,7	3,6	25,3	8,1	3,4	0,7
Feste mineralische Brennstoffe	138,4	17,2	80,7	25,8	57,7	11,7
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	13,0	1,6	-	-	13,0	2,6
Erze und Metallabfälle	1,3	0,2	1,3	0,4	-	
Eisen, Stahl und NE-Metalle	-	-	-	-	-	
Steine und Erden	149,2	18,5	1,2	0,4	148,0	30,0
Düngemittel	-	-	-	-	-	-
Chemische Erzeugnisse	434,4	53,9	168,1	53,7	266,3	54,0
Sonstige Halb- und Fertigwaren	4,7	0,6	-	-	4,7	1,0
Insgesamt	805,9	100	312,9	100	493,0	100
	Veränderung g	egenüber o	lem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	- 6,0	- 14,3	- 6,0	- 14,3	-	-
Andere Nahrungs- und Futtermittel	28,7	Х	25,3	Х	3,4	Х
Feste mineralische Brennstoffe	44,4	47,1	7,5	10,3	36 , 8	176,5
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	3,1	32,0	-	-	3,1	32,0
Erze und Metallabfälle	0,3	34,6	1,3	Х	- 1,0	- 100,0
Eisen, Stahl und NE-Metalle	-	-	-	-	-	-
Steine und Erden	- 2,0	- 1,3	- 18,2	- 93 , 6	16,3	12,3
Düngemittel	- 1,0	- 100,0	- 1,0	- 100,0	-	-
Chemische Erzeugnisse	- 126,3	- 22,5	- 46,1	- 21,5	- 80,1	- 23,1
Sonstige Halb- und Fertigwaren	3,5	297,6	-	-	3,5	297,6
Insgesamt	- 55,2	- 6,4	- 37,3	- 10,6	- 17,9	- 3,5



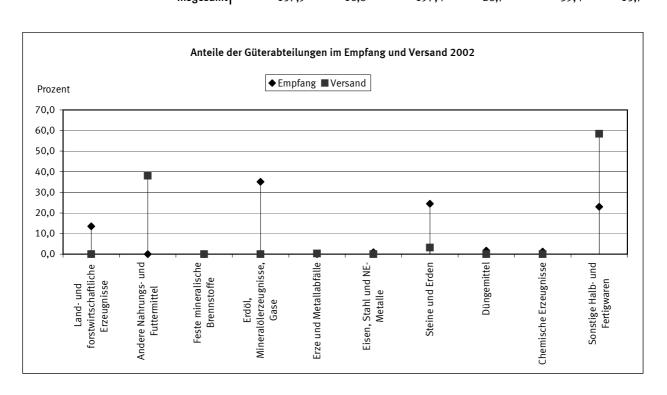
Castrop-Rauxel

	Güter	rumschlag 20	002		Verände	rung gegen	nüber dem V	ʻorjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	von	insgesamt	dav	on .	incoccamt		von
2 // (45,445)	msgesami	Empfang	Versand	iiisgesaiiit	Empfang	Versand	insgesamt	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	I
Innerdeutscher Verkehr	209,1	32,8	176,3	- 45,6	- 57,3	11,7	-17,9	-63,6	7,1
davon:									
Schleswig-Holstein	-	-	-	- 4 , 7	- 4,7	-	-100,0	-100,0	
Hamburg	-	-	-	- 0,5	- 0,5	-	-100,0	-100,0	
Niedersachsen	36,4	-	36,4	- 13,3	- 0,8	- 12,5	-26,7	-100,0	-25,5
Bremen	-	-	-	-	-	-	-	-	
Nordrhein-Westfalen	148,1	11,6	136,5	0,2	- 24,8	25,0	0,1	-68,1	22,4
Hessen	-	-	-	-	-	-	-	-	
Rheinland-Pfalz	22,8	19,4	3,4	- 3,6	- 2,9	- 0,8	-13,8	-12,9	-18,2
Baden-Württemberg	1,4	1,4	-	- 23,6	- 23,6	-	-94 , 5	-94,5	
Bayern	0,4	0,4	-	- 0,1	- 0,1	-	-17,8	-17,8	
Saarland	-	-	-	-	-	-	-	-	
Berlin	-	-	-	-	-	-	-	-	
Mecklenburg-Vorpommern	-	-	-	-	-	-	-	-	
Brandenburg	-	-	-	-	-	-	-	-	
Sachsen-Anhalt	-	-	-	-	-	-	-	-	
Sachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	
Verkehr mit dem Ausland darunter:	596,8	280,1	316,8	- 9,7	20,0	- 29,7	-64,1	-82,1	234,3
Niederlande	345,1	130,0	215,2	17,4	9,7	7,7	5,3	8,1	3,7
Belgien	220,6	121,6	98,9	- 13,2	- 1,0	- 12,1	-5,6	-0,8	-10,9
Frankreich	30,0	28,5	1,5	- 12 , 9	11,3	- 24,2	-30,1	65,6	-94,3
Österreich	1,2	-	1,2	- 1,0	-	- 1,0	-47,0	-	-47,0
Schweden	-	-	-	-	-	-	-	-	
Norwegen	-	-	-	-	-	-	-	-	
Dänemark	-	-	-	-	-	-	-	-	
Finnland	-	-	-	-	-	-	-	-	
Schottland	-	-	-	-	-	-	-	-	
England	-	-	-	-	-	-	-	-	
Insgesamt	805,9	312,9	493,0	- 55,2	- 37,3	- 17,9	-6,4	-10,6	-3,5



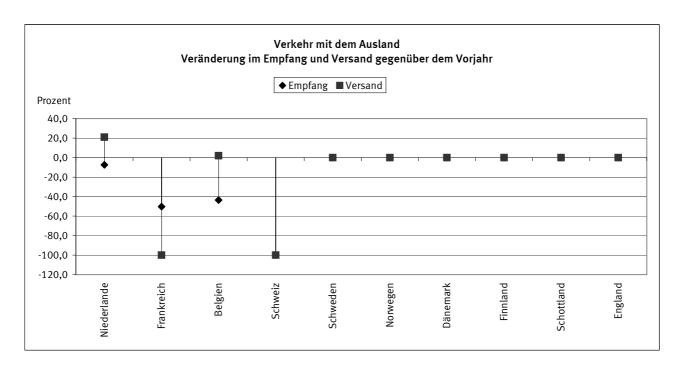
Gernsheim

	lm a s			Dav	von	
Güterabteilung	Insgesan	nt	Empfang	3	Versand	l
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	U	mschlag				
Land- und	1					
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	66,6	8,5	66,6	13,6	_	
Andere Nahrungs- und Futtermittel	110,6	14,1	-		110,6	38,0
Feste mineralische Brennstoffe	-		_	_	-	50,0
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	172,5	22,1	172,5	35,1	_	
Erze und Metallabfälle	0,9	0,1	-		0,9	0,3
Eisen, Stahl und NE-Metalle	4,6	0,6	4,6	0,9	-	- ,-
Steine und Erden	129,6	16,6	120,3	24,5	9,3	3,2
Düngemittel	8,4	1,1	8,4	1,7		
Chemische Erzeugnisse	6,0	0,8	6,0	1,2		
Sonstige Halb- und Fertigwaren	283,0	36,2	113,1	23,0	169,9	58,5
Insgesamt	782,2	100	491,5	100	290,7	100
	Veränderung g	egenüber o	lem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	- 7 , 3	- 9,9	- 3,3	- 4,7	- 4,0	- 100,0
Andere Nahrungs- und Futtermittel	24,6	28,6	- 2,4	- 100,0	27,0	32,3
Feste mineralische Brennstoffe	-	-	-	-	-	
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	- 26,7	- 13,4	- 26,7	- 13,4	-	
Erze und Metallabfälle	- 0,7	- 41,4	-	-	- 0,7	- 41,4
Eisen, Stahl und NE-Metalle	- 8 , 5	- 64,7	- 8 , 5	- 64,7	-	
Steine und Erden	- 172,9	- 57,2	- 177,7	- 59,6	4,8	108,2
Düngemittel	2,2	36,2	2,2	36,2	-	
Chemische Erzeugnisse	- 0,9	- 12,9	- 0,9	- 12,9	-	
Sonstige Halb- und Fertigwaren	32,2	12,8	19,8	21,3	12,3	7,8
Insgesamt	- 157,9	- 16,8	- 197,4	- 28,7	39,4	15,7



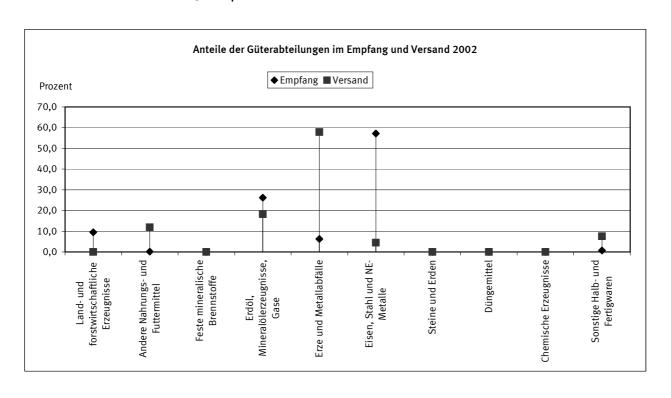
Gernsheim
2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

	Güter	umschlag 20	002		Verände	rung geger	nüber dem V	'orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	/on	insgesamt	dav	on.	insgesamt	dav	/on
/	msgesami	Empfang	Versand	msgesami	Empfang	Versand	IIISgesaiiit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	210,4	190,8	19,6	- 59,5	- 64,6	5,2	-22,0	-25,3	35,9
davon:									
Schleswig-Holstein	-	-	-	- 3,2	-	- 3,2	-100,0	-	-100,0
Hamburg	0,9	-	0,9	0,9	-	0,9	Х	-	Х
Niedersachsen	0,2	0,2	-	- 3,7	- 3,7	-	-96,1	-96,1	-
Bremen	11,1	-	11,1	3,8	-	3,8	52,5	-	52,5
Nordrhein-Westfalen	136,6	136,6	-	12,3	13,0	- 0,7		10,5	-100,0
Hessen	9,6	4,3	5,3	9,1	3,8	5,3	*	744,5	Х
Rheinland-Pfalz	4,0	3,7	0,3	- 74,2	- 74,5	0,3	-94,8	-95,2	Х
Baden-Württemberg	42,1	40,9	1,2	0,4	0,5	- 0,1	0,9	1,1	-7,2
Bayern	5,8	5,1	0,7	- 3,6	- 3,6	0,0	-38,1	-41,7	5,7
Saarland	´-	-	-	- 0,4	-	- 0,4	-100,0	· -	-100,0
Berlin	-	-	-	´-	-	-	· -	_	-
Mecklenburg-Vorpommern	-	-	-	-	-	_		_	-
Brandenburg	-	-	-	-	-	-		-	-
Sachsen-Anhalt	-	-	-	- 0,9		- 0,9	-100,0	-	-100,0
Sachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Verkehr mit dem Ausland	571 , 9	300,7	271,2	- 98,4	- 132,7	34,3	-14,7	-30,6	14,5
darunter:	37 1,7	300,7	271,2	70,4	132,7	27,2	17,7	50,0	17,5
Niederlande	390,5	181,0	209,6	21,9	- 14,4	36,3	6,0	-7 , 4	21,0
Frankreich	99,3	99,3	200,0	- 100,7	- 100,5	- 0,2		-50,3	-100,0
Belgien	82,1	20,5	61,6	- 14,6	- 15,8	1,2		-43,6	2,0
Schweiz	0,0	20,5	0,0	- 3,4	,	- 3,0	,	-100,0	-99,9
Schweden	-	_	-	-	-	-		-	-
Norwegen	-	_	_	-	_	_	_	_	_
Dänemark	-	_	-	-	_	-		-	_
Finnland	-	_	_	-	_	_	_	_	_
Schottland	-	_	_	-	_	_	_	_	_
England	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	782,2	491,5	290,7	- 157,9	- 197,4	39,4	-16,8	-28,7	15,7



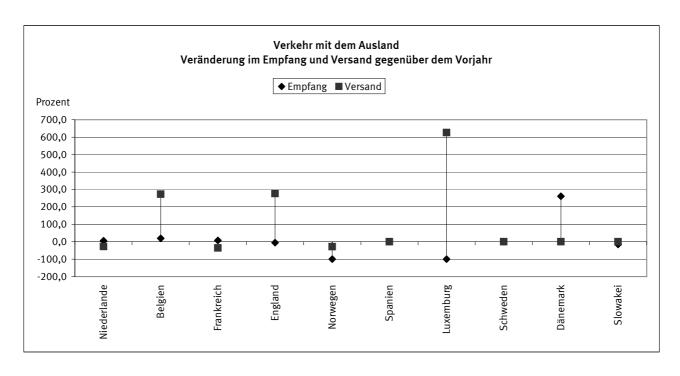
Mülheim an der Ruhr

	1			Dav	von	
Güterabteilung	Insgesar	nt	Empfang	3	Versand	
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	U	mschlag				
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	46,9	6,1	46,9	9,5	-	
Andere Nahrungs- und Futtermittel	33,3	4,4	0,8	0,2	32,5	11,9
Feste mineralische Brennstoffe	-	-	, -	-	-	
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	178,6	23,3	128,9	26,2	49,7	18,2
Erze und Metallabfälle	188,9	24,7	30,8	6,3	158,1	57,8
Eisen, Stahl und NE-Metalle	293,6	38,4	281,3	57,2	12,3	4,5
Steine und Erden	-	-	-	-	-	
Düngemittel	-	-	-	-	-	
Chemische Erzeugnisse	-	-	-	-	-	
Sonstige Halb- und Fertigwaren	24,1	3,1	3,4	0,7	20,7	7,6
Insgesamt	765,4	100	492,0	100	273,3	100
	Veränderung g	egenüber o	lem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	- 17,3	- 26,9	- 15,2	- 24,5	- 2,1	- 100,0
Andere Nahrungs- und Futtermittel	3,1	10,4	- 0,4	- 31,5	3,5	12,1
Feste mineralische Brennstoffe	-	-	-	-	-	
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	38,6	27,6	19,2	17,5	19,4	63,9
Erze und Metallabfälle	19,9	11,8	19,7	176,7	0,3	0,2
Eisen, Stahl und NE-Metalle	55,2	23,2	44,2	18,6	11,0	876,2
Steine und Erden	- 2,0	- 100,0	-	-	- 2,0	- 100,0
Düngemittel	-	-	-	-	-	-
Chemische Erzeugnisse	-	-	-	-	-	-
Sonstige Halb- und Fertigwaren	5,7	31,2	1,1	48,1	4,6	28,8
Insgesamt	103,3	15,6	68,6	16,2	34,8	14,6



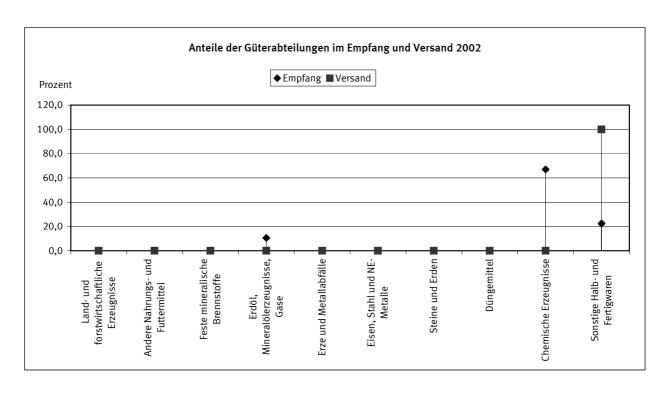
Mülheim an der Ruhr

	Güter	rumschlag 20	002		Verände	rung geger	nüber dem V	orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	/on	insgesamt	dav	on.	insgesamt	dav	/on
/ (msgesami	Empfang	Versand	msgesami	Empfang	Versand	IIISgesaiiit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	525,8	377,8	148,0	103,7	64,9	38,8	24,6	20,7	35,5
davon:									
Schleswig-Holstein	1,2	1,2	-	1,2	1,2	-	· X	Х	-
Hamburg	2,5	0,5	2,0	2,2	0,5	1,6	641,1	Х	490,5
Niedersachsen	3,9	0,4	3,5	2,5	- 0,8	3,3	179,7	-67,8	*
Bremen	5,0	4,2	0,7	4,5	3,7	0,7	954,9	796,8	Х
Nordrhein-Westfalen	342,5	236,1	106,4	72,9	41,3	31,6	27,1	21,2	42,2
Hessen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Rheinland-Pfalz	1,2	1,2	-	1,2	1,2	-	· X	Х	-
Baden-Württemberg	164,1	130,9	33,2	23,0	20,3	2,7	16,3	18,3	9,0
Bayern	0,1	0,1	-	- 2,1	- 2,1	-	-94,6	-94,6	-
Saarland	5,4	3,2	2,2	- 1,5	- 0,2	- 1,3	-21,1	-5,3	-36,6
Berlin	-	-	-	- 0,3	- 0,3	-	-100,0	-100,0	-
Mecklenburg-Vorpommern	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Brandenburg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Sachsen-Anhalt	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Sachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Verkehr mit dem Ausland	239,6	114,2	125,3	- 0,3	3,7	- 4,0	-0,1	3,3	-3,1
darunter:									
Niederlande	124,9	54,8	70,1	- 22,9	2,9	- 25,8		5,6	-26,9
Belgien	42,7	•	27,1	22,4	2,5	19,9		19,1	273,1
Frankreich	32,5	25,3	7,2	- 2,2		- 4,0	,	7,8	-36,0
England	14,5	13,3	1,2	0,2	- 0,7	0,9	,	-4,9	276,2
Norwegen	8,9	-	8,9	- 5,2	- 1,8	- 3,4	,	-100,0	-27,8
Spanien	5,0	-	5,0	4,9	-	4,9		-	*
Luxemburg	4,5	-	4,5	3,7	- 0,2	3,9	-	-100,0	626,2
Schweden	2,1	1,0	1,1	2,1	1,0	1,1			Х
Dänemark	1,5	1,5	-	1,1	1,1	-		261,3	-
Slowakei	1,2	1,2	-	- 0,2	- 0,2	-	-15,8	-15,8	-
Insgesamt	765,4	492,0	273,3	103,3	68,6	34,8	15,6	16,2	14,6



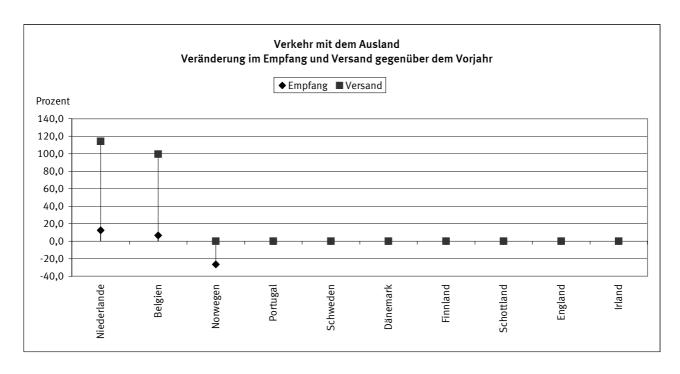
Emmelsum

		- 4		Dav	von	
Güterabteilung	Insgesar	nt	Empfan	g	Versand	
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	U	mschlag				
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	-	-	_	-	-	-
Andere Nahrungs- und Futtermittel	-	-	-	-	-	-
Feste mineralische Brennstoffe	-	-	-	-	-	-
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	46,2	6,0	46,2	10,5	-	-
Erze und Metallabfälle	-	-	-	-	-	-
Eisen, Stahl und NE-Metalle	-	-	-	-	-	-
Steine und Erden	-	-	-	-	-	-
Düngemittel Chemische Erzeugnisse	205.1	20 (- 205.1	(7.0	-	-
Sonstige Halb- und Fertigwaren	295,1 423,5	38,6 55,4	295,1 99,0	67,0 22,5	324,6	100,0
Solistige Halb- uliu Fertigwaleli	423,3	55,4	99,0	22,5	324,6	100,0
Insgesamt	764,8	100	440,3	100	324,6	100
	Veränderung g	egenüber o	dem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	-	-	-	-	-	-
Andere Nahrungs- und Futtermittel	-	-	-	-	-	-
Feste mineralische Brennstoffe	- 2,2	- 100,0	- 2,2	- 100,0	-	-
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	3,1	7,1	3,1	7,1	-	-
Erze und Metallabfälle	-	-	-	-	-	-
Eisen, Stahl und NE-Metalle	-	-	-	-	-	-
Steine und Erden	-	-	-	-	-	-
Düngemittel Chemische Erzeugnisse	- 22,3	- 7 , 0	- 22,3	- 7 . 0	-	-
Sonstige Halb- und Fertigwaren	227,2	115,7	61,7	165,6	165,5	104,1
Sonsage nate and renighaten	221,2	113,7	01,7	100,0	103,3	107,1
Insgesamt	205,8	36,8	40,3	10,1	165,5	104,1



Emmelsum
2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

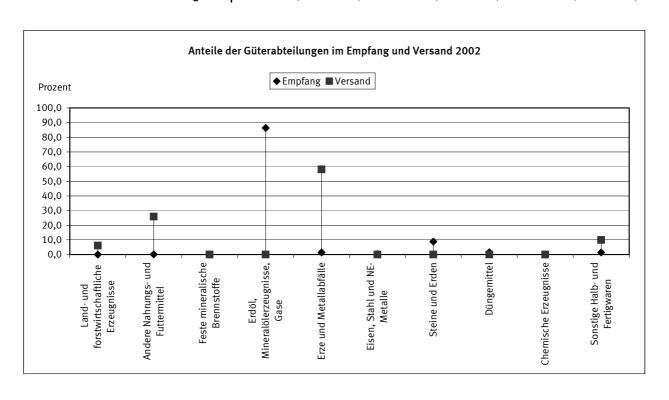
	Güter	umschlag 20	002		Verände	rung gegen	nüber dem V	ʻorjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	on .	insgesamt	dav	on .	insgesamt	dav	on .
	iiisgesaiiit	Empfang	Versand	iiisgesaiiit	Empfang	Versand	IIISgesaiiit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	55,4	54,6	0,7	4,0	5,3	- 1,3	7,8	10,8	-63,9
davon:									
Schleswig-Holstein	9,1	9,1	-	3,6	3,6	-	64,4	64,4	-
Hamburg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Niedersachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Bremen	-	-	-	- 0,6	- 0,6	-	-100,0	-100,0	-
Nordrhein-Westfalen	26,8	26,0	0,7	- 4,9	- 3,6	- 1,3	-15,6	-12,3	-63,9
Hessen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Rheinland-Pfalz	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Baden-Württemberg	10,0	10,0	-	- 2,4	- 2,4	-	-19,6	-19,6	-
Bayern	9,5	9,5	-	8,4	8,4	-	773,3	773,3	-
Saarland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Berlin	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Mecklenburg-Vorpommern	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Brandenburg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Sachsen-Anhalt	-	-	-	_		-	-	-	-
Sachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Verkehr mit dem Ausland darunter:	709,5	385,6	323,8	201,8	35,0	166,8	39,7	10,0	106,2
Niederlande	448,9	296,2	152,7	114,2	32,8	81,4	34,1	12,4	114,2
Belgien	238,8	67,7	171,1	89,6	4,2	-			99,6
Norwegen	17,5	17,5		- 6,3	- 6,3	-		-26,5	,,,,,,
Portugal	4,3	4,3	_	4,3	4,3		-	-	-
Schweden	4,5	-+,5	_	4,5	-+,5	_	^	_	_
Dänemark	_	-	_	_	_	_	-	_	_
Finnland	_	-	_	-	_	-	-	_	-
Schottland	_	_	•	-	•	_	-		_
England	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Irland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
				_					
Insgesamt	764,8	440,3	324,6	205,8	40,3	165,5	36,8	10,1	104,1



Trier

1 Umschlag nach Güterabteilungen 2002

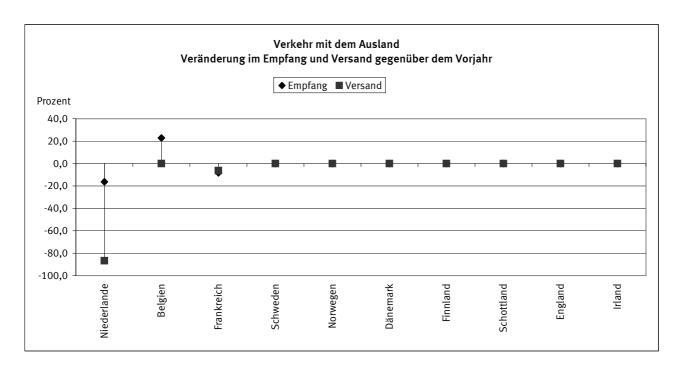
			Davon							
Güterabteilung	Insgesar	nt	Empfang	3	Versand	ł				
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%				
	U	mschlag								
Land- und	I									
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	6,3	0,9	-	_	6,3	6,2				
Andere Nahrungs- und Futtermittel	26,7	3,6	0,4	0,1	26,3	25,9				
Feste mineralische Brennstoffe	-	-	-	-	-	,				
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	546,3	74,4	546,3	86,4	-					
Erze und Metallabfälle	68,2	9,3	9,2	1,5	59,0	58,1				
Eisen, Stahl und NE-Metalle	1,9	0,3	1,9	0,3	-					
Steine und Erden	55,8	7,6	55,8	8,8	-					
Düngemittel	9,6	1,3	9,6	1,5	-					
Chemische Erzeugnisse	-	-	-	-	-					
Sonstige Halb- und Fertigwaren	19,1	2,6	9,1	1,4	10,1	9,9				
Insgesamt	733,9	100	632,3	100	101,6	100				
	Veränderung g	egenüber o	lem Vorjahr							
Land- und	I									
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	- 15,8	- 71,6	-	-	- 15,8	- 71,6				
Andere Nahrungs- und Futtermittel	4,2	18,8	- 0,2	- 28,1	4,4	20,0				
Feste mineralische Brennstoffe	- 1,8	- 100,0	- 0,3	- 100,0	- 1,4	- 100,0				
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	- 62,1	- 10,2	- 62,1	- 10,2	-					
Erze und Metallabfälle	15,1	28,4	7,6	463,3	7 , 5	14,6				
Eisen, Stahl und NE-Metalle	1,9	*	1,9	Х	- 0,0	- 100,0				
Steine und Erden	24,5	78,3	31,1	125,3	- 6,5	- 100,0				
Düngemittel	- 8,4	- 46,6	- 8,4	- 46,6	-					
Chemische Erzeugnisse	- 1,8	- 100,0	-	-	- 1,8	- 100,0				
Sonstige Halb- und Fertigwaren	- 14,2	- 42,6	- 6,6	- 42,1	- 7,6	- 43,0				
Insgesamt	- 58,1	- 7,3	- 37,0	- 5,5	- 21,2	- 17,2				



Trier

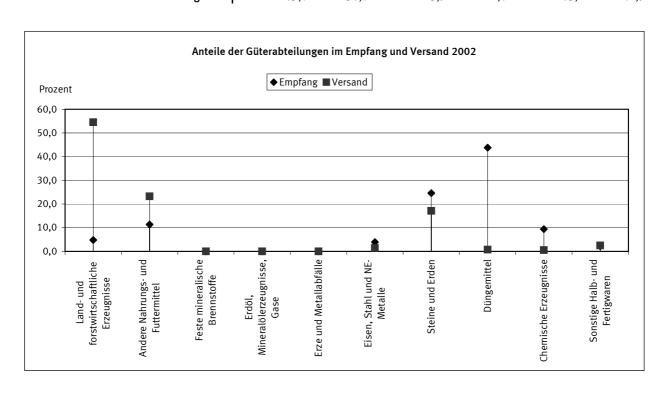
2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

1 000 Tonnen		Güter	umschlag 20	002		Verände	rung geger	nüber dem V	orjahr_	
Empfang Versand Empfang Versand Versand Empfang Versand Vers	Ein-/Auslade(bundes)land	incoccamt	dav	/on	inconcamt	dav	on .	incoccamt		von
Innerdeutscher Verkehr 298,0 247,2 50,8 -4,0 -4,3 0,3 -1,3 -1,7 davon: Schleswig-Holstein -	2 // (05,040 (04,040) (0.114	iiisgesaiiit	Empfang	Versand	msgesami	Empfang	Versand	IIISgesaiii	Empfang	Versand
davon: Schleswig-Holstein Hamburg -		1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
davon: Schleswig-Holstein Hamburg -										
Schleswig-Holstein -	Innerdeutscher Verkehr	298,0	247,2	50,8	- 4,0	- 4 , 3	0,3	-1,3	-1,7	0,6
Hamburg	davon:									
Niedersachsen 4,7 0,1 4,6 4,7 0,1 4,6 x x Bremen 1,3 1,3 - 1,3 1,3 - x x Nordrhein-Westfalen 194,5 190,5 4,0 -25,8 -27,6 1,9 -11,7 -12,7 Hessen 0,9 - 0,9 0,9 - 0,9 x - Rheinland-Pfalz 80,1 45,9 34,2 2,5 16,7 -14,2 3,2 56,9 Baden-Württemberg 10,2 7,5 2,7 6,1 3,4 2,7 148,8 82,9 Bayern -	Schleswig-Holstein	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Bremen 1,3	Hamburg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Nordrhein-Westfalen	Niedersachsen	4,7	0,1	4,6	4,7	0,1	4,6	Х	Х	Х
Nordrhein-Westfalen	Bremen	1,3	1,3	-	1,3	1,3	-	х	Х	-
Hessen 0,9	Nordrhein-Westfalen		190,5	4,0	- 25,8	- 27,6	1,9	-11,7	-12,7	86,4
Rheinland-Pfalz 80,1 45,9 34,2 2,5 16,7 - 14,2 3,2 56,9 Baden-Württemberg 10,2 7,5 2,7 6,1 3,4 2,7 148,8 82,9 Bayern -	Hessen		-							X
Baden-Württemberg 10,2 7,5 2,7 6,1 3,4 2,7 148,8 82,9 Bayern -	Rheinland-Pfalz		45,9			16,7			56,9	-29,3
Bayern - <td>Baden-Württemberg</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td>-</td> <td></td> <td></td> <td>X</td>	Baden-Württemberg						-			X
Saarland 4,1 1,9 2,2 4,1 1,9 2,2 x x Berlin - <td>_</td> <td>-</td> <td>-</td> <td>-</td> <td>-</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td>-</td>	_	-	-	-	-					-
Berlin - <td>,</td> <td>4.1</td> <td>1.9</td> <td>2.2</td> <td>4.1</td> <td>1.9</td> <td>2.2</td> <td>х</td> <td>х</td> <td>Х</td>	,	4.1	1.9	2.2	4.1	1.9	2.2	х	х	Х
Mecklenburg-Vorpommern -		•	•	-,-	•	•	,			-
Brandenburg 2,2 - 2,2 2,2 - 2,2 x - Sachsen-Anhalt 0,0 0,0 - 0,0 0,0 - x x Sachsen -<		-	_	_	_	_	_	-	-	-
Sachsen-Anhalt 0,0 0,0 - 0,0 0,0 - x x Verkehr mit dem Ausland darunter: 435,8 385,0 50,8 - 54,2 - 32,7 - 21,4 -11,1 -7,8 Niederlande 273,3 270,5 2,8 - 70,8 - 52,6 - 18,2 -20,6 -16,3 Belgien 113,3 113,3 - 21,1 21,1 - 22,9 22,9 Frankreich 49,3 1,3 48,0 - 3,4 - 0,1 - 3,2 -6,4 -8,3 Schweden Norwegen Finnland	o ,	2.2	_	2.2	2.2	_	2.2	х	-	Х
Verkehr mit dem Ausland darunter: 435,8 385,0 50,8 - 54,2 - 32,7 - 21,4 - 11,1 - 7,8 Niederlande 273,3 270,5 2,8 - 70,8 - 52,6 - 18,2 - 20,6 - 16,3 Belgien 113,3 113,3 - 21,1 21,1 - 22,9 22,9 Frankreich 49,3 1,3 48,0 - 3,4 - 0,1 - 3,2 -6,4 -8,3 Schweden <td></td> <td></td> <td>0.0</td> <td>-</td> <td></td> <td></td> <td>,</td> <td></td> <td></td> <td></td>			0.0	-			,			
Verkehr mit dem Ausland darunter: 435,8 385,0 50,8 - 54,2 - 32,7 - 21,4 -11,1 -7,8 Niederlande 273,3 270,5 2,8 - 70,8 - 52,6 - 18,2 -20,6 -16,3 Belgien 113,3 113,3 - 21,1 21,1 - 22,9 22,9 Frankreich 49,3 1,3 48,0 - 3,4 - 0,1 - 3,2 -6,4 -8,3 Schweden		-	-	_		-	_	-	-	_
darunter: Niederlande 273,3 270,5 2,8 - 70,8 - 52,6 - 18,2 - 20,6 - 16,3 Belgien 113,3 113,3 - 21,1 21,1 - 22,9 22,9 Frankreich 49,3 1,3 48,0 - 3,4 - 0,1 - 3,2 -6,4 -8,3 Schweden										
darunter: Niederlande 273,3 270,5 2,8 - 70,8 - 52,6 - 18,2 - 20,6 - 16,3 Belgien 113,3 113,3 - 21,1 21,1 - 22,9 22,9 Frankreich 49,3 1,3 48,0 - 3,4 - 0,1 - 3,2 -6,4 -8,3 Schweden	Verkehr mit dem Ausland	435.8	385.0	50.8	- 54.2	- 32.7	- 21.4	-11.1	-7.8	-29,7
Belgien 113,3 113,3 - 21,1 21,1 - 22,9 22,9 Frankreich 49,3 1,3 48,0 - 3,4 - 0,1 - 3,2 -6,4 -8,3 Schweden -	darunter:	,	, -	, -	,	- ,-	, .	,	.,-	- ,-
Belgien 113,3 113,3 - 21,1 21,1 - 22,9 22,9 Frankreich 49,3 1,3 48,0 - 3,4 - 0,1 - 3,2 -6,4 -8,3 Schweden -	Niederlande	273.3	270.5	2.8	- 70.8	- 52.6	- 18.2	-20.6	-16.3	-86,8
Frankreich 49,3 1,3 48,0 - 3,4 - 0,1 - 3,2 - 6,4 - 8,3 Schweden - </td <td></td> <td></td> <td></td> <td>-</td> <td></td> <td></td> <td>-,</td> <td></td> <td></td> <td></td>				-			-,			
Schweden -<				48.0			- 3.2			-6,3
Norwegen -<		-	-	-	-	-	-,	-	-	- ,-
Dänemark -<		-	_	_	-	_	_	-	-	-
Finnland	S	-	_	_	-	_	_	-	-	-
Schottland -		-	_	_	-	_	-	-	-	_
England		-	_	_	-	_	-	-	-	_
		-	_	_	-	_	-	-	-	_
	_	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Insgesamt 733,9 632,3 101,6 - 58,1 - 37,0 - 21,2 -7,3 -5,5	Incocent	722 0	622.2	101 6	EO 1	27.0	21.2	7 2	E E	-17,2



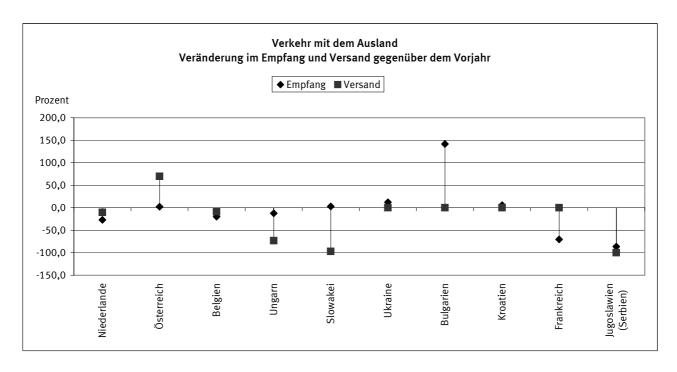
Kelheim

	la a a	-4		Dav	von	
Güterabteilung	Insgesar	nt	Empfang	3	Versand	
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	U	mschlag				
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	141,4	20,9	21,8	4,8	119,6	54,5
Andere Nahrungs- und Futtermittel	102,8	15,2	51,8	11,4	51,0	23,3
Feste mineralische Brennstoffe	102,0		J1,0 -		-	23,3
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	-	_	_	_	_	
Erze und Metallabfälle	_	_	_	_	_	
Eisen, Stahl und NE-Metalle	21,0	3,1	17,9	3,9	3,1	1,4
Steine und Erden	149,5	22,1	112,0	24,6		17,1
Düngemittel	201,1	29,8	199,5	43,8		0,7
Chemische Erzeugnisse	43,9	6,5	42,8	9,4		0,5
Sonstige Halb- und Fertigwaren	15,4	2,3	9,9	2,2	5,4	2,5
Insgesamt	675,0	100	455,7	100	219,2	100
	Veränderung g	egenüber o	lem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	2,2	1,6	1,4	6,8	0,8	0,7
Andere Nahrungs- und Futtermittel	- 162,8	- 61,3	- 80,7	- 60,9	- 82,1	- 61,7
Feste mineralische Brennstoffe	- 14,5	- 100,0	- 7,2	- 100,0	- 7,2	- 100,0
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	-	-	-	-	-	
Erze und Metallabfälle	-	-	-	-	-	
Eisen, Stahl und NE-Metalle	- 9 , 5	- 31,2	- 4,9	- 21,4	- 4,7	- 60,0
Steine und Erden	- 101,7	- 40,5	- 34,4	- 23,5	- 67,3	- 64,3
Düngemittel	8,7	4,5	7,7	4,0	•	157,0
Chemische Erzeugnisse	- 9,0	- 16,9	,	- 10,1	•	- 78,4
Sonstige Halb- und Fertigwaren	- 2,5	- 13,9	- 2,9	- 22,6	0,4	8,3
Insgesamt	- 289,0	- 30,0	- 125,7	- 21,6	- 163,2	- 42,7



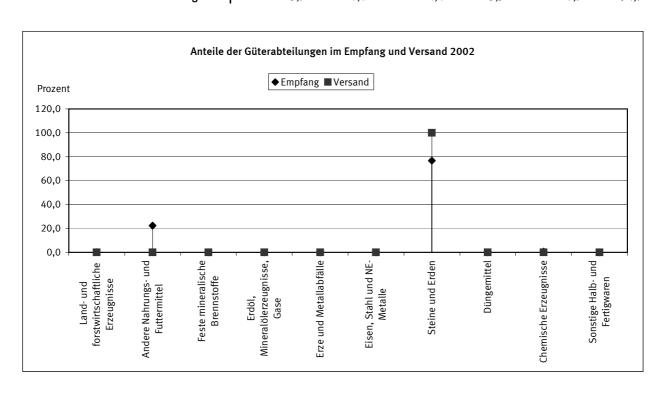
Kelheim
2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

	Güter	umschlag 20	002		Verände	rung gegen	über dem V	'orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	von	insgesamt	dav	on	insgesamt	dav	/on
(msgesami	Empfang	Versand	msgesami	Empfang	Versand	iiisgesaiiit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	105,5	50,3	55,2	- 112,6	- 37,3	- 75,3	-51,6	-42,6	-57,7
davon:									
Schleswig-Holstein	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Hamburg	-	-	-	- 0,4	- 0,4	-	-100,0	-100,0	-
Niedersachsen	-	-	-	- 1,9	- 1,9	-	-100,0	-100,0	-
Bremen	11,2	11,2	-	0,5	0,5	-	4,5	4,5	-
Nordrhein-Westfalen	58,5	8,3	50,3	- 68,6	2,5	- 71,1	-54,0	44,0	-58,6
Hessen	0,3	0,3	-	- 1,4	0,3	- 1,7	-81,2	Х	-100,0
Rheinland-Pfalz	21,4	21,2	0,1	- 9,2	- 8,0	- 1,2	-30,2	-27,3	-90,4
Baden-Württemberg	13,0	8,4	4,6	1,0	0,9	0,0	8,0	12,4	0,8
Bayern	0,8	0,7	0,1	- 31,7	- 30,5	- 1,3	-97,7	-97,9	-93,8
Saarland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Berlin	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Mecklenburg-Vorpommern	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Brandenburg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Sachsen-Anhalt	0,3	0,3	0,0	- 0,7	- 0,8	0,0	-68,6	-72,3	Х
Sachsen	-	-	-	-	-	=	-	-	-
Verkehr mit dem Ausland darunter:	569,5	405,4	164,1	- 176,4	- 88,4	- 88,0	-23,6	-17,9	-34,9
Niederlande	196,9	147,9	49,0	- 59,9	- 54,3	- 5 , 6	-23,3	-26,9	-10,3
Österreich	125,4	58,0	67,4	28,9	1,2	27,7	29,9	2,1	69,8
Belgien	105,1	85,8	19,3	- 23,3	- 21,4	- 1,9	-18,1	-20,0	-9,0
Ungarn	63,2	36,5	26,7	- 77,8	- 5,2	- 72,6	-55,2	-12,5	-73,1
Slowakei	50,3	49,5	0,8	- 24,1	1,5	- 25,6	-32,4	3,1	-97,1
Ukraine	9,8	9,8	-	1,1	1,1	-	12,4	12,4	-
Bulgarien	9,1	9,1	-	5,3	5,3	-	141,7	141,7	-
Kroatien	3,1	3,1	-	0,2	0,2	-	5,7	5,7	-
Frankreich	2,8	2,8	-	- 6,7	- 6,7	-	-70,2	-70,2	-
Jugoslawien (Serbien)	1,8	1,8	-	- 20,2	- 11,2	- 9,1	-91,9	-86,2	-100,0
Insgesamt	675,0	455,7	219,2	- 289,0	- 125,7	- 163,2	-30,0	-21,6	-42,7



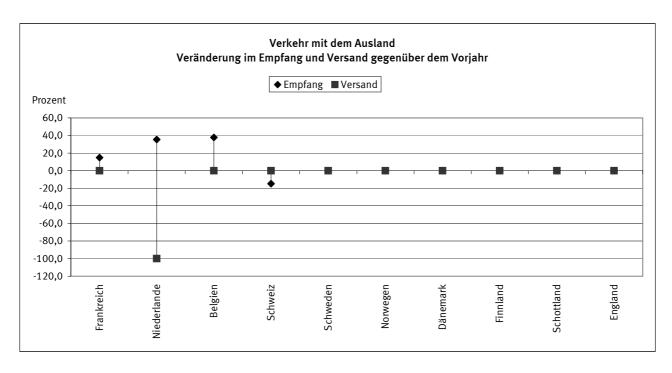
Wiesbaden

				Dav	von	
Güterabteilung	Insgesar	nt	Empfan	g	Versand	d
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	U	mschlag				
Land- und	I					
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	0,5	0,1	0,5	0,1	-	-
Andere Nahrungs- und Futtermittel	146,1	22,4	146,1	22,4	-	-
Feste mineralische Brennstoffe	-	-	-	-	-	-
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	-	-	-	-	-	-
Erze und Metallabfälle	-	-	-	-	-	-
Eisen, Stahl und NE-Metalle	-	-	-	-	-	-
Steine und Erden	501,3	76,8	500,1	76,8	1,2	100,0
Düngemittel	-	-	-	-	-	-
Chemische Erzeugnisse	4,7	0,7	4,7	0,7	-	-
Sonstige Halb- und Fertigwaren	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	652,6	100	651,5	100	1,2	100
	Veränderung g	egenüber o	lem Vorjahr			
Land- und	I					
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	- 1,0	- 65,4	- 1,0	- 65,4	-	-
Andere Nahrungs- und Futtermittel	49,6	51,3	49,8	51,7	- 0,2	- 100,0
Feste mineralische Brennstoffe	-	-	-	-	-	-
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	-	-	-	-	-	-
Erze und Metallabfälle	-	-	-	-	-	-
Eisen, Stahl und NE-Metalle	- 0,8	- 100,0	- 0,8	- 100,0	-	-
Steine und Erden	- 47,5	- 8,7	- 27,1	- 5,1	- 20,4	- 94,6
Düngemittel	-	-	-	-	-	-
Chemische Erzeugnisse	3,5	276,2	3,5	276,2	-	-
Sonstige Halb- und Fertigwaren	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	3,7	0,6	24,4	3,9	- 20,7	- 94,7



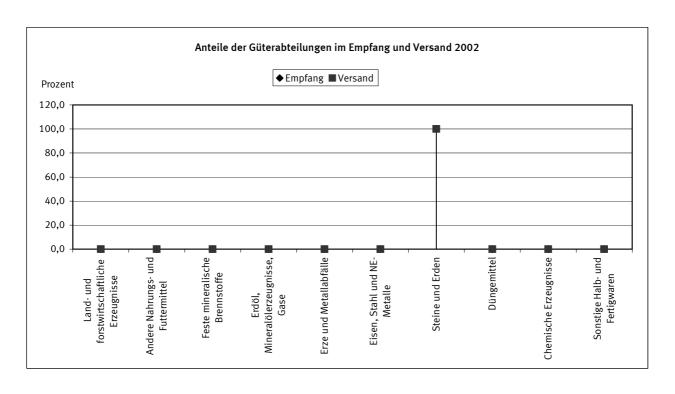
Wiesbaden
2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

	Güter	umschlag 20	002		Verände	rung gegen	ıüber dem V	orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	on/on	insgesamt	dav	on .	insgesamt	dav	/on
,	msgesamt	Empfang	Versand	mageaamt	Empfang	Versand	mogesami	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	230,5	229,3	1,2	- 56,9	- 49,7	- 7,2	-19,8	-17,8	-86,1
davon:									
Schleswig-Holstein	0,5	0,5	-	0,5	0,5	-	х	Х	-
Hamburg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Niedersachsen	9,7	9,7	-	- 0,8	- 0,8	-	-7 , 4	-7,4	-
Bremen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Nordrhein-Westfalen	76,1	76,1	-	- 9 , 7	- 9,7	-	-11,3	-11,3	-
Hessen	-	-	-	- 9 , 9	- 1,5	- 8,4	-100,0	-100,0	-100,0
Rheinland-Pfalz	64,4	63,3	1,2	9,6	8,4	1,2	17,4	15,3	Х
Baden-Württemberg	17,1	17,1	-	- 44,3	- 44,3	-	-72,1	-72,1	-
Bayern	62,6	62,6	-	- 2,3	- 2,3	-	-3,6	-3,6	-
Saarland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Berlin	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Mecklenburg-Vorpommern	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Brandenburg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Sachsen-Anhalt	-	-	-	-	-	-	-	_	-
Sachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Verkehr mit dem Ausland darunter:	422,2	422,2	-	60,6	74,1	- 13,5	16,8	21,3	-100,0
Frankreich	276,5	276,5	_	35,8	35,8	-	14,9	14,9	_
Niederlande	115,9	115,9	_	16,9	30,3	- 13,5	,	,	-100,0
Belgien	29,3	29,3	_	8,0	8,0			37,8	
Schweiz	0,4	0,4	-	- 0,1	- 0,1	-		-14,8	_
Schweden	-	-	_	-	-	-	14,0	- 1,0	_
Norwegen	_	_	_	-	-	-	-	_	_
Dänemark	_	_	_	-	-	-	-	_	_
Finnland	_	_	_	-	-	-	-	_	_
Schottland	_	-	-	-	-	-	-	_	_
England	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	652,6	651,5	1,2	3,7	24,4	- 20,7	0,6	3,9	-94,7



Otterstadt

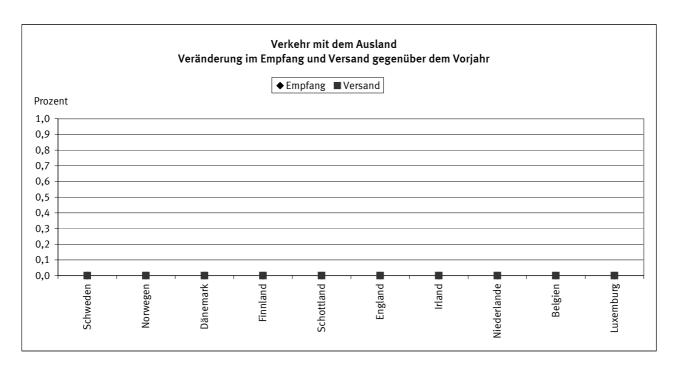
				Dav	von	
Güterabteilung	Insgesan	nt	Empfang	3	Versand	ł
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	U	mschlag				
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	-	_	_	_	_	
Andere Nahrungs- und Futtermittel	-	-	-	-	-	
Feste mineralische Brennstoffe	-	-	-	-	_	
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	-	-	-	-	-	
Erze und Metallabfälle	-	-	-	-	-	
Eisen, Stahl und NE-Metalle	-	-	-	-	-	
Steine und Erden	644,1	100,0	0,4	100,0	643,7	100,0
Düngemittel	-	-	-	-	-	
Chemische Erzeugnisse	-	-	-	-	-	
Sonstige Halb- und Fertigwaren	-	-	-	-	-	
Insgesamt	644,1	100	0,4	100	643,7	100
	Veränderung g	egenüber o	lem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	-	-	-	-	-	-
Andere Nahrungs- und Futtermittel	- 2,3	- 100,0	-	-	- 2,3	- 100,0
Feste mineralische Brennstoffe	-	-	-	-	-	
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	-	-	-	-	-	
Erze und Metallabfälle	-	-	-	-	-	
Eisen, Stahl und NE-Metalle	-	-	-	-	-	
Steine und Erden	- 591,1	- 47,9	- 438,3	- 99,9	- 152,8	- 19,2
Düngemittel	-	-	-	-	-	
Chemische Erzeugnisse	-	-	-	-	-	
Sonstige Halb- und Fertigwaren	-	-	-	-	-	
Insgesamt	- 593,4	- 48,0	- 438,3	- 99 , 9	- 155,1	- 19,4



Otterstadt

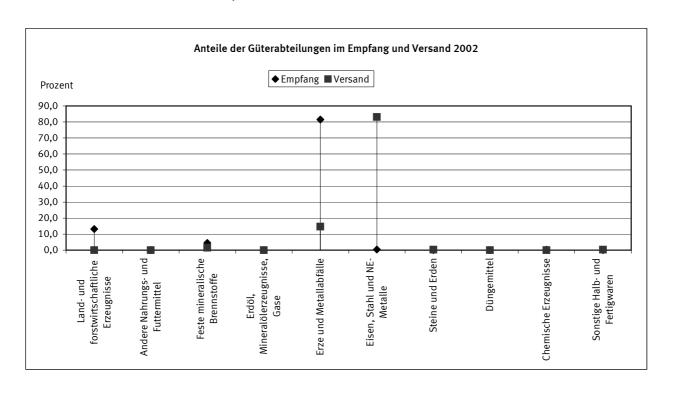
2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

	Güter	umschlag 20	002		Verände	rung gegen	über dem V	orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	/on	insgesamt	dav	on .	insgesamt	dav	on.
	iiisgesaiiit	Empfang	Versand	msgesami	Empfang	Versand	iiisgesaiiit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
		0.1	(10.7	500 /		455.4	40.0	00.0	10.1
Innerdeutscher Verkehr davon:	644,1	0,4	643,7	- 593,4	- 438 , 3	- 155,1	-48,0	-99,9	-19,4
Schleswig-Holstein									
Hamburg	_	_	_	_	_	_	_		_
Niedersachsen	_				_	_		_	
Bremen	_	_	_	_	_	_	_	_	_
Nordrhein-Westfalen	-	_	_	_	_	-	_	_	_
Hessen	70,9	_	70,9	3,7	_	3,7	5,4	_	5,4
Rheinland-Pfalz	307,6	0,4	307,2	- 525 , 0	- 438,3	- 86,7		-99,9	-22,0
Baden-Württemberg	265,6	-	265,6	- 72,0	-	- 72,0	-21,3		-21,3
Bayern	-	-	-	-	-	-	-	_	-
Saarland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Berlin	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Mecklenburg-Vorpommern	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Brandenburg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Sachsen-Anhalt	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Sachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Verkehr mit dem Ausland darunter:	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Schweden	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Norwegen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Dänemark	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Finnland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Schottland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
England	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Irland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Niederlande	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Belgien Luxemburg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	644,1	0,4	643,7	- 593 , 4	- 438,3	- 155,1	-48,0	-99,9	-19,4



Brandenburg

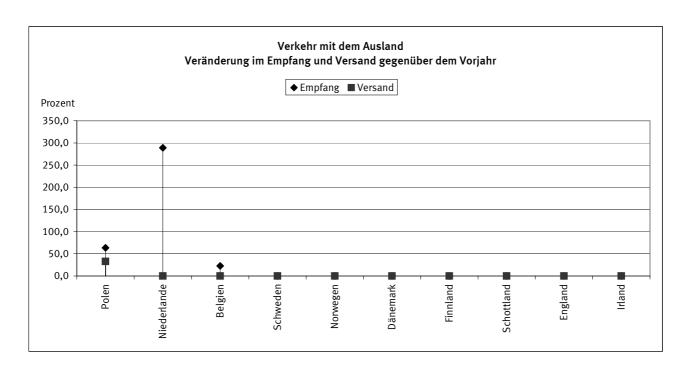
				Dav	von	
Güterabteilung	Insgesam	it	Empfang	3	Versand	
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	Uı	nschlag				
Land- und	l					
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	62,4	10,1	62,4	13,2	_	
Andere Nahrungs- und Futtermittel	-	,-		,-	-	
Feste mineralische Brennstoffe	23,6	3,8	21,4	4,5	2,2	1,5
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	-	-	-	-	-	
Erze und Metallabfälle	406,5	65,7	384,9	81,5	21,5	14,7
Eisen, Stahl und NE-Metalle	123,9	20,0	2,0	0,4	121,8	83,1
Steine und Erden	0,5	0,1	-	-	0,5	0,3
Düngemittel	-	-	-	-	-	
Chemische Erzeugnisse	1,3	0,2	1,3	0,3	-	
Sonstige Halb- und Fertigwaren	0,5	0,1	-	-	0,5	0,3
Insgesamt	618,6	100	472,0	100	146,6	100
	Veränderung g	egenüber o	lem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	18,4	41,8	18,4	41,8	-	-
Andere Nahrungs- und Futtermittel	-	-	-	-	-	
Feste mineralische Brennstoffe	6,7	39,4	5,1	31,0	1,6	275,6
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	-	-	-	-	-	
Erze und Metallabfälle	94,1	30,1	95,8	33,1	- 1,8	- 7,5
Eisen, Stahl und NE-Metalle	58,8	90,4	- 7,1	- 77 , 5	65,9	117,8
Steine und Erden	0,5	Х	-	-	0,5	>
Düngemittel	-	-	-	-	-	
Chemische Erzeugnisse	1,3	Х	1,3	Х		
Sonstige Halb- und Fertigwaren	0,3	258,8	-	-	0,3	258,8
Insgesamt	180,1	41,1	113,5	31,7	66,6	83,3



Brandenburg

2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

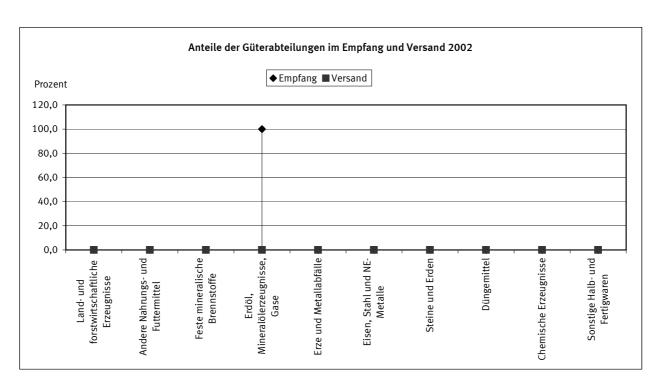
	Güter	umschlag 20	002		Verände	rung geger	nüber dem V	'orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	/on	insgesamt	dav	on .	insgesamt	dav	on.
	iiisgesaiiit	Empfang	Versand	iiisgesaiiit	Empfang	Versand	IIISgesaiiit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	388,0	370,9	17,1	93,2	76,7	16,5	31,6	26,1	*
davon:									
Schleswig-Holstein	31,4	31,4	-	10,7	10,7	-	21,2	51,5	-
Hamburg	6,6	6,6	-	2,1	2,1	-	46,9	46,9	-
Niedersachsen	107,0	107,0	-	82,0	82,0	-	328,5	328,5	-
Bremen	10,9	10,9	-	- 3,5	- 3,5	-	-24,5	-24,5	-
Nordrhein-Westfalen	24,9	24,5	0,4	16,4	16,0	0,4	193,0	188,0	Х
Hessen	18,1	4,4	13,7	18,1	4,4	13,7	х	Х	Х
Rheinland-Pfalz	2,6	2,6	-	2,6	2,6	-	х	х	-
Baden-Württemberg	0,8	0,8	-	0,8	0,8	-	х	Х	-
Bayern	-	-	-	-		_	-	_	-
Saarland	-	-	-	_	-	_	-	_	-
Berlin	2,8	2,8	-	- 11.8	- 11.8	-	-80.5	-80.5	-
Mecklenburg-Vorpommern	0,4	0,4	-	- 5,8	- 5,2	- 0,6	-93,9	-93,2	-100,0
Brandenburg	84,8	83,8	1,0	- 18,3	- 19,3	1,0	,		Х
Sachsen-Anhalt	97,7	95,7	2,0	- 0,2	- 2,1	2,0		-2,2	х
Sachsen	-	-	-	-	-,-	-,-	,	-,-	-
Verkehr mit dem Ausland darunter:	230,6	101,1	129,5	86,9	36,8	50,1	60,5	57,2	63,1
Polen	188,6	83,4	105,2	58,3	32,4	26,0	44,8	63,5	32,8
Niederlande	22,6	2,0	20,6	22,1	1,5	20,6		288,9	X
Belgien	19,4	15,7	3,7	6,4	2,9	3,5		22,7	*
Schweden			-	-		-	-	,,	_
Norwegen	-	_	_	-	_	_	_	_	_
Dänemark	-	_	_	-	_	_	_	_	_
Finnland	-	_	_	-	_	_	_	_	_
Schottland	_	_	_	_	_	-	-	_	_
England	_	_	_	_	_	-	-	_	_
Irland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	618,6	472,0	146,6	180,1	113,5	66,6	41,1	31,7	83,3



Thune

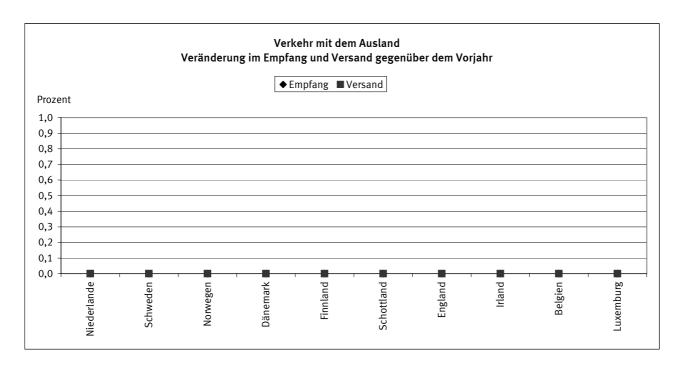
1 Umschlag nach Güterabteilungen 2002

				Da	von	
Güterabteilung	Insgesa	nt	Empfan	g	Versand	
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	U	mschlag				
Land- und	l					
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	-	-	-	-	-	-
Andere Nahrungs- und Futtermittel	-	-	-	-	-	-
Feste mineralische Brennstoffe	-	-	-	-	-	-
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	616,2	100,0	616,2	100,0	-	-
Erze und Metallabfälle Eisen, Stahl und NE-Metalle	_	-	-	-	-	-
Steine und Erden	_	-	- -	-	- -	
Düngemittel	_	-	-	-	-	-
Chemische Erzeugnisse	-	-	-	-	-	-
Sonstige Halb- und Fertigwaren	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	616,2	100	616,2	100	-	-
	Veränderung g	gegenüber (dem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	-	-	-	-	-	-
Andere Nahrungs- und Futtermittel	-	-	-	-	-	-
Feste mineralische Brennstoffe	- 07.2	10.0	- 07.2	10.0	-	-
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase Erze und Metallabfälle	97,3	18,8	97,3	18,8	-	-
Eisen, Stahl und NE-Metalle	_	-	-	-	- -	-
Steine und Erden	-	-	-	-	-	-
Düngemittel	-	-	-	-	-	-
Chemische Erzeugnisse	-	-	-	-	-	-
Sonstige Halb- und Fertigwaren	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	97,3	18,8	97,3	18,8	-	-



Thune
2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

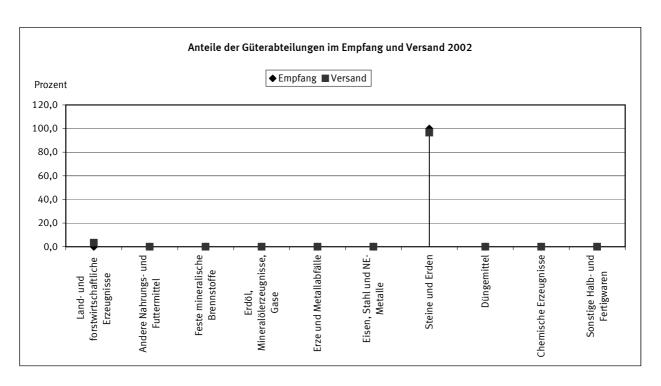
	Güter	rumschlag 20	002		Verände	rung gegen	über dem V	'orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	on .	insgesamt	dav	on .	insgesamt	dav	on/
,	mogesami	Empfang	Versand	mogesami	Empfang	Versand	inisgesanit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 0	000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	615,1	615,1	-	96,3	96,3	-	18,6	18,6	
davon:	•	•			•			•	
Schleswig-Holstein	44,8	44,8	-	8,3	8,3	-	22,7	22,7	
Hamburg	115,7	115,7	-	- 69,3	- 69,3	-	-37,5	-37,5	
Niedersachsen	443,4	443,4	-	221,8	221,8	-	100,1	100,1	
Bremen	0,7	0,7	-	- 3,5	- 3,5	-	-83,2	-83,2	
Nordrhein-Westfalen	10,5	10,5	-	- 61,0	- 61,0	-	-85,3	-85,3	
Hessen	-	-	-	-	-	-	-	-	
Rheinland-Pfalz	-	-	-	-	-	-	-	-	
Baden-Württemberg	-	-	-	-	-	-	-	-	
Bayern	-	-	-	-	-	-	-	-	
Saarland	-	-	-	-	-	-	-	-	
Berlin	-	-	-	-	-	-	-	-	
Mecklenburg-Vorpommern	-	-	-	-	-	-	-	-	
Brandenburg	-	-	-	-	-	-	-	-	
Sachsen-Anhalt	-	-	-	-	-	-	-	-	
Sachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	
Verkehr mit dem Ausland	1,1	1,1	-	1,1	1,1	-	х	х	
darunter: Niederlande	1,1	1,1	_	1,1	1,1		х	х	
Schweden	1,1	1,1	_	1,1	1,1	_	^	^	
Norwegen	_	_	_	_	_	_	_	_	
Dänemark	_	_	_	_	_	_	_	_	
Finnland	_	_	_	_	_	_	_	_	
Schottland	-	-	-	-	-	-	-	_	
England	-	-	-	-	-	-	-	_	
Irland	-	-	-	-	-	-	-	_	
Belgien	-	-	-	-	-	-	-	_	
Luxemburg	-	-	-	-	-	-	-	-	
Insgesamt	616,2	616,2	-	97,3	97,3	-	18,8	18,8	



Freistett

1 Umschlag nach Güterabteilungen 2002

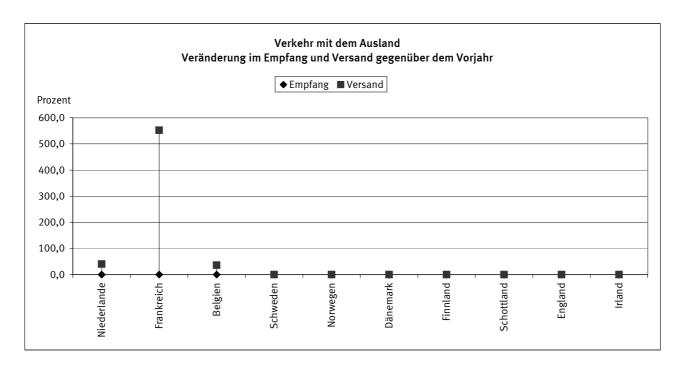
				Dav	von	
Güterabteilung	Insgesan	1t	Empfang	3	Versand	
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	U	mschlag				
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	20,8	3,4	-	-	20,8	3,4
Andere Nahrungs- und Futtermittel	-	-	-	-	-	-
Feste mineralische Brennstoffe	-	-	-	-	-	-
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	-	-	-	-	-	-
Erze und Metallabfälle	-	-	-	-	-	-
Eisen, Stahl und NE-Metalle	-	-	- 1.0	100.0	-	-
Steine und Erden Düngemittel	587,0	96,6	1,0	100,0	586,0	96,6
Chemische Erzeugnisse	_	-	-	-	-	-
Sonstige Halb- und Fertigwaren	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	607,8	100	1,0	100	606,8	100
	Veränderung g	egenüber o	lem Vorjahr			
Land- und	1					
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	3,7	21,4	-	-	3,7	21,4
Andere Nahrungs- und Futtermittel	-	-	-	-	-	-
Feste mineralische Brennstoffe	-	-	-	-	-	-
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	-	-	-	-	-	-
Erze und Metallabfälle	-	-	-	-	-	-
Eisen, Stahl und NE-Metalle Steine und Erden	- 49 . 8	0.2	-	- 35 , 4	-	0.4
Düngemittel	49,8	9,3	- 0,6	- 35,4	50,4	9,4
Chemische Erzeugnisse	<u>-</u>	_	- -	_	- -	_
Sonstige Halb- und Fertigwaren	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	53,5	9,7	- 0,6	- 35,4	54,1	9,8



Freistett

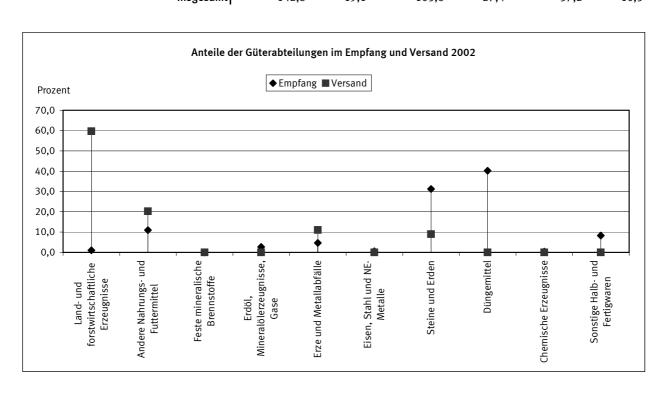
2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

	Güter	rumschlag 20	002		Verände	rung gegen	über dem V	'orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	von	insgesamt	dav	/on	insgesamt	dav	/on
2 //	iiisgesaiiit	Empfang	Versand	iiisgesaiiit	Empfang	Versand	ilisgesallit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen	l		%	
Innerdeutscher Verkehr	521,9	-	521,9	24,0	- 1,6	25,6	4,8	-100,0	5,2
davon:									
Schleswig-Holstein	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Hamburg	-	-	-	-	-	-	-	-	
Niedersachsen	14,5	-	14,5	- 6,7	-	- 6 , 7	-31,6	-	-31,6
Bremen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Nordrhein-Westfalen	64,7	-	64,7	48,0	-	48,0	288,4	-	288,4
Hessen	217,0	-	217,0	- 73,1	-	- 73,1	-25,2	-	-25,2
Rheinland-Pfalz	58,4	-	58,4	- 30,2	-	- 30,2	-34,0	-	-34,0
Baden-Württemberg	151,2	-	151,2	85,9	- 1,6	87,4	131,3	-100,0	137,1
Bayern	16,0	-	16,0	0,1	-	0,1	0,5	-	0,5
Saarland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Berlin	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Mecklenburg-Vorpommern	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Brandenburg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Sachsen-Anhalt	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Sachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Verkehr mit dem Ausland	85,9	1,0	84,9	29,5	1,0	28,5	52,4	х	50,6
darunter:	,-	,-	,-	- ,-	,-	- , -	- , .		, -
Niederlande	73,2	1,0	72,2	21,8	1,0	20,8	42,5	Х	40,5
Frankreich	7,5	-	7,5	6,3	,	6,3	•	-	552,5
Belgien	5,2	_	5,2	1,4	-	1,4		-	36,2
Schweden	-,-	-	-,-	-,.	-	-,,	•	-	,-
Norwegen	-	_	-	-	-	-	-	-	-
Dänemark	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Finnland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Schottland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
England	-	-	_	-	_	-	-	_	-
Irland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	607,8	1,0	606,8	53 , 5	- 0,6	54,1	9,7	-35,4	9,8



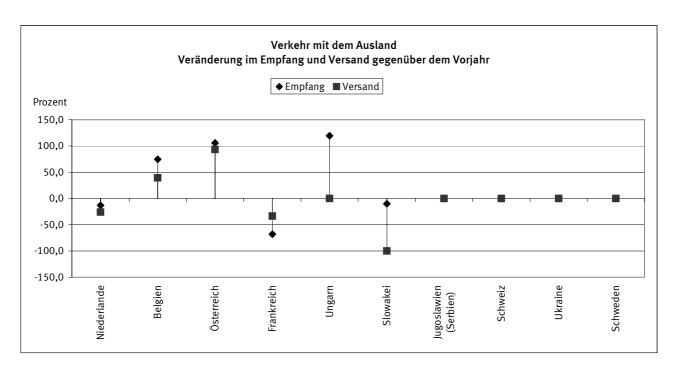
Bamberg

	ln a a	-4		Dav	von	
Güterabteilung	Insgesar	nt	Empfang	3	Versand	
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	U	mschlag				
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	196,8	32,6	2,9	1,0	193,9	59,7
Andere Nahrungs- und Futtermittel	96,3	15,9	30,5	10,9	65,8	20,3
Feste mineralische Brennstoffe	-	- ,-	-	-	-	
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	7,4	1,2	7,4	2,7	-	
Erze und Metallabfälle	48,8	8,1	13,0	4,7	35,8	11,0
Eisen, Stahl und NE-Metalle	1,6	0,3	1,6	0,6	-	
Steine und Erden	116,5	19,3	87,3	31,3	29,3	9,0
Düngemittel	112,2	18,6	112,2	40,2	-	
Chemische Erzeugnisse	1,1	0,2	1,1	0,4	-	
Sonstige Halb- und Fertigwaren	23,2	3,8	23,2	8,3	0,0	0,0
Insgesamt	604,0	100	279,2	100	324,8	100
	Veränderung g	egenüber o	lem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	1,6	0,8	1,8	177,3	- 0,2	- 0,1
Andere Nahrungs- und Futtermittel	- 27,6	- 22,3	2,3	8,1	- 29,9	- 31,2
Feste mineralische Brennstoffe	- 5,7	- 100,0	- 5,7	- 100,0	-	
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	- 16,5	- 68,9	- 16 , 5	- 68,9	-	
Erze und Metallabfälle	- 4,6	- 8,6	4,7	57,2	- 9,3	- 20,7
Eisen, Stahl und NE-Metalle	- 1,2	- 42,9	- 1,2	- 42,9	-	-
Steine und Erden	- 131,7	- 53,1	- 134,0	- 60,6	2,3	8,3
Düngemittel	26,2	30,5	26,2	30,5	-	-
Chemische Erzeugnisse	1,1	Х	1,1	Х		-
Sonstige Halb- und Fertigwaren	15,5	201,6	15,5	201,1	0,0	>
Insgesamt	- 142,8	- 19,1	- 105,6	- 27,4	- 37,2	- 10,3



Bamberg
2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

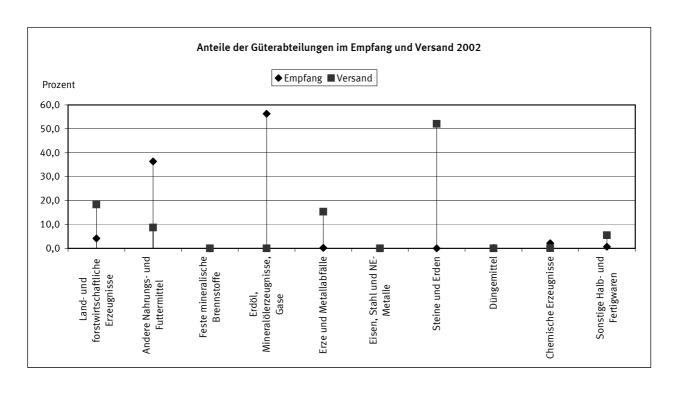
	Güter	umschlag 20	002		Verände	rung gegen	über dem V	orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	von	insgesamt	dav	/on	insgesamt		von
2 //	iiisgesaiiit	Empfang	Versand	iiisgesaiiit	Empfang	Versand	ilisgesailit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen	I.		%	l
Innerdeutscher Verkehr	136,0	34,7	101,2	- 164,5	- 127,7	- 36,8	-54 , 7	-78,6	-26,7
davon:									
Schleswig-Holstein	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Hamburg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Niedersachsen	9,1	4,6	4,5	4,0	0,4	3,6	78,2	8,5	415,5
Bremen	-	-	-	- 1,0	- 1,0	-	-100,0	-100,0	-
Nordrhein-Westfalen	51,7	5,1	46,6	- 39,8	- 13,8	- 26,1	-43,5	-73,1	-35,8
Hessen	0,7	0,7	-	- 1,4	- 0,8	- 0,6	-66,2	-52 , 4	-100,0
Rheinland-Pfalz	26,6	22,5	4,2	- 1,1	3,5	- 4 , 6	-4,0	18,6	-52,6
Baden-Württemberg	24,9	1,8	23,1	- 7 , 9	- 4,3	- 3 , 6	-24,0	-70,7	-13,5
Bayern	22,8	-	22,8	- 117,5	- 111,9	- 5 , 6	-83,7	-100,0	-19,6
Saarland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Berlin	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Mecklenburg-Vorpommern	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Brandenburg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Sachsen-Anhalt	0,2	0,2	-	0,2	0,2	-	Х	Х	-
Sachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Verkehr mit dem Ausland	468,1	244,5	223,6	21,7	22,1	- 0,4	4,9	9,9	-0,2
darunter:	222.6	4/20	00.6	52.4	24.7	24.0	40.7	42.2	24.0
Niederlande	233,6	143,0	90,6	- 53,6	,	- 31,9		•	-26,0
Belgien	115,9	43,2	72,7	39,0	-	20,5		•	39,3
Österreich	92,1	51,3	40,8	46,0	26,4	19,7		•	93,2
Frankreich	19,3	1,3	18,1	- 11,9	- 2,7	,		•	-33,7
Ungarn	3,6	3,6	-	1,9	1,9	- 0.0	,,	•	
Slowakei	2,2	2,2	1.0	- 1,2	-		-	-10,1	-100,0
Jugoslawien (Serbien)	1,0	-	1,0	1,0		1,0			X
Schweiz	0,3	-	0,3	0,3		0,3			X
Ukraine Schweden	0,0	-	0,0	0,0	-	0,0	Х	-	Х
Schweden	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	604,0	279,2	324,8	- 142,8	- 105,6	- 37,2	-19,1	-27,4	-10,3



Minden

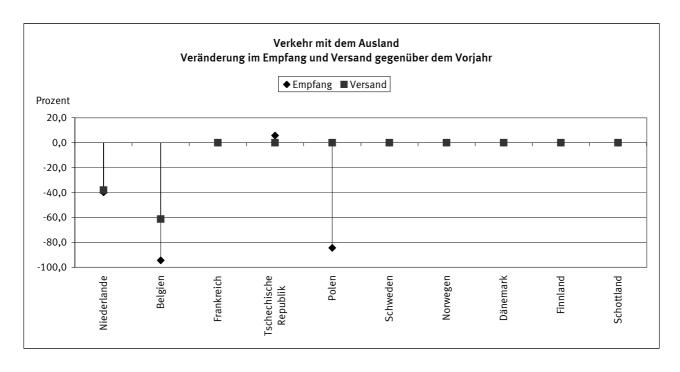
1 Umschlag nach Güterabteilungen 2002

				Dav	/on	
Güterabteilung	Insgesam	it	Empfang	5	Versand	
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	Uı	mschlag				
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	55,2	9,2	16,1	4,1	39,1	18,3
Andere Nahrungs- und Futtermittel	160,3	26,6	141,8	36,4	18,5	8,7
Feste mineralische Brennstoffe	-	-	-	-	-	-
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	219,5	36,4	219,5	56,3	-	-
Erze und Metallabfälle	33,6	5,6	0,9	0,2	32,7	15,3
Eisen, Stahl und NE-Metalle	0,0	0,0	-	-	0,0	0,0
Steine und Erden	111,0	18,4	-	-	111,0	52,1
Düngemittel	0,7	0,1	0,7	0,2	-	-
Chemische Erzeugnisse	8,4	1,4	8,3	2,1	0,1	0,1
Sonstige Halb- und Fertigwaren	14,2	2,4	2,5	0,7	11,6	5,5
Insgesamt	602,8	100	389,8	100	213,0	100
	Veränderung ge	egenüber o	lem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	- 23,3	- 29,7	1,3	8,7	- 24,6	- 38,6
Andere Nahrungs- und Futtermittel	- 12,5	- 7,2	- 5,4	- 3,6	- 7,2	- 27,9
Feste mineralische Brennstoffe	-	-	-	-	-	-
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	- 33,5	- 13,2	- 33,5	- 13,2	-	-
Erze und Metallabfälle	24,0	252,8	0,7	404,1	23,4	250,0
Eisen, Stahl und NE-Metalle	0,0	Х	-	-	0,0	Х
Steine und Erden	22,9	26,0	-	-	22,9	26,0
Düngemittel	- 3,7	- 84,3	0,7	Х	- 4,4	- 100,0
Chemische Erzeugnisse	- 0,6	- 6,3	- 0,7	- 7 , 7	0,1	Х
Sonstige Halb- und Fertigwaren	13,6	*	2,0	339,7	11,6	Х
Insgesamt	- 13,0	- 2,1	- 34,9	- 8,2	21,9	11,4



Minden
2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

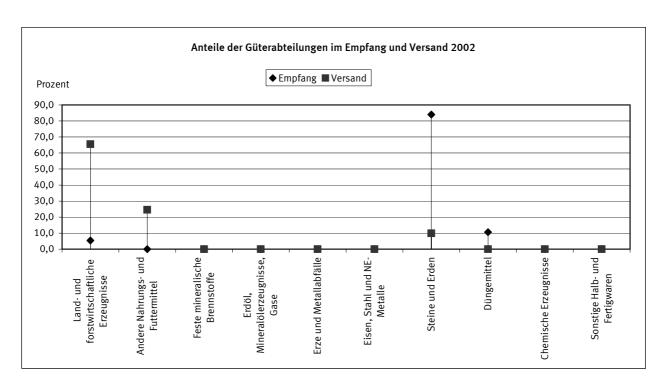
	Güter	umschlag 20	002		Verände	ung geger	über dem V	orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	/on	insgesamt	dav	on	insgesamt	dav	/on
	msgesami	Empfang	Versand	msgesami	Empfang	Versand	ilisgesailit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	499,9	321,0	178,9	81,8	34,6	47,1	19,6	12,1	35,8
davon:									
Schleswig-Holstein	3,9	3,9	-	- 4,4	- 4,4	-	,-	-53,3	-
Hamburg	1,7	0,9	0,9	- 7 , 8	- 2,0	- 5,7	-81,8	-70,2	-87,0
Niedersachsen	262,6	223,2	39,4	69,9	47,3	22,6	36,3	26,9	134,5
Bremen	135,7	14,6	121,1	35,1	3,8	31,3	34,9	34,9	34,9
Nordrhein-Westfalen	88,3	70,8	17,5	- 10,9	- 13,4	2,5	-11,0	-15,9	16,5
Hessen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Rheinland-Pfalz	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Baden-Württemberg	4,8	4,8	-	0,5	0,5	-	11,5	11,5	-
Bayern	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Saarland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Berlin	-	-	-	- 1,1	-	- 1,1	-100,0	-	-100,0
Mecklenburg-Vorpommern	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Brandenburg	-	-	-	-	-	-	-	_	-
Sachsen-Anhalt	2,9	2,9	-	0,4	2,9	- 2,5	17,1	Х	-100,0
Sachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Verkehr mit dem Ausland	102,9	68,8	34,1	- 94,8	- 69,5	- 25,3	-48,0	-50,3	-42,6
darunter:	02.6	(2.2	20.4	(0.1	(4.0	40.6	20.2	20.0	20.0
Niederlande	93,6	63,2	30,4	- 60,4		- 18,6		-39,8	-38,0
Belgien	5,5	1,8	3,7	- 36,2		- 5,9		-94,3	-61,2
Frankreich	2,7	2,7	-	2,7	2,7	-	^		-
Tschechische Republik	1,0	1,0	-	0,1	0,1	-	٠,,	5,7	-
Polen	0,0	0,0	-	- 0,1	- 0,1	-	-84,3	-84,3	-
Schweden	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Norwegen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Dänemark	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Finnland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Schottland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	602,8	389,8	213,0	- 13,0	- 34,9	21,9	-2,1	-8,2	11,4



Vahldorf

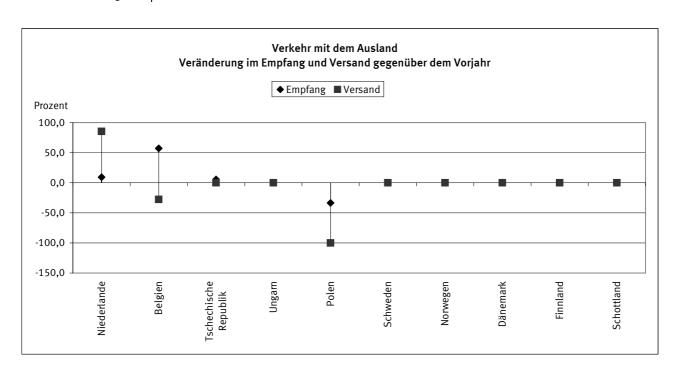
1 Umschlag nach Güterabteilungen 2002

				Dav	/on	
Güterabteilung	Insgesar	nt	Empfan	g	Versand	d
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	U	mschlag				
Land- und	1					
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	263,1	45,6	10,2	5,4	252,9	65,5
Andere Nahrungs- und Futtermittel	94,7	16,4	10,2	J,4 -	94,7	24,5
Feste mineralische Brennstoffe) - ,,,	-	-	_	J4,7 -	
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	_	_	-	_	-	_
Erze und Metallabfälle	-	_	-	_	_	_
Eisen, Stahl und NE-Metalle	-	_	-	_	_	-
Steine und Erden	198,4	34,4	160,1	84,0	38,3	9,9
Düngemittel	20,1	3,5	20,1	10,6	-	-
Chemische Erzeugnisse	-		-	-	-	-
Sonstige Halb- und Fertigwaren	0,1	0,0	0,1	0,1	-	-
Insgesamt	576,4	100	190,5	100	385,9	100
	Veränderung g	egenüber o	lem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	60,7	30,0	10,2	Х	50,5	25,0
Andere Nahrungs- und Futtermittel	30,3	47,1	- 2,8	- 100,0	33,1	53,8
Feste mineralische Brennstoffe	- 3,6	- 100,0	- 3,6	- 100,0	-	-
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	- 0,9	- 100,0	- 0,9	- 100,0	-	-
Erze und Metallabfälle	- 1,5	- 100,0	- 0,6	- 100,0	- 0,9	- 100,0
Eisen, Stahl und NE-Metalle	-	-	-	-	-	-
Steine und Erden	- 29,3	- 12,8	17,5	12,2	- 46 , 7	- 54,9
Düngemittel	4,4	28,1	4,4	28,1	-	-
Chemische Erzeugnisse	-	-	-	-	-	-
Sonstige Halb- und Fertigwaren	0,1	Х	0,1	Х	-	-
Insgesamt	60,4	11,7	24,3	14,6	36,1	10,3



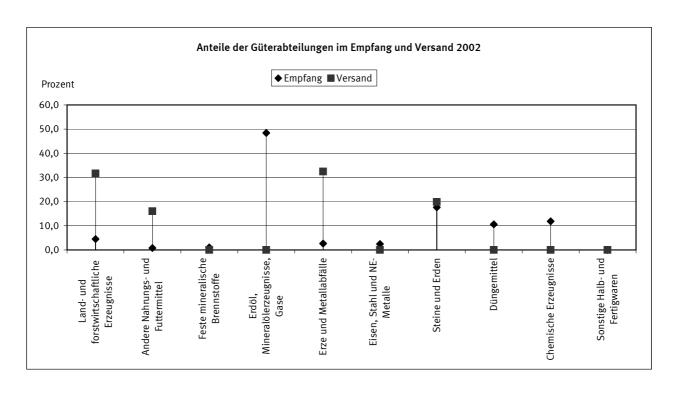
Vahldorf
2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

	Güter	umschlag 20	002		Verände	rung gegen	über dem V	orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	on .	insgesamt	dav	on .	insgesamt	dav	on.
	msgesami	Empfang	Versand	msgesami	Empfang	Versand	ilisgesailit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 0	000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	432,6	166,9	265,8	40,0	20,3	19,6	10,2	13,9	8,0
davon:									
Schleswig-Holstein	10,8	-	10,8	3,8	- 1,2	5,1	54,8	-100,0	88,2
Hamburg	108,3	3,2	105,1	20,4	2,5	17,9	23,2	361,6	20,5
Niedersachsen	59,2	6,0	53,2	- 46,4	- 28,8	- 17,6	-44,0	-82,8	-24,9
Bremen	24,0	-	24,0	5,5	-	5,5	29,5	-	29,5
Nordrhein-Westfalen	69,7	-	69,7	10,9	- 0,6	11,5	18,6	-100,0	19,8
Hessen	-	-	-	- 0,1	-	- 0,1	-100,0	-	-100,0
Rheinland-Pfalz	156,7	156,7	-	48,6	48,6	-	45,0	45,0	-
Baden-Württemberg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Bayern	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Saarland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Berlin	-	-	-	- 4,5	- 0,7	- 3,8	-100,0	-100,0	-100,0
Mecklenburg-Vorpommern	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Brandenburg	3,0	-	3,0	0,7	- 0,4	1,2	31,5	-100,0	63,4
Sachsen-Anhalt	1,0	1,0	-	1,0	1,0	-	х	Х	-
Sachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Verkehr mit dem Ausland	143,8	23,7	120,1	20,5	4,0	16,5	16,6	20,2	15,9
darunter: Niederlande	86,4	11,5	75,0	35,5	1,0	34,5	69,7	9,4	85,3
Belgien	48,6		75,0 45,1	- 16,0	1,0	- 17,2			-27,6
Tschechische Republik	3,1	3,5 3,1	45,1	0,2	0,2	- 17,2		57,3 5,6	-27,0
Ungarn	2,9	2,9	-	2,9	2,9	-	э,о Х	•	•
Polen	2,9	2,9	_	- 1,8	- 1,3	- 0,4		-33,6	-100,0
Schweden	2,7	2,/	-	- 1,0	- 1,5	- 0,4	-23,9	-55,6	-100,0
Norwegen	-	-	-	-	-	-	-	-	•
Dänemark	-	-	-	-	-	-	-	-	•
Finnland	-	-	-	-	-	-	-	-	•
Schottland	-	-	-	-	-	-	-	-	
Insgesamt	576,4	190,5	385,9	60,4	24,3	36,1	11,7	14,6	10,3



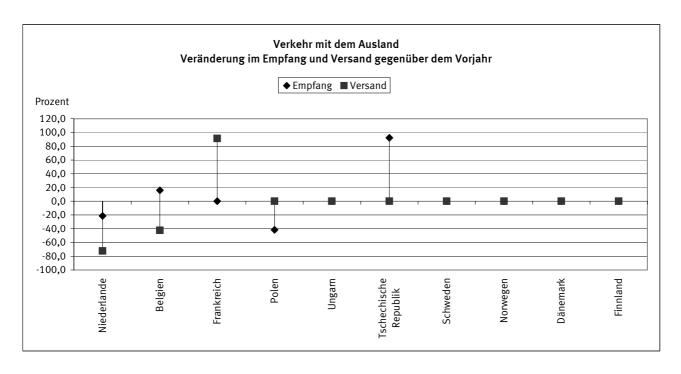
Hildesheim

				Dav	von	
Güterabteilung	Insgesa	nt	Empfa	ng	Versand	d
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	U	mschlag				
Land- und	74.6	42.4	40.5	, -	52.2	24 -
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	71,6	12,4	18,5	4,5	53,2	31,7
Andere Nahrungs- und Futtermittel	30,2	5,2	3,3	0,8	26,9	16,0
Feste mineralische Brennstoffe	4,3	0,7	4,3	1,1	-	•
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	197,6	34,3	197,6	48,4		
Erze und Metallabfälle	65,3	11,3	10,8	2,7	54,5	32,4
Eisen, Stahl und NE-Metalle	10,0	1,7	10,0	2,4	-	
Steine und Erden	105,3	18,3	71,9	17,6	33,4	19,9
Düngemittel	43,3	7,5	43,3	10,6	-	
Chemische Erzeugnisse	48,4	8,4	48,4	11,9	-	
Sonstige Halb- und Fertigwaren	0,1	0,0	0,1	0,0	-	-
Insgesamt	576,1	100	408,2	100	167,9	100
	Veränderung g	gegenüber o	lem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	- 33,4	- 31,8	17,6	*	- 51,1	- 49,0
Andere Nahrungs- und Futtermittel	- 25,2	- 45,5	- 3,5	- 51,8	- 21,7	- 44,6
Feste mineralische Brennstoffe	- 3,9	- 47,6	- 3,9	- 47,6	-	
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	- 14,0	- 6,6	- 13,0	- 6,2	- 1,0	- 100,0
Erze und Metallabfälle	16,0	32,4	5,9	118,1	10,1	22,8
Eisen, Stahl und NE-Metalle	8,2	470,1	8,7	652,4	- 0,4	- 100,0
Steine und Erden	- 6,2	- 5,6	- 3,7	- 4,9		- 7,1
Düngemittel	- 8,5	- 16,4	- 6,3	- 12,8	- 2,1	- 100,0
Chemische Erzeugnisse	2,1	4,5	2,1	4,5	-	
Sonstige Halb- und Fertigwaren	0,1	X	0,1	X	-	
Insgesamt	- 65,0	- 10,1	3,8	0,9	- 68,8	- 29,1



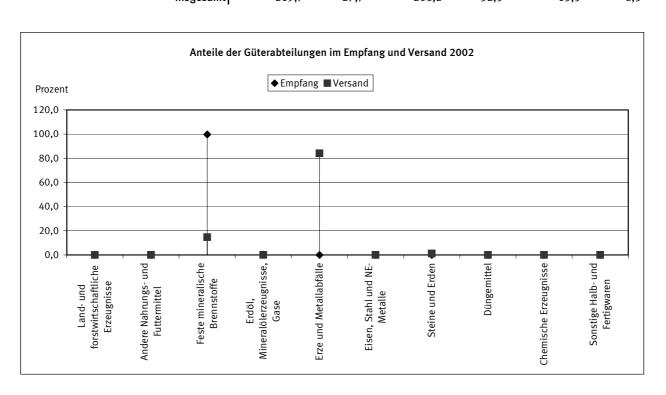
Hildesheim
2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

	Güter	umschlag 20	002		Verände	rung gegen	über dem V	ʻorjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	/on	insgesamt	dav	on	insgesamt	dav	on.
,	msgesami	Empfang	Versand	msgesami	Empfang	Versand	ilisgesailit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	428,3	293,1	135,3	- 2,6	12,5	- 15,0	-0,6	4,4	-10,0
davon:									
Schleswig-Holstein	65,0	43,2	21,7	12,2	10,3	1,9	23,1	31,4	9,4
Hamburg	275,3	216,6	58,7	3,2	- 4,1	7,3	1,2	-1,9	14,2
Niedersachsen	47,4	19,5	27,9	- 14,2	4,1	- 18,3	-23,0	26,8	-39,6
Bremen	8,6	6,4	2,2	- 0,3	4,5	- 4 , 7	-3,1	228,8	-68,6
Nordrhein-Westfalen	13,5	0,5	13,0	- 3,2	- 1,1	- 2,1	-19,3	-67,3	-14,0
Hessen	5,9	-	5,9	- 1,2	-	- 1,2	-17,1	-	-17,1
Rheinland-Pfalz	3,8	1,6	2,1	- 0,5	- 0,2	- 0,3	-12,1	-11,0	-12,9
Baden-Württemberg	2,0	-	2,0	1,0	- 1,0	2,0	103,4	-100,0	Х
Bayern	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Saarland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Berlin	-	-	-	- 0,8	- 0,8	-	-100,0	-100,0	-
Mecklenburg-Vorpommern	-	-	-	- 0,8	- 0,8	-	-100,0	-100,0	-
Brandenburg	1,9	0,1	1,8	1,4	0,1	1,3	277,8	x	266,1
Sachsen-Anhalt	5,0	5,0	-	0,6	1,5	- 0,8	14,6	41,3	-100,0
Sachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Verkehr mit dem Ausland darunter:	147,8	115,1	32,7	- 62,4	- 8,6	- 53,8	-29,7	-7,0	-62,2
Niederlande	97,1	80,5	16,6	- 65,1	- 21,9	- 43,2	-40,1	-21,4	-72,2
Belgien	28,6	14,2	14,4	- 8 , 6	2,0	- 10,6	-23,1	16,0	-42,3
Frankreich	13,2	11,5	1,7	12,3	11,5	0,8	*	х	91,3
Polen	4,9	4,9	-	- 3,5	- 3,5	-		-41,5	-
Ungarn	2,8	2,8	-	2,8	2,8	-	-	-	-
Tschechische Republik	1,2	1,2	-	0,6	0,6	-	92,3	92,3	-
Schweden	· -	-	-	-	-	-	-		-
Norwegen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Dänemark	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Finnland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	576,1	408,2	167,9	- 65,0	3,8	- 68,8	-10,1	0,9	-29,1



Bottrop

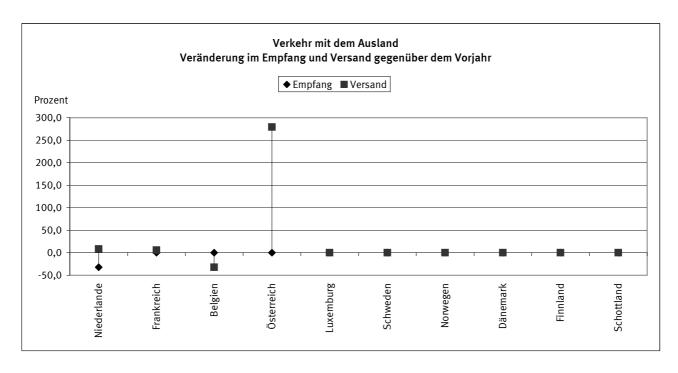
	l	4		Dav	von	
Güterabteilung	Insgesa	nt	Empfan	g	Versand	d
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	U	Imschlag				
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	-	_	_	_	-	-
Andere Nahrungs- und Futtermittel	-	-	-	-	-	-
Feste mineralische Brennstoffe	447,5	78,2	426,3	99,7	21,2	14,6
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	1,1	0,2	1,1	0,3	-	-
Erze und Metallabfälle	122,0	21,3	-	-	122,0	84,1
Eisen, Stahl und NE-Metalle	-	-	-	-	-	-
Steine und Erden	1,8	0,3	-	-	1,8	1,2
Düngemittel	-	-	-	-	-	-
Chemische Erzeugnisse	-	-	-	-	-	-
Sonstige Halb- und Fertigwaren	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	572,4	100	427,4	100	145,0	100
	Veränderung g	gegenüber o	lem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	-	-	-	-	-	-
Andere Nahrungs- und Futtermittel	-	-	-	-	-	-
Feste mineralische Brennstoffe	- 186,3	- 29,4	- 192,3	- 31,1	6,0	39,1
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	- 14,8	- 93,1	- 13,9	- 92,7	- 0,9	- 100,0
Erze und Metallabfälle	- 20,3	- 14,3	-	-	- 20,3	- 14,3
Eisen, Stahl und NE-Metalle	-	-	-	-	-	-
Steine und Erden	1,8	Х	-	-	1,8	Х
Düngemittel	-	-	-	-	-	-
Chemische Erzeugnisse	-	-	-	-	-	-
Sonstige Halb- und Fertigwaren	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	- 219,7	- 27,7	- 206,2	- 32,5	- 13,5	- 8,5



Bottrop

2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

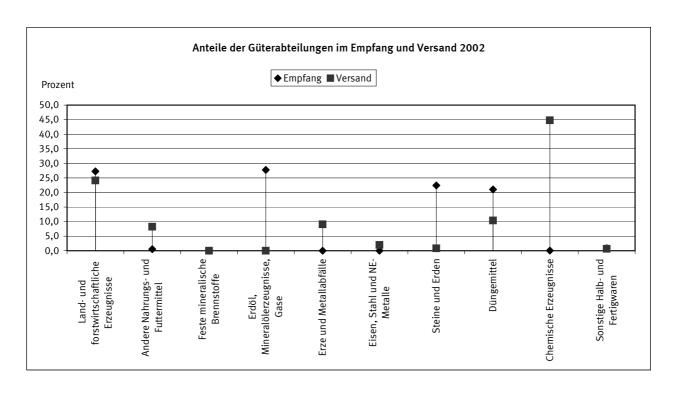
	Güter	umschlag 20	002		Verände	rung gegen	über dem V	'orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	/on	insgesamt	dav	on .	insgesamt	dav	on/
,	msgesami	Empfang	Versand	msgesami	Empfang	Versand	ilisgesailit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	61,1	1,1	60,0	- 19,6	- 6,6	- 13,0	-24,3	-85,8	-17,8
davon:									
Schleswig-Holstein	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Hamburg	2,4	-	2,4	2,4	-	2,4	х	-	Х
Niedersachsen	2,3	1,1	1,3	- 5,0	1,1	- 6,1	-68,0	Х	-82,9
Bremen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Nordrhein-Westfalen	6,7	-	6,7	- 7,1	- 7 , 7	0,6	-51,4	-100,0	9,6
Hessen	1,9	-	1,9	1,9	-	1,9	Х	-	Х
Rheinland-Pfalz	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Baden-Württemberg	46,8	-	46,8	- 10,8	-	- 10,8	-18,8	-	-18,8
Bayern	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Saarland	1,0	-	1,0	- 0,8	-	- 0,8	-45,3	-	-45,3
Berlin	-	-	-	-	-	-	-	-	
Mecklenburg-Vorpommern	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Brandenburg	-	-	-	-	-	-	-	-	
Sachsen-Anhalt	-	-	-	-	-	-	-	-	
Sachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Verkehr mit dem Ausland	511,3	426,3	85,0	- 200,1	- 199,6	- 0,5	-28,1	-31,9	-0,6
darunter: Niederlande	451,1	423,3	27,8	- 200,5	- 202,6	2,1	-30,8	-32,4	8,3
Frankreich	49,1	3,0	46,1	5,5	3,0	2,5		у 2, 4 Х	5 , 7
Belgien	7,0	J,0 -	7,0	- 3,3	-	- 3,3			-32,2
Österreich	2,9	_	2,9	2,1	_	2,1		_	279,4
Luxemburg	1,1	_	1,1	1,1	_	1,1	279,4 X		279,4 X
Schweden	1,1	_	1,1	1,1	_	1,1	^	_	
Norwegen	_	_	_	_	_	_	_	_	
Dänemark	_	_	_		_	_	_	_	
Finnland	_	_	_	_	_	-	-	_	
Schottland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	572,4	427,4	145,0	- 219,7	- 206,2	- 13,5	-27,7	-32,5	-8,5



Lübeck

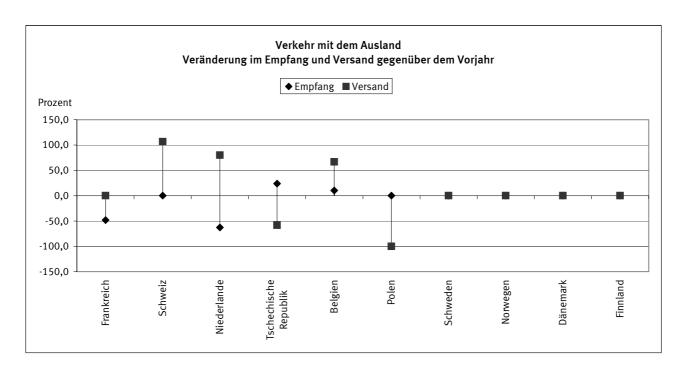
1 Umschlag nach Güterabteilungen 2002

				Dav	/on	
Güterabteilung	Insgesan	1t	Empfan	g	Versand	
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	U	mschlag				
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	142,9	25,2	52,3	27,2	90,6	24,1
Andere Nahrungs- und Futtermittel	32,0	5,6	1,1	0,6	31,0	8,2
Feste mineralische Brennstoffe	- ,-	-	-	-	-	-,
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	53,4	9,4	53,4	27,8	-	
Erze und Metallabfälle	34,0	6,0	-	-	34,0	9,1
Eisen, Stahl und NE-Metalle	7,4	1,3	-	-	7,4	2,0
Steine und Erden	46,2	8,1	43,1	22,4	3,0	0,8
Düngemittel	79,4	14,0	40,5	21,1	38,9	10,4
Chemische Erzeugnisse	168,3	29,6	0,1	0,1	168,1	44,8
Sonstige Halb- und Fertigwaren	4,1	0,7	1,7	0,9	2,4	0,6
Insgesamt	567,7	100	192,3	100	375,5	100
	Veränderung g	egenüber o	lem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	38,6	37,0	- 7 , 9	- 13,1	46,5	105,5
Andere Nahrungs- und Futtermittel	11,3	54,8	- 9,7	- 90,0	21,0	212,1
Feste mineralische Brennstoffe	-	-	-	-	-	
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	2,7	5,4	2,7	5,4	-	
Erze und Metallabfälle	- 5,2	- 13,3	- 7,6	- 100,0	2,4	7,6
Eisen, Stahl und NE-Metalle	6,9	*	-	-	6,9	*
Steine und Erden	1,6	3,5	- 0,6	- 1,3	2,2	243,5
Düngemittel	- 22,6	- 22,2	- 20,7	- 33,8	- 1,9	- 4,8
Chemische Erzeugnisse	35,4	26,7	- 7 , 9	- 98,6	43,3	34,7
Sonstige Halb- und Fertigwaren	1,1	36,9	0,1	9,1	1,0	66,6
Insgesamt	69,9	14,0	- 51,5	- 21,1	121,4	47,8



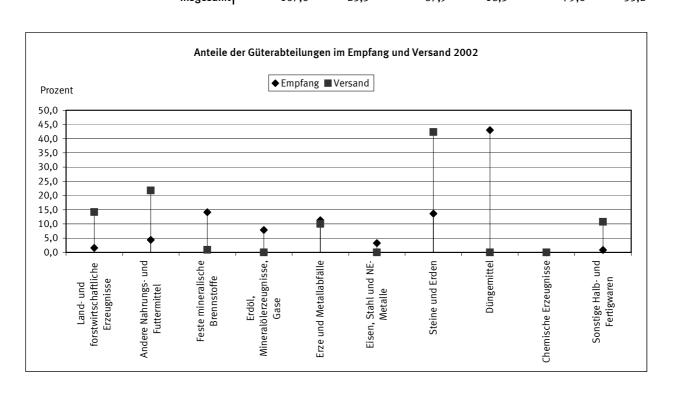
Lübeck
2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

	Güter	rumschlag 20	002		Verände	rung geger	ıüber dem V	'orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	/on	insgesamt	dav	on .	insgesamt	dav	von
,	iiisgesaiiit	Empfang	Versand	msgesami	Empfang	Versand	ilisgesailit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	476,8	146,9	329,8	70,9	- 31,4	102,2	17,5	-17,6	44,9
davon:									
Schleswig-Holstein	19,0	0,9	18,1	- 1,3	- 5,9	4,6	-6,2	-87,1	34,2
Hamburg	92,3	54,5	37 , 8	10,7	3,1	7,6	13,1	6,0	25,2
Niedersachsen	157,0	50,3	106,7	35,8	- 16,8	52,5	29,5	-25,0	97,1
Bremen	6,3	-	6,3	5,2	-	5,2	451,0	-	451,0
Nordrhein-Westfalen	53,5	14,6	38,9	4,9	- 4,2	9,2	10,2	-22,5	30,9
Hessen	29,0	-	29,0	5,4	-	5,4	22,7	-	22,7
Rheinland-Pfalz	11,4	7,5	3,9	- 4,0	- 6,7	2,6	-26,3	-47,1	213,7
Baden-Württemberg	1,4	0,8	0,5	- 0,0	0,8	- 0,8	-0,6	Х	-60,0
Bayern	0,6	0,6	-	- 0,2	0,6	- 0,8	-21,8	Х	-100,0
Saarland	-	-	-	- 0,8	-	- 0,8	-100,0	-	-100,0
Berlin	4,6	-	4,6	- 3,1	- 0,6	- 2,5	-40,2	-100,0	-35,4
Mecklenburg-Vorpommern	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Brandenburg	37,5	-	37,5	9,3	- 7,7	17,1	33,2	-100,0	83,5
Sachsen-Anhalt	61,1	17,7	43,3	6,5	6,6	- 0,2	11,8	59,8	-0,4
Sachsen	3,2	-	3,2	2,5	- 0,7	3,2	347,3	-100,0	Х
Verkehr mit dem Ausland darunter:	91,0	45,3	45,6	- 1,0	- 20,1	19,1	-1,1	-30,7	72,1
Frankreich	25,0	24,1	0,9	- 21,5	- 22,4	0,9	-46,3	-48,1	х
Schweiz	21,1	24,1	21,1	10,9	22,4	10,9	,	40,1	106,8
Niederlande	20,4	1,5	18,9	6,0	- 2,5	8,4		-62,8	-
Tschechische Republik	17,2	15,9	1,3	1,2	3,0	- 1,8	•	23,8	-58,2
Belgien	5,8	2,3	3,4	1,6	0,2	1,4	,	10,1	66,8
Polen	1,5	1,5	J,-r	0,9	1,5	- 0,6	-	х	•
Schweden			_	-		-	-	-	100,0
Norwegen	_	_	_	_	_	_	-	_	_
Dänemark	_	_	_	_	_	_	-	_	_
Finnland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	567,7	192,3	375,5	69,9	- 51,5	121,4	14,0	-21,1	47,8



Nürnberg

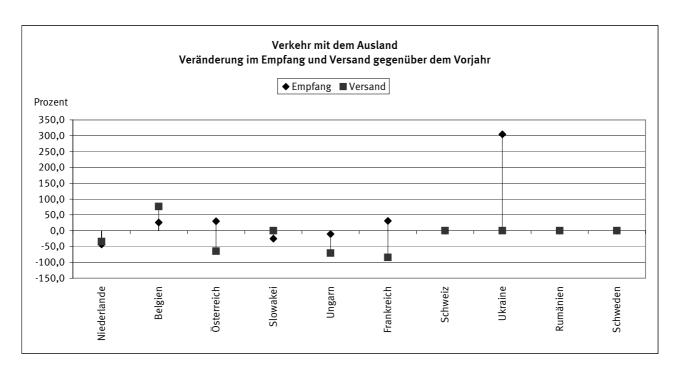
				Dav	/on	
Güterabteilung	Insgesan	nt	Empfang	5	Versand	l
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	U	mschlag				
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	28,9	5,2	6,2	1,6	22,7	14,2
Andere Nahrungs- und Futtermittel	52,2	9,4	17,4	4,4	34,8	21,8
Feste mineralische Brennstoffe	57 , 0	10,3	55 , 5	14,1	1,5	0,9
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	31,0	5,6	31,0	7,9	-,5	٠,,,
Erze und Metallabfälle	60,5	10,9	44,5	11,3	16,0	10,0
Eisen, Stahl und NE-Metalle	12,8	2,3	12,8	3,2	-	-
Steine und Erden	121,3	21,9	53,5	13,6	67,8	42,4
Düngemittel	169,1	30,6	169,1	43,0	-	-
Chemische Erzeugnisse	-	-	-	-	-	-
Sonstige Halb- und Fertigwaren	20,4	3,7	3,2	0,8	17,2	10,7
Insgesamt	553,1	100	393,1	100	160,0	100
	Veränderung g	egenüber o	lem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	- 4,7	- 14,1	4,8	348,3	- 9,6	- 29,6
Andere Nahrungs- und Futtermittel	- 24,6	- 32,0	- 11,1	- 38,9	- 13,5	- 27,9
Feste mineralische Brennstoffe	- 26,7	- 31,9	- 26,7	- 32,4	- 0,1	- 6,1
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	- 9 , 8	- 24,0	- 9,8	- 24,0	-	-
Erze und Metallabfälle	- 71,7	- 54,3	- 45,2	- 50,4	- 26,5	- 62,4
Eisen, Stahl und NE-Metalle	0,4	3,4	0,4	3,4	-	-
Steine und Erden	- 48,0	- 28,4	- 25,9	- 32,6	- 22,2	- 24,6
Düngemittel	22,8	15,6	23,0	15,8	- 0,2	- 100,0
Chemische Erzeugnisse	-	-	-	-	-	-
Sonstige Halb- und Fertigwaren	- 5,2	- 20,4	2,4	283,1	- 7,6	- 30,7
Insgesamt	- 167,6	- 23,3	- 87 , 9	- 18,3	- 79,6	- 33,2



Nürnberg

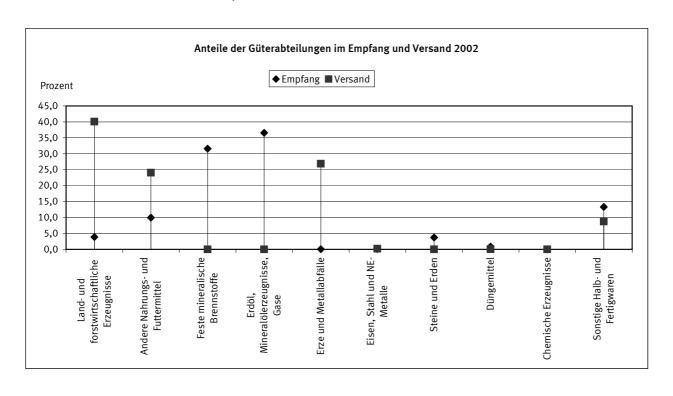
2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

	Güter	umschlag 20	002		Verände	rung gegen	über dem V	orjahr orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	on on	insgesamt	dav	on .	insgesamt	dav	/on
,	msgesami	Empfang	Versand	mogesami	Empfang	Versand	insgesanit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	188,0	83,0	105,0	- 71,6	- 15,5	- 56,1	-27,6	-15,8	-34,8
davon:									
Schleswig-Holstein	-	-	-	- 2,7	- 2,7	-	-100,0	-100,0	-
Hamburg	0,3	-	0,3	- 1,9	- 2,2	0,3	-87,7	-100,0)
Niedersachsen	2,7	2,7	-	0,1	0,5	- 0,4	4,1	22,5	-100,0
Bremen	2,8	1,4	1,4	1,3	1,4	- 0,1	83,2	Х	-8,4
Nordrhein-Westfalen	147,2	62,1	85,0	- 41,2	- 5,1	- 36,0	-21,9	-7,6	-29,8
Hessen	-	-	-	-	-	-		-	
Rheinland-Pfalz	18,7	15,1	3,6	- 13,0	- 6,7	- 6,3	-41,0	-30,7	-63,6
Baden-Württemberg	14,5	-	14,5	- 10,2	-	- 10,2	-41,5	-	-41,5
Bayern	1,5	1,4	0,1	- 3,0	- 0,9	- 2,2	-67,6	-38,1	-97,2
Saarland	-	-		- 1,3	-	- 1,3	•		-100,0
Berlin	0,4	0,2	0,2	0,2	0,0	0,2	•	20,9)
Mecklenburg-Vorpommern		-,-	-,-	-,-		-,-	-		
Brandenburg	0,1	0,1	-	0,1	0,1	-	Х	Х	
Sachsen-Anhalt	-,-	-,-	_	-,-	-,-	-	-	-	
Sachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Verkehr mit dem Ausland	365,1	310,1	55,0	- 95 , 9	- 72,4	- 23,5	-20,8	-18,9	-30,0
darunter:	120.0	447.0	22.0	101.0	00.5	44.5	/2.2		24.2
Niederlande	139,8	117,8	22,0	- 101,9	- 90,5	- 11,5	,	-43,4	-34,2
Belgien	82,7	58,7	24,0	22,5	12,1	10,4		26,0	76,7
Österreich	79,1	76,1	2,9	12,2	17,6	- 5,4	•	30,2	-64,8
Slowakei	32,1	32,1	-	- 10,8	- 10,8	-	23,2	-25,2	70.0
Ungarn	21,2	20,8	0,4	- 3,4	- 2,4	- 0,9	,	-10,5	-70,8
Frankreich	6,1	2,7	3,4	- 17,8	0,6	- 18,4	-	30,7	-84,5
Schweiz	3,3	1,2	2,0	3,3	1,2	2,0			Х
Ukraine	0,5	0,5	-	0,4	0,4	-	501,0	304,6	-
Rumänien	0,2	-	0,2	0,2	-	0,2		-	Х
Schweden	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	553,1	393,1	160,0	- 167,6	- 87,9	- 79,6	-23,3	-18,3	-33,2



Braunschweig

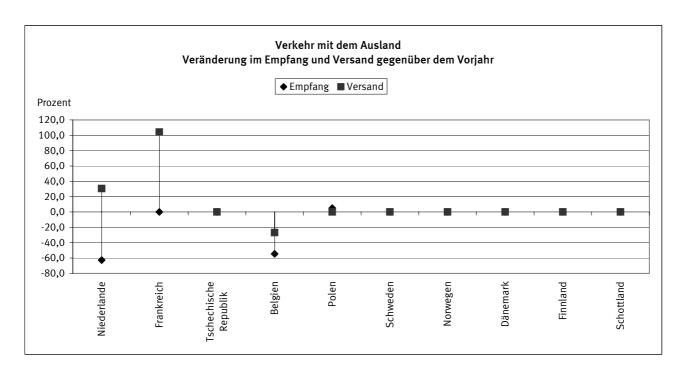
	ln a a	-4		Dav	von	
Güterabteilung	Insgesar	nt	Empfang	3	Versand	
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	U	mschlag				
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	85,8	15,7	14,2	3,8	71,7	40,1
Andere Nahrungs- und Futtermittel	79,8	14,6	36,8	10,0	43,0	24,1
Feste mineralische Brennstoffe	116,7	21,3	116,7	31,6	-	
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	135,1	24,6	135,1	36,6	-	-
Erze und Metallabfälle	48,2	8,8	0,2	0,0	48,0	26,9
Eisen, Stahl und NE-Metalle	0,8	0,1	0,4	0,1	0,4	0,2
Steine und Erden	13,7	2,5	13,7	3,7	0,0	0,0
Düngemittel	3,1	0,6	3,1	0,8	0,0	0,0
Chemische Erzeugnisse	-	-	-	-	-	-
Sonstige Halb- und Fertigwaren	64,8	11,8	49,2	13,3	15,6	8,7
Insgesamt	548,1	100	369,4	100	178,7	100
	Veränderung g	egenüber o	lem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	26,0	43,4	11,0	346,0	15,0	26,4
Andere Nahrungs- und Futtermittel	0,6	0,8	5,6	18,0	- 5,0	- 10,4
Feste mineralische Brennstoffe	24,2	26,1	24,2	26,1	-	-
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	- 14,4	- 9,6	- 14,4	- 9,6	-	-
Erze und Metallabfälle	5,7	13,4	0,1	251,9	5,6	13,1
Eisen, Stahl und NE-Metalle	0,8	Х	0,4	Х	0,4	Х
Steine und Erden	- 24,7	- 64,2	3,2	30,4	- 27,9	- 99 , 9
Düngemittel	- 17,6	- 84 , 9	- 17,7	- 85,2	0,0	Х
Chemische Erzeugnisse	-	-	-	-	-	-
Sonstige Halb- und Fertigwaren	9,8	17,8	6,7	15,7	3,1	25,2
Insgesamt	10,3	1,9	19,2	5,5	- 8,8	- 4,7



Braunschweig

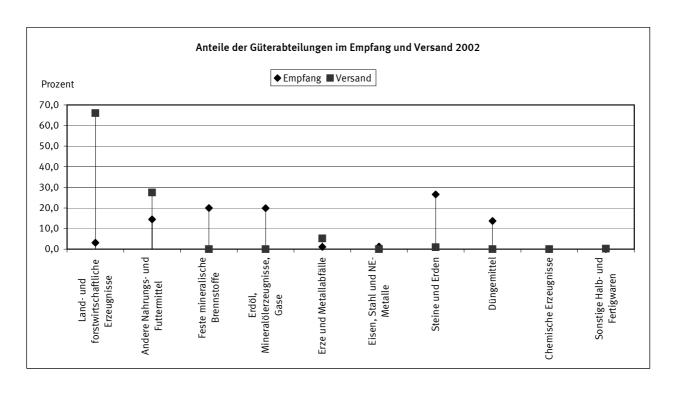
2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

	Güter	rumschlag 20	002		Verände	rung gegen	ıüber dem V	'orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	on/on	insgesamt	dav	on .	insgesamt		von
, , ,	mageaunt	Empfang	Versand	mageaunt	Empfang	Versand	mogeoanne	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	480,7	348,1	132,6	8,7	30,0	- 21,4	1,8	9,4	-13,9
davon:	•	•	,	•	,	,	•	,	•
Schleswig-Holstein	21,4	21,4	-	7,0	11,5	- 4,4	49,0	115,7	-100,0
Hamburg	359,8	277,6	82,2	62,4	57,6	4,8	21,0	26,2	6,3
Niedersachsen	50,8	27,3	23,5	14,0	7,9	6,1	38,1	40,8	35,2
Bremen	1,7	0,1	1,7	- 2,2	- 0,4	- 1,8	-55,8	-86,9	-52,1
Nordrhein-Westfalen	42,7		24,1	- 56,6	- 48,2	- 8,5	-57,0	-72,1	-26,0
Hessen	-		-	-	-	-		-	-
Rheinland-Pfalz	0,8	0,8	-	0,2	0,8	- 0,6	29,2	Х	-100,0
Baden-Württemberg	1,0	-	1,0	- 2,9	-	- 2,9	-74,4	-	-74,4
Bayern	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Saarland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Berlin	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Mecklenburg-Vorpommern	-	-	-	- 13,4	-	- 13,4	-100,0	-	-100,0
Brandenburg	-	-	-	- 0,7	-	- 0,7	-100,0	-	-100,0
Sachsen-Anhalt	2,4	2,4	-	0,8	0,8	-	52,2	52,2	-
Sachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Verkehr mit dem Ausland	67,4	21,2	46,2	1,7	- 10,9	12,5	2,6	-33,8	37,3
darunter:	07,4	21,2	40,2	1,7	10,7	12,5	2,0	JJ,0	27,2
Niederlande	42,7	10,6	32,1	- 10,2	- 17,7	7,5	-19,3	-62,6	30,6
Frankreich	12,8		11,7	7,1	1,2	5,9		02,0 X	
Tschechische Republik	7,1	7,1	,,	7,1	7,1	-	12-1,2 X		-
Belgien	3,6		2,5	- 2,3	-	- 0 , 9			
Polen	1,3			0,1	-	-	5,1	5,1	
Schweden	-,5	-,5	_	-	-	_	-	-	_
Norwegen	-	_	_	-	_	_	-	_	_
Dänemark	-	_	_	-	_	-	_	_	_
Finnland	-	-	_	-	_	-	-	-	-
Schottland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	548,1	369,4	178,7	10,3	19,2	- 8,8	1,9	5,5	-4,7



Würzburg

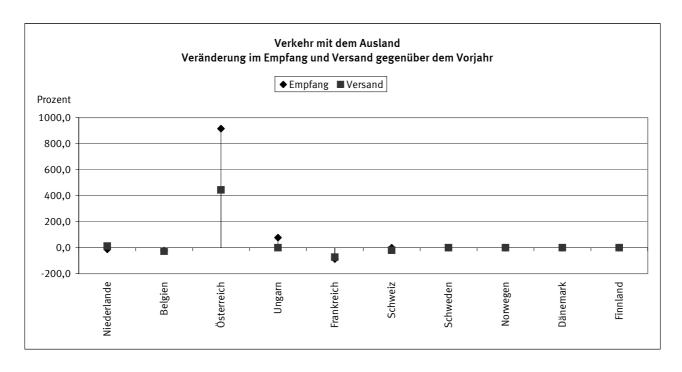
	la a a			Dav	von	
Güterabteilung	Insgesar	nt	Empfang	3	Versand	
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	U	mschlag				
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	125,8	23,1	11,5	3,1	114,3	66,1
Andere Nahrungs- und Futtermittel	101,3	18,6	53,8	14,5	47,5	27,5
Feste mineralische Brennstoffe	74,4	13,7	74,4	20,0	-77,5	
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	74,0	13,6	74,0	19,9	-	-
Erze und Metallabfälle	13,1	2,4	4,1	1,1	9,0	5,2
Eisen, Stahl und NE-Metalle	4,5	0,8	4,5	1,2	-	-
Steine und Erden	100,3	18,4	98,7	26,5	1,6	0,9
Düngemittel	50,9	9,3	50,9	13,7	-	-
Chemische Erzeugnisse	-	-	-	-	-	-
Sonstige Halb- und Fertigwaren	0,5	0,1	-	-	0,5	0,3
Insgesamt	544,7	100	371,8	100	172,9	100
	Veränderung g	egenüber o	lem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	- 1,4	- 1,1	5,2	82,2	- 6,6	- 5 , 5
Andere Nahrungs- und Futtermittel	- 29,3	- 22,4	- 33,0	- 38,0	3,7	8,4
Feste mineralische Brennstoffe	- 21,3	- 22,3	- 21,3	- 22,3	-	-
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	- 25,2	- 25,4	- 25,2	- 25,4	-	-
Erze und Metallabfälle	- 4,2	- 24,4	4,1	Х	- 8,3	- 47,8
Eisen, Stahl und NE-Metalle	- 1,2	- 20,4	- 1,2	- 20,4	-	-
Steine und Erden	- 8,6	- 7 , 9	- 10,2	- 9,4	1,6	Х
Düngemittel	- 7,1	- 12,2	- 7,1	- 12,2	-	-
Chemische Erzeugnisse	-	-	-	-	-	-
Sonstige Halb- und Fertigwaren	0,1	19,4	- 0,0	- 100,0	0,1	23,2
Insgesamt	- 98,2	- 15,3	- 88,7	- 19,3	- 9,5	- 5,2



Würzburg

2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

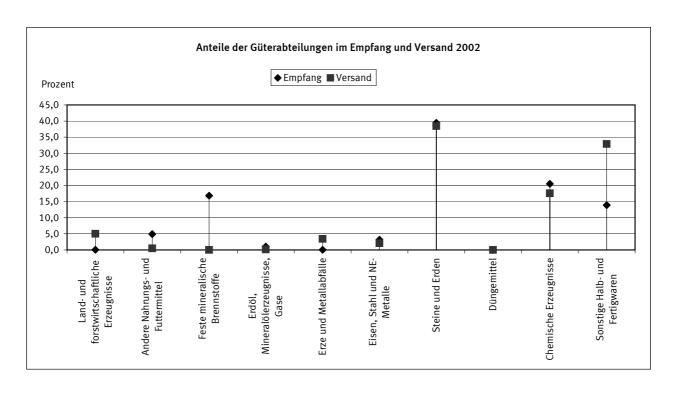
	Güter	umschlag 20	002		Verände	rung gegen	über dem V	'orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	on/on	insgesamt	dav	on .	insgesamt	dav	/on
	iiisgesaiiit	Empfang	Versand	msgesami	Empfang	Versand	iiisgesaiiit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	243,3	181,6	61,7	- 59,6	- 57,4	- 2,1	-19,7	-24,0	-3,4
davon:									
Schleswig-Holstein	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Hamburg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Niedersachsen	1,6	0,6	1,0	- 0,0	- 0,3	0,3	-2,7	-36,5	45,5
Bremen	0,3	-	0,3	0,3	-	0,3	Х	-	Х
Nordrhein-Westfalen	103,0	63,8	39,3	- 32,8	- 38,1	5,3	-24,2	-37,4	15,6
Hessen	1,6	0,3	1,3	- 0,9	- 0,1	- 0,8	-37,4	-28,6	-38,8
Rheinland-Pfalz	19,4	12,2	7,2	- 11,5	- 10,3	- 1,2	-37,2	-45,7	-14,7
Baden-Württemberg	14,4	4,3	10,2	- 10,1	- 4,3	- 5,7	-41,1	-50,3	-36,1
Bayern	102,0	99,4	2,6	- 5,6	- 5,4	- 0,2	-5,2	-5,1	-6,9
Saarland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Berlin	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Mecklenburg-Vorpommern	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Brandenburg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Sachsen-Anhalt	1,1	1,1	-	1,1	1,1	-	Х	Х	-
Sachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Verkehr mit dem Ausland darunter:	301,4	190,2	111,2	- 38,6	- 31,2	- 7,4	-11,4	-14,1	-6,2
Niederlande	227,8	153,4	74.4	- 16,2	- 23,9	7 7	-6,6	-13,5	11,5
Belgien	58,7	28,6	74,4 30,2	- 16,2	,	7,7 - 11,7	,	,	-27 , 9
Österreich	6,6	20,6	4,1	- 20,2 5,6		3,3	561,3	,	-27,9 443,3
Ungarn	5,5	2,5 5,5	4,1	2,4		ɔ,ɔ -	•	,	443,3
Frankreich	2,2	0,2	2,0	- 6,8		- 5,3	,	,	-72 . 6
Schweiz	0,6	0,2	0,6	- 0,2		- 0,2	,	-07,7	-20,0
Schweden	0,0	-	0,0	- 0,2	-	- 0,2	-20,0	-	-20,0
Norwegen	_	_	_	_	_	_	_	_	_
Dänemark	_	_	_	_	_	-	-	_	_
Finnland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	544,7	371,8	172,9	- 98,2	- 88,7	- 9,5	-15,3	-19,3	-5,2



Weil

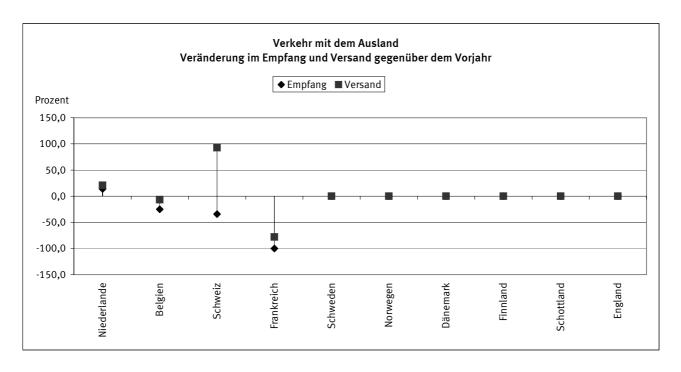
1 Umschlag nach Güterabteilungen 2002

				Dav	/on	
Güterabteilung	Insgesan	nt	Empfan	g	Versand	
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	U	mschlag				
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	12,4	2,3	0,2	0,1	12,1	5,0
Andere Nahrungs- und Futtermittel	15,6	2,9	14,5	4,9	1,2	0,5
Feste mineralische Brennstoffe	49,6	9,2	49,6	16,8	-	, -
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	3,4	0,6	3,1	1,1	0,3	0,1
Erze und Metallabfälle	8,5	1,6	0,2	0,1	8,3	3,4
Eisen, Stahl und NE-Metalle	14,4	2,7	9,3	3,2	5,0	2,1
Steine und Erden	209,4	39,0	116,2	39,4	93,2	38,4
Düngemittel	-	-	-	-	-	-
Chemische Erzeugnisse	103,1	19,2	60,5	20,5	42,6	17,6
Sonstige Halb- und Fertigwaren	120,8	22,5	41,0	13,9	79,8	32,9
Insgesamt	537,2	100	294,7	100	242,5	100
	Veränderung g	egenüber o	lem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	- 5,3	- 30,1	- 5,6	- 96,3	0,3	2,7
Andere Nahrungs- und Futtermittel	- 0,9	- 5,6	- 1,0	- 6,7	0,1	10,8
Feste mineralische Brennstoffe	5,2	11,6	5,2	11,6	-	-
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	- 6,2	- 64,2	- 6 , 5	- 67,3	0,3	728,9
Erze und Metallabfälle	- 3,5	- 29,0	- 1,9	- 90,4	- 1,5	- 15,7
Eisen, Stahl und NE-Metalle	- 5 , 5	- 27,7	- 5,2	- 35,6	- 0,3	- 6,2
Steine und Erden	- 17,0	- 7 , 5	1,5	1,4	- 18,5	- 16,6
Düngemittel	- 0,5	- 100,0	- 0,5	- 100,0	-	-
Chemische Erzeugnisse	- 11,6	- 10,1	- 9 , 9	- 14,0	- 1,8	- 4,0
Sonstige Halb- und Fertigwaren	23,2	23,8	- 0,4	- 1,0	23,6	42,0
Insgesamt	- 22,2	- 4,0	- 24,3	- 7 , 6	2,1	0,9



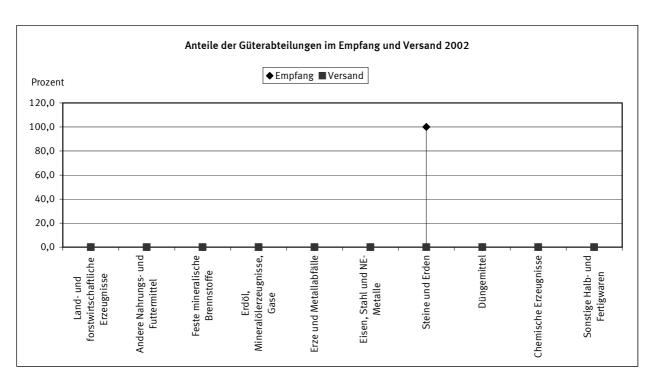
Weil
2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

	Güter	umschlag 20	002		Verände	ung gegen	über dem V	′orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	on .	insgesamt	dav	on	insgesamt		/on
	msgesami	Empfang	Versand	msgesami	Empfang	Versand	iiisgesaiiit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	85,5	60,8	24,7	- 39,9	- 25,9	- 14,0	-31,8	-29,8	-36,3
davon:									
Schleswig-Holstein	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Hamburg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Niedersachsen	4,9	4,9	-	- 3,9	- 3,1	- 0,9	-44,4	-38,4	-100,0
Bremen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Nordrhein-Westfalen	49,8	34,7	15,0	- 9,2	7,4	- 16,6	-15,6	27,1	-52,5
Hessen	1,4	-	1,4	1,4	-	1,4	*	-	*
Rheinland-Pfalz	10,6	4,8	5,7	5,2	0,4	4,8	98,3	9,9	516,7
Baden-Württemberg	18,9	16,3	2,5	- 20,4	- 17,6	- 2,8	-52,0	-51,9	-52,5
Bayern	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Saarland	-	-	-	- 13,0	- 13,0	-	-100,0	-100,0	-
Berlin	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Mecklenburg-Vorpommern	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Brandenburg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Sachsen-Anhalt	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Sachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Verkehr mit dem Ausland darunter:	451,7	233,8	217,8	17,7	1,5	16,2	4,1	0,7	8,0
Niederlande	324,9	196,6	128,3	45,9	23,6	22,2	16,4	13,7	21,0
Belgien	121,8	36,4	85,4	- 18,3	- 12,2	- 6,1	-13,1	-25,1	-6,6
Schweiz	4,5	0,9	3,6	1,3	- 0,5	1,8	39,9		92,7
Frankreich	0,5	-	0,5	- 11,1	- 9,4	- 1,7			-78,1
Schweden	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Norwegen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Dänemark	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Finnland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Schottland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
England	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	537,2	294,7	242,5	- 22,2	- 24,3	2,1	-4,0	-7,6	0,9



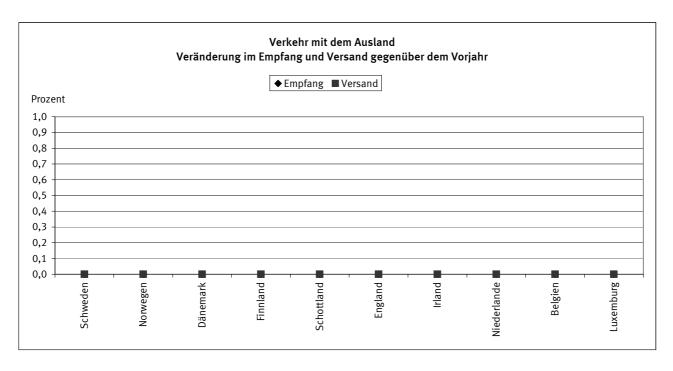
Deez
1 Umschlag nach Güterabteilungen 2002

				Dav	von	
Güterabteilung	Insgesan	nt	Empfang	3	Versand	
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	U	mschlag				
and- und	Ī					
orstwirtschaftliche Erzeugnisse	-	_	-	_	-	
ndere Nahrungs- und Futtermittel	-	-	-	-	-	
este mineralische Brennstoffe	-	-	-	-	-	
rdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	-	-	-	-	-	
rze und Metallabfälle	-	-	-	-	-	
isen, Stahl und NE-Metalle	-	-	-	-	-	
teine und Erden	536,7	100,0	536,7	100,0	-	
üngemittel	-	-	-	-	-	
hemische Erzeugnisse	-	-	-	-	-	
onstige Halb- und Fertigwaren	-	-	-	-	-	
Insgesamt	536,7	100	536,7	100	-	
	Veränderung g	egenüber o	lem Vorjahr			
and- und						
orstwirtschaftliche Erzeugnisse	-	-	-	-	-	
ndere Nahrungs- und Futtermittel	-	-	-	-	-	
este mineralische Brennstoffe	-	-	-	-	-	
rdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	-	-	-	-	-	
rze und Metallabfälle	-	-	-	-	-	
isen, Stahl und NE-Metalle teine und Erden	85 , 5	19,0	85 , 5	19,0	-	
üngemittel	05,5	19,0	00,0	19,0	-	
hemische Erzeugnisse	<u>-</u>	_	- -	_	- -	
onstige Halb- und Fertigwaren	-	-	-	-	-	
Insgesamt	85,5	19,0	85,5	19,0		



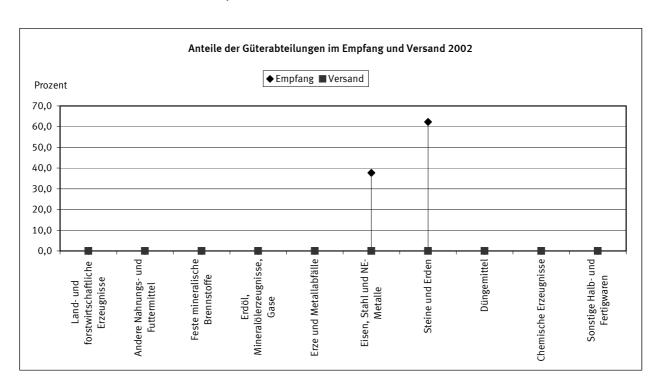
Deez
2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

	Güter	umschlag 20	002		Verände	rung geger	nüber dem V	orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	von .	insgesamt	dav	on .	insgesamt	dav	on/
	msgesami	Empfang	Versand	iiisgesaiiit	Empfang	Versand	IIISgesaiiit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
nnerdeutscher Verkehr	536,7	536,7	-	85,5	85,5	-	19,0	19,0	
davon:									
Schleswig-Holstein	-	-	-	-	-	-	-	-	
Hamburg	-	-	-	-	-	-	-	-	
Niedersachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	
Bremen	-	-	-	-	-	-	-	-	
Nordrhein-Westfalen	-	_	-	_		-	_	-	
Hessen	-	_	-	_		-	_	-	
Rheinland-Pfalz	_	_	-	_	_	_	_	_	
Baden-Württemberg	-	-	-	-	_	_	_	_	
Bayern	_	_	_	_	_	_	_	_	
Saarland	_	_	_	_	_	_	_	_	
Berlin	347,7	347,7	_	129,4	129,4	_	59,2	59,2	
Mecklenburg-Vorpommern	J47,7	547,7	_	127,4	127,7	_		37,2	
Brandenburg	189,0	189,0	_	- 43,8	- 43,8	_		-18,8	
Sachsen-Anhalt	107,0	102,0	_	45,0	45,0	_	10,0	10,0	
Sachsen	_	_	_	_	_	_	_	_	
Sacriseri	_	-	_	Ī	-	_	-	-	
Verkehr mit dem Ausland	-	-	-	-	-	-	-	-	
darunter:									
Schweden	-	-	-	-	-	-	-	-	
Norwegen	-	-	-	-	-	-	-	-	
Dänemark	-	-	-	-	-	-	-	-	
innland	-	-	-	-	-	-	-	-	
Schottland	-	-	-	-	-	-	-	-	
ingland	-	-	-	-	-	-	-	-	
rland	-	-	-	-	-	-	-	-	
liederlande	-	-	-	-	-	-	-	-	
Belgien	-	-	-	-	-	-	-	-	
uxemburg_	-	-	-	-	-	-	-	-	
Insgesamt	536,7	536,7	_	85,5	85,5	_	19,0	19,0	



Lampertheim Altrhein

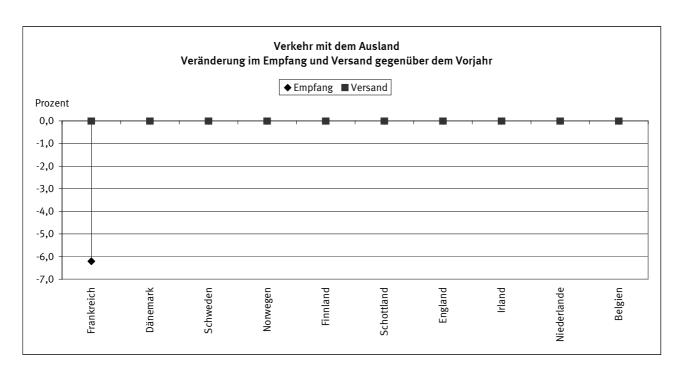
	In an			Dav	Davon					
Güterabteilung	Insgesan	1t	Empfan	g	Versand					
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%				
	U	mschlag								
and- und	I									
orstwirtschaftliche Erzeugnisse	-	-	-	-	-					
andere Nahrungs- und Futtermittel	-	-	-	-	-					
este mineralische Brennstoffe	-	-	-	-	-					
rdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	-	-	-	-	-					
rze und Metallabfälle	-	-	-	-	-					
isen, Stahl und NE-Metalle	202,3	37,7	•	37,7	-					
steine und Erden	333,8	62,3	333 , 8	62,3	-					
Oüngemittel	-	-	-	-	-					
Chemische Erzeugnisse Gonstige Halb- und Fertigwaren	-	-	-	-	-					
onstige Hatb- und Fertigwaren	-	-	-	-	-					
Insgesamt	536,1	100	536,1	100	-					
	Veränderung g	egenüber o	dem Vorjahr							
and- und										
orstwirtschaftliche Erzeugnisse	- 5,7	- 100,0	- 5 , 7	- 100,0	-					
andere Nahrungs- und Futtermittel	-	-	-	-	-					
este mineralische Brennstoffe	-	-	-	-	-					
rdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	-	-	-	-	-					
rze und Metallabfälle	24.2	12.6	24.2	12.6	-					
isen, Stahl und NE-Metalle Steine und Erden	24,3	13,6 - 21,2	24,3 - 89,6	13,6 - 21,2	-					
Düngemittel	- 89 , 6	- 21,2	- 09,6	- 21,2	-					
Chemische Erzeugnisse	_	_	- -	_	- -					
Sonstige Halb- und Fertigwaren	-	-	-	-	-					
Insgesamt	- 71,0	- 11,7	- 71,0	- 11,7	_					



Lampertheim Altrhein

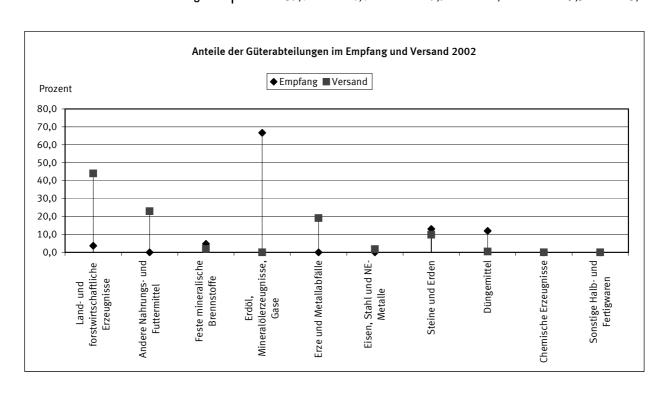
2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

	Güter	umschlag 20	002		Verände	rung geger	nüber dem V	'orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	on .	insgesamt	dav	/on	insgesamt	dav	/on
, 2212.22(22229)(44	mogesailit	Empfang	Versand	J	Empfang	Versand	mogesallit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	111,2	111,2	-	- 43,9	- 43,9	-	-28,3	-28,3	
davon:									
Schleswig-Holstein	-	-	-	-	-	-	-	-	
Hamburg	-	-	-	-	-	-	-	-	
Niedersachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	
Bremen	-	-	-	-	-	-	-	-	
Nordrhein-Westfalen	50,3	50,3	-	12,8	12,8	-	34,1	34,1	
Hessen	-	-	-	-	-	-	-	-	
Rheinland-Pfalz	6,5	6,5	-	4,3	4,3	-	195,6	195,6	
Baden-Württemberg	36,9	36,9	-	- 78,5	- 78,5	-	-68,0	-68,0	
Bayern	-	-	-	-	-	-	-	-	
Saarland	-	-	-	-	-	-	-	-	
Berlin	-	-	-	-	-	-	-	-	
Mecklenburg-Vorpommern	-	-	-	-	-	-	-	-	
Brandenburg	17,5	17,5	-	17,5	17,5	-	х	Х	
Sachsen-Anhalt	-	-	-	-	-	-	-	-	
Sachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	
Verkehr mit dem Ausland	424,9	424,9	-	- 27,1	- 27,1	_	-6,0	-6,0	
darunter:	12 1,5	12 1,5		-,,-	-,,-		0,0	0,0	
Frankreich	424,0	424,0	-	- 28,0	- 28,0	_	-6,2	-6,2	
Dänemark	0,9	0,9	-	0,9	0,9	-	X		
Schweden	´ -	-	-	· -	-	-	_	-	
Norwegen	-	-	-	-	-	-	-	-	
Finnland	-	-	-	-	-	-	-	-	
Schottland	-	-	-	-	-	-	-	-	
England	-	-	-	-	-	-	-	-	
Irland	-	-	-	-	-	-	-	-	
Niederlande	-	-	-	-	-	-	-	-	
Belgien	-	-	-	-	-	-	-	-	
Insgesamt	536,1	536,1	-	- 71,0	- 71,0	-	-11,7	-11,7	



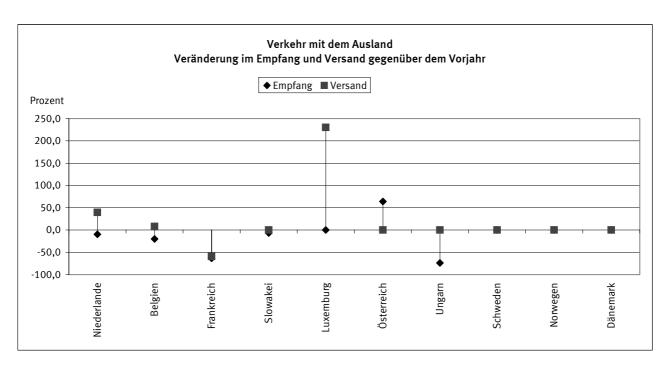
Schweinfurt

	ln an	-4		Dav	von	
Güterabteilung	Insgesan	nt	Empfan	g	Versand	
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	U	mschlag				
Land- und	1					
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	85,5	16,2	13,1	3,6	72,3	44,0
Andere Nahrungs- und Futtermittel	37 , 8	7,2	-	-	37,8	23,0
Feste mineralische Brennstoffe	20,1	3,8	17,0	4,7	3,1	1,9
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	241,4	45,9	•	66,7	-,-	
Erze und Metallabfälle	31,4	6,0	-	-	31,4	19,1
Eisen, Stahl und NE-Metalle	2,9	0,6	-	-	2,9	1,8
Steine und Erden	63,2	12,0	47,1	13,0		9,8
Düngemittel	44,0	8,4	43,3	12,0	0,8	0,5
Chemische Erzeugnisse	-	-	-	-	-	-
Sonstige Halb- und Fertigwaren	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	526,3	100	361,9	100	164,4	100
	Veränderung g	egenüber o	lem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	3,2	3,9	- 2,9	- 18,1	6,1	9,3
Andere Nahrungs- und Futtermittel	11,4	43,5	- 1,4	- 100,0	12,8	51,5
Feste mineralische Brennstoffe	2,4	13,6	- 0,7	- 4,0	3,1	Х
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	- 9,1	- 3,6	- 9,1	- 3,6	-	-
Erze und Metallabfälle	- 41,6	- 57,0	-	-		- 57,0
Eisen, Stahl und NE-Metalle	1,7	137,3	-	-	1,7	137,3
Steine und Erden	- 15,0	- 19,2	- 2,7	- 5,4	- 12,3	- 43,3
Düngemittel	9,9	29,0	9,1	26,7	0,8	Х
Chemische Erzeugnisse	-	-	-	-	-	-
Sonstige Halb- und Fertigwaren	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	- 37,0	- 6,6	- 7,7	- 2,1	- 29,3	- 15,1



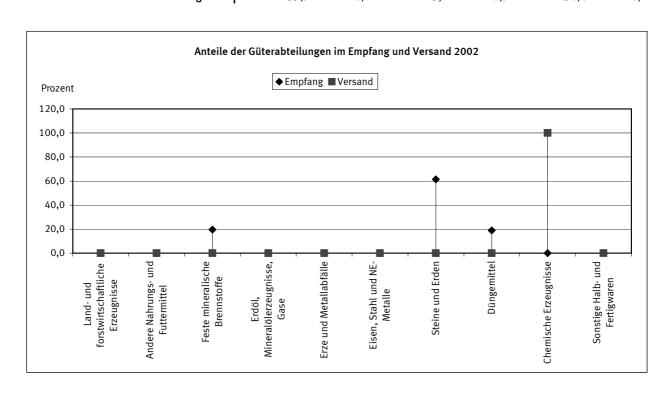
Schweinfurt
2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

	Güter	rumschlag 20	002		Verände	rung gegen	ıüber dem V	ʻorjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	von	insgesamt	dav	/on	insgesamt		/on
	iiisgesaiiit	Empfang	Versand	iiisgesaiiit	Empfang	Versand	ilisgesailit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen	•		%	
	24 / 5	2/4 5	53.0	12.1	44.4	22.4	2.7		20.7
Innerdeutscher Verkehr davon:	314,5	261,5	53,0	- 12,1	11,4	- 23,4	-3,7	4,5	-30,7
Schleswig-Holstein				1.1	-	1 1	-100,0		-100,0
Hamburg	-	-	-	- 1,1	-	- 1,1	-100,0	-	-100,0
Niedersachsen	0,9	0,9	-	0,4	0,9	- 0 , 5	97,1	-	-100,0
Bremen	0,9 5,8	0,9	5 , 8	2,3		2,3		X -	65,0
Nordrhein-Westfalen	208,3	186,2	22,1	- 2,2	17,6	2,5 - 19,8			-47 , 2
Hessen	0,4	100,2	0,4	- 2,2 - 4,3		- 19,8		,	-47,2 -38,0
Rheinland-Pfalz	5,2	3,7	1,5	- 4,5 - 3,8	- 4,0 - 1,3			,	-56 , 0
Baden-Württemberg	32,7	26,1	6,6	- 10,7	,	•	,	,	-56,4
Bayern	57 . 2	41,3	15,9	4,2	•	7,0	-		78,7
Saarland	3,2	•	15,9	2,5	3,2	•	,	,	,
Berlin	5,2	2,,2		2,5	ے,د	- 0,0	J20,4 -	^	-100,0
Mecklenburg-Vorpommern	_			_	_	_			
Brandenburg	_	_	_	_		_	_	_	_
Sachsen-Anhalt	0,6	_	0,6	0,6	_	0,6	х	_	х
Sachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Verkehr mit dem Ausland	211,8	100,4	111,4	- 25,0	- 19,1	- 5 , 9	-10,5	-16,0	-5,0
darunter:	211,0	100,4	111,4	- 25,0	- 19,1	- 5,9	-10,5	-10,0	-5,0
Niederlande	96,6	51,4	45,2	7,4	- 5,4	12,8	8,3	-9,6	39,6
Belgien	53,7	16,9	36,7	- 1,5	- 4,2		,	,	8,1
Frankreich	20,8	1,3	19,6	- 30,5	- 2,2	,	,	,	-59,2
Slowakei	18,9	18,9	17,0	- 1,3	-	20,4		-6 , 5	JJ,2
Luxemburg	9,9	-	9,9	6,9	-,,	6,9	-		230,3
Österreich	8,6	8,6	-	3,3	3,3				-20,5
Ungarn	3,3	3,3	-	- 9,3	,	-			-
Schweden		-	-			-	-	-	-
Norwegen	-	_	-	-	_	-	-	_	-
Dänemark	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	526,3	361,9	164,4	- 37,0	- 7,7	- 29,3	-6,6	-2,1	-15,1



Bützfleth

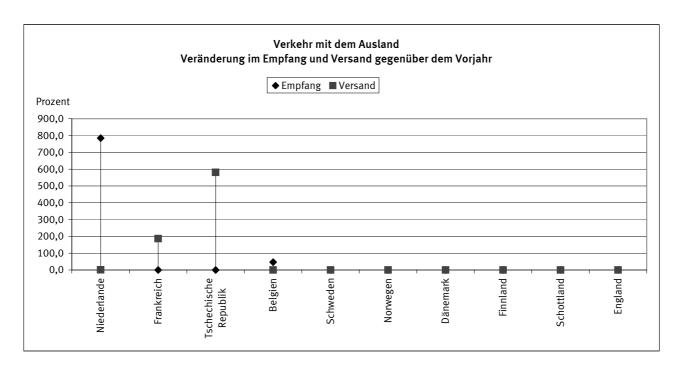
	Incorre	mt		Dav	von	
Güterabteilung	Insgesa	mt	Empfa	ng	Versan	d
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	ι	Jmschlag				
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	-	-	-	_	_	
Andere Nahrungs- und Futtermittel	_	-	-	_	-	
Feste mineralische Brennstoffe	7,9	1,5	7,9	19,6	-	
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	-	-	-	-	-	
Erze und Metallabfälle	-	-	-	-	-	
Eisen, Stahl und NE-Metalle	-	-	-	-	-	
Steine und Erden	24,7	4,7	24,7	61,4	-	
Düngemittel	7,6	1,5	7,6	19,0	-	
Chemische Erzeugnisse	483,2	92,3	-	-	483,2	100,0
Sonstige Halb- und Fertigwaren	0,0	0,0	0,0	0,1	-	-
Insgesamt	523,5	100	40,3	100	483,2	100
	Veränderung g	gegenüber (dem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	-	-	-	-	-	
Andere Nahrungs- und Futtermittel	-	-	-	-	-	
Feste mineralische Brennstoffe	- 3,6	- 31,2	- 3,6	- 31,2	-	
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	-	-	-	-	-	
Erze und Metallabfälle	- 3,8	- 100,0	- 0,7	- 100,0	- 3,1	- 100,0
Eisen, Stahl und NE-Metalle	-	-	-	-	-	
Steine und Erden	2,5	11,2	2,5	11,2	-	
Düngemittel	4,9	182,9	4,9	182,9	-	
Chemische Erzeugnisse	39,5	8,9	-	-	39,5	8,9
Sonstige Halb- und Fertigwaren	0,0	Х	0,0	Х	-	-
Insgesamt	39,7	8,2	3,2	8,7	36,4	8,2



Bützfleth

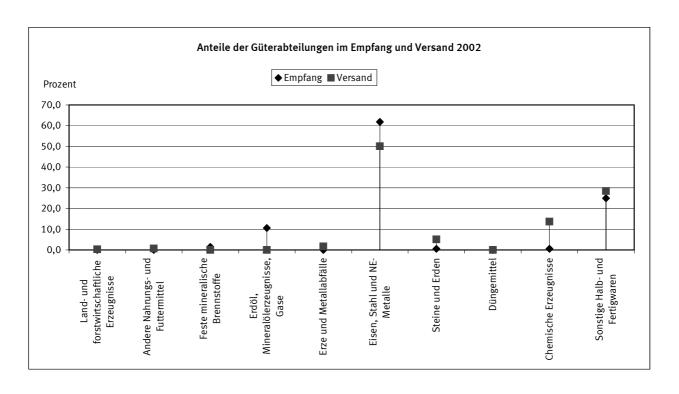
2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

	Güter	rumschlag 20	002		Verände	rung gegen	über dem V	'orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	on .	insgesamt	dav	on.	insgesamt	dav	/on
	msgesami	Empfang	Versand	msgesami	Empfang	Versand	iiisgesaiiit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	449,4	34,2	415,2	27,2	- 1,2	28,4	6,4	-3,3	-28,4
davon:									
Schleswig-Holstein	1,1	1,1	-	1,1	1,1	-	х	Х	-
Hamburg	247,9	1,1	246,8	44,1	1,1	43,0	21,6	Х	21,1
Niedersachsen	9,1	7,9	1,2	- 1,0	- 0,7	- 0,3	-9,9	-8,5	-18,2
Bremen	-	-	-	- 3,1	-	- 3,1	-100,0	-	-100,0
Nordrhein-Westfalen	143,9	0,5	143,4	- 16,1	0,5	- 16,6	-10,1	Х	-10,4
Hessen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Rheinland-Pfalz	26,9	3,0	23,9	7,1	0,9	6,1	35,5	44,2	34,5
Baden-Württemberg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Bayern	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Saarland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Berlin	4,4	4,4	-	- 6,6	- 6,6	-	-60,1	-60,1	-
Mecklenburg-Vorpommern	0,9	0,9	-	0,1	0,1	-	18,0	18,0	-
Brandenburg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Sachsen-Anhalt	15,3	15,3	-	1,7	2,4	- 0,7	12,3	18,7	-100,0
Sachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Verkehr mit dem Ausland	74,1	6,1	68,0	12,5	4,4	8,1	20,2	255,0	13,5
darunter:	(4.0		5 //	F 0	, -	0.2	0.0	705.0	0.5
Niederlande	61,9	5,3	56,6	5,0	4,7	0,3	•	785,0	0,5
Frankreich	9,8	-	9,8	6,4	-	6,4			186,4
Tschechische Republik	1,7	0,0	1,7	1,5	0,0	1,5		X	580,5
Belgien	0,8	0,8	-	0,2	0,2	-	46,5	46,5	-
Schweden	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Norwegen Dänemark	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Finnland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Schottland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
England	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	523,5	40,3	483,2	39,7	3,2	36,4	8,2	8,7	8,2



Stürzelberg (Nievenheim)

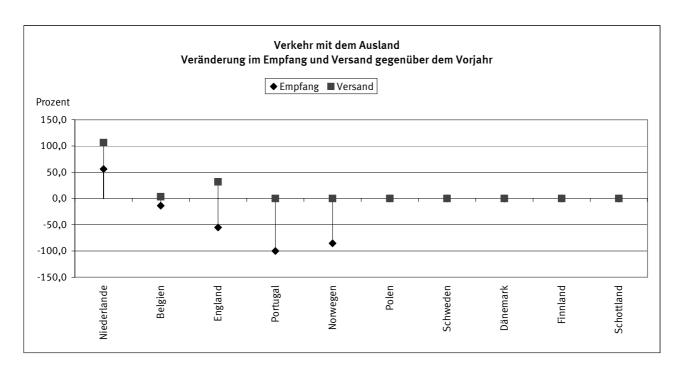
	la a a			Dav	von	
Güterabteilung	Insgesar	nt	Empfar	ıg	Versand	I
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	U	mschlag				
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	0,6	0,1	0,0	0,0	0,6	0,3
Andere Nahrungs- und Futtermittel	1,2	0,2	-	-	1,2	0,7
Feste mineralische Brennstoffe	5,2	1,0	5,2	1,5	-	- ,-
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	36,7	7,1	36,7	10,6	0,0	0,0
Erze und Metallabfälle	3,0	0,6	-	-	3,0	1,7
Eisen, Stahl und NE-Metalle	299,9	57,9	213,7	61,8	86,2	50,1
Steine und Erden	10,7	2,1	1,9	0,6	8,7	5,1
Düngemittel	0,1	0,0	-	-	0,1	0,0
Chemische Erzeugnisse	25,3	4,9	1,8	0,5	23,5	13,6
Sonstige Halb- und Fertigwaren	135,2	26,1	86,3	25,0	48,9	28,4
Insgesamt	517,7	100	345,7	100	172,1	100
	Veränderung g	egenüber o	lem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	0,4	230,7	0,0	Х	0,4	227,9
Andere Nahrungs- und Futtermittel	- 0,3	- 20,8	- 0,1	- 100,0	- 0,2	- 17,2
Feste mineralische Brennstoffe	2,7	110,7	2,7	110,7	-	
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	9,4	34,2	10,3	39,1	- 1,0	- 98,5
Erze und Metallabfälle	- 1,4	- 32,2	- 1,6	- 100,0	0,2	6,9
Eisen, Stahl und NE-Metalle	99,1	49,4	67,4	46,0	31,7	58,3
Steine und Erden	- 0,0	- 0,4	0,4	28,2	- 0,5	- 5,1
Düngemittel	0,1	Х		-	0,1	>
Chemische Erzeugnisse	- 0,4	- 1,5	0,7	66,8	- 1,1	- 4,6
Sonstige Halb- und Fertigwaren	- 5,6	- 3,9	- 5,5	- 5,9	- 0,1	- 0,2
Insgesamt	103,9	25,1	74,4	27,4	29,5	20,7



Stürzelberg (Nievenheim)

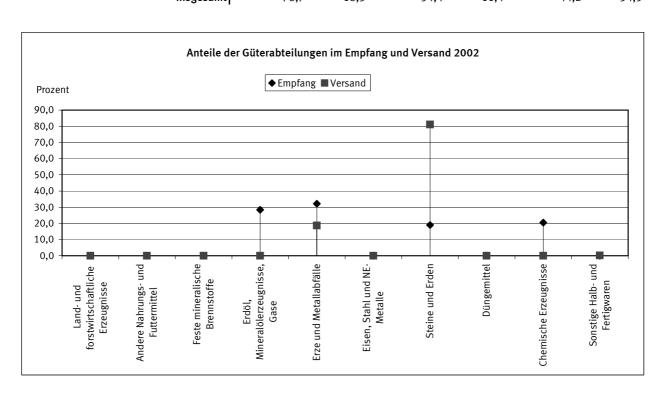
2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

	Güter	rumschlag 20	002		Verände	rung gegen	über dem V	'orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	on .	insgesamt	dav	on .	insgesamt	dav	von
,	msgesami	Empfang	Versand	ilisgesailit	Empfang	Versand	ilisgesailit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	27,5	27,5	-	7,0	14,0	- 7,0	34,1	103,0	-100,0
davon:									
Schleswig-Holstein	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Hamburg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Niedersachsen	12,5	12,5	-	9,9	9,9	-	376,0	376,0	-
Bremen	1,1	1,1	-	1,1	1,1	-	Х	Х	-
Nordrhein-Westfalen	4,7	4,7	-	- 7,0	- 0,2	- 6,8	-59,8	-3,2	-100,0
Hessen	-	-	-	- 0,1	- 0,1	-	-100,0	-100,0	-
Rheinland-Pfalz	0,2	0,2	-	0,0	0,2	- 0,2	20,0	Х	-100,0
Baden-Württemberg	9,0	9,0	-	3,0	3,0	-	50,2	50,2	-
Bayern	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Saarland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Berlin	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Mecklenburg-Vorpommern	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Brandenburg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Sachsen-Anhalt	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Sachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Verkehr mit dem Ausland darunter:	490,2	318,2	172,1	96,9	60,5	36,4	24,6	23,5	26,9
darunter: Niederlande	307,5	250,8	56,8	119,2	90,0	29,2	63,3	56,0	106,3
Belgien	147,8	250,6 55,7	92,1	•	- 9.0	3,0		-13,8	3,4
England	29,2	-	21,0	-	- 10,1	5,0 5,1	-	-55,2	31,8
Portugal	2,3		21,0	•	- 1,8	2,3		-100,0	31,6 X
Norwegen	1,8	1,8	2,5	- 10,3	- 10,3	2,5	•	-85,2	^
Polen	1,7	1,7	_	1,7	1,7	_	05,2 X	•	_
Schweden	-,7		-		-,/	-	_	_	_
Dänemark	_	_	-	_	_	-	_	_	_
Finnland	_	-	-	_	_	-	_	_	_
Schottland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	517,7	345,7	172,1	103,9	74,4	29,5	25,1	27,4	20,7



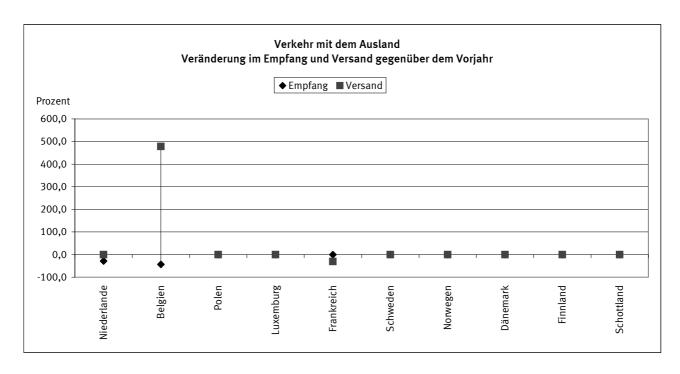
Osnabrück

	lm a a			Dav	von	
Güterabteilung	Insgesan	nt	Empfang	3	Versand	
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	U	mschlag				
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	_	_	_	_	-	
Andere Nahrungs- und Futtermittel	_	-	-	-	-	
Feste mineralische Brennstoffe	_	-	-	-	-	
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	95 , 8	18,8	95,8	28,4	-	
Erze und Metallabfälle	140,6	27,6	108,3	32,1	32,2	18,7
Eisen, Stahl und NE-Metalle	-	-	-	-	-	•
Steine und Erden	203,6	39,9	63,9	18,9	139,7	81,1
Düngemittel	-	-	-	-	-	
Chemische Erzeugnisse	69,2	13,6	69,2	20,5	-	
Sonstige Halb- und Fertigwaren	0,5	0,1	0,1	0,0	0,4	0,2
Insgesamt	509,6	100	337,3	100	172,3	100
	Veränderung g	egenüber o	lem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	-	-	-	-	-	
Andere Nahrungs- und Futtermittel	-	-	-	-	-	
Feste mineralische Brennstoffe	-	-	-	-	-	
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	2,7	2,9	2,7	2,9	-	
Erze und Metallabfälle	39,1	38,5	37,3	52,6	1,8	5,8
Eisen, Stahl und NE-Metalle	- 8,3	- 100,0	- 8,3	- 100,0	-	
Steine und Erden	34,8	20,6	- 7,3	- 10,3	42,1	43,1
Düngemittel	-	-	-	-	-	
Chemische Erzeugnisse	9,9	16,7	9,9	16,7	-	
Sonstige Halb- und Fertigwaren	0,5	х	0,1	Х	0,4)
Insgesamt	78,7	18,3	34,4	11,4	44,2	34,5



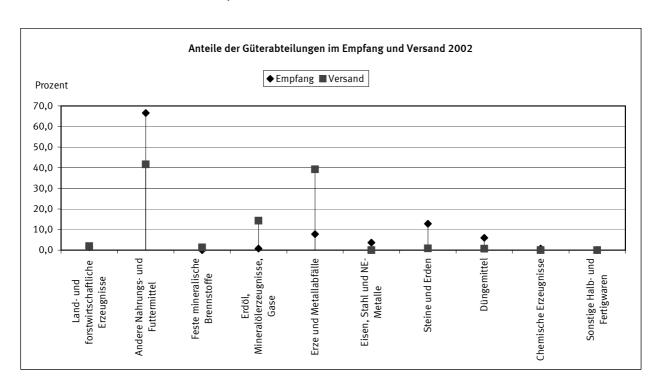
Osnabrück
2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

	Güter	rumschlag 20	002		Verände	rung gegen	über dem V	′orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	/on	insgesamt	dav	on	insgesamt	dav	/on
	msgesami	Empfang	Versand	msgesami	Empfang	Versand	ilisgesailit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	442,0	288,5	153,5	84,0	53,3	30,6	23,5	22,7	24,9
davon:									
Schleswig-Holstein	2,9	2,9	-	2,2	2,2	-	286,2	286,2	-
Hamburg	1,4	1,4	-	- 5,2	- 0,9	- 4,3	-79,1	-40,2	-100,0
Niedersachsen	150,3	123,1	27,2	2,6	15,6	- 13,0	1,8	14,5	-32,3
Bremen	47,4	29,4	18,0	- 6,1	8,6	- 14,7	-11,5	41,2	-44,9
Nordrhein-Westfalen	220,2	115,5	104,7	96,1	34,5	61,6	77,5	42,7	142,7
Hessen	2,9	2,9	-	2,9	2,9	-	Х	х	-
Rheinland-Pfalz	0,8	-	0,8	0,8	-	0,8	Х	-	Х
Baden-Württemberg	1,8	1,8	-	1,8	1,8	-	Х	х	-
Bayern	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Saarland	0,4	-	0,4	0,4	-	0,4	Х	-	Х
Berlin	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Mecklenburg-Vorpommern	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Brandenburg	1,2	0,5	0,7	- 5,8	- 4,0	- 1,8	-83,1	-88,9	-72,8
Sachsen-Anhalt	12,8	11,1	1,7	- 4,6	- 6 , 4	1,7	-26,6	-36,4	Х
Sachsen	-	-	-	- 1,0	- 1,0	-	-100,0	-100,0	-
Verkehr mit dem Ausland darunter:	67,7	48,9	18,8	- 5,3	- 18,9	13,6	-7,3	-27,9	259,1
Niederlande	30,2	30,2	-	- 12,0	- 12,0	-	-28,4	-28,4	-
Belgien	28,4	14,4	14,0	0,4	,	11,6	,	,	478,6
Polen	4,3	4,3	-	4,3			X		
Luxemburg	2,8	-	2,8	2,8		2,8	Х	-	Х
Frankreich	2,0	-	2,0	- 0,9	-	- 0,9			-30,5
Schweden	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Norwegen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Dänemark	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Finnland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Schottland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	509,6	337,3	172,3	78,7	34,4	44,2	18,3	11,4	34,5



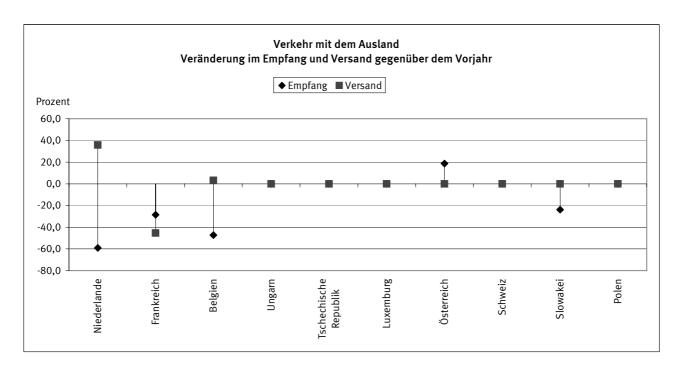
Leer
1 Umschlag nach Güterabteilungen 2002

				Dav	/on	
Güterabteilung	Insgesan	nt	Empfan	3	Versand	l
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	U	mschlag				
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	8,3	1,7	5,4	1,5	3,0	1,9
Andere Nahrungs- und Futtermittel	295,3	58,9	230,7	66,6	64,6	41,7
Feste mineralische Brennstoffe	2,1	0,4	-	-	2,1	1,3
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	24,8	4,9	2,6	0,8	22,2	14,3
Erze und Metallabfälle	87,9	17,5	27,1	7,8	60,8	39,2
Eisen, Stahl und NE-Metalle	12,6	2,5	12,6	3,6	-	-
Steine und Erden	45,8	9,1	44,5	12,8	1,3	0,8
Düngemittel	22,0	4,4	20,8	6,0	1,1	0,7
Chemische Erzeugnisse	2,7	0,5	2,7	0,8	-	-
Sonstige Halb- und Fertigwaren	0,1	0,0	0,1	0,0	-	-
Insgesamt	501,5	100	346,5	100	155,0	100
	Veränderung g	egenüber o	dem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	3,1	60,1	2,7	104,6	0,4	15,2
Andere Nahrungs- und Futtermittel	- 26,3	- 8,2	- 23,3	- 9,2	- 3,0	- 4,5
Feste mineralische Brennstoffe	0,3	13,7	-	-	0,3	13,7
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	- 2,6	- 9,5	- 0,6	- 17,7	- 2,0	- 8,4
Erze und Metallabfälle	17,7	25,3	12,7	88,5	5,0	9,0
Eisen, Stahl und NE-Metalle	- 1,3	- 9,4	- 0,8	- 6,0	- 0,5	- 100,0
Steine und Erden	- 37 , 5	- 45,0	- 34 , 5	- 43,7	- 3,0	- 70,2
Düngemittel	- 13,9	- 38,7	- 13,0	- 38,5	- 0,8	- 41,7
Chemische Erzeugnisse	2,7	Х	2,7	Х	-	-
Sonstige Halb- und Fertigwaren	0,1	Х	0,1	Х	-	-
Insgesamt	- 57,7	- 10,3	- 54,0	- 13,5	- 3,7	- 2,3



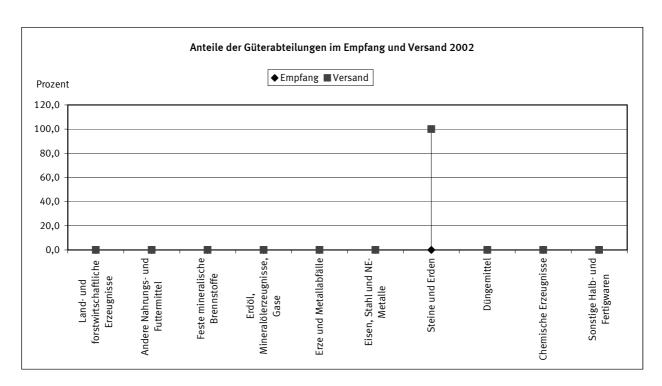
Leer
2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

	Güter	rumschlag 20	002		Verände	rung gegen	über dem V	ʻorjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	on .	insgesamt	dav	on	insgesamt		/on
,	mogesami	Empfang	Versand	mogesami	Empfang	Versand	inisgesanni	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	355,8	269,4	86,3	- 13,7	6,4	- 20,1	-3,7	2,4	-18,9
davon:									
Schleswig-Holstein	-	-	-	- 9,3	- 8,3	- 1,0	-100,0	-100,0	-100,0
Hamburg	3,2	3,1	0,1	- 15,8	- 12,5	- 3,2	-83,1	-80,0	-98,2
Niedersachsen	72,9	45,3	27,6	- 53,6	- 40 , 9	- 12,8	-42,4	-47,4	-31,7
Bremen	20,8	-	20,8	- 2,7	- 4,3	1,7	-11,3	-100,0	8,9
Nordrhein-Westfalen	63,0	43,3	19,7	- 23,9	- 21,7	- 2,2	-27,5	-33,4	-10,1
Hessen	6,9	5,8	1,1	3,9	2,8	1,1	130,7	93,3	Х
Rheinland-Pfalz	18,1	18,0	0,1	12,1	13,1	- 1,0	204,3	267,3	-91,4
Baden-Württemberg	14,6	4,5	10,1	- 0,4	0,5	- 0,8	-2,5	11,3	-7,6
Bayern	1,0	1,0	-	- 1,3	- 1,3	-	-57 , 4	-57,4	-
Saarland	3,0	3,0	-	- 0,2	- 0,2	-	-6,4	-6,4	-
Berlin	-	-	-	- 1,8	- 1,8	-	-100,0	-100,0	-
Mecklenburg-Vorpommern	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Brandenburg	6,7	1,0	5,7	1,0	- 0,1	1,2	17,9	-11,5	25,3
Sachsen-Anhalt	143,5	142,3	1,2	77,6	80,7	- 3,1	117,7	130,9	-71,6
Sachsen	2,1	2,1	-	0,6	0,6	-	36,1	36,1	-
Verkehr mit dem Ausland darunter:	145,7	77,0	68,7	- 44,0	- 60,4	16,4	-23,2	-43,9	31,3
Niederlande	96,4	38,9	57,5	- 40,9	- 56,1	15,1	-29,8	-59,0	35,8
Frankreich	17,7	16,6	1,1	- 7 , 5	- 6,6	- 0,9	-29,8	-28,5	-45,4
Belgien	17,6	9,3	8,3	- 8,0	- 8,3	0,3	-31,4	-47,2	3,2
Ungarn	5 , 9	5 , 9	-	5 , 9	5,9	-	Х	Х	-
Tschechische Republik	3,5	3,5	-	3,5	3,5	-	Х	х	-
Luxemburg	1,9	-	1,9	1,9	-	1,9	Х	-	Х
Österreich	0,9	0,9	-	0,1	0,1	-	18,7	18,7	-
Schweiz	0,8	0,8	-	0,8	0,8	-	Х	Х	-
Slowakei	0,7	0,7	-	- 0,2	- 0,2	-	-23,8	-23,8	-
Polen	0,4	0,4	-	0,4	0,4	-	х	Х	-
Insgesamt	501,5	346,5	155,0	- 57,7	- 54,0	- 3,7	-10,3	-13,5	-2,3



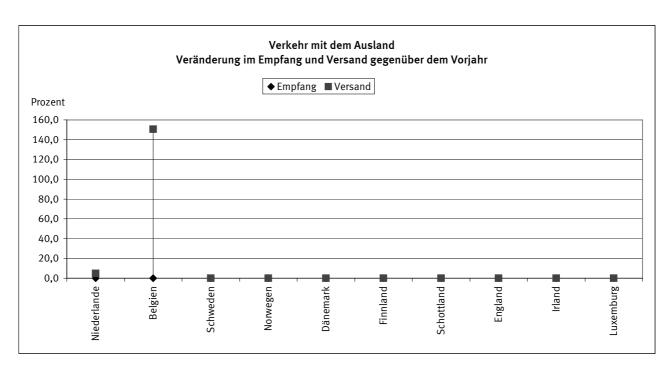
Ichenheim

				Da	von	
Güterabteilung	Insgesar	nt	Empfan	g	Versand	
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	U	mschlag				
Land- und	1					
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	-	-	-	-	-	-
Andere Nahrungs- und Futtermittel	-	-	-	-	-	-
Feste mineralische Brennstoffe	-	-	-	-	-	-
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	-	-	-	-	-	-
Erze und Metallabfälle	-	-	-	-	-	-
Eisen, Stahl und NE-Metalle	-	-	-	-	-	-
Steine und Erden	496,6	100,0	-	-	496,6	100,0
Düngemittel Chemische Erzeugnisse	_	-	-	-	-	
Sonstige Halb- und Fertigwaren	_	-	-		_	_
Johnstige Halb and Fertigwaren						
Insgesamt	496,6	100	-	-	496,6	100
	Veränderung g	egenüber (dem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	-	-	-	-	-	-
Andere Nahrungs- und Futtermittel	-	-	-	-	-	-
Feste mineralische Brennstoffe	-	-	-	-	-	-
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	-	-	-	-	-	-
Erze und Metallabfälle	-	-	-	-	-	-
Eisen, Stahl und NE-Metalle	-	- 0.7	-	-	-	-
Steine und Erden Düngemittel	- 3,4	- 0,7	-	-	- 3,4	- 0,7
Chemische Erzeugnisse		-	-	-	-	-
Sonstige Halb- und Fertigwaren	_	-	- -	-	- -	-
Insgesamt	- 3,4	- 0,7	-	-	- 3,4	- 0,7



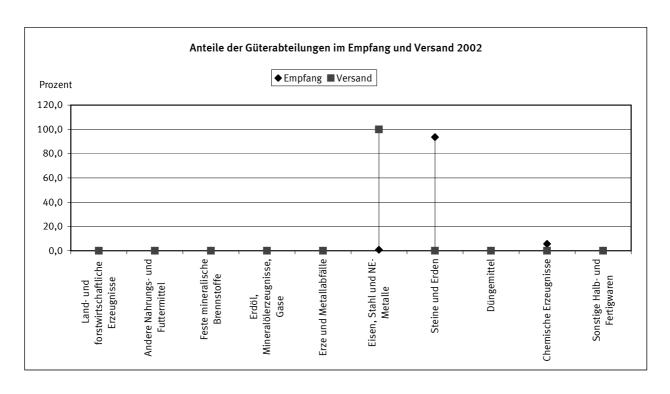
Ichenheim
2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

	Güter	rumschlag 20	002		Verände	rung gegen	über dem V	orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	von	insgesamt	dav	on .	insgesamt	dav	von
/ (msgesami	Empfang	Versand	iiisgesaiiit	Empfang	Versand	iiisgesaiiit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	254,4	-	254,4	- 19,0	-	- 19,0	-6,9	-	-6,9
davon:									
Schleswig-Holstein	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Hamburg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Niedersachsen	3,5	-	3,5	3,5	-	3,5	Х	-	Х
Bremen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Nordrhein-Westfalen	10,3	-	10,3	4,7	-	4,7	85,3	-	85,3
Hessen	14,8	-	14,8	- 16,2	-	- 16,2	-52,3	-	-52,3
Rheinland-Pfalz	32,9	-	32,9	6,2	-	6,2	23,4	-	23,4
Baden-Württemberg	192,9	-	192,9	- 13,9	-	- 13,9	-6,7	-	-6,7
Bayern	-	-	-	- 3,4	-	- 3,4	-100,0	-	-100,0
Saarland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Berlin	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Mecklenburg-Vorpommern	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Brandenburg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Sachsen-Anhalt	-	-	-	_	-	-	-	_	-
Sachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Verkehr mit dem Ausland	242,2	-	242,2	15,6	-	15,6	6,9	_	6,9
darunter:	242,2		242,2	15,0		13,0	0,7		0,7
Niederlande	234,1	_	234,1	10,7	_	10,7	4,8	_	4,8
Belgien	8,1	_	8,1	4,9	_	4,9	,	_	150,6
Schweden	-	_	-	-,,,	_		150,0	_	130,0
Norwegen	-	_	_	_	_	_	_	_	_
Dänemark	-	_	_	-	_	-	_	_	_
Finnland	-	_	_	-	_	-	_	_	_
Schottland	-	_	_	-	_	-	_	_	_
England	_	-	_	_	_	-	_	_	_
Irland	_	-	_	_	_	-	_	_	_
Luxemburg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	496,6	-	496,6	- 3,4	-	- 3,4	-0,7	-	-0,7



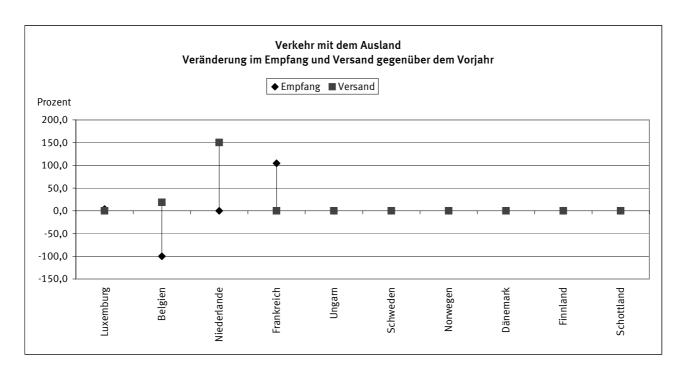
Neuwied

	la a constant			Dav	von	
Güterabteilung	Insgesan	nt	Empfan	g	Versand	
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	U	mschlag				
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	-	-	-	-	-	-
Andere Nahrungs- und Futtermittel	-	-	-	-	-	-
Feste mineralische Brennstoffe	-	-	-	-	-	-
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	-	-	-	-	-	-
Erze und Metallabfälle	-	-	-	-	-	-
Eisen, Stahl und NE-Metalle	83,2	17,2	3,3	0,8	80,0	100,0
Steine und Erden	379,1	78,1	379,1	93,6	-	-
Düngemittel	-	-	-	-	-	-
Chemische Erzeugnisse	22,8	4,7	22,8	5,6	-	-
Sonstige Halb- und Fertigwaren	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	485,1	100	405,2	100	80,0	100
	Veränderung g	egenüber (dem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	-	-	-	-	-	-
Andere Nahrungs- und Futtermittel	-	-	-	-	-	-
Feste mineralische Brennstoffe	-	-	-	-	-	-
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	-	-	-	-	-	-
Erze und Metallabfälle	-	-	-	-	-	-
Eisen, Stahl und NE-Metalle	13,1	18,8	- 3,1	- 48,5	16,2	25,5
Steine und Erden	17,7	4,9	17,7	4,9	-	-
Düngemittel	-	-	-	-	-	-
Chemische Erzeugnisse	4,6	25,1	4,6	25,1	-	-
Sonstige Halb- und Fertigwaren	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	35,5	7,9	19,2	5,0	16,2	25,5



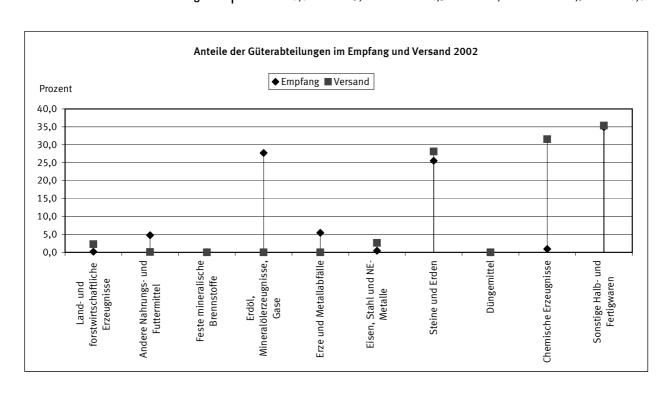
Neuwied
2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

	Güter	rumschlag 20	002		Verände	rung geger	nüber dem V	'orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	on/on	insgesamt	dav	on .	insgesamt	dav	/on
,	iiisgesaiiit	Empfang	Versand	msgesami	Empfang	Versand	IIISgesaiiit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	140,0	115,1	24,9	7,0	11,3	- 4,3	5,3	10,9	-14,8
davon:									
Schleswig-Holstein	-	-	-	- 0,6	-	- 0,6	-100,0	-	-100,0
Hamburg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Niedersachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Bremen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Nordrhein-Westfalen	129,3	105,8	23,5	1,0	6,2	- 5,1	0,8	6,2	-17,9
Hessen	1,2	1,2	-	1,2	1,2	-	Х	Х	-
Rheinland-Pfalz	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Baden-Württemberg	6,3	5,0	1,4	4,9	3,6	1,4	353,1	256,6	Х
Bayern	3,2	3,2	-	0,4	0,4	-	14,5	14,5	-
Saarland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Berlin	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Mecklenburg-Vorpommern	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Brandenburg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Sachsen-Anhalt	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Sachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Verkehr mit dem Ausland darunter:	345,1	290,0	55,1	28,5	7,9	20,6	9,0	2,8	59,5
	267.4	267.6	_	0.7	0.7	_	3,8	2.0	
Luxemburg Belgien	267,4 28,2	267,4	28,2	9,7 - 10,4	9,7 - 14,8	4,4	,	3,8 -100,0	18,5
Niederlande	20,2	0,5	26,2	16,7	0,5	4,4 16,2			150,3
Frankreich	19,6	19,6	26,9	10,7	10,0	10,2	,	x 104 . 5	150,5
Ungarn	-	2,5	-	2,5	2,5	_	-	•	-
Schweden	2,5	2,5	-	2,5	2,5	-	χ.	Х	-
	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Norwegen Dänemark	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Finnland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Schottland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	405.4	405.3	00.0	25.5	10.3	163	7.0	F 0	25.5
Insgesamt	485,1	405,2	80,0	35,5	19,2	16,2	7,9	5,0	25,5



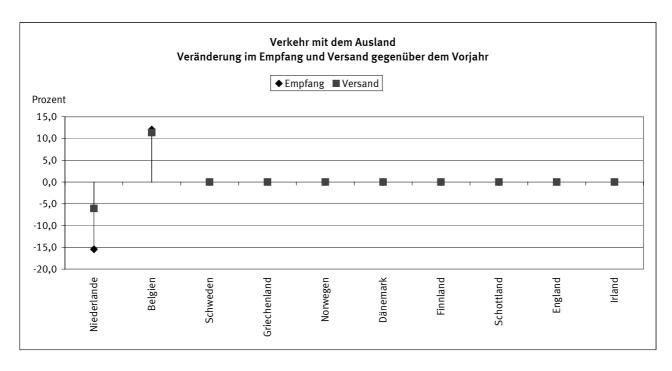
Bonn-Rheindorf

	I	-4		Dav	von	
Güterabteilung	Insgesan	nt	Empfang	3	Versand	
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	U	mschlag				
Land- und	1					
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	7,0	1,4	0,4	0,2	6,6	2,3
Andere Nahrungs- und Futtermittel	9 , 5	2,0	9,3	4,8	0,2	0,1
Feste mineralische Brennstoffe	0,1	0,0	0,1	0,1		-,-
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	53,9	11,2	53,9	27,7	-	
Erze und Metallabfälle	10,6	2,2	10,6	5,5	-	
Eisen, Stahl und NE-Metalle	8,4	1,7	0,8	0,4	7,6	2,6
Steine und Erden	130,6	27,1	49,6	25,5	81,0	28,1
Düngemittel	-	-	-	-	-	
Chemische Erzeugnisse	92,8	19,2	1,8	0,9	91,0	31,6
Sonstige Halb- und Fertigwaren	169,7	35,2	67,9	34,9	101,9	35,3
Insgesamt	482,6	100	194,4	100	288,2	100
	Veränderung g	egenüber o	lem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	- 0,9	- 11,1	- 0,2	- 41,0	- 0,6	- 8,6
Andere Nahrungs- und Futtermittel	3,5	56,7	3,9	71,3	- 0,4	- 65,9
Feste mineralische Brennstoffe	- 0,1	- 32,1	- 0,1	- 32,1	-	
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	- 13,9	- 20,6	- 13,9	- 20,6	-	
Erze und Metallabfälle	3,8	55,6	3,8	55,6	-	
Eisen, Stahl und NE-Metalle	- 3,9	- 31,6	0,5	122,9	- 4,3	- 36,4
Steine und Erden	- 32,2	- 19,8	- 24,1	- 32,7	- 8,1	- 9,1
Düngemittel	-	-	-	-	-	
Chemische Erzeugnisse	- 13,2	- 12,5	- 6,5	- 78,2	- 6,7	- 6,9
Sonstige Halb- und Fertigwaren	30,3	21,7	12,4	22,4	17,9	21,3
Insgesamt	- 26,6	- 5,2	- 24,3	- 11,1	- 2,3	- 0,8



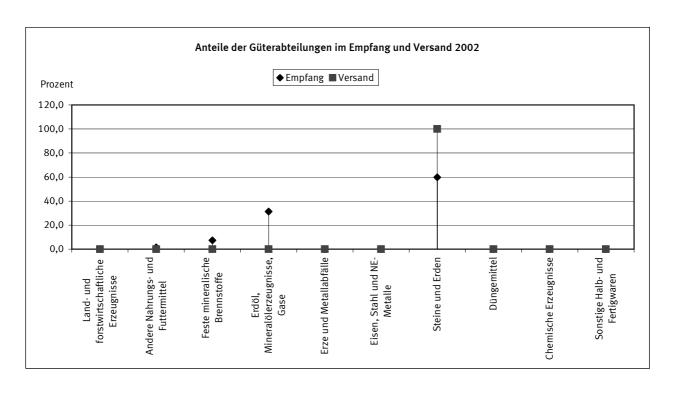
Bonn-Rheindorf
2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

	Güter	umschlag 20	002		Verände	rung gegen	über dem V	'orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	on .	insgesamt	dav	on .	insgesamt	dav	on.
2 //	iiisgesaiiit	Empfang	Versand	iiisgesaiiit	Empfang	Versand	ilisgesallit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 0	000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	93,4	78,8	14,5	- 18,2	- 9,2	- 9,0	-16,3	-10,5	-38,1
davon:									
Schleswig-Holstein	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Hamburg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Niedersachsen	1,8	-	1,8	1,5	- 0,0	1,5	562,6	-100,0	663,5
Bremen	0,0	0,0	-	- 1,0	- 1,0	-	-96,3	-96,3	-
Nordrhein-Westfalen	51,1	41,1	9,9	- 1,5	8,9	- 10,5	-2,9	27,8	-51,3
Hessen	1,4	0,7	0,7	1,1	0,5	0,6	371,3	230,4	684,9
Rheinland-Pfalz	5,5	3,4	2,1	1,0	0,3	0,7	22,3	10,9	46,2
Baden-Württemberg	33,6	33,6	-	- 15,4	- 14,1	- 1,3	-31,4	-29,5	-100,0
Bayern	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Saarland	-	-	-	- 3 , 9	- 3,9	-	-100,0	-100,0	-
Berlin	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Mecklenburg-Vorpommern	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Brandenburg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Sachsen-Anhalt	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Sachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Verkehr mit dem Ausland darunter:	389,2	115,6	273,7	- 8,4	- 15,1	6,7	-2,1	-11,5	2,5
Niederlande	208,3	81,4	126,8	- 23,1	- 14,9	- 8,2	-10,0	-15,4	-6,1
Belgien	180,3	34,0	146,3	18,6	3,7	14,9	11,5	12,1	11,4
Schweden	0,5	-	0,5	0,5	-	0,5	х	-	Х
Griechenland	0,1	0,1	-	0,1	0,1	-	х	Х	-
Norwegen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Dänemark	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Finnland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Schottland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
England	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Irland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	482,6	194,4	288,2	- 26,6	- 24,3	- 2,3	-5,2	-11,1	-0,8



Lengfurt-Wetterau

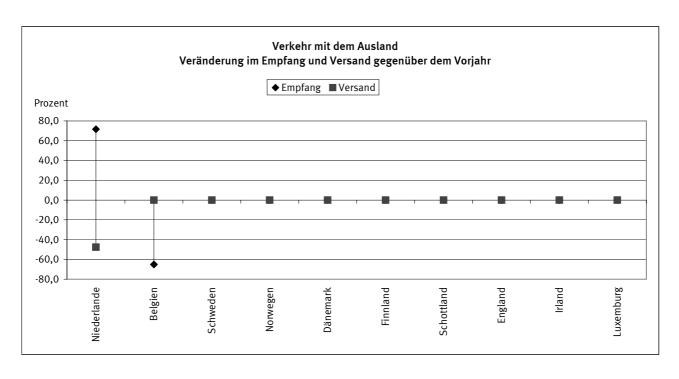
				Da	von	
Güterabteilung	Insgesar	nt	Empfan	g	Versand	
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	U	mschlag				
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	-	-	_	-	-	-
Andere Nahrungs- und Futtermittel	2,3	0,5	2,3	1,5	-	-
Feste mineralische Brennstoffe	11,1	2,4	11,1	7,3		-
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	47,9	10,1	47,9	31,3	-	-
Erze und Metallabfälle	-	-	-	-	-	-
Eisen, Stahl und NE-Metalle	-	-	-	-	-	-
Steine und Erden	411,9	87,0	91,4	59,8	320,5	100,0
Düngemittel	-	-	-	-	-	-
Chemische Erzeugnisse	-	-	-	-	-	-
Sonstige Halb- und Fertigwaren	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	473,2	100	152,7	100	320,5	100
	Veränderung g	egenüber	dem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	-	-	-	-	-	-
Andere Nahrungs- und Futtermittel	2,3	Х	2,3	Х	-	-
Feste mineralische Brennstoffe	8,1	263,9	8,1	263,9		-
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	- 6,8	- 12,4	- 6,8	- 12,4	-	-
Erze und Metallabfälle	-	-	-	-	-	-
Eisen, Stahl und NE-Metalle	-	-	-	-	-	-
Steine und Erden	- 84 , 8	- 17,1	5,3	6,1	- 90,1	- 21,9
Düngemittel	-	-	-	-	-	-
Chemische Erzeugnisse	-	-	-	-	-	-
Sonstige Halb- und Fertigwaren	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	- 81,2	- 14,6	8,9	6,2	- 90,1	- 21,9



Lengfurt-Wetterau

2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

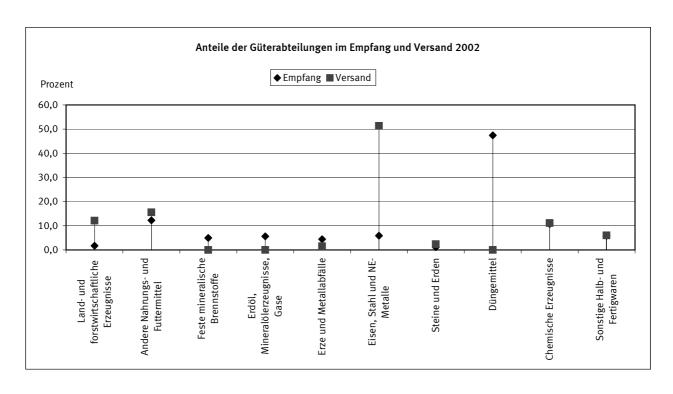
	Güter	umschlag 20	002		Verände	rung geger	ıüber dem V	'orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	/on	insgesamt	dav	on .	insgesamt		/on
	msgesami	Empfang	Versand	msgesami	Empfang	Versand	ilisgesailit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	326,2	113,3	212,9	12,6	4,5	8,0	4,0	4,2	3,9
davon:									
Schleswig-Holstein	-	-	-	-	-	-	-	-	
Hamburg	2,0	2,0	-	2,0	2,0	-	х	Х	
Niedersachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	
Bremen	-	-	-	-	-	-	-	-	
Nordrhein-Westfalen	65,7	65,7	-	4,1	4,1	-	6,7	6,7	
Hessen	-	-	-	- 2,0	- 2,0	-	-100,0	-100,0	
Rheinland-Pfalz	-	-	-	-	-	-	-	-	
Baden-Württemberg	256,2	43,3	212,9	6,1	- 1,9	8,0	2,4	-4,2	3,9
Bayern	2,3	2,3	-	2,3	2,3	-	Х	Х	
Saarland	-	-	-	-	-	-	-	-	
Berlin	-	-	-	-	-	-	-	-	
Mecklenburg-Vorpommern	-	-	-	-	-	-	-	-	
Brandenburg	-	-	-	-	-	-	-	-	
Sachsen-Anhalt	-	-	-	-	-	-	-	-	
Sachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	
Verkehr mit dem Ausland	147,1	39,4	107,7	- 93,7	4,4	- 98,1	-38,9	12,5	-47,7
darunter:									
Niederlande	141,8	34,1	107,7	- 83 , 9	14,2	- 98,1			-47,7
Belgien	5,3	5,3	-	- 9 , 9	- 9,9	-	-65,2	-65,2	
Schweden	-	-	-	-	-	-	-	-	
Norwegen	-	-	-	-	-	-	-	-	
Dänemark	-	-	-	-	-	-	-	-	
Finnland	-	-	-	-	-	-	-	-	
Schottland	-	-	-	-	-	-	-	-	
England	-	-	-	-	-	-	-	-	
Irland	-	-	-	-	-	-	-	-	
Luxemburg	-	-	-	-	-	-	-	-	
Insgesamt	473,2	152,7	320,5	- 81,2	8,9	- 90,1	-14,6	6,2	-21,9



Riesa

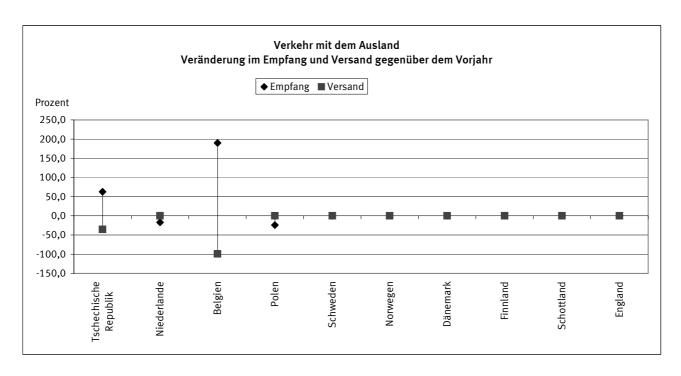
1 Umschlag nach Güterabteilungen 2002

				Dav	/on	
Güterabteilung	Insgesar	nt	Empfan	g	Versand	
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	U	mschlag				
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	6,9	4,7	1,8	1,7	5,1	12,1
Andere Nahrungs- und Futtermittel	19,2	13,2	12,7	12,3	6 , 5	15,5
Feste mineralische Brennstoffe	5,1	3,5	5,1	5,0	-	- ,-
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	5,8	4,0	5,8	5,6	-	-
Erze und Metallabfälle	5,2	3,6	4,6	4,4	0,6	1,5
Eisen, Stahl und NE-Metalle	27,6	19,0	6,1	5,9	21,6	51,3
Steine und Erden	2,2	1,5	1,2	1,1	1,0	2,4
Düngemittel	49,0	33,7	49,0	47,4	-	-
Chemische Erzeugnisse	15,8	10,8	11,1	10,7	4,7	11,1
Sonstige Halb- und Fertigwaren	8,6	5,9	6,0	5,8	2,5	6,0
Insgesamt	145,3	100	103,3	100	42,1	100
	Veränderung g	egenüber (lem Vorjahr			
Land- und						
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	- 3,7	- 35,3	1,8	Х	- 5 , 5	- 52,1
Andere Nahrungs- und Futtermittel	12,6	190,5	7,8	161,7	4,8	269,3
Feste mineralische Brennstoffe	2,2	76,5	2,2	76,5	-	-
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	1,4	30,4	1,4	30,4	-	-
Erze und Metallabfälle	3,5	202,0	2,9	164,8	0,6	Х
Eisen, Stahl und NE-Metalle	21,2	332,7	- 0,3	- 5,1	21,6	Х
Steine und Erden	- 4,1	- 65,4	- 3,3	- 73,9	- 0,8	- 44,5
Düngemittel	12,7	35,2	12,7	35,2	-	-
Chemische Erzeugnisse	5,1	47 , 5	9,2	497,7	- 4,2	- 47,2
Sonstige Halb- und Fertigwaren	1,7	25,5	1,1	21,7	0,7	35,3
Insgesamt	52,6	56,8	35,5	52,4	17,1	68,7



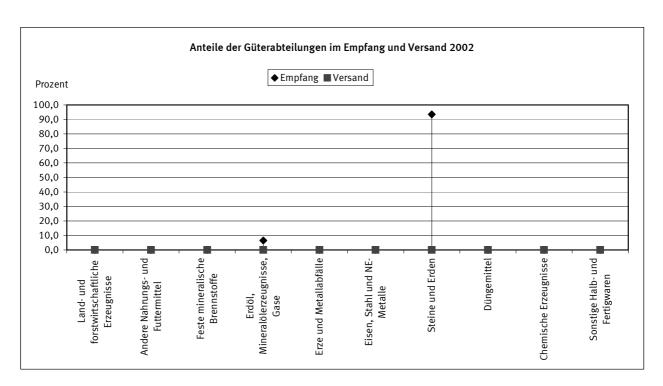
Riesa
2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

	Güter	rumschlag 20	002		Verände	rung gegen	ıüber dem V	'orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	/on	insgesamt	dav	/on	insgesamt	dav	von
2 // 1031000 (0011003) (0110	iiisgesaiiit	Empfang	Versand	msgesami	Empfang	Versand	ilisgesailit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen	•		%	
Innerdeutscher Verkehr	50,4	36,1	14,4	10,5	11,1	- 0,6	26,2	44,4	-4,3
davon:	2.2	2.2		0.0	2.2	2.0	400		4000
Schleswig-Holstein	3,2	3,2	-	0,3	,	•	,		,
Hamburg	33,8	22,6	11,2	- 1,8		- 0,2	-	-6,9	-1,5
Niedersachsen	-	-	-	-	-	-		-	-
Bremen	0,6	-	0,6	0,6	-	0,6			X
Nordrhein-Westfalen	2,6	-	2,6	1,8	-	1,8	233,4	-	233,4
Hessen		- 4.2	-	- 2.0	2.0	-	*	*	-
Rheinland-Pfalz	4,3	4,3	-	3,9	3,9	-	^	^	-
Baden-Württemberg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Bayern Saarland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Berlin	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Mecklenburg-Vorpommern	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Brandenburg	-		_	_	-	•	_	-	-
Sachsen-Anhalt	6,1	6,1		5 , 7	5 , 7			*	-
Sachsen Sachsen	0,0	0,1	0,0	- 0,0		0,0		-100,0	- X
Sacriseri	0,0	-	0,0	- 0,0	- 0,0	0,0	-00,7	-100,0	
Verkehr mit dem Ausland darunter:	94,9	67,2	27,7	42,2	24,4	17,8	80,0	57,0	179,0
Tschechische Republik	58,1	52,9	5,1	17,6	20,4	- 2,8	43,6	62,7	-35,2
Niederlande .	27,9	5,3	22,6	20,5	- 1,1	21,6	279,1	-17,0	*
Belgien	8,1	8,1	0,0	4,3	5,3	- 1,0	111,5	189,9	-99,0
Polen	0,8	0,8	-	- 0,3	- 0,3	-	-24,1	-24,1	-
Schweden	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Norwegen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Dänemark	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Finnland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Schottland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
England	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	145,3	103,3	42,1	52,6	35,5	17,1	56,8	52,4	68,7



Vitte/Hiddensee

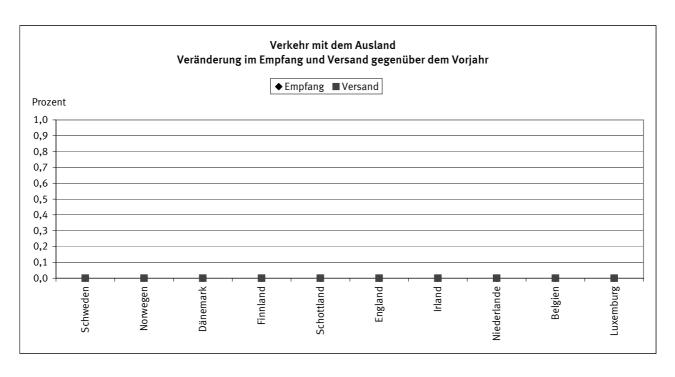
				Dav	von	
Güterabteilung	Insgesar	nt	Empfan	g	Versand	d
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%
	U	mschlag				
Land- und	l					
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	-	-	-	-	-	-
Andere Nahrungs- und Futtermittel	-	-	-	-	-	-
Feste mineralische Brennstoffe	-	-	-	-	-	-
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase Erze und Metallabfälle	0,1	6,5	0,1	6,5	-	-
Eisen, Stahl und NE-Metalle		-	-	-	-	-
Steine und Erden	1,2	93,5	1,2	93,5	-	-
Düngemittel	· -	-	-	-	-	-
Chemische Erzeugnisse	-	-	-	-	-	-
Sonstige Halb- und Fertigwaren	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	1,3	100	1,3	100	-	-
	Veränderung g	gegenüber (lem Vorjahr			
Land- und	I					
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	-	-	-	-	-	-
Andere Nahrungs- und Futtermittel	-	-	-	-	-	-
Feste mineralische Brennstoffe	-	-	-	- 44.5	-	-
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase Erze und Metallabfälle	- 0,0	- 11,5	- 0,0	- 11,5	-	-
Eisen, Stahl und NE-Metalle	_	-	- -	_	- -	-
Steine und Erden	- 1,6	- 57 , 3	- 1,4	- 53,1	- 0,3	- 100,0
Düngemittel	- 1,1	- 100,0	- 1,1	- 100,0	-	-
Chemische Erzeugnisse	-	-	-	-	-	-
Sonstige Halb- und Fertigwaren	- 0,0	- 100,0	- 0,0	- 100,0	-	-
Insgesamt	- 2,7	- 67,7	- 2,5	- 65,4	- 0,3	- 100,0



Vitte/Hiddensee

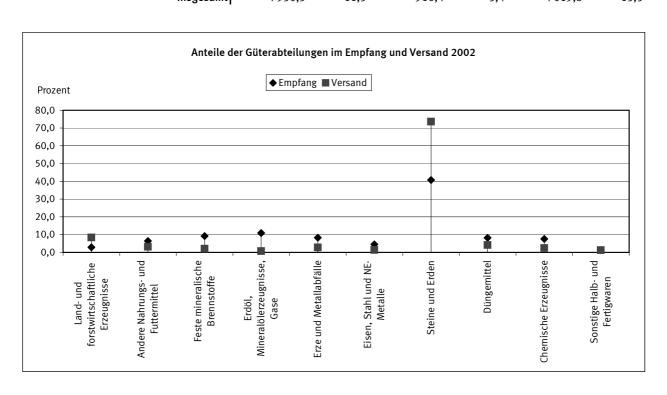
2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

	Güter	rumschlag 20	002		Verände	rung gegen	ıüber dem V	'orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	von	insgesamt	dav	on .	insgesamt	dav	on.
	msgesami	Empfang	Versand	ilisgesailit	Empfang	Versand	ilisgesailit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	1,3	1,3	-	- 2,7	- 2,5	- 0,3	-67,7	-65,4	-100,0
davon:									
Schleswig-Holstein	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Hamburg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Niedersachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Bremen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Nordrhein-Westfalen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Hessen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Rheinland-Pfalz	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Baden-Württemberg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Bayern	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Saarland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Berlin	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Mecklenburg-Vorpommern	1,3	1,3	-	- 2,7	- 2,5	- 0,3	-67,7	-65,4	-100,0
Brandenburg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Sachsen-Anhalt	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Sachsen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Verkehr mit dem Ausland	-	-	-	-	_	-	-	-	-
darunter:									
Schweden	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Norwegen	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Dänemark	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Finnland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Schottland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
England	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Irland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Niederlande	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Belgien	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Luxemburg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	1,3	1,3	-	- 2,7	- 2,5	- 0,3	-67,7	-65,4	-100,0



Übrige Häfen

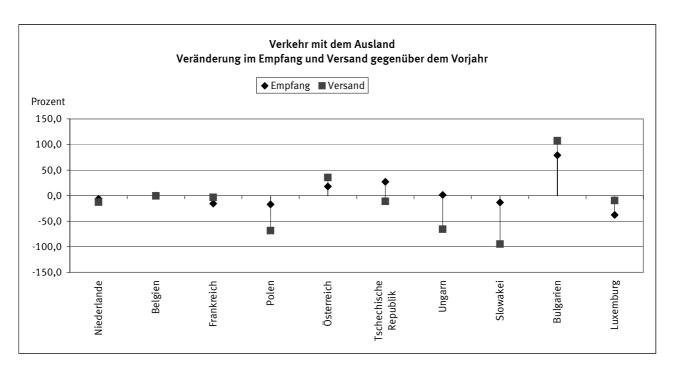
	la a a	- 1	Davon					
Güterabteilung	Insgesan	nt	Empfang	5	Versand			
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%		
	U	mschlag						
Land- und								
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	2 304,7	6,1	461,2	2,9	1 843,5	8,4		
Andere Nahrungs- und Futtermittel	1 707,0	4,5	1 013,6	6,4		3,2		
Feste mineralische Brennstoffe	1 905,3	5,0	1 455,6	9,2	•	2,0		
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	1 879,8	5,0	1 729,4	10,9	150,4	0,7		
Erze und Metallabfälle	1 920,3	5,1	1 305,9	8,3	•	2,8		
Eisen, Stahl und NE-Metalle	1 010,7	2,7	715,7	4,5	295,0	1,3		
Steine und Erden	22 606,9	59,8	6 448,6	40,7		73,6		
Düngemittel	2 213,8	5,9	1 296,0	8,2		4,2		
Chemische Erzeugnisse	1 742,7	4,6	1 200,5	7,6	542,2	2,5		
Sonstige Halb- und Fertigwaren	482,0	1,3	198,8	1,3	283,2	1,3		
Insgesamt	37 773,2	100	15 825,2	100	21 948,0	100		
	Veränderung g	egenüber o	lem Vorjahr					
Land- und								
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	51,7	2,3	131,9	40,1	- 80,2	- 4,2		
Andere Nahrungs- und Futtermittel	- 3,8	- 0,2	57,1	6,0	- 60,9	- 8,1		
Feste mineralische Brennstoffe	102,0	5,7	118,9	8,9	- 16,9	- 3,6		
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	- 430 , 8	- 18,6	- 341,3	- 16,5	- 89 , 5	- 37,3		
Erze und Metallabfälle	- 213,7	- 10,0	- 164,2	- 11,2	- 49 , 5	- 7,5		
Eisen, Stahl und NE-Metalle	25,5	2,6	- 47,5	- 6,2	73,0	32,9		
Steine und Erden	- 4 419,7	- 16,4	- 677,6	- 9,5	•	- 18,8		
Düngemittel	- 210,7	- 8,7	- 29,2	- 2,2	•	- 16,5		
Chemische Erzeugnisse	9,3	0,5	- 56,6	- 4,5		13,8		
Sonstige Halb- und Fertigwaren	159,9	49,6	98,1	97,4	61,8	27,9		
Insgesamt	- 4 930 , 3	- 11,5	- 910,4	- 5,4	- 4 019,8	- 15,5		



Übrige Häfen

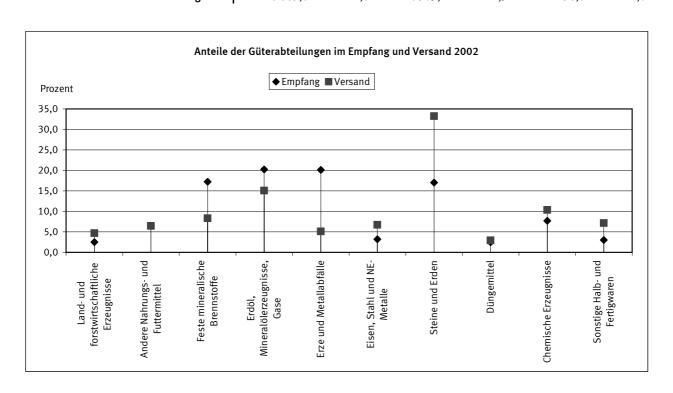
2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

	Güter	umschlag 20	002		Verände	rung gegen	ıüber dem V	'orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	on .	insgesamt	dav	on .	insgesamt	dav	on .
, , ,	mageaame	Empfang	Versand	mageaunt	Empfang	Versand	inisgesame	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	20 199,2	9 787,1	10 412,1	- 3 105,4	- 530.0	- 2 575,4	-13,3	-5,1	-19,8
davon:	,	,	,	,	,-	,	- ,-	-,	- ,-
Schleswig-Holstein	1 029,5	645,1	384,4	122,5	90,6	32,0	13,5	16,3	9,1
Hamburg	1 646,3	770,6	875,7	- 510,1	137,3	- 647,3	-23,7	21,7	-42,5
Niedersachsen	3 284,9	1 689,2	1 595,7	- 220,0	- 163,8	- 56,2	-6,3	-8,8	-3,4
Bremen	1 056,4	150,7	905,7	173,0	28,6	144,4	19,6	23,4	19,0
Nordrhein-Westfalen	3 869,3	2 257,9	1 611,4	- 688,5	- 125,0	- 563,5	-15,1	-5,2	-25,9
Hessen	1 101,6	158,2	943,4	- 199 , 8	- 27,2	- 172,5	-15,3	-14,7	-15,5
Rheinland-Pfalz	1 776,4	726,3	1 050,1	- 380,6	- 97,3	- 283,3	-17,6	-11,8	-21,2
Baden-Württemberg	2 295,2	1 427,6	867,6	- 222,1	- 25,3	- 196,9	-8,8	-1,7	-18,5
Bayern	1 745,0	887,6	857,4	- 776 , 8	- 311,5	- 465,3	-30,8	-26,0	-35,2
Saarland	106,4	100,1	6,3	9,0	23,3	- 14,3	9,2	30,3	-69,4
Berlin	984,3	162,0	822,2	- 5,0	30,7	- 35,7	-0,5	23,3	-4,2
Mecklenburg-Vorpommern	49,7	40,3	9,5	- 44,2	- 3,4	- 40,8	-47,1	-7 , 8	-81,2
Brandenburg	686,8	261,8	425,0	- 247,6	28,1	- 275,7	-26,5	12,0	-39,3
Sachsen-Anhalt	552,2	503,1	49,1	- 117,3	- 119,7	2,5	-17,5	-19,2	5,3
Sachsen	15,4	6,8	8,5	1,8	4,7	- 2,9	13,2	217,5	-25,3
Verkehr mit dem Ausland darunter:	17 574,0	6 038,1	11 535,9	- 1 824,8	- 380,4	- 1 444,4	-9,4	-5,9	-11,1
Niederlande	11 368,6	3 202,6	8 166,0	- 1 371,3	- 203,2	- 1 168,2	-10,8	-6,0	-12,5
Belgien	3 343,1	860,0	2 483,2	- 8,7	1,0	- 9,7	-0,3	0,1	-0,4
Frankreich	1 118,5	838,1	280,4	- 164,3	- 154,4	- 9,9	-12,8	-15,6	-3,4
Polen	414,2	323,3	90,9	- 262,9	- 67,1	- 195,8		-17,2	-68,3
Österreich	285,7	180,3	105,4	55,1	27,4	27,7	23,9	17,9	35,6
Tschechische Republik	245,2	130,6	114,6	13,6	27,9	- 14,3	5,9	27,2	-11,1
Ungarn	190,0	183,1	6,9	- 10 , 5	2,7	- 13,2	-5,2	1,5	-65,7
Slowakei	185,0	184,3	0,6	- 39,7	- 28,2	- 11,5	-17,7	-13,3	-94,8
Bulgarien	136,5	68,3	68,2	65,5	30,1	35,4	92,2	79,0	107,6
Luxemburg	122,7	0,9	121,8	- 13,6	- 0,5	- 13,0	-10,0	-37,7	-9,7
Insgesamt	37 773,2	15 825,2	21 948,0	- 4 930,3	- 910,4	- 4 019,8	-11,5	-5,4	-15,5



Bundesgebiet

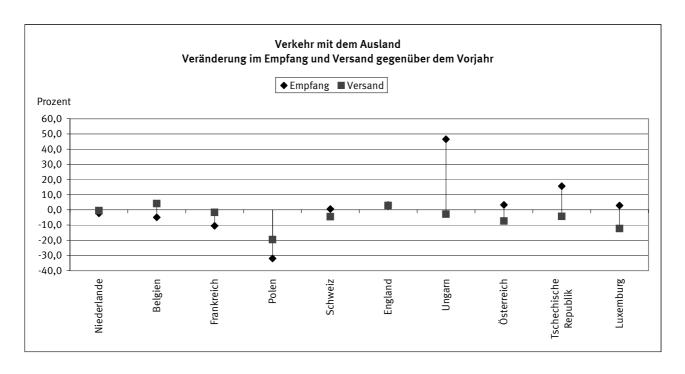
	l	Incoccemt		Davon				
Güterabteilung	Insgesa	mt	Empfa	ng	Versand	I		
	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%	1 000 Tonnen	%		
	ι	Jmschlag						
Land- und								
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	8 822,5	3,4	3 927,2	2,5	4 895,4	4,7		
Andere Nahrungs- und Futtermittel	16 949,1	6,5	10 240,2	6,5	6 708,8	6,4		
Feste mineralische Brennstoffe	35 811,6	13,7	27 138,8	17,2	•	8,3		
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	47 674,9	18,2	31 930,8	20,2	•	15,1		
Erze und Metallabfälle	37 049,5	14,1	31 722,9	20,1	5 326,6	5,1		
Eisen, Stahl und NE-Metalle	12 070,1	4,6	5 074,7	3,2	•	6,7		
Steine und Erden	61 543,8	23,5	26 836,1	17,0	•	33,2		
Düngemittel	6 954,4	2,7		2,5	3 061,1	2,9		
Chemische Erzeugnisse	22 951,5	8,8	12 151,0	7,7	10 800,6	10,3		
Sonstige Halb- und Fertigwaren	12 240,1	4,7	4 768,5	3,0	7 471,7	7,2		
Insgesamt	262 067,5	100	157 683,3	100	104 384,2	100		
	Veränderung ;	gegenüber o	dem Vorjahr					
Land- und								
forstwirtschaftliche Erzeugnisse	- 122,7	- 1,4	153,9	4,1	- 276,6	- 5,3		
Andere Nahrungs- und Futtermittel	611,8	3,7	241,4	2,4	370,4	5,8		
Feste mineralische Brennstoffe	- 16,8	0,0	111,2	0,4	- 128,0	- 1,5		
Erdöl, Mineralölerzeugnisse, Gase	- 1 818,4	- 3,7	- 1 742,3	- 5,2	- 76,1	- 0,5		
Erze und Metallabfälle	330,3	0,9	161,4	0,5	168,9	3,3		
Eisen, Stahl und NE-Metalle	- 534,5	- 4,2	- 588,5	- 10,4	54,0	0,8		
Steine und Erden	- 7 087,3	- 10,3	- 3 031,8	- 10,2	- 4 055,5	- 10,5		
Düngemittel	- 465,0	- 6,3	- 234,3	- 5,7		- 7,0		
Chemische Erzeugnisse	1 124,1	5,1	15,3	0,1	1 108,8	11,4		
Sonstige Halb- und Fertigwaren	1 090,6	9,8	204,6	4,5	886,0	13,5		
Insgesamt	- 6 887,8	- 2,6	- 4 709,1	- 2,9	- 2 178,8	- 2,0		



Bundesgebiet

2 Umschlag nach Ein- und Auslade(bundes)land 2002

	Güter	umschlag 20	002		Verände	rung gegen	über dem V	orjahr	
Ein-/Auslade(bundes)land	insgesamt	dav	von	insgesamt	dav	on .	insgesamt	dav	/on
, , ,	mogesame	Empfang	Versand	mogeounit	Empfang	Versand	mogeounit	Empfang	Versand
	1	000 Tonnen		1 (000 Tonnen			%	
Innerdeutscher Verkehr	111 145,5	55 843,8	55 301,8	- 3 422 1	- 1 171,8	- 2 250 3	-3,0	-2,1	-3,9
davon:	111 143,3	33 043,0	33 301,0	J 422,1	1 17 1,0	2 230,3	,,0	2,1	2,7
Schleswig-Holstein	4 206,5	2 126,7	2 079,9	18,2	- 296,0	314,2	0,4	-12,2	17,8
Hamburg	7 984,5	5 121,0	2 863,4	- 491,2	73,6	- 564 , 8	,	1,5	-16,5
Niedersachsen	19 275,3	8 779,8	10 495,5	- 344,5	- 140,5	- 204,0	-1,8	-1,6	-1,9
Bremen	4 015,8	972,1	3 043,7	117,8	- 31,2	149,0	3,0	-3,1	5,1
Nordrhein-Westfalen	31 020,4	17 905,1	13 115,3	362,2	295,0	67,2	1,2	1,7	0,5
Hessen	5 353,3	804,3	4 549,0	- 226,0	- 119,2	- 106,7	-4,1	-12,9	-2,3
Rheinland-Pfalz	9 540,4	3 689,3	5 851,1	- 481 , 8	- 139,3	- 342,5	-4,8	-3,6	-5,5
Baden-Württemberg	13 886,3	8 314,0	5 572,3	- 542 , 5	- 93,4	- 449,0	-3,8	-1,1	-7,5
Bayern	3 968,7	1 871,2	2 097,5	- 1 218,7	- 610,6	- 608,1	-23,5	-24,6	-22,5
Saarland	378,9	213,7	165,2	34,8	- 11,8	46,6	10,1	-5,2	39,3
Berlin	3 810,0	860,3	2 949,7	242,5	316,4	- 73 , 9	6,8	58,2	-2,4
Mecklenburg-Vorpommern	94,3	66,4	27,9	- 53,5	5,9	- 59,4	-36,2	9,8	-68,1
Brandenburg	2 990,1	2 190,2	799,9	- 750,3	- 497,2	- 253,1	-20,1	-18,5	-24,0
Sachsen-Anhalt	4 472,6	2 811,7	1 660,9	- 138,0	24,8	- 162,9	-3,0	0,9	-8,9
Sachsen	148,5	118,1	30,5	48,9	51,8	- 2,9	49,2	78,2	-8,6
Verkehr mit dem Ausland	150 922,0	101 839,6	49 082,4	- 3 465,8	- 3 537,3	71,5	-2,2	-3,4	0,1
darunter:									
Niederlande	105 462,0	77 648,1	27 813,9	- 1 912 , 7	- 1 774,3	- 138,4	-1,8	-2,2	-0,5
Belgien	25 496,5	12 244,9	13 251,6	- 103,6	- 626,3	522,8	-0,4	-4,9	4,1
Frankreich	8 064,1	6 011,5	2 052,5	- 743,1	- 708,7	- 34,4	-8,4	-10,5	-1,6
Polen	1 910,6	1 476,7	433,9	- 801,3	- 695,8	- 105,5	-29,5	-32,0	-19,6
Schweiz	1 724,2	343,4	1 380,8	- 62,9	2,1	- 65,0	-3,5	0,6	-4,5
England	1 647,2	476,9	1 170,3	47,9	14,6	33,3	3,0	3,2	2,9
Ungarn	1 343,9	1 046,7	297,2	323,8	332,3	- 8 , 5	31,7	46,5	-2,8
Österreich	1 035,6	509,5	526,1	- 25,4	16,4	- 41,8	-2,4	3,3	-7,4
Tschechische Republik	956,3	524,7	431,5	51,3	70,8			15,6	-4,3
Luxemburg	845,0	284,3	560,7	- 70,2	8,0	- 78,2	-7,7	2,9	-12,2
Insgesamt	262 067,5	157 683,3	104 384,2	- 6 887,8	- 4 709,1	- 2 178,8	-2,6	-2,9	-2,0



Häfen nach Bundesländern

naien nach bundestand	erri	Seite
Baden-Württemberg	Breisach Freistett Heilbronn Ichenheim Karlsruhe Kehl Mannhein Plochingen Stollhofen Stuttgart Weil	124 150 22 186 18 36 14 102 128 100 170
Bayern	Aschaffenburg Bamberg Kelheim Lengfurt-Wetterau Nürnberg Regensburg Schweinfurt Würzburg	126 152 140 192 164 52 176 168
Berlin	Berlin	40
Brandenburg	Brandenburg Deez Königs-Wusterhausen	146 172 66
Bremen	Bremen/Bremerhaven	20
Hamburg	Hamburg	12
Hessen	Flörsheim Frankfurt am Main Gernsheim Großkrotzenburg Hanau Kelsterbach Lampertheim Altrhein Wiesbaden	116 26 132 82 58 78 174 142
Mecklenburg-Vorpommern	Vitte/Hiddensee	196

Häfen nach Bundesländern

		Seite
Niedersachsen	Brake	98
Mederadensen	Braunschweig	166
	Bützfleth	178
	Dörpen	92
	Emden	84
	Hannover	88
	Hildesheim	158
	Holthausen	72
	Leer	184
	Mehrum	96
	Nordenham	76
	Oldenburg	90
	Osnabrück	182
	Salzgitter	62
	Thune	148
Nordrhein-Westfalen	Bonn-Rheindorf	190
Nordinein Westiaten	Bottrop	160
	Castrop-Rauxel	130
	Dortmund	50
	Duisburg	8
	Düsseldorf	46
	Emmelsum	136
	Emmerich	104
	Essen	70
	Gelsenkirchen	32
	Hamm	38
	Herne	112
	Ibbenbüren	122
	Kleve	80
	Köln	10
	Krefeld-Uerdingen	34
	Leverkusen	68
	Lünen	120
	Marl	30
	Minden	154
	Mühlheim an der Ruhr	134
	Münster	114
	Neuss	24
	Rheinberg	42
	Stürzelberg (Nievenheim)	180
	Werne-Rünthe	108
	Wesel	28
	Wesseling	48

Häfen nach Bundesländern

		Seite
Rheinland-Pfalz	Andernach	54
	Bendorf	74
	Germersheim	94
	Koblenz	86
	Ludwigshafen	16
	Mainz	44
	Neuwied	188
	Otterstadt	144
	Speyer	118
	Trier	138
	Worms	106
	Wörth	110
Saarland	Saarlouis-Dillingen	56
Sachsen	Riesa	194
Sachsen-Anhalt	Magdeburg	60
	Vahldorf	156
Schleswig-Holstein	Brunsbüttel	64
	Lübeck	162

Hafen	Zusammenfassung von
Andernach	Andernach
Aschaffenburg	Aschaffenburg Obernau zu Aschaffenburg
Bamberg	Bamberg
	Gaustadt zu Bamberg
Bendorf	Bendorf
Berlin	Berlin-Aalemankanal Berlin-Alt Stralau/Rummelsberger See Berlin-Borsighafen Berlin-Britz West Berlin-Charlottenburg Berlin-Charlottenburg Verbindungskanal Berlin-Dovebrücke Berlin-Eiswerder Berlin-Grünau Berlin-Industriegebiet Tempelhof Berlin-Jannowitzbrücke Berlin-Köpenick Berlin-Kraftwerk Reuter Berlin-Lichterfelde Berlin-Mariendorf Berlin-Maselakekanal Berlin-Möggelspree Berlin-Nordhafen I/Maselakebucht Berlin-Ober/Niederschöneweide Berlin-Oberhafen Neukölln Berlin-Osthafen Berlin-Rudow Ost Berlin-Rudow West Berlin-Rummelsburg Berlin-Siemensstadt Berlin-Steglitz

Hafen	Zusammenfassung von
noch: Berlin	Berlin-Tempelhof
	Berlin-Teufelsseekanal
	Berlin-Torfstraßenbrücke
	Berlin-Unter/Südhafen
	Berlin-Unterhafen Neukölln
	Berlin-Unterhavel
	Berlin-Unterspree/Ruhlebener Altarm
	Berlin-Westhafen/Westhafenkanal
	Übrige Häfen Berlin (Ostteil)
	Übrige Häfen Berlin (Westteil)
Bonn-Rheindorf	Bonn-Rheindorf
Bottrop	Bottrop
	Prosper, Zeche zu Bottrop
Brake	Brake
	Hammelwarden zu Brake
Brandenburg	Brandenburg/Niederhavel
	Brandenburg/Silokanal
	Kirchmöser
	Plaue
	Übrige Häfen, WST 131, SK Brandenburg/Havel
	Plauerhof
	Übrige Häfen, WST 124, SK Brandenburg/Havel
Braunschweig	Braunschweig
	Watenbuettel zu Braunschweig
	Wenden zu Braunschweig
Breisach	Breisach
Bremen/Bremerhaven	Blumenthal zu Bremen
	Bremen
	Burgdamm zu Bremen
	Fährgrund zu Bremen
	Farge zu Bremen
	Hastedt zu Bremen
	Hemelingen zu Bremen
	Lesum zu Bremen
	Neustädter Hafen zu Bremen
	Osterort zu Bremen
	Sankt Magnus zu Bremen
	Vegesack zu Bremen
	Bremerhaven

206

Hafen	Zusammenfassung von
Brunsbüttel	Brunsbüttel Ostermoor zu Brunsbüttel
Bützfleth	Bützfleth
Castrop-Rauxel	Castrop-Rauxel Rütgers zu Castrop-Rauxel Viktor zu Castrop-Rauxel
Deez	Deez
Dörpen	Dörpen
Dortmund	Dortmund Dortmund, Stadthafen zu Dortmund Groppenbruch zu Dortmund Hardenberg zu Dortmund Minister Achenbach zu Dortmund
Düsseldorf	Düsseldorf Hamm zu Düsseldorf Heerdt zu Düsseldorf Reisholz zu Düsseldorf
Duisburg	Duisburg I Ruhrorten Häfen AG) Duisburg II (Mannesmann Hüttenwerke AG, Huckingen) Duisburg III (Schwelgern) Berzelius (M.I.M. Hüttenwerke) zu Duisburg IV Deka Recycling & Roheisen GmbH zu Duisburg IV Duisburg IV Hochfeld zu Duisburg IV Duisburg V Meiderich zu Duisburg V V.F.T. AG, Rütgerswerke zu Duisburg V Diergardt, Zeche zu Homberg Eisenbahnhafen zu Homberg Essenberg zu Homberg Homberg Rheinpreussen zu Homberg Sachtleben zu Homberg Rheinhausen Walsum

Hafen	Zusammenfassung von
Emden	Emden Petkum zu Emden Uphusen zu Emden Wolthusen zu Emden
Emmelsum	Emmelsum
Emmerich	Emmerich
Essen	Essen Essen, Stadthafen zu Essen Aluminium Essen GmbH, Horl zu Essen Karnap, RWE-Werke zu Essen RAG Bergbau Westfalen, Köln-Neuessen König Wilhelm zu Essen
Flörsheim	Flörsheim
Frankfurt am Main	Fechenheim zu Frankfurt am Main Frankfurt am Main Griesheim zu Frankfurt am Main Höchst Farbwerke zu Frankfurt am Main Höchst, Stadthafen zu Frankfurt am Main Niederrad zu Frankfurt am Main Sindlingen zu Franlfurt am Main
Freistett	Freistett
Gelsenkirchen	Gelsenberg, Ruhr Öl GmbH zu Gelsenkirchen Gelsenkirchen Gelsenkirchen, Stadthafen zu Gelsenkirchen Grimberg, Thyssen Guss AG zu Gelsenkirchen Hugo, Zeche zu Gelsenlirchen Wilhelmine-Victoria-Hibernia zu Gelsenkirchen
Germersheim	Germersheim
Gernsheim	Gernsheim
Großkrotzenburg	Großkrotzenburg
Hamburg	Hamburg

Hafen	Zusammenfassung von
	1 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2
Hamm	Ahlen, Zeche Westfalen zu Hamm
	Hamm
	Hamm, Stadthafen zu Hamm
	Heinrich Robert, Zeche zu Hamm
	Schmehausen zu Hamm
	Balcke zu Hamm
	Uentrop zu Hamm
Hanau	Hanau
	Steinheim zu Hanau-Steinheim
Hannover	Ahlem zu Hannover
	Anderten zu Hannover
	Bothfeld zu Hannover
	Brink zu Hannover
	Hannover
	Hannover, Nordhafen zu Hannover
	List zu Hannover
	Vinnhorst
	Limmer zu Hannover
	Linden zu Hannover
	Misburg
Heilbronn	Heilbronn
	Horkheim zu Heilbronn
	Jagstfeld zu Heilbronn
	Kochendorf zu Heilbronn
	Neckargartach zu Heilbronn
	Neckarsulm zu Heilbronn
	Sontheim zu Heilbronn
Herne	Julia zu Herne
	Recklinghausen I zu herne
	Wanne-Eickel
	Wanne-Ost zu Wanne Eickel
	Wanne-West zu Wanne Eickel
Hildesheim	Hildesheim
Holthausen	Holthausen
Ibbenbüren	Ibbenbüren

Hafen	Zusammenfassung von
Ichenheim	Ichenheim
Karlsruhe	Karlsruhe Maxau zu Karlsruhe
Kehl	Kehl
Kelheim	Kelheim
Kelsterbach	Kelsterbach
Kleve	Kleve Spyck
Koblenz	Koblenz Rauenthal zu Koblenz Wallersheim zu Koblenz
Köln	Godorf Mülheim zu Köln Deutz zu Köln Köln Niehl zu Köln Worringen zu Köln
Königs-Wusterhausen	Königs-Wusterhausen
Krefeld-Uerdingen	Krefeld-Uerdingen
Lampertheim Altrhein	Lampertheim Altrhein
Leer	Leer
Lengfurt-Wetterau	Lengfurt-Wetterau
Leverkusen	Hitdorf Leverkusen
Ludwigshafen	Ludwigshafen
Lübeck	Lübeck

Hafen	Zusammenfassung von
Lünen	Lünen
	Lünen, Shellhafen zu Lünen
	Lünen, Stadthafen zu Lünen
	Preussen zu Lünen
	Stumm-Hafen zu Lünen
Magdeburg	Magdeburg, Industriehafen
	Magdeburg, Handelshafen
	Magdeburg, Hafen Trennungsdamm
	Rothensee
	Salbke
	Übrige Häfen., WST 111, SK Magdeburg
	Westerhüsen
Mainz	Laubenheim zu Mainz
	Mainz
	Weisenau zu Mainz
Mannheim	Mannheim
	Rheinau zu Mannheim
Marl	Auguste Victoria, Zeche zu Hamm Bossendorf
	Brassert zu Marl
	Chemische Werke Huels AG zu Marl
	Marl
Mehrum	Mehrum
Minden	Minden (Weserhafen)
	Minden Kanalhafen
Mülheim an der Ruhr	Mülheim an der Ruhr
	Mülheim, Stadthafen zu Mülheim an der Ruhr
	Friedrich-Wilhelm-Hütte
Münster	Amelsbüren zu Münster
	Bockholt zu Münster
	Coerheide zu Münster
	Gelmer zu Münster
	Hiltrup zu Münster
	Loddenheide zu Münster
	Münster

Hafen	Zusammenfassung von
Neuss	Neuss
Neuwied	Irlich zu Neuwied Neuwied
Nordenham	Einswarden zu Nordenham Nordenham
Nürnberg	Nürnberg
Oldenburg	Oldenburg
Osnabrück	Osnabrück Piesberg zu Osnabrück
Otterstadt	Otterstadt
Plochingen	Plochingen
Regensburg	Großprüfening zu Regensburg Regensburg Walhalla zu Regensburg Winzer zu Regensburg
Rheinberg	Haus Momm-Borth zu Rheinberg-Ossenberg Orsoy Rheinberg-Ossenberg
Riesa	Riesa
Saarlois-Dillingen	Saarlois-Dillingen
Salzgitter	Beddingen zu Salzgitter Salzgitter
Schweinfurt	Schweinfurt
Speyer	Speyer

Hafen	Zusammenfassung von
Stollhofen	Stollhofen
Stürzelberg (Nievenheim)	Stürzelberg (Nievenheim)
Stuttgart	Hofen zu Stuttgart Mühlhausen zu Stuttgart Münster zu Stuttgart Stuttgart
Thune	Thune
Trier	Trier
Vahldorf	Vahldorf
Vitte/Hiddensee	Vitte/Hiddensee
Weil	Weil
Werne-Rünthe	Bergkamen Rünthe (Werne)
Wesel	Büderich Rhein-Lippe-Hafen Wesel
Wesseling	Wesseling
Wiesbaden	Amöneburg zu Wiesbaden Biebrich zu Wiesbaden Kastel zu Wiesbaden Kostheim zu Wiesbaden Schierstein zu Wiesbaden Wiesbaden
Wörth	Wörth
Worms	Rheindürkheim zu Worms Worms
Würzburg	Heidingsfeld zu Würzburg Würzburg

Anschriften der Statistischen Ämter des Bundes und der Länder

Statistisches Bundesamt

Zweigstelle Bonn

65180 Wiesbaden

Postfach 17 03 77

Tel.: 0611/75-1 Fax: 0611/724000 post@destatis.de www.destatis.de 53029 Bonn Tel.: 01888/644-0 Fax: 01888/644-8990 post@destatis.de

i-Punkt Berlin/Eurostat Data Shop

Postfach 11 01 02 10831 Berlin

Tel.: 0611/75-9427
Telefax: 01888/644-9440
E-Mail: i-punkt@destatis.de
bzw. datashop@destatis.de
Internet: www.eu-datashop.de

Statistisches Landesamt Baden-Württemberg Bayerisches Landesamt für Statistik und Datenverarbeitung

Postfach 10 60 33 70049 Stuttgart

80288 München

Tel.: 0711/641-0 Fax:(0711/) 641-2440 poststelle@stala.bwl.de www.statistik-bw.de Tel.: 089/2119-0 Fax: 089/2119-410

poststelle@statistik.bayern.de www.statistik.bayern.de

Statistisches Landesamt Berlin

Landesbetrieb für Datenverarbeitung und Statistik Brandenburg

Postfach 60 10 52 14410 Potsdam

Tel.: 030/9021-0 Fax: 030/9021-3655 info@statistik-berlin.de www.statistik-berlin.de

10306 Berlin

Tel.: 0331/39-0 Fax: 0331/39-521

info@lds.brandenburg.de www.brandenburg.de/lds

Anschriften der Statistischen Ämter des Bundes und der Länder

Statistisches Landesamt Bremen

Statistisches Landesamt Hamburg

Postfach 10 13 09 28013 Bremen 20453 Hamburg

Tel.: 0421/361-0 Fax: 042/361-4310 office@statistik.bremen.de www.bremen.de/info/statistik Tel.: 040/42831-0 Fax: 040/42831-1700 infocenter@statistik.hamburg.de

www.statistik-hamburg.de

Statistisches Landesamt Mecklenburg-Vorpommern

Hessisches Statistisches Landesamt

Postfach 12 01 35 19018 Schwerin

Tel.: 0611/3802-0 Fax: 0611/3802-990 info@hsl.de www.hsl.de

65175 Wiesbaden

Tel.: 0385/4801-0 Fax: 0385/4801-123 poststelle@statistik-mv.de www.statistik-mv.de

Niedersächsisches Landesamt für Statistik

Landesamt für Datenverarbeitung und Statistik Nordrhein-Westfalen

Postfach 91 07 64 30427 Hannover 40193 Düsseldorf

Tel.: 0511/9898-0 Fax: 0511/9898-4000 poststelle@nls.niedersachsen.de www.nls.niedersachsen.de Tel.: 0211/9449-01 Fax: 0211/44 2006 statistik-info@lds.nrw.de www.lds.nrw.de

Statistisches Landesamt Rheinland-Pfalz

Statistisches Landesamt Saarland

Mainzer Straße 14 -16 56130 Bad Ems Postfach 10 30 44 66030 Saarbrücken

Tel.: 02603/71-0 Fax: 02603/71-3150 info@statistik.rlp.de www.statistik.rlp.de Tel.: 0681/501-00 Fax: 0681/501-5921 statistik@stala.saarland.de www.statistik.saarland.de

Anschriften der Statistischen Ämter des Bundes und der Länder

Statistisches Landesamt des Freistaates Sachsen

Postfach 105 01911 Kamenz

Tel.: 03578/33-0 Fax: 03578/33-1555

auskunftsdienst@statistik.sachsen.de

www.statistik.sachsen.de

Statistisches Landesamt Schleswig-Holstein

Postfach 71 30 24171 Kiel

Tel.: 0431/6895-0 Fax: 0431/6895-498 info@statistik-sh.de www.statistik-sh.de

Statistisches Landesamt Sachsen-Anhalt

Postfach 20 11 56 06012 Halle (Saale)

Tel.: 0345/2318-0 Fax: 0345/2318-913

pressestelle@stala.mi.lsa-net.de www.statistik.sachsen-anhalt.de

Thüringer Landesamt für Statistik

Postfach 90 01 63 99104 Erfurt

Tel.: 0361/3790-0 Fax: 0361/3784-699 auskunft@tls.thueringen.de www.tls.thueringen.de